LE SOLEIL
est lu dans 100% des familles canadiennes-françaises de Québec.
★ ★ ★
78e ANNEE — No 211

LE SOLEIL

Le quotidien ayant le plus fort tirage de la ville et de la région de Québec
QUEBEC, MARDI 8 SEPTEMBRE 1959

Prévisions atmosphériques
Aujourd'hui: Ciel variable.
Demain: Généralement ensoleillé
(Voir détails en page 35)
PRIX CINQ CENTS

La foule prie sur la tombe de M. Duplessis

Election prochaine au Québec, prévoient les observateurs

Le nouveau chef ne pourrait se permettre d'attendre à 1960

Par William Neville

Ottawa, 8. (UPI) — Les observateurs politiques vétérans ont déclaré aujourd'hui qu'ils présagent une élection soudaine au Québec, peut-être avant la fin de l'année.

Ils augurent que le successeur du regretté premier ministre Maurice Duplessis briguera les suffrages de l'électorat aussi hâtivement que possible pour capitaliser sur la popularité de l'homme qui a été l'âme de l'Union nationale, sur la sympathie que suscite sa disparition et sur la puissance de la machine du parti qu'il a créée.

Les observateurs ont ajouté que le manque de préparation de l'opposition libérale à une élection générale devrait également influencer la décision du nouveau chef.

Les observateurs estiment que les députés de l'Union nationale choisiront vraisemblablement un successeur à l'honorable Duplessis, qui a succombé tôt hier matin à Schefferville à une série d'hémorragies cérébrales. Ils doutent de la convocation d'un congrès général du parti, dont aucun n'a été tenu depuis sa création en 1936 par le premier ministre défunt.

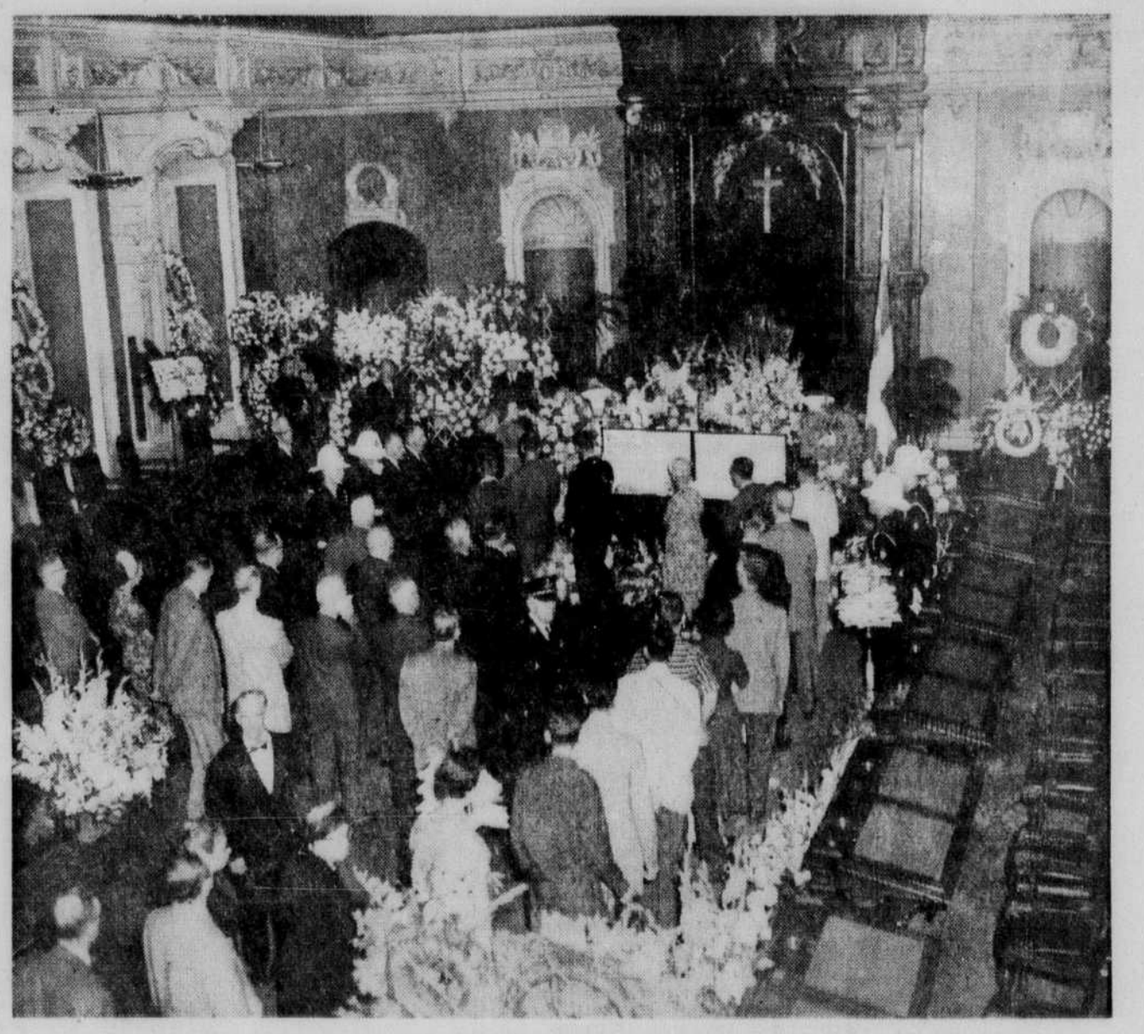
Ils désignent l'honorable Paul Sauvé, ministre quinquagénaire de la Jeunesse et du Bien-Etre social, comme la figure dominante pour succéder au chef disparu. Ils ont signalé que l'unique autre candidat vraisemblable reste le solliciteur général Antoine Rivard, âgé de 60 ans.

Les spécialistes de la Colline parlementaire sur la scène politique unique du Québec ont exprimé l'opinion que le nouveau premier ministre ne saurait se permettre d'attendre à l'été prochain, date probable d'une élection dans les circonstances ordinaires, pour se présenter à l'électorat. Ils soulignent que l'organisation du parti de l'Union nationale demeurait strictement une création de l'ancien premier ministre susceptible de se désintégrer à une échéance relativement brève.

Ils remarquent qu'une élection précoce, qui se solderait vraisemblablement par une nouvelle victoire de l'Union nationale, assurerait au nouveau premier ministre environ quatre années pour édifier une puissante organisation de sa conception.

Les observateurs présument que les répercussions de la mort du premier ministre Duplessis pourraient se refléter légèrement aux deux élections provinciales complémentaires fixées au 16 septembre. Néanmoins, l'abstention des libéraux à présenter des candidats en supprime la majeure partie de la signification.

Des victoires de l'Union nationale à ces deux élections assureraient au gouvernement 73 sièges à la Législature de 93 députés. Les libéraux détiennent présentement 17 sièges et la Chambre comprend trois députés indépendants.



Dans la chapelle ardente: le défilé!

Dans la salle de l'Assemblée législative, la population a défilé sans arrêt devant la dépouille mortelle, la population a défile Cette salle, aux décorations vert, blanc et or, aujourd'hui garnie de fleurs, a été le théâtre des plus grands succès politiques de M. Duplessis. Au pied de son pupitre (à gauche, sur la photo), les membres du gouvernement du Québec ont déposé une gerbe de glaieuls. Devant la gerbe de fleurs se tient un groupe de personnes récitant des prières. On a placé près du cercueil le drapeau fleurdelisé offert jadis à M. Duplessis par la Société St-Jean-Baptiste.

Les collègues du disparu récitent le chapelet et les citoyens répondent

(Par Henri Dutil)

Des prières sont offertes depuis hier dans la salle de l'Assemblée Législative par les membres du cabinet provincial, les conseillers législatifs et les députés ministériels pour le repos de l'âme de l'hon. Maurice Duplessis. A tour de rôle, près du cercueil, pendant que passe la foule de ceux qui viennent rendre hommage au premier ministre, les collègues de M. Duplessis récitent le chapelet à haute voix et les citoyens font les réponses aux Pater et aux Ave. C'est la première fois, croyons nous, que pareil spectacle est offert à une population et le fait de cette manifestation n'a pas manqué d'émouvoir bien des gens, catholiques comme protestants.

La foule était tellement dense hier soir qu'il a fallu laisser la salle de l'Assemblée législative ouverte jusqu'à une heure du matin, au lieu de onze heures. De deux heures et demie, hier après-midi, à une heure ce matin, il est passé trente mille personnes près de la tombe de M. Duplessis et le défilé recommençait à huit heures ce matin pour se continuer au rythme de 50 personnes à la minute. Certains comtés, comme Dorchester, ont envoyé des délégations rendre hommage à l'homme d'Etat et ce grandiose témoignage d'estime populaire n'a pas cessé de s'extérioriser jusqu'à 2 heures cet après-midi alors qu'on a fermé le cercueil pour le transporter à la basilique de Québec où S. E. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, et primat de l'Eglise canadienne, a chanté un Libera solennel en présence d'un nombreux clergé et d'une foule immense de fidèles, avant que la dépouille mortelle soit transportée dans la ville natale de M. Duplessis, à Trois-Rivières.

Pendant toute la nuit les couronnes de fleurs n'ont pas cessé de parvenir au Parlement, de toutes les villes de la province et du pays. Les personnalités politiques, les conseils municipaux, les commissions scolaires, des hommes d'affaires voulaient ainsi offrir le témoignage de leurs regrets causés par la mort d'un homme qui a marqué sa province du sceau de sa forte personnalité.

Il y a tellement de fleurs que l'immense salle verte qui a si souvent été le théâtre de tant de discours du premier ministre pendant les trente ans de sa vie politique, en semble toute tapissée. Et, selon des rapports parvenus ce matin à Québec, il y encore plus de couronnes et de croix de fleurs au Palais de Justice de Trois-Rivières où la dépouille mortelle de M. Duplessis sera exposée ce soir, pour la dernière fois sur cette terre et dans cette ville trifluvienne dont il a fait la fortune et qu'il a comblée de ses dons personnels et de travaux publics qui l'ont transformée.

D'heure en heure continuent d'affluer chez les ministres et au bureau de Me Emile Tourigny, c.r., chef de cabinet de M. Duplessis, les messages de condoléances. Il en vient du monde entier, des milieux diplomatiques, industriel, politique et légal. C'est, a dit un ministre, une avalanche.

S. E. le cardinal Léger, archevêque de Montréal, qui avait déjà fait une déclaration pour exprimer la peine qu'il ressentait de la mort de M. Duplessis, a envoyé hier soir un message de condoléances adressé aux membres du cabinet provincial. Le prince de l'Eglise promet le "suffrage de ses prières pour celui que le Seigneur a rappelé à Lui à l'improviste."

Le Barreau s'est associé aux au-

(Suite à la page 24, 3e col.)

Juges et avocats se sont unis ce matin aux Sessions de la Paix en un hommage au Premier Ministre

(Par Jean-Marie Tremblay)

Le souvenir de l'hon. Maurice Duplessis planait ce matin au Palais de Justice de Québec. Les administrateurs de la justice n'étaient pas sans se rappeler les liens étroits qui les unissaient au disparu, en tant que procureur général de la province. C'est pourquoi un hommage funèbre a été rendu à M. Duplessis ce matin, en Cour des Sessions de la Paix.

M. le juge en chef Thomas Tremblay s'est fait à cette occasion le porte-parole de ses collègues de la magistrature en déclarant "Un grand deuil nous frappe. Nous venons de perdre un chef aimé et admiré. M. Duplessis est mort face au devoir et face au travail. S'il avait été en mesure de choisir le moment de sa mort, je suis convaincu qu'il aurait pigé celui que la Providence avait choisi pour lui.

Ici, le juge Tremblay rappelle que le premier ministre est mort le jour de la fête du Travail, jour qui devait être le sien, car il ne s'est jamais donné une minute de répit.

"Il était un grand travailleur, mais il était aussi un grand croyant. Il avait une dévotion ardente à saint Joseph. Or, la fête du Travail étant dédiée à ce saint, il ne pouvait pas mourir une journée plus significative que celle-là."

Faisant allusion à la carrière politique du premier ministre défunt, le juge en chef souligna que la politique est "l'art du possible" et que sous la gouverne de M. Duplessis, la province a connu un développement intense.

Quant à la part prise dans l'administration de la justice, comme procureur général, M. Duplessis aimait passionnément cette même justice. "Il respectait les tribunaux. Son titre de procureur général lui permettait de suivre le travail des tribunaux, tout en laissant la liberté à ceux qui sont chargés de l'administration de la justice."

M. Duplessis a défendu avec acharnement les droits et les prérogatives de la province de Québec. Il a toujours pensé que pour rester ce qu'elle était, il lui fallait être en mesure de se gouverner elle-même et surtout d'être finan-

(Suite à la page 6, 3e col.)

La reine exprime ses condoléances

Port Hope, Ont., 8. (PC) La reine et le prince Philippe ont exprimé leur sympathie par suite de la mort du premier ministre Duplessis.

Le télégramme suivant a été adressé au gouverneur général par le secrétaire privé de la reine. Il a été publié aujourd'hui à la résidence d'été de M. Massey, à Port-Hope:

"Le reine et le duc d'Edimbourg sont extrêmement peinés d'apprendre la mort du premier ministre du Québec, qui en compagnie des membres de son gouvernement fut leur hôte tout récemment, à Québec. Sa Majesté et Son Altesse royale vous prient de transmettre leur sympathie à ses collègues et à ses soeurs".

On a aussi annoncé que le gouverneur général a envoyé un message de condoléances à Mme Edouard Bureau, de Trois-Rivières, l'une des soeurs de M. Duplessis. Le texte de ce message n'a pas été publié.

Le trajet qui va être suivi par le cortège

Voici le trajet qu'empruntera le cortège funèbre de l'Honorable Maurice Duplessis, cet après-midi.

Départ du Parlement à deux heures et quinze, pour suivre les rues suivantes: St-Louis, Du Fort et Buade, jusqu'à la place de l'Hôtel de Ville.

Après le Libera, chanté en la Basilique, le cortège se rendra aux Trois-Rivières en passant par les rues Desjardins, Ste-Anne, d'Auteuil et Grande-Allée jusqu'au Rond Point du pont de Québec, d'où il rejoindra la route numéro 2 par le Boulevard Champigny.

En pages 3, 8, 22 et 23, d'autres photos et nouvelles en marge de la mort de M. Duplessis.

Sérieux assauts rebelles au Laos

Vientiane, Laos, 8. (UPI) — Le gouvernement a rapporté aujourd'hui des mouvements intensifs de troupes à la frontière nord du Laos et en est venu à la conclusion que les rebelles doivent se préparer à un assaut sur Sam Neua, la capitale de la province du même nom.

Les Etats-Unis, pendant ce temps, aéroportait des munitions à l'armée royale laotienne, pour l'aider à se défendre contre les assaillants communistes. Deux avions chargés de grenades ont atterri hier. Plusieurs autres chargements devaient arriver aujourd'hui. Des observateurs croyaient que certains de ces derniers pourraient comprendre des munitions pour petites armes, dont l'armée a un besoin pressant.

Bangkok, Thaïlande, 8. (UPI) Le Laos, attaqué par les communistes, se tournera vers l'Organisation du Traité du Sud-Est Asiatique pour obtenir de l'aide si la situation devient plus grave et si l'ONU retarde son action, a-t-on annoncé aujourd'hui.

Le ministre des Affaires étrangères du Laos, Khampan Panya, a dit à l'aéroport, peu avant de quitter Bangkok en direction de New York, que son gouvernement devrait peut-être invoquer les engagements de l'Organisation pour le défendre contre l'agression communiste.

"Si la situation s'aggrave et si les Nations unies prennent trop de temps à agir, nous devrons nous adresser à l'Organisation", a dit Panya, qui adressera la parole au nom de son pays à la session de l'Assemblée générale qui s'ouvre la semaine prochaine.

Durant son séjour à Bangkok, Panya a eu des entretiens avec le secrétaire général de l'Organisation, Pote Sarasin, et le ministre intérimaire des Affaires étrangères, Boon Charoenchai.

Selon le quartier général de l'Organisation, on dit que les ambassadeurs des pays membres à Bangkok peuvent être appelés à siéger de façon extraordinaire pour discuter des développements au Laos, même s'il n'y a pas de demande d'action de la part de l'Organisation.

Sarasin a dit que le Laos pou-

(Suite à la page 6, 1ère col.)

Macmillan décrète une élection

Londres, 8. (UPI) Le premier ministre Harold Macmillan, devant la probabilité d'une victoire du parti conservateur, a décrété aujourd'hui une élection générale pour le 8 octobre.

Un communiqué émis à 10, rue Downing, annonce la dissolution du Parlement et la proclamation de la cinquième élection parlementaire en Grande-Bretagne depuis la fin de la Seconde Grande Guerre.

Le premier ministre Macmillan a révélé la date de l'élection à l'issue d'une période dramatique de 24 heures durant laquelle il s'est rendu soudainement en Ecosse par avion pour informer la reine Elizabeth de sa décision et est rentré ensuite à Londres pour divulguer la nouvelle à son Cabinet.

Le Parlement actuel, dont le mandat n'expire que dans neuf mois, sera dissout par décret royal le 18 septembre.

Le Canada fera partie du comité

Ottawa, 8. (PC) Le premier ministre Diefenbaker a déclaré, hier, que le Canada se réjouit de la décision de la France, du Royaume-Uni, des Etats-Unis et de l'URSS de constituer un comité réunissant dix puissances pour étudier la question du désarmement.

L'entente a été annoncée par un communiqué signé par les quatre Grands. Le Canada est l'un des dix pays participants.

M. Diefenbaker a dit que le gouvernement du Canada accepte de participer et qu'il fera tout en son pouvoir pour que les négociations donnent des résultats positifs et pratiques.

Le gouvernement, a-t-il déclaré, est particulièrement heureux que les puissances à qui incombe la responsabilité de trouver un terrain d'entente, aient reconnu l'autorité des Nations unies en matière de désarmement et aient décidé que le groupe de négociateurs fasse rapport à l'ONU.

Les accidents ont causé 53 pertes de vie

(Par la Presse Canadienne)

Les accidents ont coûté la vie à 53 personnes au cours de la longue fin de semaine de la fête du Travail au Canada.

Selon un relevé de la Presse Canadienne, effectué entre 6 h p.m., vendredi, et minuit, lundi, la route a fait 32 victimes, 11 de moins qu'au cours de la fin de semaine correspondante, l'an dernier.

Treize personnes se sont noyées deux pêcheurs du Michigan ont péri dans l'écrasement de leur avion sur un lac ontarien, trois personnes ont perdu la vie dans les explosions dans la province de Québec, un jeune homme a été abattu accidentellement, un homme fut tué par un ours au cours d'une excursion de pêche en Alberta, et un autre homme a été heurté à mort par un train.

La liste des victimes n'inclut pas les personnes qui ont succombé à des accidents de travail.

La Conférence de la sécurité routière avait prédit que 42 personnes perdraient la vie sur la route durant les trois jours de congé. La surveillance exercée par les patrouilles policières a apparemment contribué à réduire le nombre des tragédies.

L'Ontario a été la province la plus éprouvée avec 21 victimes — neuf de la route, neuf de l'onde, deux dans un accident d'avion. De plus, un homme a été tué par un train.

Le Québec suit avec 10 victimes, cinq de la route, une de l'onde, trois à la suite d'explosions. Enfin, une personne a été tuée accidentellement par une balle.

Me Renault St-Laurent est élu président du Barreau Canadien

Vancouver, 8. (PC) — Me Renault St-Laurent, âgé de 47 ans, et fils de l'ancien premier ministre du Canada, a été élu samedi président national de l'Association du Barreau canadien.

Il occupe ainsi le poste qu'a détenu en 1932 son père, le très hon. Louis St-Laurent qui assiste au congrès annuel de l'Association du Barreau du Canada, dont il est président honoraire à vie.

Après avoir terminé ses études aux universités de Montréal et Laval, Me Renault St-Laurent exerce, depuis qu'il a été admis, en 1935, au Barreau de la province de Québec aux côtés de son père, dans la Vieille Capitale.

Il a toutefois interrompu l'exercice de sa profession lorsqu'il a fait partie de la Marine royale du Canada, qu'il a quitté avec le rang de commander.

Me R. St-Laurent a déjà occupé diverses fonctions présidentielles dans plusieurs sociétés québecoises, notamment le Club Canadien, la Société canadienne de la Croix-Rouge.

En 1935, il était élu archiviste de l'Association du Barreau du Canada pour accéder ensuite, successivement, aux postes de secrétaire honoraire et de vice-président national.

Dans Le Soleil aujourd'hui

	PAGES
Annonces classées	32 et 33
Bandes illustrées	21
Bridge	34
Décès	35
Editoriale	4
Finance	16 et 17
Mots croisés	28
Pages féminines	25 à 27
Patrons	30 et 35
Rive Sud	2
Service des signaux	35
Spectacles	14
Sport	18 à 21
Télévision	24
Température	35

L'hon. Sauvé sera proclamé premier ministre jeudi

L'honorable Paul Sauvé, c.r., ministre du Commerce et de l'Industrie, sera officiellement désigné comme premier ministre de sa province, au cours d'un caucus général des ministres, conseillers législatifs et députés de l'Union nationale, jeudi soir, au Parlement de Québec, dès le retour à Québec, après les funérailles de l'hon. Maurice Duplessis. M. Sauvé sera assermenté vendredi matin.

Il semble que l'unanimité soit complète autour de la personnalité du ministre du Bien - Etre social et de la Jeunesse que M. Duplessis avait invité à prendre un fauteuil à côté du sien à l'Assemblée Législative, au cours des deux dernières sessions, et qui remplaçait le chef de l'Union nationale à la direction des affaires de l'Assemblée législative chaque fois que le premier ministre devait s'absenter.

Depuis la mort du premier ministre, M. Sauvé a fait les déclarations officielles au nom des ministres et il a présidé les réunions officieuses qui ont eu lieu depuis hier matin.

L'hon. Joseph - Mignault - Paul Sauvé est avocat, fils d'un homme qui a fait sa marque dans la politique provinciale et fédérale, feu l'hon. Arthur Sauvé qui fut chef de l'opposition à Québec sous l'administration Taschereau, puis ministre des Postes dans le gouvernement du t. h. Richard-Bedford Bennett, de 1930 à 1935.

M. Sauvé fut élu pour la première fois à l'Assemblée Législative de Québec dans une élection complémentaire dans deux-Montagnes le 4 novembre 1930 après la démission de l'hon. Arthur Sauvé pour entrer dans la politique fédérale.

M. Sauvé a été réélu à l'élection générale de 1931, fut défait à l'élection générale de 1935. Réélu en 1936, le député de Deux-Montagnes a sans cesse représenté son comté à Québec, même pendant qu'il faisait du service actif outre-mer, de 1939 à 1945. Le ministre du Bien-Etre social et de la Jeunesse a été président de l'Assemblée Législative jusqu'à son entrée dans le cabinet Duplessis à la tête du ministère qu'il dirige actuellement et qu'il a crée de toutes pièces. Il a été réélu par de fortes majorités aux élections générales de 1939, 1944, 1948, 1952 et 1956.

Il est mort au milieu de la nuit

(Par Henri Dutil)

L'honorable Maurice Duplessis est disparu hier matin de la scène politique de la province de Québec qu'il remplissait depuis plus de dix-huit ans de sa formidable présence. Il est mort à Schefferville dans l'exercice de ses fonctions de premier ministre, dans le Nouveau Québec, dont il avait lancé le développement économique et qui est reste jusqu'à la fin l'objet de ses prédilections. Il est mort aux premières minutes de la fête du Travail, entouré de parents et d'amis intimes qui n'avaient pas quitté son chevet depuis jeudi après-midi, quand la première hémorragie cérébrale le terrassa en présence des directeurs de l'Iron Ore, de l'hon. Gerald Martineau, son ami intime, et d'autres person-

(Suite à la page 6, 1ère col.)

LÉVIS St-Romuald Charny — RIVE-SUD — LAUZON Bienville St-David

Les bureaux de Lévis-Québec Autobus seront transportés prochainement à St-Romuald

St-Romuald (DNC) Au cours d'une entrevue que M. Georges Baril, président de la Cie Lévis-Québec Autobus Inc., a accordé au représentant du Soleil, nous avons appris que les bureaux administratifs de cette compagnie de transport, qui dessert le comté de Lévis, Sillery avec service pour se rendre à Québec, seront déménagés cette semaine à St-Romuald, et plus précisément au no 1255 de la rue Commerciale où la compagnie y possède un imposant garage.

Expliquant la cause de ce changement, M. Baril a dit, que St-Romuald est le point central du réseau d'autobus et qu'il était logique que cette municipalité soit le siège de l'administration de sa compagnie.

Depuis la fondation de la cie Lévis Transport, la compagnie occupait ses bureaux au no 139 Commerciale à Lévis, non loin de la traverse de Lévis. De plus, nous avons appris que la cie Lévis-Québec Autobus, a fait l'acquisition de l'ancienne manufacture de fromage Péro pour en faire une salle d'attente pour les voyageurs par autobus et en même temps loger à cet endroit, le bureau pour le contrôle du service.

Le terrain qui sert actuellement d'arrivée et de départ des autobus servira de Gare Centrale durant les heures de service et de stationnement durant la nuit. M. Baril nous a de plus annoncé, que la remise de la rue Commerciale à Pointe-Lévis, sera également fermée dans un avenir rapproché. En centralisant à St-Romuald, ses bureaux administratifs et son département de réparations, la compagnie sera en mesure d'économiser sur les dépenses. On apprend, que les anciens bureaux de la rue Commerciale à Lévis et la remise de la Pointe Lévis, seront mis en vente dès que la réorganisation sera complétée. M. Baril a ajouté, qu'avec les nouveaux horaires il y a lieu d'envisager une augmentation dans le public voyageur.

Un franc succès de l'Expo agricole de Saint-Romuald

St-Romuald (DNC) — L'Exposition Agricole et Horticole 1959, que tient annuellement lja Soc. d'Agriculture du Comté de Lévis à St-Romuald, chef lieu du comté, a remporté cette année encore, un franc succès, tant par le nombre des exposants que par les magnifiques exhibits qui ont été présentés au public visiteur.

Cette exposition groupait les membres de la Société d'Agriculture qui compte environ 200 sociétaires et ceux des dix cercles des Fermières du comté de Lévis, qui sont, dans l'ordre du classement à la suite de l'exposition de cette année ; Lévis, St-Henri, Charny, St-Jean Chrysostome, St-Etienne, Pintendre, Breakeyville, St-David et St-Nicolas. Des groupes de jeunes éleveurs ont également participé à cette foire annuelle, qui attire toujours une foule très considérable. Les visiteurs ont pu admirer dans la salle de l'exposition, de magnifiques travaux domestiques de même que des produits de la ferme et du jardin familial ainsi que de nombreuses conserves.

Un magnifique exibit de fleurs de toutes sortes agrémentait les tables. En tout, 66 exposants ont participé au tirage des nombreux prix offerts par la Société d'Agriculture du comté de Lévis, le Gouvernement Provincial et des maisons d'affaires du comté.

Plus de $2,000.00 ont été partagés aux nombreux gagnants dans la section des travaux manuels, lesquels étaient très nombreux, dans celle des produits de la ferme et du jardinage, de même que dans le groupe des éleveurs d'animaux. Les jeunes ont également disputé ces prix.

Plus de 300 têtes de bétail ont été jugées par les différentes agronomes qui ont participé à cet exposition.

Pour les jeunes, un cirque agrémentait leurs moments libres et divers jeux intéressants.

Selon les officiels, l'assistance a légèrement diminué cette année à cause de la mauvaise température mais pas contre, le nombre d'exposants a montré une augmentation sur l'année dernière et la direction de l'Exposition s'est montrée satisfaite du succès remporté en 1959.

Disons, que la Société d'Agriculture du comté de Lévis, groupe les cultivateurs et les éleveurs des différentes paroisses agricoles du comté, de même que les dix Cercles des Fermières du comté. Cet organisme est dirigé par M. Alphonse Couture, qui en occupe la présidence et le secrétaire-trésorier de la Société est M. Lionel Bégin, de Lévis.

Bien traités

Le travail semble passablement facile pour ces employés du Connecticut State Highway, CHARLES CASELLA (à gauche) et WALTER STUMBERS, qui se tiennent sous un parasol alors qu'ils sont à faire de l'arpentage en plein milieu d'une route. De fait, le parasol n'est pas pour eux mais bien pour protéger le délicat instrument contre les rayons trop ardents du soleil.

Service
T.V.
sur toutes marques.
Appelez
NOREAU ELECTRIQUE
Ltée
Le jour : TE 7-9321
Le soir : TE 7-5589
Satisfaction assurée

Lisez votre journal quotidien, le meilleur médium de publicité et la meilleure source d'information.

CITE DE LEVIS

AVIS PUBLIC est par le présent donné que des applications pour un emploi de Technicien Diplômé et Dessinateur industriel seront reçues jeudi le 10 septembre 1959 de 9 hrs a.m. à 4.30 hrs p.m. au bureau de l'Ingénieur de la Cité.

Pour tous renseignements, s'adresser au soussigné.

JEAN-PAUL BOURRET,
Ing. P.,
Ingénieur de la Cité,
Hôtel de Ville,
Lévis.

Bambin heurté par une auto

Un bambin de 4 ans a été hospitalisé à l'Hôtel-Dieu de Lévis, dimanche, après avoir été victime d'un accident de la circulation à St-Charles, Bellechasse. La victime est Denis Mercier dont les parents sont domiciliés au numéro 10 de la rue Hypolithe Bernier, à Lauzon.

Avis de la Rive Sud

Conseil de ville de Lauzon — Séance régulière du mois de septembre, ce soir, à 8 h., à l'hôtel de ville de cette municipalité.

Club "Lion" de Lévis — Souper bi-mensuel, ce soir, à 6 h. 15, à la salle de l'Association Sportive de Lévis. Me Gabriel Pelletier, avocat, de Québec, sera le conférencier. Il a intitulé sa "causerie "Pour un nationalisme de choc".

Félicitations du Pape à une jeune Américaine

Castel Gandolfo (PA) — Le pape Jean XXIII a félicité hier une jeune Américaine de San Francisco, qui a baptisé son ami agonisant.

Le Saint-Père, qui avait entendu parler du geste héroïque de la jeune fille, a accordé hier une audience spéciale à Mlle Shirley O'Neill, âgée de 19 ans, ainsi qu'à son père, M. Thimothy O'Neill.

Le pape a fait don, d'un chapelet à la jeune fille et d'une médaille à son père.

Il a rappelé le geste de la jeune fille qui, après avoir ramené son ami, mordu par un requin, sur une plage de la Californie, lui avait administré le sacrement de baptême avant qu'il succombe à sa blessure.

Jeune voleur mis en déroute par un chauffeur de taxi

Mme Raymond Giguère, de notre ville, a été attaquée, hier soir, par un jeune homme qui en voulait à son sac à main. Mais grâce à des passants et au chauffeur de taxi Nazaire Lirette, le voleur a été mis en déroute et le réticule a été trouvé intact.

Le vol a eu lieu sur le chemin Ste-Foy, en face de la Villa Manrèse. Mme Giguère marchait sur le trottoir lorsqu'un jeune homme s'est brusquement approché d'elle et est parvenu à lui arracher son sac à main. Elle s'est défendue et a crié, ce qui a attiré l'attention.

Le chauffeur de taxi Lirette, qui approchait, a immobilisé son véhicule et a pris le voleur en chasse. Se sentant traquer, celui-ci s'est enfui dans le parc des Braves et a enjambé le mur de béton pour échapper à son poursuivant. Sur l'entrefaite, des policiers sont arrivés et le réticule a été trouvé dans le monument des Braves où le voleur l'avait caché dans l'intention, semble-t-il, de venir le cueillir un peu plus tard.

Heureusement, Mme Giguère n'a subi aucune blessure. Elle s'en est tirée avec un choc nerveux et elle a fortement apprécié le concours des gens qui se sont portés à son aide.

Des élections improbables au N.-Brunswick

Frédéricton, (PC). — Le premier ministre du Nouveau-Brunswick, M. Hugh John Flemming, a fait savoir le 4 que son gouvernement n'a accordé "aucune considération sérieuse" à la possibilité de la tenue prochaine d'une élection générale dans sa province.

M. Flemming a fait cette déclaration à la suite de rumeurs voulant qu'il y ait des élections au Nouveau-Brunswick avant longtemps. Ces rumeurs circulaient depuis l'éclatante victoire que les conservateurs ont remporté dans l'Ile du Prince-Edouard, mardi dernier.

Le gouvernement conservateur progressiste de M. Flemming a été porté au pouvoir le 18 juin 1956. La législation du Nouveau-Brunswick exige la tenue d'élections tous les cinq ans. Par tradition, cependant, la population de cette province va aux urnes tous les quatre ans.

Favoritisme

Washington, 8 (UPI) - Le contre-amiral Hirshfield a été blâmé d'avoir amené avec lui six personnes de sa parenté au cours d'une envolée d'inspectoin en Europe.

Surplus de blé

Washington, 8 (UPI) - Le sénat a approuvé hier une extension de trois ans du plan gouvernemental concernant les surplus de blé.

Pacte contesté

Tokio, 8 (UPI) - Le gouvernement en a appelé hier à la Cour Suprême de la décision d'une Cour inférieur statuant que le pacte de sécurité entre les Etats-Unis et le Japon viole la constitution de ce

Condamnation

Cité du Vatican, 8 (UPI) L'Osservatore Romano a dénoncé hier les concours de beauté qui ressemblent à des exhibitoins de marché de bétail en faveur de jeunes filles en quête de carrières, artistiques ou autres.

2 cardinaux à la session des Semaines sociales qui se déroulera à Québec

La Commission des Semaines Sociales du Canada tiendra cette année sa 36e session annuelle au Collège des Jésuites de Québec, du 8 au 11 octobre. On analysera

S. E. le cardinal Ottaviani, légat

le problème de la "mission et des droits de la famille", en insistant sur leur aspect pratique afin d'apporter à la famille une aide efficace.

Le travail sera organisé sensiblement comme durant les années précédentes: de nombreux professeurs donneront des cours d'une heure; durant le jour et le soir d'éminents conférenciers prendront la parole. A l'exception cependant d'une innovation: chaque jour on tiendra deux carrefours avec un responsable, un animateur, puis des invités spécialisés auxquels le public pourra se joindre en posant des questions et en faisant des suggestions.

S. E. le cardinal P.-E. Léger

Fait à souligner, la cession de cette année accueillera S. Em. le cardinal Ottaviani, légat du Pape, S. Em. le cardinal Léger et d'autres personnalités religieuses qui s'étaient rendus aux fêtes organisées en l'honneur de Mgr de Laval. De plus, cette semaine sociale se déroulera sous la présidence qui succède pour la première année au R. P. Archambault, S.J., fondateur, ancien président et animateur de cette organisation.

Le tout sera clôturé dimanche soir par une séance particulièrement dédiée aux anciennes familles, qui, à l'occasion du tricentenaire lavallien, auront été décorées dans l'après-midi.

Notre industrie de l'aviation irait au ralenti

Londres (PC) — Commentant l'effet de la politique du gouvernement canadien dans le domaine de la production de l'aviation, le Financial Times de Londres prévoit encore un ralentissement des activités des avionneries du Canada.

"Pour bien des gens engagés dans l'industrie de l'aviation canadienne, l'année dernière fut une année désastreuse et décevante", souligne le journal dans un supplément consacré à l'aviation.

"Les événements des 12 derniers mois ne laissent pas de doute que le gouvernement a l'intention d'obliger l'industrie à fonctionner sur une base économique", ajoute l'article.

Péage pratique

Montreal, (PC) - Les automobilistes qui passent par le pont Jacques-Cartier, peuvent déposer leurs jetons ou leurs pièces de monnaie dans des boîtes de péage automatique à compter d'aujourd'hui, 8 septembre.

La lecture quotidienne du "Soleil" est une habitude dont on ne se départ pas.

foulard en pure soie, motif dragon en mosaique $8.

gant de chevreau, nouvelle longueur $9.50

bourse en cuir de veau importé $50.

Le tailleur fait volte-face:

jaquettes à niveau du poignet

Cette nouvelle longueur mode des jaquettes, effleure les hanches et porte l'ourlet au niveau bracelet, c'est l'allure désinvolte et souple. Nous avons une collection conçue suivant cette ligne, avec des jaquettes légèrement tombantes ou à la taille baguée d'une ceinture et à la silhouette arrondie.

costume "tunique" en tissu peau de pêche $125.
costume en poil de renne, collet de castor $150.
costume en worsted anglais coupe continentale $90

Simons
PLACE DE L'HÔTEL DE VILLE

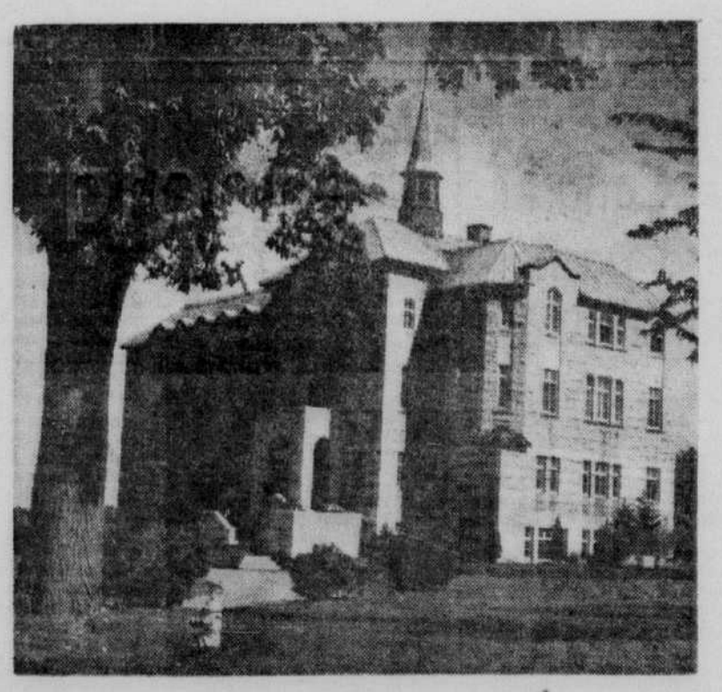
le progrès de notre province

a été

réalisé par

le premier ministre

MAURICE DUPLESSIS



L'Ecole d'agriculture de Nicolet.

Nous nous joignons à toute la population de la province pour offrir nos sincères condoléances à l'occasion du décès de notre premier ministre.

Simons
PLACE DE L'HÔTEL DE VILLE

A L'ARRIVEE A L'AEROPORT : Mme Gérald Martineau avec Mme Edouard Bureau, soeur du défunt, et Mme Antonio Talbot, entourées des membres du cabinet et du secrétaire particulier du Premier Ministre.

A L'ARRIVEE AU PARLEMENT : L'hon. Wilfrid Hamel, Mme Dr Yves Dufresne, nièce du défunt, l'abbé J. G. Turcotte, confrère de classe de Duplessis.

De partout on rend hommage à M. Duplessis

(Par Henri Dutil)

Les plus éminentes personnalités canadiennes et québécoises, dans le monde religieux et civil, n'ont pas tardé à prendre part, hier après-midi et hier soir, au deuil profond qui afflige la population de la province de Québec par la mort de l'hon. Maurice Duplessis.

Le premier ministre du Canada, le t. h. John Diefenbaker, S. E. le cardinal Léger, le premier ministre du Nouveau-Brunswick, l'hon. Hugh John Fleming, le délégué apostolique, S. E. Mgr Sebastiano Baggio, l'ambassadeur de France au Canada, M. Francis Lacoste, l'hon. Onésime Gagnon, lieutenant-gouverneur de la province de Québec, S. E. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec et primat de l'Eglise canadienne, l'hon. Paul Comtois, ministre fédéral des Mines, S. E. Mgr Paul Bernier, archevêque-évêque de Gaspé, S. E. Mgr M.-J. Lemieux, archevêque d'Ottawa, Mgr Irénée Lussier, recteur de l'université de Montréal, Mgr A.-M. Parent, recteur de l'université Laval, l'hon. Jean Lesage, chef du parti libéral provincial, M. Georges-Emile Lapalme, chef de l'opposition à l'Assemblée Législative ont été parmi les premiers à faire parvenir hier des messages de condoléances. D'autres ont continué d'arriver par la suite.

L'hon. Paul Sauvé, ministre du Bien Etre social et de la Jeunesse, a, pour sa part, fait une déclaration au nom des membres du gouvernement pour déplorer la mort du chef de l'Union nationale.

L'HON. PAUL SAUVE

"Celui qui a été le premier ministre de la province de Québec pendant plus de 18 ans est mort à 12:01 a.m. le Jour de la Fête du Travail qu'il personnifia toute sa vie.

"A la première heure de la journée consacrée par la Loi au repos des travailleurs, l'Honorable Maurice Duplessis est entré dans le repos éternel".

"Toute la province avec ses collègues et les membres du parti politique qu'il dirigeait depuis qu'il l'avait fondé pleurent sa mort.

"La Province porte aujourd'hui et portera longtemps l'empreinte de son génie et ses réalisations forment le plus beau monument qu'un homme puisse laisser.

"Ses collègues sont profondément convaincus que la meilleure façon d'honorer sa mémoire c'est de continuer son oeuvre.

"Nous nous joignons à toute la population du Québec pour offrir à sa famille et à ses fidèles électeurs des Trois-Rivières nos profondes sympathies et l'expression de notre immense gratitude pour lui avoir permis de servir aussi bien et aussi longtemps sa province et son pays.

"Trois-Rivières, Québec et le pays tout entier portent le deuil de l'homme qui a été l'exemple vivant du dévouement et de la dévotion à la patrie".

LE DELEGUE APOSTOLIQUE

"Avec la mort de l'honorable Maurice Duplessis, le feu premier ministre de Québec, une grande figure disparaît de la scène politique de votre province et du Canada. Je m'unis à votre deuil et à vos prières, rendant hommage à la mémoire d'un homme de foi profondément chrétienne qui s'est dévoué à ses idéaux de patriote".

S. E. Mgr Sébastiano Baggio,
délégué apostolique

LE CARDINAL LEGER

"L'honorable premier ministre de la province, M. Maurice Duplessis, est mort dans l'accomplissement de ses fonctions, alors qu'il explorait des territoires nouvellement ouverts à la civilisation. Cette mort est dans le style de l'homme qui fut un grand laborieux et elle couronne une longue activité de vie publique. L'histoire jugera son oeuvre. Le Seigneur doit juger son âme. C'est pourquoi cette mort soudaine nous invite à la réflexion et la prière. Le cardinal-archevêque de Montréal offre aux membres du Cabinet provincial ses religieuses condoléances et il leur promet le suffrage de ses prières pour celui que le Seigneur a rappelé à Lui à l'improviste".

M. DIEFENBAKER

Le premier ministre du Canada, M. John Diefenbaker a déclaré :

"Maurice Duplessis, par l'attachement dévoué qu'il a manifesté durant toute sa vie aux droits et traditions de son peuple, était devenu l'une des personnalités les plus remarquables de la vie publique du Canada en ce dernier demi-siècle. Il a aimé le Canada.

"Il reconnaissait le régime fédéral comme étant le seul fondement possible d'un Canada uni. Il est mort à la tâche dans cette région même du Nord du Québec qui lui doit une si grande part de sa prospérité actuelle.

"Les actions de M. Duplessis ont souvent donné lieu à la controverse, mais qu'on se doit accordé ou non avec lui, je pense que la place qu'il occupera dans l'histoire sera celle d'un chef né pour diriger les hommes de son temps. L'histoire reconnaîtra aussi, je crois, que la ligne de conduite qu'il s'était tracée fut le produit de son attachement à des principes auxquels il croyait fermement plutôt que le fruit de l'opportunisme.

"Au nom du gouvernement du Canada et en mon nom personnel, j'exprime mes plus sincères condoléances à ses soeurs, à ses collègues du Cabinet provincial et de l'Assemblée législative, ainsi qu'à toute la population de la province de Québec.

"En vérité sa mort m'attriste beaucoup".

LE LT-GOUVERNEUR

Nous avons appris avec consternation la mort de l'honorable Maurice Duplessis.

On me permettra, à titre de vieil ami de plus de trente ans, d'exprimer le profond chagrin que je ressens.

Le Premier Ministre est mort au devoir, dans cette région du Nouveau-Québec, qu'il a ouverte lui-même à la civilisation et au progrès. L'histoire dira l'amplitude de l'oeuvre qu'il a accomplie, et quel exemple de travail, de dévouement et de patriotisme il laisse à son peuple qu'il a tant aimé.

Aux membres de sa famille, à ses collaborateurs du Conseil exécutif, aux membres du Conseil législatif et de l'Assemblée législative, j'offre l'expression de mes vives sympathies.

Québec, le 7 septembre 1959.

Onésime Gagnon,
Lieutenant-Gouverneur.

S. EXC. MGR MAURICE ROY

La foi nous enseigne que nous devons respecter les chefs de l'Etat et demander pour eux à la divine Providence tous les secours dont ils ont besoin.

A l'heure où Dieu vient de rappeler à Lui le premier ministre de cette province, nous nous inclinons avec respect et avec peine devant son cercueil et nous prions pour le repos de son âme.

Nous nous rappellerons avec gratitude ce que l'honorable Maurice Duplessis a accompli au service de la province de Québec, qu'il aimait sincèrement et pour laquelle il a beaucoup travaillé.

Avec celui de l'homme d'Etat nous garderons le souvenir ému du fidèle paroissien de la cathédrale de Trois-Rivières et de Notre-Dame de Québec.

M. JEAN LESAGE

Nous avons appris avec consternation la disparition si soudaine et si inattendue de l'honorable Maurice Duplessis, qui, pendant dix-huit ans, a occupé les hautes fonctions de premier ministre du Québec. C'est un grand vide qui se fait dans la province et une perte irréparable pour le parti de l'Union nationale qu'il avait fondé en 1936 et dont il a toujours été l'âme même.

Homme politique doué d'une intelligence vraiment remarquable et animé d'une ardeur peu commune au travail, il a voulu consacrer sans réserve ces dons exceptionnels au service de sa province. Favorisé par les honneurs et la fortune, il a vecu sans ostentation et sa générosité personnelle était devenue proverbiale.

Nous pouvions différer d'opinion avec lui sur le plan politique, mais nous reconnaissons que par la force de son caractère, la subtilité de ses raisonnements, sa façon unique d'atteindre le coeur du peuple, il s'est mérité d'entrer dans l'histoire comme l'une des grandes figures politiques du Canada français.

Tant en mon nom personnel qu'au nom des libéraux du Québec, je pris tous les membres de sa famille, ses collègues et ses nombreux amis et admirateurs à travers toute la province d'accepter nos condoléances les plus vives et les plus sincères.

Jean Lesage

ME G.-E. LAPALME

La soudaine disparition de M. Duplessis me fait presque oublier que nous étions des adversaires. Habitué à sa présence en face de nous, en Chambre, je peux difficilement me représenter l'Assemblée législative sans celui qui, pendant dix-huit ans, y a dirigé à la fois le gouvernement et son parti. M. Duplessis a joué un rôle éclatant dans la politique de sa province et, quel que soit le jugement de l'histoire, personne ne pourra nier que sa présence a vivement animé la politique québécoise.

Nous avons, l'un contre l'autre, mené des luttes ardentes tant à l'extérieur qu'à l'intérieur de la Chambre et pendant ces combats, je n'ai jamais mésestimé la force, en particulier la prodigieuse capacité de travail de celui qui, aujourd'hui, n'est plus.

Sur sa tombe, les rivalités de la vie politique n'existent plus et j'offre mes plus sincères condoléances à tous les membres de sa famille et de son parti.

M. PEARSON

Le leader du parti libéral national, M. Pearson, a publié un communiqué dans lequel il déclare :

"J'ai appris la mort de M. Duplessis avec stupéfaction et je transmets ici toute ma sympathie à sa famille. Je sais que tous ses collaborateurs éprouvent aux aussi une perte cruelle. Toutefois, en cet instant, ses amis penseront moins à l'homme politique qu'à l'homme généreux, courageux, pittoresque et chaleureux qui disparaît si brutalement."

M. ARGUE

M. Hazen Argue, leader parlementaire du PSD : "La mort de M. Maurice Duplessis marque la disparition de l'une des figures les plus pittoresques de la vie politique canadienne. Ses vues intransigeantes, son verbe acide et son énergie sans borne lui ont permis de repousser avec succès ses adversaires politiques et d'occuper pendant plusieurs années, sans menace sérieuse, le poste le plus élevé au service de sa province. Au nom du parti PSD, je transmets à ses parents et à ses amis notre plus sincère sympathie."

L'HON. L. FROST

Toronto, (PC). — M. Leslie Frost, premier ministre de l'Ontario, a ordonné que le drapeau soit mis en berne sur l'édifice parlementaire en signe de deuil pour la mort récente de M. Maurice Duplessis, premier ministre de Québec.

M. Frost a également fait parvenir à M. Onésime Gagnon, lieutenant-gouverneur du Québec, un télégramme qui dit en substance :

"... Nous lui rendons hommage comme à un ami de vieille date. Il s'est toujours montré plein d'égards dans l'étude des problèmes d'un intérêt commun tout en se faisant l'apôtre de la bonne entente".

"Je crois qu'il passera à l'histoire comme un grand Canadien.

"Au nom du gouvernement et de la population de l'Ontario, je tiens à offrir mes plus sincères sympathies".

M. STANFIELD

Le premier ministre de la Nouvelle-Ecosse, M. Stanfield, a exprimé "ses profonds regrets" et ceux de la population de sa province, en apprenant la mort de M. Duplessis.

M. Stanfield a déclaré que M. Duplessis "aimait ses concitoyens et sa province. Le Québec a perdu un grand chef."

M. SMALLWOOD

Le premier ministre de Terre-Neuve, M. Joseph Smallwood, a déclaré que la mort de M. Du-

(Suite à la page 5, 1ère col.)

La foule au Parlement

Les bureaux du gouvernement sont fermés

Pour permettre aux employés civils de rendre hommage au premier ministre et d'accompagner sa dépouille mortelle jusqu'à la basilique, les bureaux du gouvernement ont été fermés aujourd'hui à midi. Cette décision a été prise par les ministres et elle a été annoncée par l'hon. Paul Sauvé hier après-midi.

?

Valentino leçon 3.00. Valse, tango. Ecole Valentino, 927 St-Jean, LA 3-3400 — (Tap Dance $2.00). Valentino offre aussi pour enfants Ballet — secrime — diction, $7.00 par mois. Appelez Valentino prof. à la T.V.

Rolana Hallé dit...

"Vous avez besoin d'une succession bien organisée que vous viviez ou que vous mourriez.

"Ma brochure vous explique comment et pourquoi".

Ecrivez ou téléphonez:
ROLAND HALLE,
B.A., M.Sc.C., C.L.U.
L'INDUSTRIELLE,
580 Grande Allée
Québec, P.Q.
LA 9-5797

FOURNIER & MONAST
AVOCATS
Geo.-René Fournier, C.R.
André Monast, LL.L.
Edifice Price — Tél.: LA 2-1531
65 rue Ste-Anne, Québec

A L'EXPOSITION PROVINCIALE

M. D.-M. Gervais

représentant de J.-A.-Y. Bouchard Inc., dans le domaine de la ventilation et du chauffage industriel, invite toute sa clientèle à venir le rencontrer au kiosque de la compagnie durant l'exposition. Il sera à sa disposition pour lui fournir toutes informations sur les produits de qualité vendus par cette maison.

Cours Spécial de
CONVERSATION ANGLAISE
pour
ADULTES

★ Le cours le plus fréquenté par la population Québécoise
★ Choix d'élèves (20 ans et plus) nombre limité dans chaque classe
★ Professeurs de langue Anglaise diplômés et qualifiés

Cours de Base (14 semaines) Pour les personnes qui ont une faible connaissance de l'anglais.

COURS SPÉCIAL DE CONVERSATION
(20 SEMAINES)

Destiné aux personnes qui comprennent l'anglais, mais qui ne peuvent entretenir une Conversation : Professionnels - personnel enseignant - Gens d'affaires - Employés de bureau etc.

Assistez à un
COURS DE DÉMONSTRATION

Ne vous inscrivez jamais au hasard à un cours d'anglais. Sachez d'abord ce qu'on va vous enseigner et comment on va vous l'enseigner.

VENEZ SANS OBLIGATION DE VOTRE PART

Jeudi le 10 septembre
à 8 hres P.M.

INSTITUT DENYS INSTITUTE
722, Rue St-Jean, Tél.: LA 9-3751

LE SOLEIL

"Fais ce que dois"

La Presse Canadienne a le droit exclusif de reproduction de toutes les nouvelles publiées dans ce journal et provenant de la Presse Canadienne, de la Presse Associée et de l'Agence Reuters. Il en est de même de la reproduction des nouvelles publiées dans le même journal. Tous droits de reproduction des dépêches spéciales sont aussi réservés. (Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe) Ministère des Postes, Ottawa.

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier par "LE SOLEIL" Ltée.

Québec, mardi 8 septembre 1959

Le jugement de l'histoire ne pourra effacer celui de ses contemporains

La population de la province de Québec oublie aujourd'hui tout ce qui peut la diviser pour déplorer la mort de son premier ministre, l'honorable Maurice Duplessis.

Le chef du gouvernement est mort quelques jours seulement après avoir été frappé subitement par la maladie. Il subit sa première attaque au cours de la conversation avec un de ses collègues et malgré son transport rapide à l'hôpital de Schefferville et les bons soins qu'on lui prodigua, la secousse fut trop rude pour son organisme, cet organisme usé par la lutte et par le travail, un travail qui restera un exemple et une source d'admiration pour tous ceux qui ont été ses collaborateurs les plus intimes et les autres qui ont eu l'occasion de le voir à l'oeuvre.

Le sort a voulu qu'il finisse sa vie dans la région sauvage du Nouveau-Québec, sur ce sol aride, que sa clairvoyance et sa confiance illimitée dans les destinées de sa province avaient déjà commencé à transformer en un riche empire industriel. C'est un coin de notre immense province auquel il portait un vif intérêt, parce que probablement mieux que quiconque il pouvait en deviner les extraordinaires possibilités. Il aimait à se rendre compte des développements de l'industrie minière, de l'expansion des villes auxquelles celle-ci avait donné naissance et des progrès énormes installations hydro-électriques aménagées sous le contrôle du gouvernement. Aussi il s'y rendait presque chaque année, en compagnie des promoteurs des grandes entreprises engagées dans l'exploitation de nos ressources minières et de quelques-uns de ses collaborateurs. Jeudi après-midi, il venait de terminer la visite d'une mine, lorsque se produisit la crise qui devait lui être fatale et plonger dans la consternation sa famille, ses proches, ses collaborateurs, ses adversaires politiques et toute la population de la province et du pays, car le premier ministre était plus qu'une figure provinciale. Il s'était imposé depuis longtemps sur le plan national avec la lutte de tous les instants qu'il a menée contre le pouvoir fédéral pour le respect de l'autonomie et des droits de sa province en particulier. La lutte constitutionnelle qu'il a livrée seule d'abord en avait fait le leader des dix provinces du pays. Lors de la dernière conférence des ministres des finances tenue à Ottawa, il y a quelques mois, une fois de plus il avait été la figure dominante et tous les observateurs avaient noté cette tendance des autres chefs provinciaux à se ranger peu à peu derrière lui.

A ce titre et à beaucoup d'autres, le premier ministre restera une figure dominante de l'histoire politique de notre province et de notre pays. Fidèlement attaché à ses origines, à la tradition, à nos institutions sociales et religieuses, il fut un autonomiste irréductible. L'histoire seule pourra déterminer toute l'ampleur du rôle qu'il aura joué dans ce domaine, comme dans plusieurs autres, mais déjà on est forcé d'admettre que sans lui, la province de Québec ne serait pas ce qu'elle est.

Sa carrière prend fin à un âge où il pouvait espérer encore plusieurs autres années d'activité intense, cette activité qui l'a caractérisé tout le long de sa vie, et particulièrement au cours de ces trente-deux années consécutives consacrées à représenter son comté de Trois-Rivières à l'Assemblée Législative. La vie publique a été généreuse pour lui, mais il a aussi connu des déboires. Qu'on se rappelle ce soir de l'automne de 1939, où le premier gouvernement de l'Union Nationale était balayé par les forces libérales. Il faut le revoir écrasé par la douleur dans sa maison de Trois-Rivières, au milieu des membres de sa famille, de ses amis les plus intimes et de ses organisateurs, pour mesurer la grandeur de l'épreuve qui le frappait. Le découragement ne dura pas et quelques semaines plus tard, il était de retour sur le parquet de la Chambre aussi agressif que jamais, préparant déjà le retour de son parti au pouvoir.

Car il faut lui rendre ce crédit, qu'il n'a pas compté sur la chance pour réussir. Méthodique, méticuleux, tenace, il n'a jamais rien laissé à la légère, même la moindre chose. Pour lui tous les petits détails avaient une importance et il n'en négligea jamais aucun.

Ce fut une raison de son succès, un succès qui a peu de précédent dans notre histoire politique. Arrivé dans la politique très jeune, il s'y jeta à corps perdu avec toute la fougue dont il était capable, avec tout l'enthousiasme et le dynamisme qui l'animaient. Son tempérament de chef ne tarda pas à s'affirmer et à lui mériter la confiance de ses collaborateurs, qui lui confièrent la direction du parti conservateur d'alors. Le reste est de l'histoire et de l'histoire tellement récente qu'il est inutile d'en brosser les grandes lignes. Au pouvoir, il resta le chef qu'il était dans l'opposition, un chef qui ne déserte pas la bataille, un chef qui paie de sa personne et qui exige des autres autant que de lui-même, un chef qui porte de durs coups, mais sait aussi en encaisser, un chef qu'on admire et qu'on aime, un adversaire que l'on craint, mais qu'on ne peut s'empêcher d'admirer ; un chef à qui on ne peut qu'être loyal.

Cette loyauté, il la rendait bien à ceux qui la lui prouvaient. Il avait en effet une notion très élevée de la loyauté à ses amis, à ses collaborateurs, à tous ceux qui d'une façon ou de l'autre à un moment donné de sa carrière lui avaient donné des preuves de leur fidélité, surtout dans les moments difficiles. C'est probablement un des côtés les plus attachants de cet homme au coeur d'or, de cet homme généreux jusqu'à la prodigalité, qui savait s'émouvoir sur toutes les misères humaines, ce qui explique que ses plus durs adversaires politiques ont souvent été ceux qu'il a le plus aidés.

Que de traits pourrions-nous évoquer encore qui permettent de mieux comprendre la popularité dont il a joui, la fidélité de ses amis et de la population en général : cette mémoire prodigieuse des figures et des noms, cet humour qu'on lui pardonnait facilement parce qu'on savait que ce n'était pas tant la malice qui le dictait que le plaisir de faire un bon mot, cette connaissance de ses citoyens en vertu de laquelle il avait vite fait de trouver le pouls d'une assemblée publique.

Certes il a eu ses faiblesses et commis ses erreurs, comme tout être humain. Il s'est créé des ennemis irréductibles, mais dans l'ensemble de sa vie on doit lui donner le mérite d'avoir agi avec sincérité. Il avait réellement conscience de remplir une mission nécessaire dans la vie de notre province et rien n'aurait pu l'en détourner. Il s'est donné généreusement à sa carrière, sans espérer ni rechercher d'avantages personnels. Il représente un bel exemple d'intégrité et de probité dont aucun de ses adversaires n'a jamais douté.

Quel que soit le jugement de l'histoire sur son oeuvre et sur sa carrière, il ne saurait effacer celui que ses contemporains ont porté. Dire qu'il restera comme une des figures dominantes de la politique québécoise, semble être une banalité, mais existe-t-il d'autre moyen de l'exprimer, il est entré à jamais dans l'histoire.

Quel qu'il soit, ce jugement de l'histoire ne saurait être plus éloquent que les témoignages qu'on lui rend actuellement et que ce deuil de notre population, qui a réellement le sentiment d'avoir perdu un chef et un guide, un chef en qui elle avait entière confiance et un guide qu'elle respectait et écoutait. Le premier ministre est entré à jamais dans l'histoire et l'hommage dont il est aujourd'hui l'objet exprime mieux que tous les mots la place qu'il occupait dans le coeur de la population du Québec.

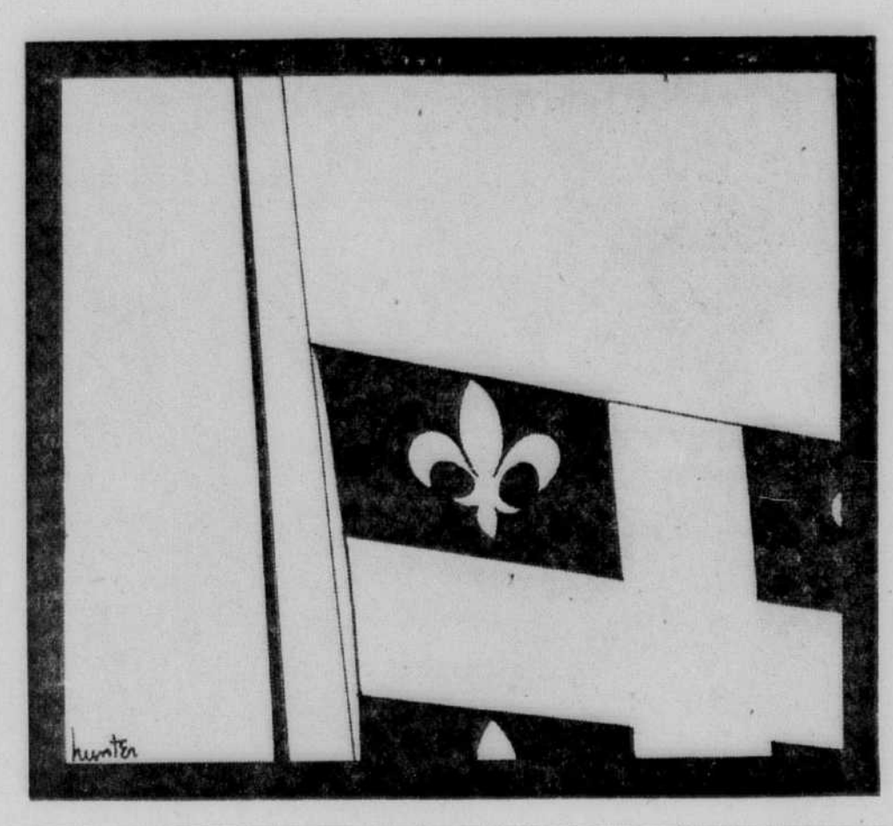
L'instruction des jeunes réfugiés de Palestine

On imagine mal comment on pourrait créer en six ans tout un système scolaire pour une population de 900,000 habitants. C'est pourtant la tâche que durant entreprendre l'Office de secours des Nations Unies (UNRWA) et l'Unesco dans les camps de réfugiés arabes de Palestine, en Jordanie, au Liban, en Syrie et dans le territoire de Gaza.

Un fonctionnaire de l'Unesco a visité récemment un certain nombre d'écoles parmi les 360 établissements primaires et secondaires dans lesquels l'UNRWA et l'Unesco instruisent à l'heure actuelle 125,000 garçons et filles. Il y a noté des conditions de travail parfois extrêmement difficiles. Mais dans ces classes surchargées (50 élèves peuvent s'y entasser), mal protégées de la poussière et de la canicule, les écoliers et les maitres font preuve d'un zèle extraordinaire.

Cependant le grand problème pour l'Unesco et l'UNRWA est de trouver un nombre suffisant d'instituteurs qualifiés. Il y en a aujourd'hui 3,265, presque tous réfugiés eux-mêmes, et bien souvent anciens élèves des écoles de réfugiés. Il y a deux ans, faute de ressources, on a dû interrompre les cours de formation des jeunes maitres; la plupart des instituteurs viennent tout droit de l'école secondaire.

Outre le financement des écoles de camps, l'UNRWA paye les frais de scolarité de 50,000 garçons et filles dans d'autres établissements et offre chaque année des bourses d'études supérieures à 375 étudiants.



Le commerce du Japon se développe

Les exportations du Japon ont accusé une légère augmentation en 1958 et cela en dépit de la dépression économique qui a sévi à travers le monde. Voilà ce que révèle un récent rapport du ministère du Commerce international et de l'Industrie.

L'an dernier, les exportations s'élevaient à $2.8 milliards, soit une augmentation de 0.6 pour cent seulement sur celles de 1957. Cependant, les importations ont diminué considérablement l'an dernier, ce qui a servi à compenser pour le déficit de $530 millions en paiements internationaux de 1957 et à rendre possible un surplus de $510 millions en 1958.

Au nombre des marchandises exportées ayant accusé une hausse sont les produits alimentaires, métalliques et chimiques, ainsi que les appareils d'optique et marchandises diverses. On a enregistré des diminutions dans les textiles, la machinerie et les produits minéraux non métalliques.

Les soieries et les vêtements ont capté de plus forts marchés que les autres produits textiles. Les produits de la mer, dirigés surtout vers les Etats-Unis et la Grande-Bretagne, ont enregistré de fortes augmentations en 1958, notamment le saumon en boites par suite de l'abandon des restrictions sur ces produits en Grande-Bretagne. Les exportations des produits du fer et de l'acier indiquent une augmentation de 41 pour cent sur celles de 1957.

Cependant, les exportations de vaisseaux ont enregistré un déclin prononcé. Comparativement à une augmentation de $92 millions en 1957, les exportations de vaisseaux l'an dernier ont enregistré une baisse de $17 millions.

Un déclin considérable des marchés du Sud-Est asiatique, où la Chine communiste est devenue le principal concurrent du Japon fut la cause principale de la baisse générale des exportations l'an dernier. Une perte semblable a été enregistrée dans les affaires japonaises en Afrique. D'autre part, les exportations vers les pays industrialisés, tels que les Etats-Unis, le Canada et la Grande-Bretagne, ont enregistré une augmentation prononcée. Les exportations vers le Canada ont augmenté de 20 pour cent.

Le ministère prévoit que l'année 1959 sera l'année d'un commerce mondial accru, mais aussi une année de forte concurrence. On a fixé pour cette année un objectif de $3.3 milliards, soit une augmentation de 17 pour cent sur 1958.

Le Japon est un pays de maigres ressources naturelles, de superficie terrestre limitée et de surpopulation. Sans un fort commerce à l'échelon international, il serait difficile pour le pays de rejoindre les deux bouts.

A travers le vieux Québec

Après la construction des navires sous le régime français et les voiliers de 1797 à 1896, il y eut les vapeurs

(Ecrit spécialement pour le SOLEIL par Damase Potvin, de la Société des Ecrivains canadiens)

Après l'ère de la construction navale sur la Rivière Saint-Charles, sous l'intendant Hocquet en particulier, et après l'ère qui a duré un siècle de la construction des voiliers, de 1797 à 1896, dans les divers chantiers maritimes de la St-Charles, du Foulon, de Cap-Blanc et d'ailleurs, vinrent les bateaux à vapeur qui détrônèrent les voiliers. Aussi Québec y perdit-elle beaucoup, car Montréal crut qu'il lui incombait de construire les premiers vapeurs. Les vents et les marées suffiraient à entraîner jusqu'à Québec les vaisseaux des hautes mers tandis que le courant en amont lorsqu'il avait raison des éléments, entravait la navigation fluviale. Aussi, dès que la vapeur vint en aide à Montréal, les constructeurs ne manquèrent pas d'en profiter. Mais cette conquête, nullement préméditée, ne parvint pas à procurer à la Métropole une industrie comparable à celle des chantiers maritimes de Québec.

A Montréal

Dès 1875, Montréal ne voulait pas, en fait de navigation, rester trop en arrière de Québec et, cette année-là, on annonçait la formation à Québec — toujours à Québec — d'une compagnie ayant pour objet de faciliter et d'activer la construction des navires et on voit, dans la "Gazette de Québec" l'annonce de la naissance d'une nouvelle compagnie. Le nom collectif que l'on proposait était: La Compagnie de navigation d'Hochelaga.

On lit à ce sujet dans l'"Opinion Publique" du 9 septembre 1875 :

"L'objet pour lequel son incor-"poration est demandée est le "touage des vaisseaux dans le port "de Montreal et ses environs et le "fleuve St-Laurent jusqu'à Sorel. "La principale place d'affaire de "la compagnie sera la cité de "Montréal et partout ailleurs où "les actionnaires le jugeront con-"venable dans la province de Qué-"bec. Le montant du fonds social "de la dite compagnie sera de "vingt-quatre mille piastres cou-"rant, divisé en quatre cent quatre-"vingts actions de cinquante pias-"tres chacune avec le privilège "d'augmenter ce capital à cin-"quante mille piastres".

Les premiers directeurs de la Cie étaient: Am. Jodoin, Ed. Dallaire, Ad. Dubord et Jos Richard. Montréal avait donc le désir et prenait les moyens de tourner l'industrie de son côté. Elle y réussit mais pas autant qu'on l'espérait même dans l'industrie des navires à vapeur.

Le Royal William

Toutefois, parmi les 2,542 navires construits à Québec durant un siècle — 1797 à 1896 — quatre gros vaisseaux à vapeur furent construits à Québec : le "Royal William", sorti du chantier du Cap Blanc, le "Québec", le "Rowland Hill" et le "John Munn", ces trois derniers sortant des chantiers de John Munn, ont coûté à leur propriétaire, John Munn, une grande partie de sa fortune au point qu'il n'a pu refaire cette dernière et qu'il est mort très pauvre.

Le "Royal William" fut assurément parmi les navires construits à Québec celui qui eut l'existence la plus mouvementée. Des journaux américains ont prétendu un jour que le premier navire à vapeur à traverser l'océan fut un navire américain, le "Savannah" construit aux Etats-Unis et qui traversa l'océan en 1819. Mais il fallait reconnaitre que ce navire était à la fois voilier et vapeur et il n'a pas fait la traversée sous sa vapeur seulement.

L'on peut affirmer que le premier navire à traverser l'océan sous sa propre vapeur fut le "Royal William". Durant sa traversée, qui a duré vingt-cinq jours, il a brûlé "330 tonnes de charbon. Le capi-"taine Goudie avait mis la quille "du "Royal William" sur les billots "dans l'automne de 1830 et le 7 "mai 1831, le gouverneur général "Aylmer, accompagné de son "épouse, présidait au lancement "du vapeur qui était aussitôt re-"morqué à Montréal pour le pour-"voir de ses machines. Le navire "sortait des chantiers de James "Black au Cap Blanc.

Vendu aux enchères

En 1832, après son voyage en Angleterre, le "Royal William" fut saisi par le shérif et vendu aux enchères publiques. Il fut acheté par quelques marchands de Québec qui l'équipèrent. En septembre de la même année, il fut vendu au gouvernement portugais et servit de transport des troupes d'Oporto à Lisbonne. Enfin, en 1834, il fut vendu au gouvernement espagnol qui changea son nom en celui "Isabella Secondo". En 1837, l'ancien "Royal William" fut conduit à Portsmouth pour y subir des réparations considérables à ses machineries. Plus tard, en 1858, il fut envoyé à Bordeaux, pour y faire réparer sa coque. Mais après avoir subi un examen minutieux, il fut trouvé tellement détérioré qu'on renonça à le réparer et il fut condamné. Ce navire termina donc dans la rade de Bordeaux sa carrière de vingt-deux ans après avoir appartenu successivement au Canada, au Portugal et à l'Espagne.

Et voilà la véritable histoire du "Royal William". On pourrait dire : "Voilà le "roman d'un navire", construit à Québec. Cette histoire a été assez mal connue et l'on a lancé à son sujet toutes sortes d'erreurs sur sa construction, ses propriétaires et même sur la date de son lancement qui, lors de son centenaire en 1931, on a fixé au 19 avril tandis que c'est le 7 mai.

Le "Royal William" construit quelques années après les beaucoup plus grands navires, le "Baron Renfrew" et le "Columbus" n'était pas, en comparaison, de taille imposante. Il ne mesurait que 146 pieds de quille, tandis que les autres comptaient 301 et 309 pieds ; il ne jaugeait que 1,645 tonneaux et eux, 3,700 et 5,888. Aussi ne dut-il pas être remarqué par le public de Québec. Mais il différait des autres et l'avenir devait lui faire une niche à part.

Il fut construit d'après le plan et sous la direction d'un ingénieur de la Marine qui n'avait encore que 21 ans : James Goudie, avons-nous déjà dit, diplômé dans sa profession en Ecosse, mais né à Québec.

Samuel Cunard

Quand le "Royal William" fut lancé, il n'avait guère l'apparence que d'un voilier ordinaire auquel on était depuis déjà longtemps accoutumé. Ses premiers propriétaires furent John Sexton Campbell et Geo. Black, tous deux de Québec, l'un marchand, l'autre, constructeur de navires. Ajoutons que Samuel Cunard, fondateur de la compagnie transatlantique qui porte son nom, s'intéressa beaucoup à l'entreprise du Royal William ; et ajoutons aussi que quand ce navire québécois passa aux mains des Espagnols, comme nous l'avons rappelé, il fut transformé en vaisseau de guerre et servit contre les carlistes en 1836, dans la Baie St-Sébastien. Il fut le premier vaisseau de guerre faisant feu pendant qu'il utilisait la vapeur.

L'accomodation

En 1835, quand arriva à Québec la première flottille d'Angleterre venant chercher notre grand bois pour la construction des navires anglais, Québec vit arriver, mais cette fois de Montréal, le premier navire de la sorte sur le Saint-Laurent ; un navire dont l'engin servait à mouvoir deux roues latérales à palettes, ces roues se substituaient aux voiles et produisaient une locomotion assez puissante et soutenue pour que ce navire, en voyageant dans le sens de l'eau, entre Montréal et Québec, ne prenne que 22 et 24 heures à courir la distance entre les deux villes. Les Québécois, accoutumés aux voiliers, ne furent pas sans s'émerveiller de cette nouvelle embarcation. Sir James Lemoyne, dans "The Annals of the Port of Quebec, 1535-1900" précise au sujet de l'arrivée de ce navire : "Le samedi, 6 novembre, 1809", écrit-il, "le vapeur "Accomodation" — c'était son nom — "est arrivé avec des passagers" — à Québec —. Il faut reconnaitre à John Molson, un Montréalais entreprenant, le mérite de s'être servi le premier, chez nous, de la force motrice qu'engendre la vapeur. Et un commentateur contemporain ajoute que ce nouveau service définitivement établi dans ces deux villes laurentiennes, avait précédé de trois ans tout autre service semblable ailleurs, même en Grande-Bretagne. L' "Accomodation" à John Molson avait été construit à Montréal par Brace, eut un tel succès, que bientôt, il ne suffit plus aux exigences de la navigation fluviale et l'on dût construire à Québec et à Montréal de petits vapeurs qui se partagèrent le service du cabotage, entre autres le "Car of Commerce", 1809, le "Swiftsure" 1812, le "Malsham" 1816, le "Québec" 1817, le "Telegraph" 1819, construit à Québec, le "Lady Sherbrooke", 1820, le "Laprairie" 1822 — construit à Québec — le "Waterloo" 1827, le "Chambly" 1828, le "Lady of the Lake" 1829, le "St. Lawrence" 1832, le "Canada" 1835, le "British America" 1837, le "Georges" 1839, le "Lady Colborne" 1840 et le "Montreal" 1871. Ces petits vapeurs furent construits pour le compte de la "Richelieu Company".

Deux de ces vaisseaux, le "Lady Sherbrooke" et le "Chambly" furent l'objet d'une intéressante description dans "Three Rivers in Canada" par John McTaggart — 1826-28.

Nous nimons à mentionner que le "Rowland Hill", vapeur construit à Québec en 1851, a fait pendant quelques années le service Québec-Saguenay avant les vapeurs de la Compagnie Richelieu & Ontario qui a précédé le "Canada Steamship Lines Co." de nos jours.

Avant de quitter ce sujet de la construction maritime à Québec, comme nous avons nommé plusieurs des propriétaires des chantiers de la Rivière Saint-Charles, nous tenons à citer une note écrite par Narcisse Rosa au sujet du "Chantier des Américains", comme on l'appelait et dont les propriétaires, dit Rosa, "n'avaient d'américain que leurs épouses". Et Rosa ajoute : "Ils devraient être plus humains pour leurs travailleurs ; ça ne leur ferait pas de mal". Alors ces "Américains", lors de la visite que leur faisait Narcisse Rosa étaient à construire deux navires et ils en avaient construit un autre au printemps.

Nous avons déjà fait mention de ces Américains quand nous avons parlé, voilà quelque temps, de la Maison hantée de Québec. Ces Américains avaient habité cette maison pendant plusieurs années et on l'a appelée toujours la "Maison des Américains". La génération actuelle l'a connue avant qu'elle ne tombe définitivement en ruines.

Ce qu'en pensent les autres

Ce n'est pas encore le temps de se reposer

L'économie canadienne a effectué un remarquable redressement en comparaison du bas palier de l'hiver dernier. Le chômage a diminué et les investissements de capitaux se sont accrus. Les tendances sont encourageantes; la confiance renait dans le domaine des affaires. En dépit du relèvement survenu dans certains secteurs de l'économie, il s'en trouve d'autres qui sont encore dans une position défavorable. L'industrie textile continue à soutenir une vive lutte aux importations étrangères et les manufactures d'appareils électriques envisagent de sérieuses réductions si elles ne peuvent concurrencer les bas prix des produits importés. La menace des importations à meilleur prix sur la prospérité de nos industries et sur l'embauchage n'a pas diminué. On prévoit qu'elle s'aggravera pendant les prochains mois.

La responsabilité de la main-d'oeuvre

Le main-d'oeuvre canadienne, qui a un enjeu vital dans la situation économique, a un rôle important à jouer pour le maintien et l'expansion de l'embauchage. C'est une erreur bien humaine d'oublier les problèmes du passé lorsque des conditions favorables prévalent. Nous sommes portés à nous complaire et à croire que les salaires élevés et la prospérité sont un héritage canadien, plutôt que quelque chose que nous devons gagner. Lorsque les affaires s'améliorent, les unions pensent d'abord, semble-t-il, à des augmentations de salaires. On oublie les conséquences futures de semblables demandes aussi longtemps que l'on peut gagner quelque chose dans l'immédiat. Devant la permanence du problème fondamental des salaires élevés versés pour la fabrication des produits canadiens conjugué aux bas prix des produits importés, le mouvement ouvrier ne peut tout simplement pas se permettre de faire pencher davantage la balance en faveur des importations. Les producteurs étrangers se réjouissent profondément de toute majoration dans les prix des produits canadiens. Cette majoration place leurs marchandises dans une position plus favorable sur le marché. La lutte des marchés est universelle et la victoire apporte l'assurance de la vitalité de l'embauchage et de la stabilité économique.

Les travailleurs comme consommateurs

La main-d'oeuvre a un autre rôle à jouer, comme consommateurs, pour maintenir notre économie. Chaque achat de produits fabriqués au Canada assure des emplois aux Canadiens. Il encourage l'augmentation de la population et l'expansion de l'industrie et assure la transformation de nos matières premières en produits finis. La structure économique qui nous procure des emplois est maintenue, non pas compromise comme cela arrive lorsqu'on achète un produit importé. Naturellement, les marchandises étrangères moins chères mais les salaires et les conditions de travail qui permettent la production de telles marchandises à bas prix seraient vite rejetés par la main-d'oeuvre canadienne. La main-d'oeuvre a une double obligation à assumer : un taux élevé de productivité de marchandises supérieures en retour des bons salaires que nous recevons maintenant, et l'appui à l'industrie canadienne par l'achat de ses produits. A nous de choisir entre une nouvelle poussée dans l'expansion de notre économie et de l'emploi, ou une récession plus grave que celle que nous avons subie l'hiver dernier.

(Reproduit du Canadian Labor Press)

De partout ont rend hommage à M. Duplessis

(Suite de la page 3)

plessis est une grande perte pour le Québec.

De retour d'un voyage à Londres, M. Smallwood a déclaré à New York :

"Je l'ai bien connu pendant 11 ans. Il avait la réputation d'être un homme politique inflexible mais ceux qui le connaissaient le trouvaient charmant et admiraient sa forte personnalité".

Fredéricton, N.-B. Sept 4

Hon. Antoine Rivard, Solicitor General and Acting Prime Minister, Quebec.

Deeply concerned to learn of illness of your Prime Minister I send my most anxious good wishes for his recovery and safe return to the capital on behalf of the Government and people of New Brunswick.

Hugh John Flemming, Premier

M. MANNING

Le premier ministre E. C. Manning, de l'Alberta, a appris avec regret la mort de M. Duplessis. "Il sera profondément regretté dans sa province. Il fut un personnage de premier plan durant plusieurs années dans l'administration publique."

M. DOUGLAS

Le premier ministre T. C. Douglas, de la Saskatchewan : "Je veux exprimer mon sincère regret à la suite de la mort du premier ministre Maurice Duplessis. Avec sa mort disparaît une figure très pittoresque sur la scène politique canadienne. Bien qu'il ait été souvent le centre d'une controverse, il fut néanmoins toujours courtois et amical avec ceux avec qui il travaillait. Je suis assuré que la population de la Saskatchewan voudra que je transmette à la population de la province de Québec notre plus profonde sympathie pour la perte de l'un de ses fils les plus distingués."

M. BENNETT

Le premier ministre W. A. C. Bennett, de la Colombie-Britannique, a dit que le Canada a perdu le doyen de ses leaders provinciaux. Il a décrit M. Duplessis comme "un grand défenseur de la Constitution, un ennemi de la centralisation et un champion des droits provinciaux".

"J'ai eu le privilège de connaître et de rencontrer M. Duplessis à plusieurs conférences fédérales-provinciales. Bien qu'il ait été le porte-parole du Canada français, M. Maurice Duplessis constituait une grande force en faveur de l'unité avec le Canada anglais. Il représentait le point de vue du Québec avec sincérité et conviction ce qui lui a valu l'admiration de tous ceux qui l'ont connu, qu'ils aient été d'accord ou non avec son point de vue."

M. LE MAIRE HAMEL

La mort du premier ministre de la province, l'hon. Maurice Duplessis, cause à tous un profond chagrin, a déclaré hier S. H. le maire Wilfrid Hamel. En lui, a-t-il ajouté, la cité perd un de ses meilleurs collaborateurs et bienfaiteurs.

Le premier magistrat, ancien ministre dans le gouvernement provincial, a dit avoir bien connu le premier ministre durant et après son stage au parlement provincial.

Il était un ami personnel depuis toujours. Son décès m'affecte énormément.

Le maire a dit que le premier ministre est décédé une minute après le début de la fête du travail. "Il était un grand travailleur, ne laissant pas son bureau pendant des heures sans nombre. Il est mort comme il a vécu, soit à la besogne".

"C'est une grande personnalité qui disparaît; un travailleur acharné qui tombe à l'action. Le premier ministre de notre province était un homme déterminé qui mettait beaucoup d'ardeur au service de la cause publique. Cette détermination lui imposait une somme de travail qui use rapidement. Toute la province, en particulier la capitale, a été témoin de ses labeurs exténuants. Aussi la cité de Québec s'associe au deuil général et offre à la famille de Monsieur Duplessis, à ses proches et à tous ceux qui l'ont connu, les condoléances les plus vives".

Dès la nouvelle du décès du premier ministre, les drapeaux ont été hissés en berne sur l'hôtel de ville. Le maire a fait parvenir des fleurs en son nom et au nom de la cité. En plus, la porte centrale de l'hôtel de ville a été décorée en signe de deuil.

La semaine prochaine, le conseil municipal s'ajournera en signe de deuil. Le maire voulait qu'une séance spéciale de ce genre ait lieu cette semaine, mais, à cause de l'absence de plusieurs échevins et des nombreux événements de la semaine de l'Exposition provinciale de Québec, il a été impossible de rejoindre les échevins pour tenir une séance immédiatement.

H. Wif. Hamel

LE COMTE DE HOME

Londres, (PC) — Le comte de Home, secrétaire d'Etat au service des relations entre les pays du Commonwealth, a exprimé ses condoléances hier à la famille du premier ministre de la province.

"J'ai appris avec grand regret la mort de M. Duplessis qui fut premier ministre de la province de Québec durant de si nombreuses années", écrit lord Home dans un message adressé au bureau du haut-commissaire britannique à Ottawa.

"Je vous serais reconnaissant si vous daigniez formuler mes voeux de sympathie les plus sincères à sa famille".

L'HON. G. DREW

Florence, Italie, (PC) — M. George Drew, haut-commissaire du Canada au Royaume-uni, a fait allusion aux nombreuses années pendant lesquelles il a entretenu une étroite amitié avec M. Maurice Duplessis.

"C'est avec un profond regret que j'ai appris la mort de M. Duplessis, a-t-il dit hier à Florence, en Italie, où il passe ses vacances.

"Pendant que je dirigeais le gouvernement de l'Ontario, a souligné le haut-commissaire, M. Duplessis et moi avons toujours été étroitement unis dans les affaires intéressant nos provinces respectives et notamment l'aménagement hydroélectrique de l'Outaouais.

M. Drew a ajouté qu'il a toujours reçu la plus étroite collaboration de M. Duplessis dans l'exécution de projets avantageux pour les deux provinces.

"Le premier souci de M. Duplessis, a-t-il fait observer, a toujours été la province de Québec qu'il a servie avec tant d'acharnement.

"Je le manquerai grandement, a-t-il conclu.

L'HON. F. LACOSTE

Ottawa, sept. 7

L'hon. Onésime Gagnon, C.P., C.R., Lieutenant Gouverneur de la province de Québec.

Prie votre excellence de bien vouloir agréer et transmettre à son gouvernement mes très vives condoléances officielles et personnelles, à l'occasion du décès de l'honorable Maurice Duplessis qui a si longtemps présidé avec une si haute autorité aux destinés de la province de Québec.

Francis Lacoste,
ambassadeur de France au Canada.

M. ST-LAURENT

M. Louis St-Laurent, ancien premier ministre libéral du Canada, a déclaré qu'il avait appris avec émotion la mort du premier ministre Duplessis. "Je suis très attristé d'apprendre la nouvelle. J'avais espéré que sa maladie ne serait pas mortelle," a dit M. St-Laurent qui assiste actuellement au congrès de l'Association du Barreau canadien à Vancouver.

LA CHAMBRE DE COMMERCE

La Chambre de Commerce de la province de Québec s'associe à la population de notre province pour regretter le décès de son premier ministre, l'honorable Maurice L. Duplessis :

Nos plus sincères condoléances s'adressent aux membres de sa famille.

Peu d'hommes politiques se sont donnés avec autant d'ardeur à la tâche que l'a fait M. Duplessis. Il était un exemple vivant de ténacité et de travail.

A titre de chef du gouvernement du Québec, la Chambre provinciale l'a rencontré officiellement à nous les ans depuis nombre d'années. Sa réception a toujours été très cordiale et dans plusieurs cas les suggestions présentées à ces occasions furent acceptées d'emblée. Mentionnons entre autres, les octrois provinciaux pour l'entretien des chemins d'hiver et la création d'une commission royale d'enquête sur les problèmes constitutionnels, appelés par la suite Commission Tremblay.

Comme marque de respect pour la personnalité du défunt, la Chambre provinciale a contremandé une assemblée de son exécutif et de son conseil d'administration qui devait avoir lieu à Québec le jour des funérailles.

Un illustre canadien-français est décédé.

S. EXC. MGR LEMIEUX

Ottawa, sept. 7

Hon. Antoine Rivard,
Hôtel du Gouvernement,
Québec.

Condoléances sincères à vous même, vos collègues membres de la famille occasion décès honorable Maurice Duplessis — j'offre prières au Seigneur pour le repos de son âme.
Palais Législatif, Québec.

Archevêque d'Ottawa
Mgr J. Lemieux,

MGR IRENEE LUSSIER

Montréal, sept. 7

L'hon. Jean-Paul Sauvé,
Ministre de la Jeunesse et du Bien-être Social,
Québec,

Veuillez accepter pour vous et pour tous les autres membres du cabinet mes sincères condoléances en mon nom personnel et comme recteur de l'université de Montréal.

Irenée Lussier

M. J. FRANCOEUR

Québec, sept. 7

Les députés de l'Union nationale
Hôtel du Gouvernement,
Québec.

Le décès du chef de votre parti nous attriste profondément son ardeur nous servira d'exemple dans le deuil qui vous afflige — nos plus sincères condoléances.

Jacques Francoeur,
président des étudiants de Laval

S. EXC. MGR BERNIER

Campbellton, Sept. 7

Honorable Yves Prévost,
Secrétaire de la Province,
Hôtel du Gouvernement, Québec.

Vous prie recevoir au nom gouvernement provincial expression très vives condoléances décès honorable Maurice Duplessis — sa mort en pleine activité couronne une vie généreusement consacrée à la chose publique — il convient de s'incliner devant les convictions courageuses et l'énergie toujours mises au service de la prospérité nationale du progrès de l'éducation et des valeurs culturelles et spirituelles dont il était justement fier et qu'il a voulu servir sans défaillance avec toutes les ressources d'un esprit délié et d'un sens politique averti. La postérité jugera définitivement son oeuvre. Me ferai un devoir d'assister aux funérailles et dès aujourd'hui offre saint sacrifice de la messe pour le repos de son âme.

Paul Bernier,
archevêque de Gaspé

M. S. A. BABINSKI

Montréal 7

M. Emile Tourigny,
Chef du cabinet du premier ministre.
Hôtel du Gouvernement,
Québec.

Apprenons la triste nouvelle du grand deuil qui vient de frapper le Canada français par le décès soudain d'un de ses plus grands illustres fils, l'hon. Maurice Duplessis, ami éprouvé et fidèle de la Pologne libre. Je voudrais exprimer mes sentiments du grand regret, profondes et sincères condoléances, cher M. Tourigny, de bien vouloir les présenter aux autorités de la province de Québec ainsi qu'à la famille du défunt. Les gestes nobles et chevaleresques du grand disparu envers la nation polonaise occuperont une place spéciale dans l'histoire de la Pologne en restant toujours dans la vive et reconnaissante mémoire de mes compatriotes.

Stanislas A. Babinski

LE MAJOR GENERAL ROCKINGHAM

Montreal 7

Secrétaire du premier ministre de la province de Québec,
Hôtel du Gouvernement,
Québec.

Le general commandant et tous les militaires de la région du Québec offrent à la famille du Très Honorable Maurice Duplessis et aux membres du gouvernement, leurs sincères sympathies dans le grand deuil de la province.

Major général
G.-M. Rockingham

S. Exc. Mgr W. Smith

Pembroke Ont. 7

The Hon. Paul Sauvé,
The Parliament Buildings
Quebec.

Sincere condoleances death of Premier Duplessis. Pembroke Diocese Greatful for his many kindnesses.

Bishop William J. Smith

M. MARTIN GREEN

Montreal, sept. 7

M. Tourigny,
Chief of the Cabinet,
Parliament Bldg, Quebec.

We mourn the passing of a distinguished leader whose devotion to the interest of his native Province was unswerving. Please accept our sincere sympathy.

Martin Green, president,
United Irish Societies of Montreal

L'HON. B. CLAXTON

Ottawa, sept. 7

Membres du Gouvernement
de Québec,
Hôtel du Gouvernement,
Québec.

Regrets les plus sincères.

Brooke Claxton

LA CONGREGATION NOTRE-DAME

Montréal, sept. 7

M. Emile Tourigny,
Chef du Cabinet du
Premier Ministre,
Hôtel du Gouvernement,
Québec.

La Supérieure Générale de la Congrégation Notre - Dame de Montréal et toute sa Communauté prie Son Excellence le Lieutenant-Gouverneur et les membres du Cabinet provincial d'agréer leurs plus sincères condoléances à l'occasion de la mort de l'Honorable Premier Ministre de la province et offrent des prières pour le repos de l'âme du grand disparu.

Sr Ste-Marie-Consolatrice,
Supérieure générale.

M. VINCENT PRINCE

M. Emile Tourigny, C.R.,
Chef du Cabinet du
Premier Ministre,
Parlement, Québec.

Les membres de la Tribune de la Presse du Parlement de Québec ont été bouleversés par le décès si subit de celui qui dirigeait les destinées politiques de la province depuis tant d'années.

Ils me prient, à titre de Président de cet organisme, d'offrir aux membres de la famille de M. Duplessis et aux membres du Gouvernement de notre province, leurs plus profondes condoléances.

Plus près du Premier Ministre que bien d'autres citoyens, ils ont été à même de se rendre compte de son grand coeur, de son amour du travail et de son dévouement constant. Ces qualités qu'il possédait à un haut point, ont marqué d'un sceau indélébile son activité en tant que chef du gouvernement de la province de Québec.

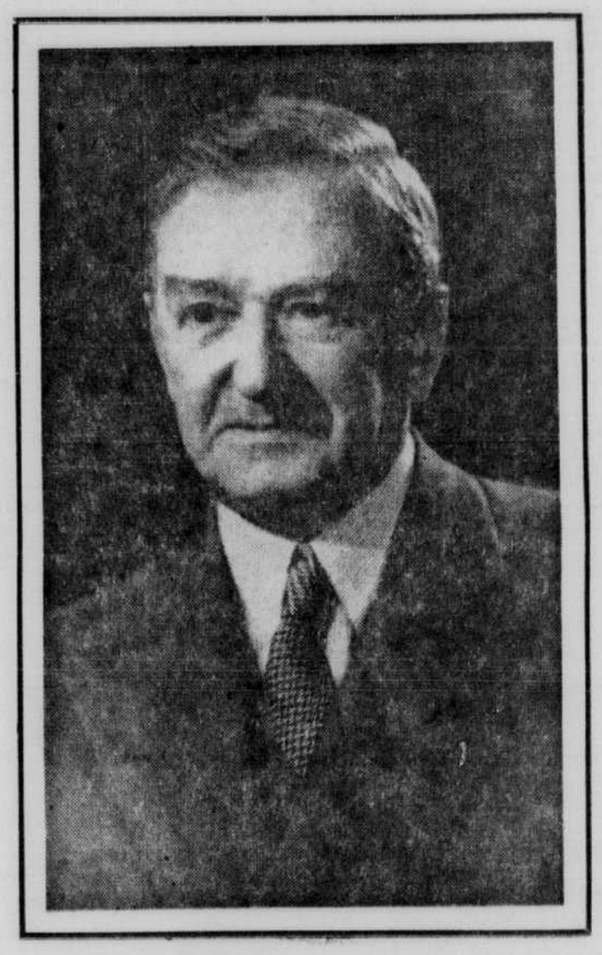
Aux membres de la famille du très regretté défunt et aux collègues de l'homme d'état disparu, ils réitèrent l'expression de leurs plus sincères condoléances.

Vincent Prince,
président de la Tribune de la Presse du Parlement.

(Suite à la page 9, 1ère col.)

Tuez les microbes avec votre éponge!

C'est facile! Assurez-vous tout simplement d'ajouter 3 cuillerées à table de "Lysol" par gallon d'eau savonneuse. "Lysol" tue tous les microbes de maladie qu'il touche lorsque vous épongez le berceau du bébé, les murs de sa chambre . . . ou lorsque vous lavez le plancher où il fait ses prouesses. "Lysol" est le désinfectant domestique le plus sûr et le plus connu au Canada. Il n'y a aucun danger, excepté pour les microbes!



R. I. P.

Nous déplorons la disparition de notre PREMIER MINISTRE L'HONORABLE MAURICE DUPLESSIS

Nous perdons un grand homme. Sa vie a toujours été étroitement liée au développement et au progrès de sa Province. L'inlassable dévouement et le labeur incessant qu'il déploya en tout temps lui ont valu l'admiration et l'estime du peuple du Québec et du Canada tout entier.

MAURICE POLLACK LIMITÉE

VISITEZ LA
MAISON FAMILIALE
A L'EXPO
UNE VALEUR DE
$35,000.
TOUT COMPRIS

OEUVRE DU
CLUB KINSMEN

Cours de 4 mois

Par correspondance de la 4e à la 12e année. Diplôme et examens. $4.00 par mois. Livres fournis gratuitement pour la durée du cours.

ECRIRE POUR RENSEIGNEMENTS

AVIS : Les prochains cours débuteront le 10 septembre 1959
Aucune inscription ne sera acceptée après le 15 sept. 1959

INSTITUT NÉRON — Dépt 3A9 — C.P. 3094
ST-ROCH, QUEBEC, P.Q.

COURS par CORRESPONDANCE
POUR 8e, 9e, 10e, 11e ET 12e ANNEE
EXAMENS DU DEP DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE

S.V.P. m'envoyer prospectus gratuit.
Nom .....
Adresse .....
Cité ..... (S)

Mlle Doris Boisvert,
de Victoriaville, mérite nos félicitations pour avoir obtenu du département de l'Instruction Publique, le diplôme officiel de dixième année, avec Grande Distinction.
Comme des milliers d'autres, tout en vaquant à ses occupations, elle a suivi avec succès les cours par correspondance de l'Institut Raymond, les PIONNIERS dans ce domaine. Il est encore temps de suivre son exemple.

Demandez notre prospectus gratuit
Institut Raymond
1475 CHEMIN STE-FOY QUÉBEC 6

Il est mort au milieu de la nuit

(Suite de la première page)

nes atterrées de ce qui se passait sous leurs yeux.

Privé de la parole et sans connaissance, l'homme d'état ne devait plus revenir à l'état conscient et d'heure en heure son médecin n'eut que de mauvaises nouvelles a annoncer à ceux qui entouraient le lit de douleur du premier ministre. Trois autres hémorragie vinrent rapidement empirer son état pendant que l'on prenait rapidement des mesures pour lui procurer les soins médicaux nécessaires sur le lieu même parce qu'il était absolument impossible de le bouger, sous peine d'empirer son état. Jusque là les médecins du premier ministre conservaient encore un peu d'espoir mais une cinquième attaque, plus grave que les autres, qui s'est produite dans la nuit de samedi à dimanche, vint enlever à M. Duplessis toute chance de guérison.

Hier matin, à minuit et une minute, soit au premier instant de la fête du Travail, qu'il avait toujours célébrée dans son bureau, penché sur les problèmes québécois, le premier ministre rendait son âme à Dieu et la triste nouvelle était alors immédiatement annoncée. A 6 h. 10 minutes du matin, hier, un avion ramenait à Québec la dépouille mortelle de M. Duplessis. Mme Edouard Bureau, soeur du premier ministre, qui était à son chevet depuis vendredi après-midi; son fils, M. Jacques Bureau; l'hon. Gérald Martineau, c.l., et les deux médecins qui avaient été appelés au chevet du premier ministre jeudi soir, les docteurs Lucien LaRue, ami personnel du chef d'Etat, et Yves Rouleau, de Québec.

Tous les ministres du cabinet provincial avaient été avertis de l'arrivée des restes mortels du chef du gouvernement et tous s'étaient rendus à l'aéroport de l'Ancienne-Lorette offrir un premier hommage à la dépouille mortelle de l'hon. Maurice Duplessis qui fut confiée immédiatement aux employés de la maison Arthur Cloutier & Fils, pendant qu'à Québec on plaçait à mi-mat le drapeau fleurdelisé que le premier ministre avait donné à sa province de Québec en 1948.

UN PREMIER CORTEGE

La population de Québec qui était habituée à voir circuler l'hon. Maurice Duplessis dans la ville qu'il aimait le plus après Trois-Rivières, a rendu un premier hommage au premier ministre défunt en assistant hier après-midi, à 2 heures, à la translation des restes de M. Duplessis, des salons funéraires de la maison Arthur Cloutier au Parlement, où la dépouille mortelle a été déposée dans la salle de l'Assemblée législative, qui a été le théâtre des plus grands succès politiques du très regretté défunt.

Sur le pupitre de M. Duplessis, à droite de l'orateur, une immense couronne de fleurs, don des membres du gouvernement de Québec, avait été déposée. La décoration de la salle était très sobre. Seul le grand crucifix qui préside aux délibérations des députés et le drapeau fleurdelisé, offert jadis à M. Duplessis par la Société St-Jean-Baptiste par l'entremise du lt-colonel Oscar Gilbert, ornaient la vaste salle au tapis vert et aux décorations vert, blanc et or. D'innombrables couronnes de fleurs étaient disposées à mesure de leur arrivée sur des treillis dans les grandes fenêtres de la Chambre basse.

Les restes mortels sont demeurés exposés à la vue des citoyens de 2 h. 30, hier après-midi, à 11 h. hier soir, alors que les portes furent fermées jusqu'à 8 h. ce matin. Cet après-midi, à 2 h. 20, le cortège se reformera pour conduire le corps du premier ministre jusqu'à la basilique de Québec, où souvent il assistait à la messe matinale, principalement le mercredi, jour consacré à saint Joseph, que M. Duplessis vénérait en particulier. Même dans l'Ungava, à Schefferville, M. Duplessis n'avait pas l'intention d'oublier d'assister à la sainte messe et il avait averti le curé Champagne, de Schefferville, à bonne heure jeudi, qu'il assisterait à la messe le vendredi matin. La Providence en avait décidé autrement.

Le cortege qui accompagnait la dépouille mortelle du premier ministre est arrivé au Parlement vers 2 h. et le lourd cercueil d'acier a été placé au pied du trône du président de l'Assemblée législative, la tête du défunt se trouvant du côté de la droite. Le cortège était dirigé par M. Maurice Cloutier, député de Québec-centre, et la famille de M. Duplessis était représentée par le Dr Yvest Dufresne et par madame Dufresne, née Berthe Bureau, nièce de M. Duplessis. Les membres du gouvernement venaient ensuite, à la suite de l'hon. Paul Sauvé et de l'hon. J.-S. Bourque, ministre des Finances.

Une fois la tombe ouverte, l'abbé J.-J. Turcotte, de Trois-Rivières, confrère de classe du premier ministre, a récité une prière pour le repos de l'âme du défunt, puis les membres du gouvernement, les députés et les officiers supérieurs de l'administration s'approchèrent du cercueil pour revoir celui qu'ils avaient quitté quelques jours auparavant, au cours de la dernière séance du conseil des ministres, ou dans des entrevues au bureau pour le règlement des affaires de l'Etat. Une fois les personnages officiels sortis de la salle, le défilé des citoyens commença, à 8 h. 30 exactement, sous la direction des policiers qui assuraient le service d'ordre. S. E. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec et primat de l'Eglise canadienne, vint faire une visite officielle à 2 h. 45 après-midi. Il était accompagné de ses deux auxiliaires, Leurs Exc. Nos SS. C. Omer Garant et Lionel Audet, et de son vicaire général, Mgr Georges-Etienne Grandbois, p.a., v.g.

Le chef du parti libéral provincial l'hon. Jean Lesage, c. p., accompagné de M. Jean-Paul Galipeault, député de Québec-Ouest, vint ensuite faire une visite officielle et offrir des condoléances aux membres du gouvernement.

Puis ce fut S. E. Mgr N.-A. Labrie, directeur de la Propagation de la foi, ancien évêque du golfe St-Laurent, à rendre visite au premier ministre défunt. S. H. le lieutenant-gouverneur, l'hon. Onésime Gagnon, c.r., c.p., qui fut longtemps le confident et le collègue estimé de l'hon. Maurice Duplessis, et madame Gagnon, sont venus à 5 h. faire une prière près de la tombe du premier ministre. Ils étaient accompagnés de l'aide-de-camp, le colonel J.-P. Martin, et du commandant d'escadre Gabriel Taschereau, a.d.c.

L'HOMMAGE DES CITOYENS

A 2 h. 30, la foule des citoyens, hommes et femmes, a commencé à défiler devant le cercueil du premier ministre. A une cadence de 2,500 personnes à l'heure, sous la direction d'un service d'ordre organisé par le lieutenant-colonel Lambert, directeur adjoint de la sûreté provinciale, des milliers et des milliers de personnes sont venues prier près de la tombe de M. Duplessis pendant tout l'après-midi et pendant toute la soirée.

Pendant le défilé, des employés transportaient continuellement des couronnes de fleurs arrivant de toutes les parties du Canada et de la province de Québec. Une des premières qui fut transmise à Trois-Rivières d'abord, puis envoyée à Québec, fut celle du t. h. John Diefenbaker, premier ministre du Canada. Une immense couronne de fleurs donnée par les ministres provinciaux ornait le pupitre de M. Duplessis. On avait l'impression hier soir que la salle de l'Assemblée législative sera complètement remplie de fleurs aujourd'hui quand la dépouille mortelle sera transportée à la basilique de Québec pour le chant d'un libera par S. E. Mgr Maurice Roy.

Juges et avocats se sont unis...

(Suite de la première page)

cièrement autonome. L'histoire jugera son oeuvre.

Le défunt était un grand patriote. Il a aimé sa province au point de lui sacrifier sa vie. Et, de fait, s'il a abusé de ses forces, c'est surtout parce qu'il aimait très profondément sa province. Ce qu'il faut retenir, c'est la persévérance dont il a fait preuve et son acharnement au travail."

Pour terminer, le juge-en-chef Tremblay mit en relief le fait qu'il était un ami personnel très intime de M. Duplessis et transmit aux membres de la famille ses plus vives condoléances de même qu'aux ministres du Cabinet provincial.

Me BEAUDOIN

A titre de substitut senior de la Couronne, Me Jean-Robert Beaudoin, c.r., rappela les qualités principales de M. Duplessis : intelligence, magnanimité et générosité. Aussi son intérêt particulier à la jeunesse qui lui valut d'aider de ses deniers de nombreux étudiants et de fonder le ministère de la Jeunesse.

Me LEVESQUE

A son tour, Me Gérard Lévesque adressa ses condoléances au nom des avocats de la défense. Me Lévesque est un ancien président de la Fédération libérale provinciale. "Tous ressentent une profonde émotion, a-t-il dit. La disparition de M. Duplessis demeure une lourde perte pour son parti.

Puis Me Lévesque nota l'intérêt de M. Duplessis, en tant qu'avocat, à la politique, donnant une autre preuve que les avocats sont les mieux préparés à cette carrière, cet art.

Etaient aussi présents à la cérémonie de ce matin, MM. les juges Lactare Roy, Achille Pettigrew, Albert Dumontier et les procureurs de la Couronne, Mes Beaudoin, Percy Flynn, Emilien Simard, Denys Dionne et Roger Gosselin. Aussitôt après, le groupe est allé se pencher sur la tombe de M. Duplessis au Parlement provincial.

Beaucoup moins d'enfants à l'exposition...

(Suite de la page 13)

Samedi 17,344 (13,963), dimanche 48,537 (49,869), lundi 28,828 (37,355).

COLISEE

Vendredi 2,670 (2,909), samedi 4,260 (4,233), dimanche matinée 4,669 (5,365), soirée 9,409 (8,430), lundi matinée 2,915 (4,155), soirée 4,391 (6,144).

COURSES

Samedi matinée pas de programme (1,298), soirée 3,571 (3,409), dimanche matinée 7,336 (6,213), soirée 11,219 (9,288), lundi matinée 3,120 (2,600), soirée 3,172 (2,263).

On rappelle aux gens que puisque ce ne sera pas congé civique jeudi prochain, la matinée au Colisée a été reportée au samedi suivant.

Entretemps, le directeur du service municipal de santé, le Dr Berchmans Paquet, ne rapporte aucun nouveau cas de poliomyélite local, pendant que peu de patients viennent de l'extérieur de la cité.

Comète découverte par un Soviétique

Moscou, 8 (UPI) L'Institut Sternberg d'astronomie a annoncé aujourd'hui que l'astronome soviétique A. Sharov a découvert une nouvelle comète de 12e grandeur dans la galaxie Hercule. Aucun autre détail n'a été fourni.

La galaxie Hercule forme une constellation septentrionale entre la Couronne boréale et la Lyre.

Un séisme secoue Honshu, au Japon

Tokyo, 8 (UPI) Un tremblement de terre a secoué la partie centrale de la principale île du Japon, Honshu, aujourd'hui, mais aucun dommage grave n'a été rapporté.

Le centre du tremblement se situe à environ 37 milles sous l'océan, au large de la préfecture côtière de Ibaraki, selon les sismologues japonais.

L'intensité de la secousse a été enregistrée à un sur une echelle de sept, ce qui signifie que le tremblement était mineur. A Mito, à environ 60 milles au nord-ouest de la capitale, la secousse a été enregistrée à trois (plutôt forte).

Le tremblement s'est produit à 7:05 du soir 06:05 du matin, heure avancée de l'Est et a duré plus d'une minute.

Ce qui fait du "Soleil" un journal populaire, c'est son information variée et son abondante illustration.

Montre électrique pour Eseinhower

Paris 8 (Reuter) — Lors de sa visite dans la capitale française, le président Eisenhower a reçu du président de Gaulle une montre-bracelet de fabrication française dont le mécanisme est mu par deux minuscules piles électroniques.

Ces piles sont de la grosseur d'une pilule et remplacent les ressorts d'une montre conventionnelle. Elles peuvent durer un an.

Cette montre électronique est de la même dimention qu'une montre ordinaire quoique légèrement plus épaisse. Elle est sur le marché à Paris depuis le début de l'année. Son prix de vente est de 160,000 francs, soit environ $325. Le boîtier de la montre que M. de Gaulle a remis en cadeau à M. Eisenhower est en or de 18 carats.

Sérieux assauts rebelles au Laos

(Suite de la première page)

vait compter sur l'aide de l'Organisation si son gouvernement peut prouver ses accusations d'invasion communiste depuis le Vietnam nord.

Des observateurs militaires ont dit que des manoeuvres conjointes ont préparé les forces de l'Organisation en vue d'une action efficace malgré les difficultés de langage et les différences dans l'équipement et les méthodes militaires.

"Si elles sont appelées à le faire, les troupes des différents pays seront capables de pénétrer (au Laos) à brève échéance et d'aider de façon efficace", a rapporté un informateur.

Dans les milieux du Foreign Office à Manille, on dit que l'Organisation se porterait à l'aide du Laos au moment qu'elle aura reçu "la plus mince preuve" d'une invasion communiste.

Les membres du pacte surveillent déjà la situation de près et les Etats-Unis envoient des armes et des munitions par la voie des airs à Vientiane pour venir en aide à l'armée du Laos.

VISITEZ LA MAISON FAMILIALE A L'EXPO
UNE VALEUR DE $35,000. TOUT COMPRIS

OEUVRES DU CLUB KINSMEN

La Compagnie PAQUET Limitée
PREMIER À QUÉBEC

Salon Marie-Antoinette

Donnez à vos cheveux
UN REGAIN DE VIE
. . . par un TRAITEMENT adéquat exécuté par des experts qui sauront leur redonner un lustre éclatant rectifiant la sécheresse accrue provoquée par les chauds rayons du soleil d'été.

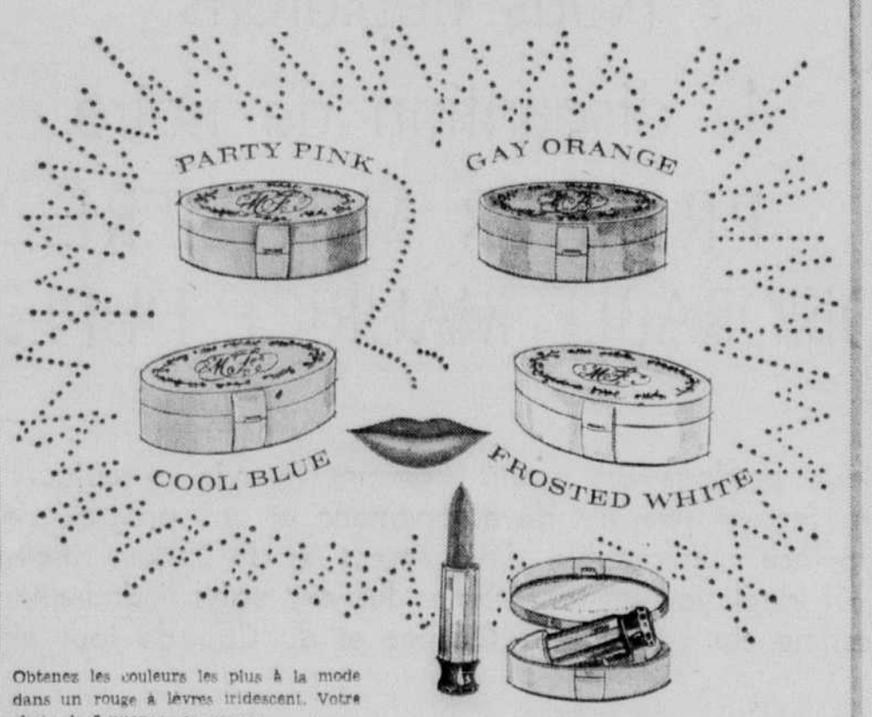
TRAITEMENTS CORRECTIFS incluant shampooing et mise en plis pour aussi peu que... 2.50

Pour rendez-vous signalez
LA 4-5121 Local 338

Utilisez votre plaque de crédit.

Salon Marie-Antoinette — Deuxième.

LES MINAUDIERES "HI-SOCIETY" de MAX FACTOR'S maintenant présentées dans les GAIS TONS PASTELS avec les plus nouvelles nuances de ROUGE A LEVRES IRIDESCENT.



Obtenez les couleurs les plus à la mode dans un rouge à lèvres iridescent. Votre choix de 7 nuances en vogue:

Essence of Pearl Apricot Frost Petal Frost Flamingo Pearl Orchard Pearl Desert Pearl Golden Frost

Minaudière incluant rouge à lèvres 2.25 Rechange pour rouge é lèvres..... 1.25

Cosmétiques — Rez-de-chaussée. COMMANDEZ PAR LA POSTE ET PAR TELEPHONE LA-9-4501

La Compagnie PAQUET Limitée
PREMIER À QUÉBEC

Lingerie de rêve...

Précieuse réalité!

CRÉATION Linda

...modèle exclusif à Paquet

Quoi de plus captivant pour le trousseau de la fiancée que cet ensemble fluidé et vaporeux ? . . . Chaque pièce se compose d'un nylon léger blanc, 15 Deniers, posé sur un nylon opaque 45 Deniers bleu ou rose, le tout généreusement garni de dentelle et parsemé d'appliqués de broderie de nylon à motifs de fleurs.

a) Gilet de lit 15.98
b) Négligé court 23.98
c) Robe de nuit courte 15.98
d) Baby Doll 13.98

Chaque item s'obtient dans les tailles: petite, moyenne ou grande.

Lingerie pour Dames — Premier.

Commandez par la porte et par téléphone LA 9-4501

La Compagnie PAQUET Limitée
PREMIER À QUÉBEC

Septembre...mois des "VALEURS CERTIFIEES" Paquet!

actuellement en cours:

VENTE DE complets sur mesures

Régulier 69.75

39.60

Tout homme soucieux de son apparence se doit de faire confectionner ses complets par une maison réputée selon ses propres mesures, avec le tissu et la coupe de son choix. Il vous est facile de commander la coupe classique ou la nouvelle ligne continentale réalisée par nos manufacturiers dans les plus élégants Worsteds et flanelles tout laine.

Comme couleurs : les demi-tons sont à la page et les tons de bleu, de gris ou de brun tirant sur le noir conservent leur popularité.

COMMANDEZ LE VOTRE dès demain et économisez 30.15

Confection sur mesures — Rez-de-chaussée.

Une vedette en fourrure:

le mouton de Perse

présenté dans diverses nuances à la mode

La plus durable des fourrures qui connaît une popularité croissante auprès des femmes avisées. Chez Paquet, vous n'obtenez que des peaux de qualité cousues par des mains expertes pour leur donner une ligne de coupe parfaite joints à des styles très nouveaux. Faites une visite à notre Salon des Fourrures et constatez la qualité des valeurs offertes.

MOUTON DE PERSE BRUN
(teint nouvelle nuance) garni de vison Lutetia.

MOUTON DE PERSE GRIS
naturel garni de vison saphir (grands collets nouveaux)

MOUTON DE PERSE teint noir garni de vison ranch, pastel, saphir, Lutetia.

Des valeurs régulières allant jusqu'à 525. vendues pour une semaine seulement AU MEME BAS PRIX

457.

Revue de Modes
à notre Grand Salon
(premier étage)
mardi à vendredi inc. à 2 heures
En vedette: les Fourrures
Admission gratuite — prix de présence.

AUCUN PAIEMENT INITIAL

Taxe de vente exigible seulement au moment de l'achat.

Solde payable en 36 versements de 14.98 par mois, incluant les intérêts.

HOOVER

CARNAVAL DE VALEURS!

Constellation HOOVER
Modèle 828
- Flotte sur l'air—Pas besoin de tirer ou lever
- Puissante succion pour nettoyage efficace
- Jeu complet d'outils de nettoyage
- Spacieux sac amovible à saleté

Auparavant
MAINTENANT SEULEMENT Rég. 89.95 $69.95

BALAYEUSE Triple-Action HOOVER
Modèle 1336
- Bat, en balayant, en nettoyant
- Change automatiquement du nettoyage à tapis au nettoyage par succion
- Spacieux sac amovible
- Outils de nettoyage efficaces

Auparavant
MAINTENANT SEULEMENT Rég. 99.95 $79.95

POLISSEUR à PLANCHERS HOOVER
Modèle 5332
- Très puissant—mais léger et facile à guider
- Nettoie, cire et polit avec un jeu de brosses
- Donne aux planchers un lustre miroitant en quelques minutes

Auparavant
MAINTENANT SEULEMENT Rég. 49.95 $39.95

FER à SEC et VAPEUR HOOVER
Modèle 4112
- Change instantanément de la vapeur au repassage à sec
- Les cannelures répandent la vapeur uniformément
- Cadran à 6 réglages faciles à lire
- Emploie l'eau du robinet

Auparavant
MAINTENANT SEULEMENT Rég. 19.95 $15.95

Voyez la grande exposition de valeurs . . .

En vente à notre rayon des appareils électriques au sous-sol et aussi au premier étage.
VISITEZ NOTRE KIOSQUE A L'EXPOSITION PROVINCIALE!

KENWOOD WOOL PRODUCTS

Voici la sensationnelle

"RAMCREST" Une couverture 100% laine

Une chaude couverture de laine fabriquée de longs fibres selectionnés, extra souples, tissés soigneusement pour donner un maximum de confort pour un minimum de pesanteur; de plus elle est anti-mite pour votre protection. Tons de bleu, rose, vert ou beige uni avec bordure de satin de 4", 72" x 84" d'une valeur régulière de 14.50.

Toiles et cotonnades — Troisième

pour la première fois à un tel bas prix :

11.98

Commandez par la poste et par téléphone LA 9-4501

L'hon. John Bourque, ministre des Finances, L'hon. Antonio Talbot, ministre de la Voirie, L'hon. Jean-Paul Sauvé, ministre de la Jeunesse et du Bien-Etre social.

Pas de changement important prévu au sein du parti de l'Union nationale

Par Richard Daignault
de la Presse Canadienne

Il se peut que le parti de l'Union nationale subisse quelques changements quant à la forme mais il ne surviendra vraisemblablement aucun remaniement d'importance par suite de la mort de M. Duplessis.

M. Duplessis exerçait son activité dans presque toutes les sphères de l'administration. Dans l'esprit d'un bon nombre de Québécois, il formait le gouvernement à lui seul.

Derrière cette remarquable personnalité cependant, il y a avait une équipe d'hommes compétents et chevronnés ainsi qu'une puissante organisation politique.

Ces hommes, les membres du cabinet provincial, doivent maintenant prendre les rênes de l'administration. Ce sont des hommes jeunes, connaissant bien les problèmes du gouvernement et les questions d'ordre politique. L'astucieux M. Duplessis les a choisis durant ces dernières années pour qu'ils apportent du sang nouveau à son parti de l'Union nationale qui compte déjà 23 années d'existence.

POLITIQUE DE L'U.N.

Quoique l'administration de l'Union nationale ait fait preuve de vigueur et d'audace dans sa manière d'envisager les problèmes du développement industriel et l'architecture de nouvelles écoles et institutions, M. Duplessis a su maintenir avec fermeté les concepts qui ont donné une couleur ultra-conservatrice à son gouvernement.

Dans plusieurs régions rurales par exemple, l'école publique est gratuite. M. Duplessis s'est souvent élevé contre les défenseurs de l'instruction publique gratuite, alléguant que c'est un "mythe".

Ce n'est pas gratuit, disait-il, ces dépenses sont payées avec le produit des taxes et les taxes sont payées par le public. Il voyait dans l'instruction obligatoire un danger pour l'éducation religieuse; son gouvernement a favorisé cependant les lois concernant l'école obligatoire.

Il se faisait le partisan d'idées qui semblaient démodées à des politiques plus jeunes. Il n'a jamais accepté de compromis; il s'est toujours exprimé avec franchise.

LA RELEVE DES JEUNES

Maintenant que des hommes plus jeunes prendront la relève, quelques-unes de ces caractéristiques disparaîtront vraisemblablement. Les successeurs de M. Duplessis maintiendront toutefois la tradition établie par leur chef.

La santé de M. Duplessis n'a pas toujours été excellente au cours de ces trois dernières années. Des membres du parti, plus jeunes, ont pris une part toujours plus importante des charges de l'administration.

Ces hommes ne sont pas très bien connus du public bien que certains d'entre eux aient déjà fait leur marque.

Robol
Une ou deux ROBOL ce soir - effet demain matin
CONSTIPATION

QUEBEC POWER COMPANY
s'associe
à la population du Québec
pour offrir ses
condoléances à la famille
du
Premier Ministre
de la
Province de Québec
l'Honorable
M. Maurice Duplessis

Ce ministre du Nord Canadien dit:
"Pas de gaspillage"

Lui aussi prend part au pique-nique . . . un morceau de pain à la fois. C'est le papa qui prend cette photo; la maman et le petit frère sont loin à l'arrière. Cette rencontre avec le "ministre" a été le point culminant d'une petite fête champêtre très réussie, et qui n'a coûté à cette famille que ce qu'elle avait mis de côté pour l'occasion.

Le budget du ministre du Nord Canadien et des Ressources Nationales doit pourvoir aux dépenses de nombreux services, dont les parcs nationaux, les ressources hydrauliques et forestières ainsi que l'administration du Grand Nord. Il est de l'ordre de plusieurs millions de dollars.

Cet argent lui vient du Ministre des Finances, qui l'obtient en grande partie de la population canadienne au moyen d'impôts. Lorsqu'il dépense plus qu'il ne perçoit, il doit vous emprunter des fonds . . . ou *en créer de nouveaux*. La création de fonds nouveaux est l'un des facteurs qui mènent à l'inflation, dont les conséquences sont que le dollar perd de plus en plus de sa valeur.

Le gouvernement a dépensé plus qu'il n'a perçu de vous en impôts. Pour équilibrer son budget, il lui a fallu prélever de nouveaux impôts.

Il conviendrait maintenant de réduire les dépenses ou tout au moins de ne pas dépenser plus. Si nous ajoutons de nouveaux services ou projets à ceux que nous finançons actuellement, notre tâche ne sera que plus difficile. Faites savoir à votre député fédéral que *vous* vous efforcez d'économiser et que vous vous attendez que le *gouvernement* en fasse autant.

Vous pouvez également lutter contre l'inflation en épargnant davantage au moyen de l'assurance-vie, des comptes d'épargne et de l'achat d'obligations du gouvernement. Vos épargnes contribuent à STABILISER le dollar et, ce faisant, contribuent également à stabiliser la situation de l'emploi au Canada, voire à l'améliorer.

CONSERVONS SA PLEINE VALEUR À NOTRE DOLLAR-
NOTRE NIVEAU DE VIE EN DÉPEND
APPUYONS DE NOS EFFORTS LA LUTTE CONTRE L'INFLATION
UN MESSAGE D'INTÉRÊT PUBLIC DES COMPAGNIES D'ASSURANCE-VIE AU CANADA

De partout on rend hommage à M. Duplessis

(Suite de la page 5)

MGR A.-M. PARENT

Honorable Jean-Paul Sauvé,
Parlement, Québec.

Respectueuses condoléances Séminaire de Québec et de l'Université Laval.

Mgr Parent

LE BARREAU DE QUEBEC

Par la mort de l'hon. Maurice Duplessis, le Barreau vient de perdre l'un de ses membres qui aient le plus illustré son histoire. Avocat, il fut bâtonnier général. Homme public, il a assidûment consacré sa vie au service de sa province et de son pays. Au nom de tous les avocats du Barreau de Québec et en mon nom personnel, je vous prie d'agréer et de transmettre à la famille nos plus vives condoléances.

Me Georges-René Fournier, c.r.
bâtonnier du Barreau de Québec.

L'HON. PAUL COMTOIS

Québec, sept. 7

Hon. Jean-Paul Sauvé,
Ministre de la Jeunesse et du Bien-Etre Social,
Québec.

Veuillez accepter pour vous et vos collègues du Cabinet l'expression de ma plus vive sympathie — Nous pleurons tous la perte d'un grand ami.

Paul Comtois, ministre des Mines et des Relevés Techniques

M. S. BRONFMAN

La mort de l'honorable Maurice Duplessis enlève à la vie canadienne l'une de ses figures les plus remarquables. Même si tout le monde ne partageait pas ses opinions, personne ne pouvait mettre en doute son amour intense pour sa province. Personnellement et au nom du Congrès Juif Canadien, j'offre mes condoléances aux membres de sa famille et à ses collègues dont la douleur peut être allégée par la pensée qu'il a conquis une place permanente dans l'histoire du Canada.

JEAN DRAPEAU

M. Jean Drapeau, président honoraire de la Ligue d'Action Civique et adversaire politique de M. Duplessis : "La mort du premier ministre Duplessis marque la fin d'une vie d'une inlassable activité et provoque une sympathie spontanée... Il n'y a pas de doute que sa carrière publique le rendra longtemps mémorable."

M. RENE PARE

M. René Paré, président de la Chambre de commerce de la province : "Très peu de politiciens se sont consacrés avec autant d'amour à leur tâche. Il était un exemple vivant de ténacité et de travail. Un Canadien illustre est décédé."

LORD PARKER

Lord Parker de Waddington, lord juge en chef d'Angleterre :

"Je viens d'apprendre la lourde perte d'un grand premier ministre. Veuillez transmettre mes profondes condoléances et celles de mon épouse, à toute la province de Québec."

M. LAFONTAINE

M. Lucien Lafontaine, président de l'Association des hebdomadaires de langue française du Canada :

"Avec la disparition soudaine de M. Maurice Duplessis, l'Association des hebdomadaires de langue française du Canada perd un collaborateur qui s'est toujours penché avec compréhension sur ses problèmes ; aussi, cette perte nous est très sensible et c'est avec émotion que nous nous joignons à toute la population pour rendre hommage à celui qui s'est dépensé avec tant d'amour pour sa province".

Les derniers moments de M. Maurice-L. Duplessis

La mort de cet être solitaire, autocrate et flamboyant qu'était le premier ministre Duplessis marquera indiscutablement un tournant dans l'histoire de la province de Québec.

La maladie l'a terrassé de façon si soudaine qu'il n'a manifestement pu faire, sur son lit de mort, ses dernières recommandations sur la direction et l'orientation à donner à l'Union nationale.

LES DERNIERS MOTS

Ses derniers mots, M. Duplessis les a prononcés peu avant la terrible hémorragie qui devait l'emporter, au moment où il conversait avec le député de Jeanne-Mance, M. Maurice Custeau, dans un salon de la petite hôtellerie de la compagnie Iron Ore.

Le curé de Schefferville, le Père Maurice Champagne, avait sollicité une audience du premier ministre, et M. Custeau en fit part à ce dernier. M. Duplessis répondit : "Dites au Père Champagne que je le verrai après la messe demain."

Quelques minutes plus tard le premier ministre, qui regardait par l'une des fenêtres du salon la tempête qui venait d'éclater à l'extérieur, se tourna brusquement vers M. Custeau, le visage défait. Il leva le bras, sans prononcer une parole. Les personnes qui l'entouraient accoururent à lui.

LES DERNIERES HEURES

On l'aida à s'étendre et on envoya chercher le médecin de la compagnie, le docteur Horst Rosmus : le diagnostic de l'homme de science fut si alarmant qu'on fit venir en hâte le père Champagne et que celui-ci administra les derniers sacrements au malade.

M. Duplessis gisait, inconscient. Pendant ce temps, alertés par téléphone, le docteur Lucien Larue, directeur de l'hôpital St-Michel-Archange de Québec, et son adjoint, le docteur Yves Rouleau, prenaient l'avion pour Schefferville.

Mme Edouard Bureau, la soeur du premier ministre, se rendit à son tour au chevet de son frère, vendredi. Pendant les longues heures de veille que furent celles de la fin de semaine, cet homme qui avait échafaudé sa carrière sur les acclamations frénétiques de ses admirateurs n'eut autour de lui que les trois médecins, sa soeur, et son fils, M. Jacques Bureau, et M. Martineau, le plus intime des amis qu'il comptait parmi ses partisans.

Doucement interpellé, à cinq ou six reprises, par son prénom, M. Duplessis ouvrit les yeux à demi et remua les lèvres, mais il n'en sortit aucun son. Quelques instants avant sa mort, il s'agita pendant quelques secondes.

Les ministres seront porteurs d'honneur

Tous les ministres du cabinet provincial seront les porteurs d'honneur à Québec et ils rempliront le même rôle à Trois-Rivières.

Les restes mortels de M. Duplessis seront transportés aujourd'hui dans sa ville natale, Trois-Rivières, qu'il représentait à l'Assemblée Législative depuis 1927, sans interruption. Le corps sera exposé en chapelle ardente au palais de justice jusqu'à l'heure des funérailles, jeudi matin, à 11 heures.

S.E. Mgr Georges-Léon Pelletier, évêque de Trois-Rivières, chantera le service mais on ne sait pas encore s'il y aura une oraison funèbre. Cette question n'avait pas encore été réglée hier soir mais elle le sera probablement aujourd'hui.

La famille de M. Duplessis

Le premier ministre laisse dans le deuil quatre soeurs et un beau-frère :

M. et Mme Henri Balcer, Mmes Edouard Bureau, Edouard Langlois et R. F. Grant.

Il laisse également plusieurs neveux et nièces : M. et Mme P. Marchildon, M. Maurice Langlois, M. et Mme Jean Langlois, Mlle Barthe Langlois, M. et Mme Pierre Langlois, M. et Mme Jacques Bureau et M. et Mme Yves Dufresne.

Les Fausses Dents ont besoin d'un Nettoyant Spécial

Ne Brossez pas vos Dentiers! Faites-les tremper dans Polident comme le Suggèrent les Dentistes

Polident est le produit recommandé pour nettoyer les dentiers, supprimer l'Haleine désagréable causée par les Dentiers. Suivez simplement ces règles faciles.

1. N'employez jamais de brosse! Vos fausses dents sont bien plus fragiles que les dents naturelles. Le brossage use les bords de fixation des dents et déchausse celles-ci.

2. N'employez jamais ni savon ni pâte dentifrice! Ces derniers peuvent laisser une pellicule qui héberge les bactéries et les particules d'aliments, l'une des principales causes d'Haleine Désagréable causée par votre Dentier.

3. Employez un nettoyant "pour faire tremper" destiné aux fausses dents seulement Polident! Polident est recommandé par plus de dentistes que tout autre nettoyant pour dentiers. Ni brossage ni manipulation de dentiers savonneux. Polident atteint les endroits où une brosse ne peut aller.

De plus, Polident laisse toujours les fausses dents exemptes d'odeur. Procurez-vous le nettoyant pour dentiers le plus vendu au monde. Polident, à votre comptoir de produits pharmaceutiques. B-1115

MAURICE Pollack LIMITÉE

EN VENTE DES MERCREDI MATIN A 9.00 HRES

SPECIAUX DU SOUS-SOL

COMMANDES POSTALES ET TELEPHONIQUES ACCEPTEES POUR ACHATS DE $3.00 ET PLUS

ECRIVEZ C.P. 1277 – TEL. LA 9-2561

Maurice Pollack — B. P. 1277 — Québec (L.S.)

Veuillez m'expédier les articles suivants port payé

Quantité	Description	PRIX

S. V. P. ne pas oublier la taxe de vente

Chèque inclus ☐ Mandat inclus ☐ Envoyer C.O.D. ☐ Charger à mon compte ☐

Nom .....

Adresse .....

Ménagères! Simplifiez votre tâche avec ces articles pratiques offerts à bas prix d'économie!

1— Grande marmite aluminium 'Alumode'

REG. $2.45 1.19

2 poignées rivées, bouton isolant. Contenance: 3 pintes.

2— Baie-marie en aluminium 'Alumode'

REG. $2.98 1.19

Poignées rivées. Contenance environ 2 pintes chacune.

3— Cafetière-filtre en aluminium 'Alumode'

REG. $2.98 1.49

Pour un café à point, rien de mieux. Contenance 6 tasses.

4— Bouilloire en aluminium 'Alumode'

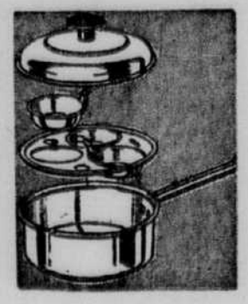
REG. $1.98 1.19

Poignées en aluminium. Le bouchon siffle lorsque l'eau bout.

5— Casserole à frire, aluminium 'Alumode'

REG. $2.98 1.69

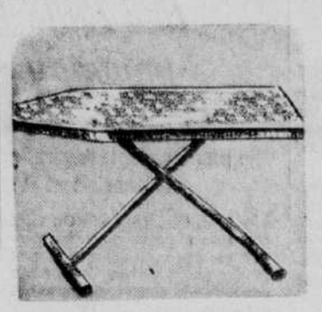
Nouveau panier en aluminium perforé. Contenance 3 pintes.



6— Poche-oeufs en aluminium 'Alumode'

REG. $2.98 1.49

3 godets amovibles. Diamètre 8". Sert aussi comme poêle à frire.



7— Table à repasser en acier - 12 niveaux

REG. $9.98 6.99

Légère et très solide. Dessus perforé. Acier tubulaire, pieds caoutchoutés.

8— Chariot à linge cadre en aluminium

REG. $4.98 3.99

Sac lavable en toile forte. Roulettes de caoutchouc.

9— Cuve circulaire en tôle galvanisée

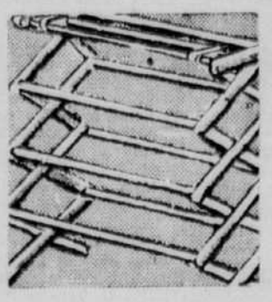
REG. $3.39 2.99

Poignées solides. Contenance 12¾ gallons.

10— Cuve carrée en tôle galvanisée

REG. $3.39 2.99

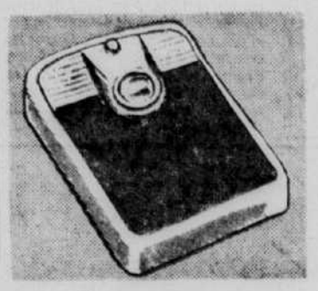
2 solides poignées. Contenance 12½ gallons.



11— Séchoir accordéon en hêtre dur

REG. $3.39 2.99

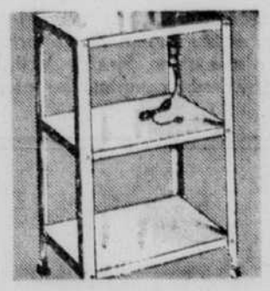
10 supports de 30" longueur, équivalent à 25' de corde.



12— Balance 'Hanson' capacité 250 livres.

REG. $6.98 4.99

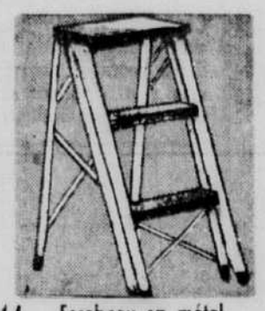
En acier, tablier en caoutchouc. Mécanisme à l'épreuve de la poussière. Blanc.



13— Table-utilité acier fini émail cuit

REG. $8.98 5.99

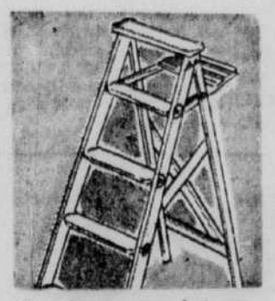
3 tablettes, prise de courant double, roulettes silencieuses.



14— Escabeau en métal hauteur 25 pouces

REG. $8.98 6.99

Cadre de métal, fini émail cuit. Marches et bouts de pattes en caoutchouc.



15— Escabeau en bois non peinturé - haut. 6 pi.

REG. $5.98 4.99

Solidement construit pour un long usage.

16— Poubelle en tôle galvanisée, couvercle

REG. $3.98 2.99

Solides poignées. Hauteur 20½", diamètre 16".

17 - Léger chariot à 2 roues basses

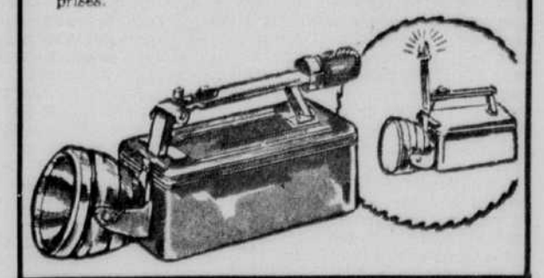
REG. $8.98 4.99

Idéal dans la maison et autour de la maison pour le lavage, le jardinage, etc. Construction en métal, solide, durable et léger. Roues en caoutchouc.

18 - Puissante lampe à piles sèches

Réflecteur mobile. Pratique signal lumineux intermittent rouge. Piles sèches non comprises.

REG. $2.98 1.99



19 - A rabais pour liquider Tondeuse à moteur 'Trim-eze'

REG. $49.95 34.99

Moteur 2¼ h.p., 2 cycles. Roues ajustables facilitant la conduite. Fini émaillé. Une véritable aubaine à ce prix.

ÉCONOMISEZ JUSQU'À 50% ET PLUS SUR CES TISSUS D'AUTOMNE

• Brocart de rayonne – largeur 36 po. – Rég. $3.59 vge

Les couturières seront heureuses de confectionner leurs élégantes robes pour l'automne en magnifique brocart de rayonne importé. Choix de deux dessins différents et huit couleurs bleu, vert, charcoal, turquoise, noir, bleu violacé, brun or, rouge.

• Vaste choix de lainage – largeur 54 pouces – SPECIAL

Pour la confection de jupes, robes, manteaux et costumes, flanelle, Blin et Blin, dustskin, mohair et tweed 100% laine, unis, quadrillés, tweeds variés. Couleurs automnales.

S. V. P. Pas de commandes postales ni téléphoniques

Pollack — TISSUS A LA VERGE — Deuxième

1.99 LA VERGE

Ne manquez pas de venir admirer notre revue de Modes présentant cette semaine jusqu'à vendredi inclus, les Manteaux d'automne pour dames. A 2 hres p. m., au deuxième, Etage de la Mode. Entrée gratuite, prix de présence.

A l'arrivée au Parlement : Noël Dorion, député de Bellechasse, l'échevin Paul Mecteau, Jean-Jacques Bertrand, ministre des Terres et Forêts, Jos.-D. Bégin, ministre de la Colonisation, Antonio Talbot, ministre de la Voirie, Paul Beaulieu, ministre du Commerce et de l'Industrie, Yves Prévost, secrétaire de la Province, Antonio Barrette, ministre du Travail, Laurent Barré, ministre de l'Agriculture, Gérard Thibault, ministre sans portefeuille, Antoine Rivard, solliciteur-général, Bourque, ministre des Finances, Paul Sauvé, ministre de la Jeunesse et du Bien-Etre, Camille Pouliot, ministre de la Chasse et de la Pêche, L'échevin Jules Morency, Wilfrid Labbé, ministre sans portefeuille, le maire Hamel.

Il connaissait la valeur de la presse

(Par la Presse Canadienne)

Le premier ministre Duplessis connaissait la valeur de la presse. Il connaissait l'heure de tombée des principaux journaux de la province de Québec et était passé maître dans l'art d'obtenir les manchettes de première page.

Il utilisait la radio pour ses allocutions politiques mais se cachait de la télévision. Il était fasciné par le mot imprimé.

Il s'était lié d'amitié avec plusieurs journalistes et en a nommé plusieurs à des postes-clefs dans l'administration provinciale.

Homme solitaire, il gardait les journalistes pendant des heures à son bureau de la Législature après ses conférences de presse régulières du vendredi et échangeait des anecdotes et des bons mots avec eux et discutaient de la situation politique.

Il favorisait de "scoops" les journalistes qu'il aimait et jusqu'à ces dernières années, il ne portait guère attention aux journalistes qui le critiquaient lui ou son administration — bien qu'il ait fréquemment discuté avec un journaliste qui, à son avis, l'avait mal interprété.

SECRET DE POLICHINELLE

L'une de ses plus fréquentes remarques aux journalistes était qu'il ne lisait pas les journaux parce qu'il n'en avait pas le temps.

Mais c'était un secret de polichinelle qu'il dévorait tous les quotidiens de la province et plusieurs journaux de l'extérieur. Il lui arrivait parfois de montrer une découpure soigneusement collée et soulignait une erreur.

Il est devenu une puissance politique au Québec à l'époque où les journaux publiaient des colonnes et des colonnes de discours politiques.

Les comptes-rendus abrégés des journaux, sur les débats à la Législature, ces récentes années, l'ont surpris et désappointé. Il faisait remarquer fréquemment aux journalistes que lorsqu'il parlait, il "pesait" chaque mot.

Ces derniers mois, il avait discontinué ses conférences de presse régulières. Il téléphonait à la tribune de la presse à la Législature pour communiquer de petites nouvelles, convoquait individuellement des journalistes à son bureau et leur disait de communiquer leurs renseignements aux autres journalistes.

Sa dernière rencontre avec les journalistes de la Législature de Québec a eu lieu le 28 août quand il a rendu public un communiqué sur les finances provinciales.

Les journalistes présents ont dit qu'il paraissait de nouveau lui-même, rappelant les événements des années écoulées, commentant les événements actuels. Comme à l'ordinaire, ses renseignements les plus intéressants et les rumeurs étaient toujours communiqués pour information personnelle seulement — et non pas pour publication.

groupe entra dans son bureau pour transmettre les voeux.

"C'est aujourd'hui l'anniversaire de trois dictateurs", commença leur porte-parole.

M. Duplessis fronça les sourcils.

"Le premier dictateur", ajouta le porte-parole, "était Adolf Hitler; le second Maurice Duplessis et le troisième, ma femme."

Le premier ministre partit d'un grand éclat de rire.

Le premier ministre avait la réputation d'être impulsif, mais il agissait rarement sous le coup d'une impulsion.

Les personnes qui le surveillaient de près disent que l'indice de son caractère était la manière dont il signait "M. L. Duplessis".

Il se penchait sur les documents et les lettres qu'il signait et écrivait son nom lentement et délibérément en grosses lettres.

Les projets du premier ministre étaient souvent réalisés avec un humour à froid.

On a dit qu'il a déjà convoqué à son bureau un ministre du cabinet pour le congédier.

"Vous me paraissez en bonne santé aujourd'hui", dit le premier ministre en accueillant l'homme qui allait perdre son poste. "Maintenant, je dois vous dire que vous quittez le cabinet. La raison que nous donnerons sera la mauvaise santé."

M. Duplessis portait aussi peu souvent que possible de l'argent dans ses goussets. Quand on lui faisait une requête, il fouillait ses goussets, puis faisait appel à un partisan politique dans le voisinage, prenait la collecte et remettait l'argent à la personne requérante avec un sourire.

Il ne manquait jamais la messe le mercredi, fête de saint Joseph.

"Même au beau milieu d'une vigoureuse campagne électorale, après des discours prononcés tard dans la soirée, M. Duplessis était debout à l'aube pour aller à la messe. Il se levait et insistait pour être accompagné par des partisans politiques exténués qui avaient de la difficulté à prendre son rythme.

Dans les édifices du gouvernement, certains représentants officiels préfèrent monter seuls dans les ascenseurs. En une occasion, un préposé retint un groupe qui attendait, afin de permettre au premier ministre de monter seul jusqu'à son bureau.

M. Duplessis repoussa le préposé.

"Montez, dit-il à ceux qui attendaient. Ce n'est pas mon ascenseur, c'est le vôtre. Nous allons tous monter ensemble".

Le Soleil offre tous les jours une profusion de nouvelles dans tous les domaines de l'actualité.

L'industrialisation fut accentuée sous le régime de l'hon. Duplessis

L'industrialisation du Québec, où l'agriculture occupait une place de choix avant le dernier conflit mondial, a été sans contredit l'un des faits marquants survenus sous l'administration du premier ministre Duplessis.

De la frontière de l'Ontario, à l'ouest, jusqu'à l'extrémité de la péninsule gaspésienne, à l'est; de la frontière américaine, au sud, jusqu'aux rives de la baie de l'Ungava, au nord, il est possible de retrouver les traces de cette révolution pacifique.

De nouvelles industries ont été établies — les statistiques gouvernementales en fixant le nombre à plus de 5,000 pour la période écoulée entre 1945 et 1955; de nouveaux territoires ont été ouverts par suite de la construction de voies ferrées et routières; de nouvelles centrales électriques ont vu le jour; de nouvelles mines ont été mises en valeur et l'industrie forestière a pris un essor sans précédent.

Nulle part ailleurs cette expansion n'a-t-elle été aussi spectaculaire que dans les Nord-Est du Québec, région qui englobe Schefferville, où le premier ministre a succombé à une série d'hémorragies cérébrales à l'âge de 69 ans.

OEUVRE DE COLLABORATION

M. Duplessis aimait à répéter que le mérite de cette expansion industrielle et minière ne revenait pas seulement à son gouvernement. Il l'attribuait à l'étroite collaboration existant entre son gouvernement et l'entreprise privée.

Il encourageait les étrangers à investir dans le Québec, particulièrement pour aider au développement des territoires éloignés.

Pour se faire une idée du changement survenu depuis la fin du dernier conflit mondial, rien de mieux que de consulter les statistiques compilées par le gouvernement provincial. La valeur brute de la production industrielle, qui était de $2,852,191,853 en 1943, s'élevait à $9,925,000,000 en 1957. L'agriculture, dont l'apport à la production de la province représentait la proportion de près de pour cent en 1944, ne compte plus maintenant que pour sept pour cent.

La production minière, dont la valeur était de $90 millions en 1944, rapportait près de $500 millions cette année.

ELECTRIFICATION

La puissance hydro-électrique a augmenté de 5,484,572 chevaux-vapeur, en 1945, à 8,979,587, en 1951. Le parachèvement de projets en voie d'exécution augmentera cette production dans la proportion de 4 millions de chevaux-vapeur.

La valeur du commerce au détail est passée de $818,671,000, en 1941, à $2,436,913,000.

Le premier ministre aimait également à citer les statistiques démontrant que 98 pour cent des fermes du Québec bénéficiaient de l'électrification en comparaison de 20 pour cent en 1945; que plus de 2,500 institutions scolaires avaient été construites au cours des dix dernières années et que plus de 100 nouveaux hôpitaux avaient été parachevés depuis 15 ans.

M. Duplessis faisait l'inspection des travaux entrepris par la Iron Ore Company of Canada dans le Nord-Est québecois quand il fut terrassé par la maladie. Cette entreprise consacre une somme de plusieurs millions de dollars à la construction d'une voie ferrée, de routes, de projets domiciliaires et d'installations portuaires en vue d'assurer le transport du riche minerai de fer du district de Schefferville, à 720 milles sériens au nord-est de Montréal.

SAGE SUGGESTION

Au moins une autre entreprise, Cartier Mining, approche du stade de production dans la région qui s'étend au nord du Saint-Laurent et dont le sous-sol recèle des richesses inouïes.

Dans la région du Saguenay-Lac St-Jean, d'importants aménagements hydro-électriques ont été exécutés et on construit un chemin de fer conduisant à Chibougamau, où de riches gisements de cuivre ont été découverts.

Dans la péninsule gaspésienne, une fonderie de cuivre est alimentée par l'électricité lui venant d'une centrale, dont l'aménagement comblait l'un des plus chers désirs de M. Duplessis.

Gaspé est à court d'énergie électrique et c'est M. Duplessis qui a conçu l'idée de l'approvisionner au moyen de câbles sous-marins partant de la centrale de Bersimis et traversant le Saint-Laurent sur une distance de 31 milles.

Les ingénieurs déclarèrent le projet irréalisable au premier abord. Le premier ministre persista cependant dans son idée. Après quelques tentatives infructueuses, on a réussi finalement à mener le projet à bonne fin.

Des anecdotes évocatrices de Duplessis

(Par la Presse Canadienne)

Comme tous les personnages éminents et controversés, le premier ministre Duplessis fut le sujet de plusieurs légendes et anecdotes.

En voici quelques-unes:

Lors de l'un des anniversaires

La province de Québec a connu 16 premiers ministres en 92 ans

Une période de 92 ans s'est écoulée depuis la Confédération, en juillet 1867. Seize premiers ministres se sont succédé à la gouverne de la province. Sur ce nombre, quatre seulement, après avoir été relégués dans l'Opposition, ont pu reprendre le pouvoir. Il s'agit des hon. Maurice Duplessis, Adélard Godbout, L.O. Taillon et C.E.B. de Boucherville, ce qui implique donc 20 changements, en tout, depuis ces 92 ans.

L'hon. Maurice Duplessis est celui qui a dirigé les destinées de sa province pendant la plus longue durée, soit 18 ans, répartis, toutefois en deux périodes: de 1936 à 1939, soit 3 ans, et de 1944 à 1959, 15 ans.

L'hon. Alexandre Taschereau demeure celui qui a occupé son poste, sans interruption, pendant la période la plus longue, soit 16 ans, de 1920 à 1936.

Par ailleurs, le plus court terme, qui a duré 2 jours, du 25 au 27 janvier 1887, a été rempli par l'hon. L.O. Taillon. Ce dernier, cependant, devait être réélu pour une période de 4 ans, en 1892.

Sur les seize premiers ministres, plusieurs ne demeurèrent à leur poste que pour une période d'un an environ. Il s'agit des hons. G. Ouimet (C) de 1873 à 1874; H.G. Joly (L) de 1878 à 1879; C.E.B. de Boucherville (C) de 1891 à 1892; E.J. Flynn (C) de 1896 à 1897 et de J. A. Godbout, de juin à août 1936.

Par curiosité, si l'on calcule la moyenne de durée, au poste de premier ministre, pour les seize hommes d'Etat qui se sont partagé la tâche, au cours des 92 dernières années, le résultat est de 5 ans et 8 mois environ.

Trois grands partis se sont disputé la conduite des affaires de notre province, au cours des 92 ans qui nous ont conduit de la Confédération à nos jours. Il s'agit évidemment du parti Conservateur, du parti Libéral et du parti formé par l'hon. Maurice Duplessis, l'Union Nationale.

Les statistiques nous démontrent que 8 des seize premiers ministres étaient chefs du parti conservateur, que 7 étaient libéraux, et que l'Union Nationale n'a connu comme chef que son fondateur, l'hon. Maurice Duplessis.

Malgré la presque égalité, en nombre, des premiers ministres libéraux et conservateurs, les statistiques nous révèlent que si, durant 25 ans, 8 premiers ministres conservateurs se sont succédé au pouvoir, par contre, les 7 premiers ministres libéraux ont dirigé la province durant 49 ans. Si l'on ajoute à ces deux périodes de 25 et de 49 ans, la période de l'Union Nationale, on obtient le total de 92 ans.

Notons, en terminant, que les conservateurs n'ont pas pris le pouvoir une seule fois, au cours du XXième siècle, et que le dernier premier ministre de ce parti a été à son poste de 1896 à 1897. Il s'agissait de l'hon. E.J. Flynn.

Voici la liste chronologique des premiers ministres de la province de Québec, depuis la Confédération. Il est convenu au départ que les lettre "C" signifie: conservateur, "L": libéral et "U.N.": Union Nationale.

J. P. Chauveau (C), de juillet 1867 à février 1873; G. Ouimet (C) février 1873 à septembre 1874; C.E.B. de Boucherville (C) septembre 1874 à mars 1878; H.G Joly (L) mars 1878 à octobre 1879; J.A. Chapleau (C) octobre 1879 à juillet 1882; J.A. Mousseau (C) juillet 1882 à janvier 1884; J.J. Ross (C) janvier 1884 à janvier 1887; L.O. Taillon (C) du 25 janvier 1887 au 27 janvier 1887; H. Mercier (L) janvier 1887 à décembre 1891; C.E.B. de Boucherville (C) décembre 1891 à décembre 1892; L.O. Taillon (C) de décembre 1892 à mai 1896; E. J. Flynn (C) mai 1896 à mai 1897; F.G. Marchand (L) de mai 1897 à septembre 1900; S.N. Parent (L) octobre 1900 à mars 1905; Sir L. Gouin (L) mars 1905 à juillet 1920; L.A. Taschereau (L) juillet 1920 à juin 1936; Ad. Godbout (L) juin 1936 à août 1936; Maurice Duplessis (U.N.) d'août 1936 à novembre 1939; J. Ad. Godbout (L) de novembre 1939 à août 1944; Maurice Duplessis (U.N.) d'août 1944 au 7 septembre 1959.

Deux individus le soulagent d'une somme de $300.

M. Valère Raymond, 38 ans, de la rue La Naudière, a été brutalement assailli et volé d'une somme de près de $300, dimanche soir dernier, à Ste-Foy où deux manoeuvres l'ont entraîné pour le dépouiller et lui infliger des blessures profondes à la figure.

M. Raymond a lui-même porté plainte à la police municipale, hier après-midi. Il avait la figure toute tuméfiée lorsqu'il se présenta au capitaine Dion pour faire le récit de l'aventure qu'il avait connue et dénoncer ses présumés agresseurs.

Peu après que la plainte eut été logée, les sergents-détectives Ouellet et Doyon localisaient deux individus — l'un de Montréal et l'autre de Trois-Rivières — comme étant les prétendus agresseurs de M. Raymond. Ces derniers ont fait la rencontre de M. Raymond et l'auraient entraîné dans leur guet-apens. C'est à Ste-Foy qu'ils se seraient livrés à l'assaut de leur victime pour le voler et le frapper à coups redoublés.

INGÉNIEUR SENIOR

requis par Thurso Pulp and Paper Company, Thurso, P.Q.

Le candidat devrait avoir au moins 10 ans d'expérience dans l'industrie de la pulpe et du papier, de préférence dans moulin de papier d'emballage Kraft. Veuillez écrire en donnant renseignements complets au gérant des relations industrielles.

Le soulagement de la fièvre des foins grâce à un nouveau comprimé

Décongestionne le nez et les sinus en quelques minutes pour faciliter la respiration — élimine les éternuements, le larmoiement et le picotement des yeux

Montréal, Qué. (Spécial) On vient de mettre au point un nouveau produit qui soulage remarquablement le plus grand malaise de la fièvre des foins — la congestion du nez et des sinus.

On a découvert le moyen de décongestionner. Cette importante découverte a éveillé l'intérêt des victimes de la fièvre des foins, qui n'ont jamais obtenu de soulagement satisfaisant avec d'autres médicaments.

Jusqu'à présent, gouttes nasales et ophtalmiques, inhalateurs, vaporisateurs et antihistaminiques ont apporté un soulagement relatif. Cependant, vous pouvez maintenant exiger davantage. Ce nouveau médicament atteint *tous les foyers de congestion du nez*, de tous côtés, par la circulation. Il décongestionne les voies nasales et, en quelques minutes, l'enchifrènement disparaît, les éternuements cessent, le larmoiement et le picotement des yeux s'atténuent.

Un nouveau comprimé

Ce nouveau comprimé est composé de *trois couches* combinant les ingrédients spéciaux qui rendent cette formule d'une efficacité si merveilleuse. On y trouve, entre autres, une nouvelle substance décongestionnante si efficace que les médecins prescrivent ce seul ingrédient plus que tout autre pour le soulagement de la congestion du nez et des sinus.

Se vend sans ordonnance

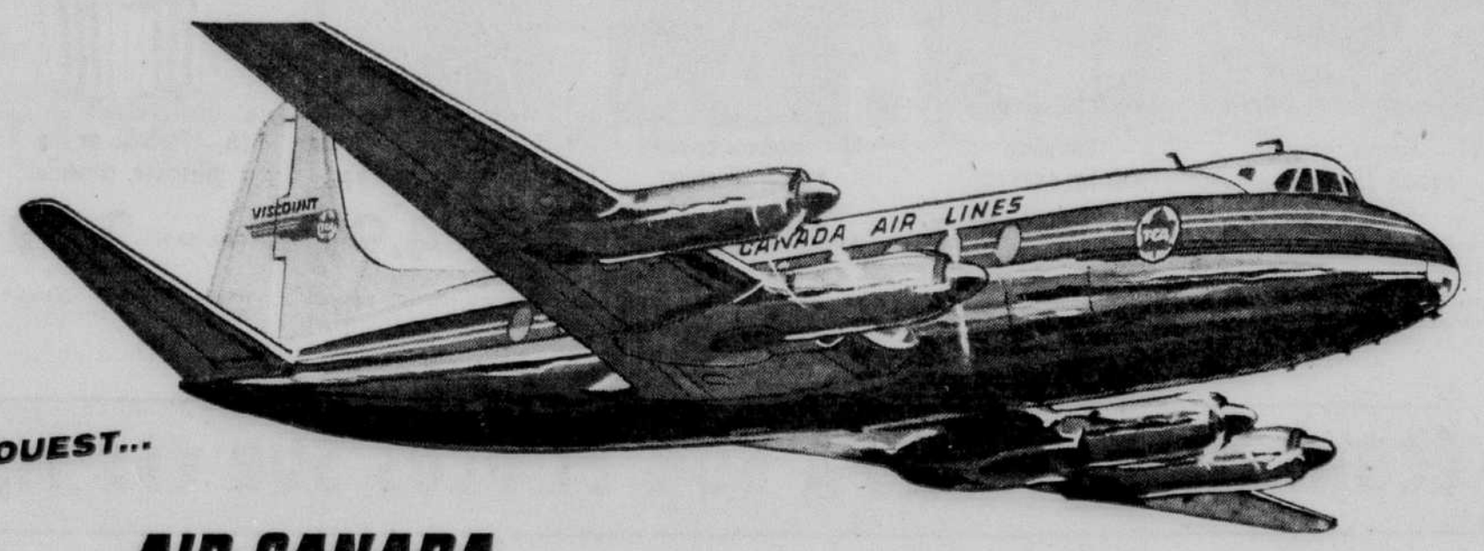
Ce nouveau comprimé, Dristan, se vend sans ordonnance. La combinaison unique de ses ingrédients —(1) décongestionne les voies nasales. (2) arrête l'éternuement. (3) atténue le larmoiement et le picotement des yeux.

Les victimes de la fièvre des foins qui désirent un soulagement rapide et complet peuvent se procurer les comprimés décongestionnants Dristan sans ordonnance. $1.25 dans toutes les pharmacies.

L'indice des prix de gros a progressé

L'indice général des prix de gros au Canada (1935-1939 = 100) s'est, de juin à juillet, élevé à 0.1 p. 100, soit de 230.9 à 231. En juillet 1958, l'indice s'établissait à 227.3. La hausse de juin à juillet 1959 a résulté de l'avance de deux des principaux éléments, laquelle a plus que contrebalancé les reculs de quatre autres, alors que les deux derniers n'ont pas varié.

L'indice des produits animaux, qui a passé de 252.6 en juin à 257.1, a enregistré la plus forte hausse (1.8 p. 100). Le prix des cuirs et peaux, du saindoux et du suif, de oeufs, de la viande fraîche, des bestiaux et du cuir a renchéri. L'indice des minéraux non métalliques a monté de 0.4 p. 100 (186 contre 185.3), par suite de la hausse du ciment, du charbon et du coke.



VERS L'OUEST...

AIR CANADA

VOUS OFFRE UN **SERVICE** ENCORE **PLUS FRÉQUENT,**

AVEC ENVOLÉES EXPRESS "UNE SEULE ESCALE" DE MONTRÉAL À VANCOUVER

DE MONTRÉAL →	8h.00 a.m.	PACIFIC MERCURY, *en Super Constellation*, UNE SEULE ESCALE VERS VANCOUVER *(sauf le merc.)*
	8h.15 a.m.	*En Viscount, vers Winnipeg, Regina, Edmonton*
	8h.45 a.m.	*En North Star, service touriste vers Winnipeg, Vancouver (sauf les lun. et mar.)*
DE QUÉBEC	9h.15 a.m.	*En North Star, service touriste vers Winnipeg, Saskatoon, Edmonton et Vancouver*
8h.25 a.m.	10h.00 a.m.	WESTERN MERCURY, *en Super Constellation*, UNE SEULE ESCALE VERS VANCOUVER
9h.45 a.m. *(sauf les sam. et dim.)*	11h.30 a.m.	*En Viscount, vers Windsor, Winnipeg, Regina, Calgary, Vancouver*
12h.15 p.m.	4h.00 p.m.	*En Viscount, vers Sault-Ste-Marie, Fort William/Port Arthur*
	6h.00 p.m.	*En Viscount, vers Fort William/Port Arthur, Winnipeg*
9h.05 p.m.	1h.10 a.m.	*En North Star, service touriste vers Winnipeg, Regina, Calgary, Vancouver*

Adressez-vous à une agence de voyages, un bureau d'Air Canada ou téléphonez à MU. 3-3685, pour réserver vos places

AIR CANADA TRANS-CANADA AIR LINES TCA

AIR CANADA vous offre: des envolées en Viscount turbopropulsés (première classe seulement); des envolées classes mixtes (première et touriste) en Super Constellation; des envolées en North Star (classe touriste seulement). Tous les Viscount et les Super Constellation d'AIR CANADA sont équipés d'un radar de météo permettant d'éviter les perturbations.

Rendez-vous par

AIR CANADA

puis prenez

une voiture de louage

HERTZ

Retenez une nouvelle VOITURE DE LOUAGE HERTZ qui vous attendra n'importe où dans le monde. Conduisez comme chez vous: une Chevrolet ou tout autre modèle 1959. Les tarifs modiques Hertz comprennent l'huile, l'essence et l'assurance.

HRN.89F

AU CANADA DEPUIS 1924

HERTZ

AUJOURD'HUI DANS LE MONDE ENTIER

Louez d'avance:

à Québec, appelez

LA. 4-2200

Pour les autres centres, voir les pages blanches de l'annuaire sous Hertz.

L'hon. Jean-Paul Sauvé, Mme Edouard Bureau, M. Jacques Bureau

M. Duplessis était très attaché à Trois-Rivières

Trois-Rivières, (PC) — La ville de Trois-Rivières n'a peut-être jamais eu de fils plus local que Maurice LeNobiet Duplessis; c'est pourquoi nulle part ailleurs sans doute on ne ressentira un chagrin aussi profond, aussi vrai que celui qui étreint la population trifluvienne, par suite de la mort du premier ministre.

M. Duplessis, en effet, s'était attaché à sa ville comme un père à sa famille. S'il s'éloignait de Trois-Rivières, ce n'était jamais pour très longtemps, et ses voyages ne le conduisaient habituellement pas très loin.

Sa famille pourtant ne peut se réclamer d'une très longue association à la vie trifluvienne. Mais Maurice Duplessis trouva le secret d'un attachement plus authentique encore: il en adopta les traditions et l'histoire.

DANS LE VIEUX QUARTIER

La maison où le vit naître se situait dans le plus vieux quartier de Trois-Rivières: humble et vieillie, construite de brique jaune, elle fut démolie et céda la place à un parc d'automobiles.

M. Duplessis déménagea donc dans la maison de sa soeur, Mme Henri Balcer, à 300 pieds à peine de son premier domicile.

La maison des Balcer est vieille de plus de 60 ans. Elle est de brique rouge et ses deux étages se dressent au milieu d'une petite pelouses entourée d'arbres séculaires. M. Duplessis y avait son bureau au sous-sol.

A DEUX PAS, L'EGLISE

Il n'y avait qu'un pas de la maison à la cathédrale de l'Assomption, que M. Duplessis fréquentait assidûment et pour laquelle il ressentait une affection soutenue, parce que le temple était déjà vieux de deux siècles peut-être et sans doute parce que la paroisse de l'Immaculée-Conception, à laquelle il appartenait, avait été fondée en 1634.

Non loin de la cathédrale, également au coeur du vieux quartier de Trois-Rivières, se trouve le cimetière St-Louis. C'est là que son père, le juge N.-L. Duplessis et sa mère, Berthe, ont été inhumés. C'est également là, dans le lot de la famille Duplessis, que les restes mortels du premier ministre seront ensevelis.

FILS UNIQUE

Le juge Duplessis, qui fut pendant longtemps leader à l'Assemblée législative, avait domicile à Yamachiche, non loin de Trois-Rivières, avant de venir s'installer dans cette ville.

On se souvient de son fils unique — il eut aussi trois filles — comme d'un jeune homme poli, brillant, très actif et fort populaire, montrant peu d'intérêt pour les choses sans importance.

A l'école primaire puis au Séminaire de Trois-Rivières, Maurice Duplessis s'acquit la réputation d'un étudiant consciencieux, presque toujours à la tête de sa classe. Il n'avait rien d'un espiègle ni d'un trouble-fête et ses professeurs ainsi que ses camarades s'accordaient à le trouver charmant.

"UN POLITICIEN-NE"

Il poursuivit ses études à Montréal, notamment à l'Université Laval, nom que portait alors l'université métropolitaine, où il gradua en droit.

"Même à cette époque il se révelait un politicien, rappelle M. Hector Héroux, un journaliste de Trois-Rivières qui avait été compagnon de classe de M. Duplessis.

"Il arrivait toujours à convaincre les gens et à leur faire adopter son point de vue. Tout le monde connaissait Maurice. Tout le monde l'aimait."

Mais ses talents politiques, il dédaigna constamment de les exploiter à l'échelon des étudiants. Il visait plus haut, précise M. Héroux, et consacrait son temps à l'étude et à la fréquentation de la vraie politique.

PEU DE SPORT

Le sport actif n'avait guère d'agréments pour lui. Il arriva pourtant un jour que Maurice s'essaya pendant un temps à jouer à la crosse, selon M. Héroux. Mais il n'y trouva aucun plaisir et ne se soucia pas de continuer.

Par contre les deux grands sports nord-américains: hockey et baseball, trouvèrent en lui un spectateur à l'intérêt indéfectible: la plupart des voyages que M. Duplessis effectuait périodiquement à Montréal et à New York étaient consacrés aux joutes de hockey des Canadiens et aux parties de baseball des Yankees, durant les séries mondiales.

DEVOTION A ST-JOSEPH

Il fréquenta pendant plusieurs années, à Montréal, le collège Notre-Dame, où il acquit pour saint Joseph une dévotion qu'il ne laissa jamais tiéder et qui influa sur toutes les décisions importantes qu'il put prendre.

Cette dévotion il la devait, de son propre aveu, au frère André, l'humble portier du collège Notre-Dame dont le petit sanctuaire sur le Mont Royal était appelé à devenir la basilique imposante, et majestueuse qu'est aujourd'hui l'Oratoire St-Joseph.

Entre autres tâches, le frère André avait, au collège, celle de barbier des étudiants. C'est ainsi que tout jeune M. Duplessis le connut. Il évoqua ce rapprochement dans une allocution qu'il prononça en 1955, au cours d'une réunion qui rassemblait diverses personnalités.

Se tournant vers le cardinal Léger, archevêque de Montréal, il lui rappela qu'il avait parfois donné son aide à l'humble portier. Et il ajouta, ironique:

"Il faudrait que vous demandiez à notre saint Père le pape de béatifier le frère André. Il ce devrait être assez pour le renm'a enduré pendant quatre ans et dre digne de béatification."

Le mercredi

L'Eglise catholique a consacré la journée du mercredi, on le sait, à la dévotion à saint Joseph. Tout jeune étudiant, M. Duplessis prit la résolution d'assister à la messe tous les mercredi. De tous les jours de la semaine, c'est celui-là qu'il choisissait pour mettre en oeuvre ses décisions importantes: élections, générales ou partielles, ouverture des sessions de l'Assemblée législative, séances du cabinet.

Mais tous les été...

Il revint, ses études accomplies, s'établir à Trois-Rivières. C'est de là qu'il commença sa fulgurante carrière politique. Il était à la fois, selon le témoignage des Trifluviens eux-mêmes, un avocat qui travaillait sans répit et un homme dont la tenue soignée attirait les regards féminins.

Il fut atteint, en 1942, d'une maladie grave qui, sans l'empêcher de consacrer beaucoup d'énergie à sa tâche, le contraignit à modérer son allure. A partir de cette époque le premier ministre ne but jamais plus une goutte d'alcool.

Les sessions du Parlement provincial l'obligeaient naturellement à s'absenter de sa ville pendant plusieurs mois chaque année. Mais l'été ramenait M. Duplessis aux Trifluviens aussi sûrement qu'un phénomène naturel.

L'affection qu'il portait à sa ville et à sa population, celle-ci la lui rendit à toutes les occasions, d'ailleurs: elle en fit son député à l'Assemblée législative dès 1927, et lui renouvela ce mandat à chacune des élections ultérieures.

2,700,000 Russes ont vu l'Expo

Moscou (UPI) — On estime que 2,700,000 Russes ont visité l'exposition américaine à Moscou avant qu'elle ne fermât ses portes vendredi soir après six semaines de succès.

Des échantillons d'opinions des visiteurs ont coté l'exposition d'"excellente". Le journal "Littérature et Vie" a louangé l'exposition comme un grand pas amical vers une meilleure compréhension mutuelle.

Le journal précisait: "L'exposition n'est qu'un commencement, mais un bon commencement. Il serait bon que les remarques de la presse soviétique soient prises en considération dans l'organisation d'exposition subséquentes qui recevaient le même accueil favorable de la part des Russes"

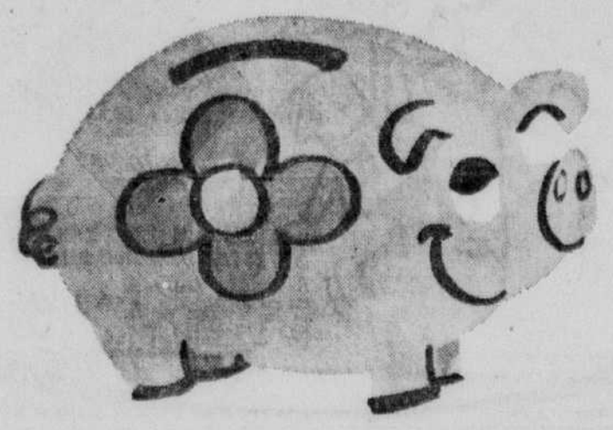
Le président de l'exposition Harold McClellan a déclaré aux journalistes que les critiques de la presse soviétique n'ont pas été ignorées. Il a déclaré que si c'était à refaire l'exposition contiendrait plus de sujets scientifiques et industriles.

Le chiffre final enregistré par la machine à voter de l'exposition a montré que 4,211 visiteurs ont répondu "excellent" à la question qui leur était posée sur la qualité de l'exposition et 4,147 ont répondu "bon".

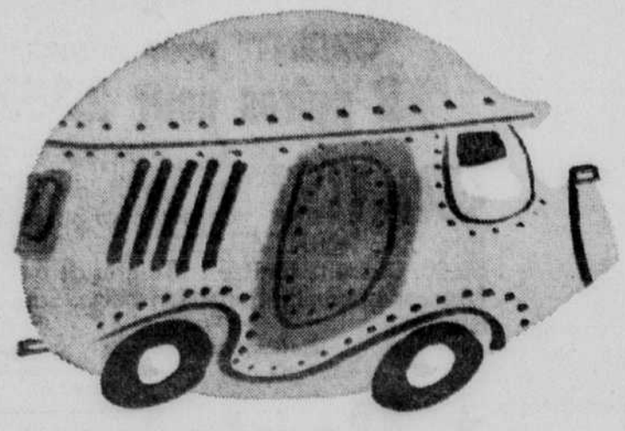
2,120 ont répondu "passable", 323 "pauvre" et 225 "très pauvre". La télévision en couleur a été jugée la démonstration la plus populaire, suivie de près par les automobiles américaines et le cinérama en troisième place.

Ce qui fait du "Soleil" un journal populaire, c'est son information variée et son abondante illustration.

PETITES ÉPARGNES



GROSSES ÉPARGNES



Tous les bureaux de
MONTREAL TRUST
ont maintenant un service de

COMPTES D'ÉPARGNE

Les dépôts portent intérêt à 3½%

Ce nouveau service s'ajoute aux nombreux autres offerts par Montreal Trust depuis 1879. Il s'adresse à tous ceux qui veulent se constituer des économies. Il est avantageux : les dépôts rapportent un intérêt de 3½% (calculé sur le minimum semestriel). Il est également pratique : votre argent est toujours à votre disposition et vous pouvez tirer des chèques sur votre compte. Nous vous invitons à venir ouvrir un compte ou à nous demander (par écrit ou par téléphone) notre brochure explicative.

HEURES D'OUVERTURE PLUS LONGUES

L'épargne n'est que l'un des nombreux domaines où Montreal Trust peut vous aider. Pour de plus amples renseignements, demandez la brochure sur nos services.

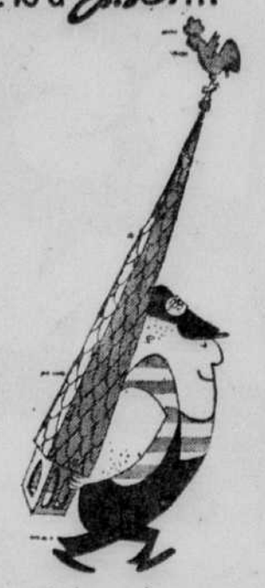
MONTREAL TRUST
Company

J.-Charles-V. Gravel, C.R., gérant
599 est, boulevard Charest, Québec, P.Q.
Téléphone : LA 2-8285

REPARATIONS
LESSIVEUSE et SECHEUSE
automatiques
BENDIX
CONNOR
INGLIS
THOR, etc.
Travail fait par des EXPERTS

QUEBEC SERVICE
de LAVEUSES Inc.
301 Blvd Charest E.
LA 2-4797 LA 2-9756

Confiez-le à J.B....



transport lourd

Oui, J.B. possède des muscles d'acier: grues et treuils mécaniques, leviers hydrauliques, tout ce qu'il faut pour hisser les cloches d'un carillon aux abat-sons d'un clocher ou transporter et installer des pièces de machineries des plus lourdes. Qu'il s'agisse d'une turbine géante ou d'une immense presse d'imprimerie, J.B. la rendra à destination en toute sécurité.

60e ANNIVERSAIRE
1899 — 1959

J.B. Baillargeon Express

LAFONTAINE 2-2737

230, RUE DE LA COURONNE, QUEBEC

Le Syndicat de Québec Ltée

Parmi notre collection d'automne !...

Facile d'entretien et d'apparence riche, le VELOURS CORDE vous offre le confort et le chic à un prix modique 15.95

A - Un deux-pièces à jupe droite. Avec jolie cravate à même le large col. Corsage ajusté au dos. Choix de rouge chinois, vert ou bleu. Tailles: 7 à 17 ans.

B - Robe chemisier dont la jupe circulaire est à plis plats. Ceinture de cuir. Boutons au corsage. Choix de rouge chinois, vert ou bleu. Tailles 7 à 17 ans.

Commandes postales acceptées.

Syndicat, étage des modes, 3e étage.

Voyez à l'Exposition Provinciale
aujourd'hui, mercredi et jeudi
NOTRE DEFILE DE MODE AUTOMNALE
à la fameuse piscine CRAW GUNITE
près de la Maison Familiale

LES APPELS INTERURBAINS SE FONT DEUX FOIS PLUS VITE QUAND VOUS **DONNEZ LE NUMERO**

Nécessité pour le Canada et les E.-U. de dépenser plus pour mettre en valeur les régions du Grand Nord

Fairbanks, Alaska (PC) - Le Canada et les Etats-Unis en sont tous deux arrivés au point où il leur faut dépenser davantage et redoubler d'efforts afin de mener à bien le développement des régions du Grand Nord. C'est ce que déclarait hier le ministre fédéral des Ressources nationales, M. Alvin Hamilton.

Le ministre s'est empressé d'ajouter que les deux pays sont prêts à relever ce nouveau défi à leur esprit d'initiative.

S'adressant à l'Association du Commerce du nord-ouest de la côte du Pacifique, à l'Université de l'Alaska, M. Hamilton a dit que le Grand Nord était un nouveau monde à conquérir.

"C'est aussi, dit-il une vaste colossale renfermant des ressources extraordinaires qui aideront à maintenir et à élever encore plus le niveau de vie que deux pays croient mériter."

Conférencier à ce congrès d'hommes d'affaires du Pacifique, M. Hamilton a souligné qu'à partir de maintenant, les gouvernements canadien et américain, les entreprises industrielles et commerciales et même les individus devront investir des capitaux considérables et travailler ferme et sans répit pour compléter la conquête du nord. Le ministre a ajouté que les pionniers du nord devront s'armer de courage pour ne pas se laisser abattre par ceux qui prétendent toujours qu'une nouvelle idée est une idée folle.

PROJETS D'ENVERGURE

Et, pour atteindre les richesses inouïes de ces régions isolées, on entrevoit déjà la possibilité de confier à des sous-marins le transport de la marchandise, de bâtir des centrales thermonucléaires, de construire des édifices et des cités selon les concepts les plus nouveaux de la science.

M. Hamilton croit qu'une présentation minutieuse est essentielle à la réalisation d'un programme d'une telle envergure et qu'on doit s'y mettre dès maintenant.

Un sérieux programme d'exploitation des richesse du nord permettra d'éviter les erreurs de ceux qui, au début du siècle, ont entrepris une course au minerai d'or à haute teneur, ignorant totalement les méthodes d'organisation et de travail qui assurent une exploitation ordonnée pendant une période indéfinie.

On sait ce qui s'est produit: la course à l'or du temps avait eu l'effet d'un typhon - beaucoup de ravage, peu de durée.

Le Dr John Adams hérite d'une autre de ses clientes

Londres, (Reuter) — Le Dr John Bodkin Adams, un médecin londonien âgé de 59 ans qui avait été acquitté, il y a deux ans, d'une accusation de meutre sur la personne de l'une de ses patientes, vient d'hériter, d'une autre de ses clientes, d'une somme de 500 livres sterling.

C'est ce qu'a révélé en fin de semaine le testament de Mlle Annie Melhuish, décédée en juin dernier. En 1956, un an avant que le Dr Adams soit incriminé sous une accusation de meurtre, Mlle Melhuish décédait en laissant une somme de 81.000 livres sterling.

Le Dr Adams a fait savoir à des journalistes que c'était pour lui une surprise complète.

"Depuis de nombreuses années, a-t-il précisé, elle était l'une de mes patientes, et je ne me rappelle plus depuis quand."

Le frère de la morte, M. William Melhuish, a fait remarquer que le Dr Adams avait, en 1945, sauvé la vie de sa soeur, Helen, terrassée par une attaque d'apoplexie.

"Depuis ce temps-là, a-t-il dit, ils sont devenus de bons amis."

Atmosphère de la Bourse de Londres

Londres (Reuter) — Les prix ont monté considérablement à la Bourse de Londres, aujourd'hui.

Les titres sidérurgiques ont affiché une très bonne performance tandis que Ford s'est signalée chez les fabriques d'automobiles. Les titres cotés en dollars ont baissé.

Quelques valeurs de tout repos ont progressé.

Quelques valeurs de tout repos ont progressé.

Les pétroles ont été généralement fermes cependant que les mines d'or et de cuivre ont été peu actives.

Succès obtenu par une tombola au Lac Humqui

Amqui (DNC) — Récemment on a tenu au Lac Humqui une tombola au profit de l'église.

Et pendant qu'un peu partout dans la région la pluie tombait abondamment les gens de St-Zénon du Lac Humqui profitaient d'une telle température et s'amusaient ferme aux divers jeux organisés lors de cette tombola.

A la satisfaction de tout le monde, un souper champêtre fut servi le soir. Fait à noter, c'est que ce souper rapporta un profit net. En effet, tout avait été fourni généreusement par les dames de l'endroit.

Après le souper, ce fut la reprise des activités sportives aux différents amusements. Et l'entrain était d'autant plus grand que les récompenses étaient plus alléchantes; car de nombreux et magnifiques cadeaux avaient été recueillis des gens de la place et des environs.

Tout ceci, ajouté aux dons reçus, a permis un succès financier complet, un succès quasi inespéré.

M. l'abbé Benoit Lantagne, curé de St-Zénon du Lac Humqui, s'assure de sa grande reconnaissance les différents organisateurs, les nombreux participants et les généreux dontateurs. Il a confié que ses paroissiens ont réellement à coeur la restauration de leur église et qu'avec un pareil dévouement, ceux-ci verraient leurs efforts couronnés de succès d'ici peu.

Il est possible que ce "d'ici peu" puisse vouloir dire le commencement des travaux de réfection dès le printemps prochain.

Votre bébé porte-t-il des couches?

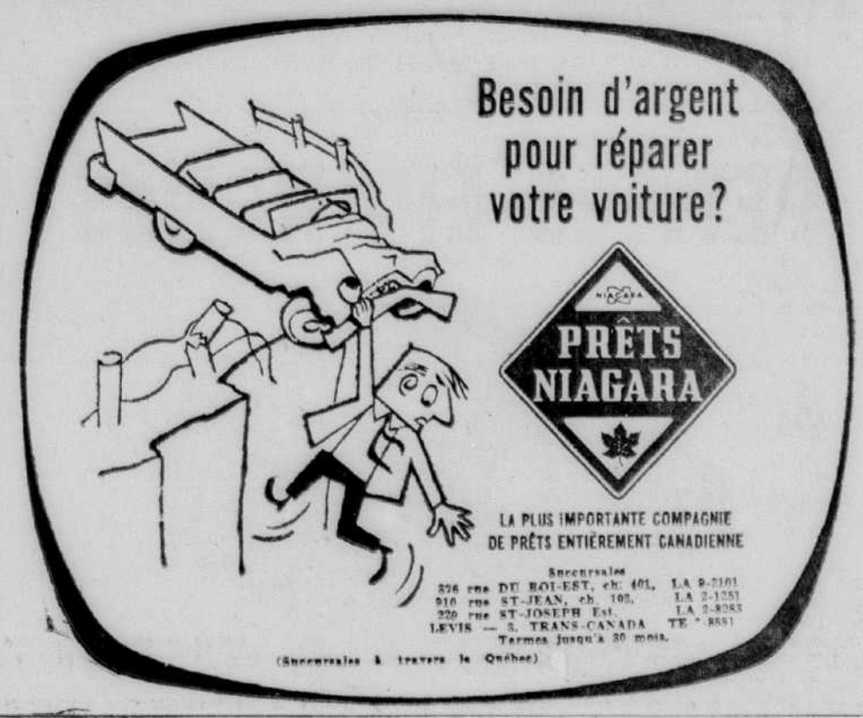
Voici comment combattre l'exanthème due aux couches. Gardez les culottes de bébé saines et de bonne odeur de la façon suivante: après la lessive, rincez les couches dans une solution de deux cuillerées à table de "Lysol" par gallon d'eau. "Lysol" est le désinfectant domestique le plus sûr et le plus connu au Canada.

Nous nous joignons
à la population de la
Province de Québec
pour déplorer la mort
de notre
Premier Ministre

l'Honorable
MAURICE DUPLESSIS

Saillant
DIVISION INDUSTRIELLE — PIONNIERS À CHEZ NOUS EN 1908

878, rue St-Augustin — Québec



mercredi le 9, **C'EST DEMAIN!**

VOUS AVEZ SANS DOUTE REÇU NOTRE CIRCULAIRE DE 24 PAGES. Les spéciaux y abondent. Hâtez-vous donc de vous rendre au Syndicat dès demain matin. Voici, dans cette annonce, quelques spéciaux surprise ajoutés aux centaines d'autres !

★ **Bas nylon**

"ORIENT" pour dames

2 paires pour 2.85

GRATIS! Avec l'achat de 2 paires de bas nylon mèche Orient, avec ou sans couture UNE PARFUMEUSE D'UNE VALEUR DE $3.00. Quantité limitée ! Teintes de bas: café, Mexicana, corail, Forbidden beige, Sun blush, 8½ à 11

Syndicat, rez-de-chaussée

★ **Pantalons**

gris ou de couleur

pour garçons - Val. 5.95 et 6.95

Choix de gabardine, worsted, twist, rayonne ou flanelle, presque tous lavables. Avec ou sans genoux doubles. Gris, bleu, brun, 6 à 18 ans. Commandez par la poste ! 4e étage.

3.89

★ **Coupe-vent**

pour messieurs, val. 5.95

Confections en gabardine de rayonne. Fermeture à glissière. Deux poches de biais. Doublures de soie. Elastique sur les côtés. Bleu marine ou charcoal. Toutes tailles. Sous-sol.

3.95

★ **Combinaisons**

pour hommes, val. 2.50

Combinaison boutonnée, à manches et jambes longues. Coton ouaté confortable. Tailles 36-40-42. En vente au sous-sol.

1.59

POUR OBTENIR UN RESULTAT RAPIDE

Annoncez dans "LE SOLEIL"

LE SOLEIL

78e ANNEE — No 212 QUEBEC, MARDI 8 SEPTEMBRE 1959 ★ ★ ★

"LE SOLEIL", le journal qui publie chaque jour à Québec, le plus fort volume de petites annonces, vous assure des résultats immédiats. Signalez toujours LA 5-5133 pour faire insérer une petite annonce.

Indifférente aux bruits de la foule, des manèges, des bonimenteurs, indifférentes tout ce qui n'est pas ce qui l'intéresse, cette jeune fille ne se souviendra peut-être que de la jolie chanson d'amour que dans tout ce tintamarre, elle seule a entendu . . . "Je t'aime, tu m'aimes, on saimera jusqu'à la fin du monde . . ."

Un peu plus voûtés chaque année . . . mais le coeur battant, ils sont vtnus voir et revoir celle qui à deux ans de son cinquantenaire toujours belle et de plus en plus opulente leur fait souvenir des belles heures de "jeunesse". Au carrefour des allées ils cherchent bien un peu . . . puis ils se répètent, les souvenirs aidant . . . Appuyés sur des années de vie commune ils partent dans le spectacle "son et parfum" à la recherche du temps . . . vécu !

Beaucoup moins d'enfants à l'exposition cette année

(Par René Lagacé)

La crainte de la poliomyélite fait que le nombre des personnes qui visitent la présente 48e Exposition provinciale de Québec et de beaucoup à la baisse si on le compare à l'an dernier.

Il en découlera tout probablement quel oin d'atteindre le chiffre-record de 500,000 visiteurs, record que S. H. le maire Wilfrid Hamel, président de la Commission de l'Expo souhaite, on ne pourra peut-être pas atteindre le même record que l'an dernier alors que plus de 400,000 personnes s'étaient rendues à la foire.

Ainsi, les records se brisent habituellement durant la grande fin de semaine de la Fête du Travail. Et cette année ces deux journées importantes ont été marquées par une baisse dans le nombre des visiteurs.

On note surtout une baisse parmi les enfants. Et pour chaque enfant qui ne se rend pas à la foire, ceci veut dire un ou deux, adultes qui ne visitent par les exhibits.

Le jour de la Fête du Travail, l'an dernier, il y avait eu 37,255 visiteurs, dont 8,029 enfants. Hier, il y a eu seulement 28,828 visiteurs, dont seulement 4,605 enfants.

Depuis le début de la foire on note que beaucoup de gens se rendent s'amuser dans les jeux et que beaucoup plus d'amateurs de courses assistent à ces programmes sportifs. Les jeux sont beaucoup plus nombreux et plus variés que l'an dernier alors qu'un autre citoyen détenait le contrat.

Voici les chiffres pour cette année, avec entre parenthèses, ceux

AUTOMOBILES

Samedi 4,241 (3,395), dimanche 6,578 (6,748), lundi 5,322 (6,428).

VISITEURS

(Suite à la page 6, 4e col.)

Les Saints

L'Eglise célébrera demain la fête de saint Omer, évêque. Elle honorera aussi la mémoire de saint Pierre Claver, apôtre des Nègres.

La langue française mieux servie . . .

IDIOTIE - IDIOTISME

En termes de médecine, ces deux mots sont exactement synonymes, quoique le second soit moins usité que le premier. On dira donc aussi bien : Cet enfant est atteint d'idiotie que Les cas d'idiotisme ne sont pas rares dans cette région.

L'idiotisme est également une construction particulière à un idiome (Etre sur les dents, L'échapper belle, etc.) : Ce français singulier des villes bretonnes, bourré d'idiotismes (Ch. Le Goffic, la Payse, 28). Mais une idiotie est une chose idiote, une ineptie : Raconter des idioties à longueur de journée. On se gardera bien, dans ce dernier cas, de dire : des idiotismes.

Idiotie comme idiotisme dérivent du grec idiotes, qui, à l'origine, signifiait seulement "particulier", par opposition à "magistrat". Il a d'ailleurs donné, avec idiotisme, terme de grammaire, idiome, "langage particulier à une région."

Le sens défavorable provient de ce que, peu à peu, le particulier devint l'homme incompétent, l'ignorant, que nous retrouvons dans le latin idiota. Ce sens s'amplifia jusqu'à l'extrême limite de "crétin" qu'il a atteinte de nos jours. (Extrait Larousse)

Le Soleil et marée

Le soleil — Lever: 5 h. 12; coucher: 6 h. 13. Longueur du jour: 13 h. 01

La marée — Haute marée: 9 h. 47 et 10 h. 03; basse marée: 5 h. 04 et 5 h. 10 (heure solaire)

AVIS DIVERS

5 heures 45 p. m.—Parc de l'Exposition — Souper pour les délégués de la Jeunesse agricole.

8 heures p. m. — Association du camionnage de Québec — Assemblée régulière à 220, 21ème Rue.

8 heures p. m. — Société Saint-Jean-Baptiste de Sillery. — Assemblée générale annuelle à l'école St-Colomb, rue Pereiro.

PLOMB.-ELECT.-COUV.
ALPHONSE MORENCY fils ltée
MEUBLES et ACC. ELEC.
210, rue Lee — LA 2-3846

FRANCS FRANÇAIS
LIRE ITALIENNE
PESETAS ESPAGNOLES
et autres peuvent être achetés chez nous. Profitez du cours libre pour convertir vos dollars à un taux avantageux.
Vendons et achetons des pièces d'or.
Appelez
Guardian Trust Company
970 Avenue Cartier
LAfontaine 4-5341

Films
Nous développons tout genre de films, dans un temps rapide.
Au Royaume de la CAMERA INC
1195 EST, RUE ST-JEAN
QUÉBEC - LA9-2557

AUTOMOBILISTES
Nous garantissons cotation la plus basse
LEO FAGUY
ASSURANCES GENERALES
466 DE LA COURONNE — CHAMBRE 308
Bureau LA 4-6863 — Rés.: MA 3-2743

Satisfaction depuis 1871
Vous trouverez la beauté de modèle, la tonalité et le fini que vous recherchez dans le

Piano Willis
Willis Co. Limited
1095, rue St-Jean, Québec — LA 4-3573

NOUS PLAÇONS NOS ELEVES
RUEL BUSINESS COLLEGE
34, COTE DU PASSAGE — TEL.: TE 7-7295 - RES.: TE 7-5294
LÉVIS
JEUNES FILLES — JEUNES GENS
ANGLAIS
FRANÇAIS
STENOGRAPHIE
DACTYLOGRAPHIE
ARITHMETIQUE
DICTAPHONE
PARLEZ ANGLAIS
et votre avenir est assuré.
Inscrivez-vous dès maintenant
Les élèves qui ont un certificat de 7e ou 8e année sont acceptés dans le cours JUNIOR, et de 9e, 10e ou 11e année sont acceptés dans le cours SENIOR.
Une heure de français par jour à tous les élèves
COURS JUNIOR — 4 heures par jour
COURS SENIOR — 5 heures par jour
Ouverture des cours le 9 septembre

La région de Québec sort de la fin de semaine sans tragédie

La police n'a rapporté aucune tragédie de la route à Québec et dans la région au cours du long congé de la fête du Travail. En dépit d'une circulation intense en ville et sur toutes les routes aucun accident mortel n'a été enregistré. Plusieurs personnes ont toutefois été conduites aux hôpitaux à la suite d'accidents routiers. La police municipale a compté exactement 65 accidents dans les limites de la ville au cours du dernier congé. D'autre part, la police provinciale de la route mentionnait ce matin que les rapports qui lui parviennent démontrent qu'il n'y a rien eu de grave sauf à St-Majoric, en Gaspésie, où un jeune cycliste a été tué samedi soir dernier.

A QUEBEC

Mme Ls-Ph. Lepage, 71 ans, du 145 de l'avenue Leclerc, a subi des blessures, dimanche dernier, dans une collision d'automobiles survenue à l'angle de la 4e avenue et de la 13e rue, à Limoilou. L'automobile conduite par le fils de Mme Lepage, M. René Lepage, 147 avenue Lepage, est alors entrée en collision avec celle de M. Raymond Perreault, 87 rue Collin, St-Jean d'Iberville.

Guy Desjardins, 26 ans, 554, 16e rue, a subi des blessures assez graves, hier soir, lorsqu'il fut coincé par sa voiture contre une camionnette. Ses blessures sont assez sérieuses. Les ambulanciers de la maison Germain Lépine l'ont conduit à l'hôpital St-François d'Assise. M. Desjardins s'occupait dans le coffre-arrière de sa voiture stationnée au sommet de la côte Drolet quand un enfant aurait touché au bras d'embrayage pour le mettre au neutre et permettre au véhicule de reculer. Plusieurs personnes furent témoins de cet accident.

Raymond Trudel, 77, George-Muir, Notre-Dame des Laurentides, a été blessé, dimanche soir dernier, quand son automobile est entrée en collision sur le boulevard Hamel, près de la rue Dorchester. M. Trudel a été conduit à l'hôpital St-François d'Assise.

Un cycliste, Robert Marcoux, 12 ans, 7725 rue Iberville, Montréal, a été blessé par une automobile, dimanche soir dernier, sur la rue Vitré à proximité du domicile des parents où il était en visite. Le garçon a subi des blessures à un bras et dans le côté. Il a été conduit à l'hôpital de l'Enfant-Jésus.

Maurice Comeau, du 1100, rue Vitré, a été conduit à l'Hôtel-Dieu, souffrant de blessures à un genou, samedi dernier, à la suite d'une collision entre sa voiture et celle de la cité. L'accident s'est produit à l'angle des rues St-Joseph et Dorchester.

Un cycliste, le jeune Jean-G. Verreault, 10 ans, 1100, Marguerite Bourgeois, a été blessé à l'abdomen quand son vélo est venu en collision avec la voiture de M. Lambert Blouin, 629, Kirouac. Le garçon a reçu les premiers soins du Dr Painchaud.

A CHARNY

Trois Montréalais sont dans un état assez sérieux à l'hôpital Notre-Dame de Charny, à la suite d'une embardée qu'ils ont faite avec leur véhicule, samedi après-midi, à l'entrée du viaduc du Canadien National, à Charny. L'agent enquêteur G. Turgeon, de la police de la route, les a identifiés comme étant : Pierre et Jacques Séguin, du 5077 de la rue Fabre, Montréal, et Réal Jetté, conducteur de la voiture, 1508, Laurier-est.

L'accident s'est produit vers 1 heure 30, alors que les trois jeunes gens faisaient route vers Québec. A l'endroit de l'accident, le chemin se rétrécit pour donner accès au viaduc. Le conducteur, qui ne connaissait pas la route, aurait appliqué trop tard les freins et sa voiture capota, les quatre roues en l'air. Les trois jeunes gens furent projetés et relevés évanouis pour être conduits à l'hôpital.

A CHARLESBOURG

André Dion, 9 ans, fils de Charles Dion, 40, 10e Rue-est, Charlesbourg, a été renversé par une automobile dimanche après-midi près de la demeure de ses parents. Les ambulanciers de la maison Bouchard & Fils l'ont conduit à l'hôpital.

AU PONT DE QUEBEC

Mme Cécile Boulanger, et son fils, Guy, 16 ans, ont subi des blessures, dimanche matin, lorsque leur voiture s'est arrêtée sur un poteau, dans le rond-point du boulevard Laurier, près du Pont de Québec.

A ST-APOLLINAIRE

M. Chs-A. Lacasse, de Montréal, a dû être conduit à l'hôpital St-Sacrement, dimanche soir, à la suite d'une collision d'automobiles survenue sur la route Trans-Canada. M. Lacasse a été transporté par les ambulanciers de la maison Beaudoin, de St-Agapit.

Moins de maladies contagieuses

Le nombre des maladies contagieuses aurait été à la baisse du mois de juillet au mois d'août n'eut été des 53 cas de poliomyélite qui ont été amenés à l'Hôpital Civique.

Dans son rapport mensuel, le Dr Berchmans Paquet, directeur municipal de santé, signale qu'il y a eu trois cas locaux de polio paralytique et six cas non paralytique. Il n'y avait eu aucun décès des gens de la cité durant le mois d'août. Au cours de juillet il n'y avait eu aucun cas décelé. De l'extérieur on avait amené 18 personnes souffrant de polio paralytique, dont cinq étaient décédées en août. En plus on avait enregistré 26 cas non-paralytiques de l'extérieur.

En juillet il y avait eu 44 autres cas de maladies contagieuses, soit 26 de scarlatine, 15 de rougeole et trois de coqueluche, pendant qu'en août il y avait eu 26 cas, soit 17 de scarlatine, quatre de rougeole et cinq de coqueluche.

L'Assurance-Vie Desjardins

L'Honorable Cyrille Vaillancourt, président de L'Assurance-Vie Desjardins, présidera conjointement avec Monsieur le Curé Emile Turmel, secrétaire de l'Union Régionale des Caisses populaires Desjardins du District de Québec, une grande assemblée régionale qui se tiendra à Québec, à la salle Marquette du Collège des Jésuites, le 9 septembre prochain, à 8.15 heures, pour souligner le 10ième anniversaire d'opération de L'Assurance-Vie Desjardins.

AU LEVER
l'ami de votre foie c'est...
VICHY CELESTINS FRANCE
l'eau qui fait... du bien
MÉFIEZ-VOUS DES IMITATIONS, EXIGEZ CELESTINS

EXAMEN DE LA VUE
OPTOMETRISTE
ANDRÉ DORION, O. D.
Tél.: LA 4-1140
656 Est rue St-Joseph, Québec

Docteur REMY BEAULIEU o.d.
OPTOMETRISTE
Toujours au même endroit vis-à-vis du carré Jacques-Cartier
363 de la Couronne — Tél. : LA 4-2413
Jour 9h. a.m. à 5h. 30 p.m. — Soir, sur rendez-vous.
Samedi 9 h. a.m. à 12h. 30 p.m.
Examen de la vue — Lunettes — Rééducation visuelle

Exposition Provinciale . . . synonyme de liberté, joie, jeunesse, souvenir, curiosité . . . un coup d'oeil à l'intérieur dts Palais de ceci et de celà et vite il retourne dans l'ambiance de fête foraine, de Carnaval . . .

Les bonnes habitudes ça se prend tout petit, papa et maman le savent bien, qui ont amené fiston faire un petit tour d'Exposition. Bonnes roues, bon oeil, il n'en perd pas "une", tout l'intéresse . . . "J'y reviendra vous pouvez être certaine . . ."

MESSIEURS
LES MARCHANDS
VISITEURS
de l'Exposition Provinciale
Vous êtes cordialement invités à venir visiter notre
Salle d'Echantillon
au 2e étage
Vous trouverez un choix très varié parmi les articles suivants.
- Article de cuir
- Thermomètres
- Baromètres
- Rasoirs électriques
- Nécessaire et trousses de voyage
- Appareils photographiques
- Verre taillé
- Jouets
- Stylos et plumes de qualité
- Montres
- Montres pour gardes-malades
- Instruments de chirurgie
- Instruments de précision

W. BRUNET & CIE LTEE
600 est, boul. Charest, Québec - Tél.: LA 9-5741

Dans La Vie à Deux, Pierre Brasseur s'est composé le visage de Sacha Guitry. Il joue en effet le rôle d'un auteur dramatique qui, avant de mourir, demande que son héritage soit réparti entre ceux qui lui inspirèrent les personnages de ses pièces à succès.

L'Amérique du Sud accueille chaudement Marlene Dietrich

New York, (UPI) — Marlene Dietrich est rentrée d'une tournée de cinq semaines dans les clubs de nuit de l'Amérique du Sud, transportant avec elle 34 malles et des paroles gentilles à l'égard des sud-américains.

Le public latin est toujours plus chaud et plus enthousiaste", dit-elle à son arrivée à l'aérodrome. "A Las Vegas il est différent. Quand les journalistes parlent de son numéro en Amérique latine, ils le font davantage au point de vue artistique. Ils n'insistent pas autant sur la longueur de mon costume".

"Quand je terminais la scène était si pleine de fleurs que je pouvais à peine bouger. A Las Vegas ils n'ont même pas de fleurs sur leur table".

Grève dans le monde du cinéma

Hollywood, (UPI) — Les 1800 membres de la Ligue des écrivains d'Amérique, ont autorisé une grève contre les Independent Motion Picture Producers.

Le groupe a formé un comité de grève et il l'a autorisé à déclarer l'arrêt de travail si les négociations échouent.

L'Union est actuellement en pourparler avec 50 compagnies et réalisateurs indépendants, et parmi eux Otto Preminger, Stanley Kramer et John Wayne.

Pat Boone pompier improvisé

Los Angeles, (UPI) — Le chanteur Pat Boone a aidé ses compagnons à combattre l'incendie qui s'est déclaré dans les studios de la 20th Century-Fox.

Le feu dont l'origine encore inconnue a causé des dommages évalués à $100,000 dans le studio. Boone travaillait 50 pieds plus loin quand le feu s'est déclaré. Lui et d'autres employés de la compagnie ont alors saisi les boyaux d'arrosage et ont essayé d'éteindre le feu jusqu'à l'arrivée des pompiers.

Théâtre américain en Russie

Moscou, (UPI) — Des oeuvres d'auteurs américains comme Arthur Miller, Arthur Laurents et James Lee seront données en Russie plus tard dans la saison.

Gennady Osipov, chef de la section théâtre au ministère de la Culture, dit qu'on jouera "Death of a Salesman" de Miller, "West Wide Story", de Laurents et "Career" de Lee.

La pièce de Miller et le spectacle musical de Laurents ont remporté un gros succès sur le Broadway. "Career" de Lee a eu du succès en dehors du Broadway et on vient d'en faire une version cinématographique avec les vedettes Dean Martin et Anthony Franciosa.

JOUISSEZ PLUS DE LA VIE...
SORTEZ ET ALLEZ AU CINEMA !
Horaires des cinémas

CAPITOL : — Représentation continue de 1h.15 à 11h. Sujets courts à : 1.00, 4.40, 7.45 hrs. "The Diary of Anne Frank" (150 min.) à : 1.55, 5.15, 8.30 hrs. Dernier spectacle complet à 7.45 hrs.

CARTIER : — Au Bord du Volcan : 3.20, 7.15 hrs. Cartoons: 1.00, 4.53, 8.45 hrs. Nouvelles: 1.07, 5.00, 8.53 hrs. La Petite Maison de Thé : 1.20, 5.15, 9.05 hrs. Fin: 11.00 hrs.

CINEMA DE PARIS : — Actualités : 12.30, 3.35, 8.10 hrs. La Tour prends garde : 12.40, 3.45, 6.35, 9.45 hrs. Dolorès la Femme Errante: 2.00, 5.10, 8.20 hrs.

CLASSIC : — Le Faucon d'Or : 12.50 3.50, 6.46, 9.40 hrs. L'Ange et le Mauvais Garçon: 2.20, 5.10, 8.10 hrs. Fin: 11.00 hrs.

EMPIRE : — Nouvelles: 1.10, 4.30, 7.50 hrs. The Man Inside : 1.20, 4.40, 8.00 hrs. Previews: 2.45, 6.10, 9.20 hrs. It Happened to Jane : 2.50, 6.10, 9.25 hrs. Continu de 1.10 à 11.15 hrs.

IMPERIAL : — Sujet 1.00, 4.25, 7.50 hrs. La Femme et le Rôdeur: 1.09, 4.34, 7.59 hrs. Plus Dure sera la Chute 2.42, 6.07, 9.32 hrs.

LAIRET : — Au Bord du Volcan: 3.20, 7.15 hrs. Cartoons: 1.00, 4.53, 8.45 hrs. Nouvelles: 1.07, 5.00, 8.53 hrs. La Petite Maison de Thé: 1.20, 5.15, 9.05 hrs. Fin: 11.05 hrs.

LAURIER : — Opération Requin (CinemaScope et Couleurs): 1.35, 5.20, 9.25 Nouvelles : 1.15, 2.50, 6.25, 9.05 Les vainqueurs du Ciel : 3.10, 6.55. Fin : 11.40 hrs.

PIGALLE : — Les Dix-Huit Ans : 12.00, 3.24, 6.45, 10.00 hrs. La Bonne Tisane : 1.30, 5.04, 8.38 hrs. Actualités : 3.24, 8.38 hrs.

PRINCESSE : — Ride a Crooked Trail (CinemaScope) : 1.00, 3.59, 6.58, 9.40 hrs. Sujet : 2.27, 5.36, 8.28 hrs. The Phantom Stagecoach: 2.50, 5.49, 8.31 hrs.

RIALTO : — Sujet court: 1.00, 4.30, 7.40 hrs. Les Aventures de Hadji: 1.05, 4.25, 7.50 hrs. Nouvelles: 2.35, 5.55, 9.15 hrs. L'Odyssée du Sous-Marin Nerka: 2.45, 6.10, 9.30 hrs. Fin: 11.00 hrs.

VICTORIA : — Les Frères Karamazov (couleurs) : 1.15, 6.05, 9.00 hrs. Tarzan et le Safari perdu (couleurs) : 3.50, 7.40 hrs. Continuel de 1.15 à 11.25 hrs.

SILLERY : — Tarzan et le Safari perdu (couleurs): 7.30 hrs. Les Frères Karamazov (couleurs): 8.45 hrs. Fin: 11.10 hrs.

BIENVILLE : — Le fleuve de la dernière chance (Technicolor) : 6.36, 9.37. Nouvelles : 7.55. Grève d'amour (Couleurs) : 8.10. Fin : 11.02 hrs.

CINEMA DE LEVIS : — La Madone des Sleepings : 7.20 hrs. Actualités : 8.45 hrs. Les Frontières de la Vie : 9.00 hrs.

ETCHEMIN : — 5 Secondes à Vivre (CinémaScope) : 7.30 hrs. Un Certain Sourire (CinémaScope), couleurs : 9.15 hrs.

IMPERIAL
Beau drame basé sur les côtés méconnus de la boxe.
"PLUS DURE SERA LA CHUTE"
Humphrey Bogart et Jan Sterling
EN COULEURS : Tragique histoire d'amour.
"LA FEMME ET LE RODEUR"
Diana Dora et Rod Steiger

PIGALLE
A L'AFFICHE
Enfin... Le film qui ose révéler les carnets intimes des "teen-agers!"
Marisa ALLASIO
applaudie dans LES ESCLAVES DE CARTHAGE
Les DIX-HUIT ans
Les dessous de la vie de pensionnat
Couleurs CinemaScope

BAGARRES ET RÈGLEMENTS DE COMPTES!
MADELEINE ROBINSON
RAYMOND PELLEGRIN
LA BONNE TISANE

PRINCESSE
CinemaScope, en couleurs :
"RIDE A CROOKED TRAIL"
Audie MURPHY & Gia SCALA
'THE PHANTOM STAGECOACH'
WILLIAM BISHOP & KATHLEEN CROWLEY

LAURIER JUSQU'A JEUDI
Victor MATURE, Karen STEELE
"OPERATION REQUIN"
CinémaScope et Couleurs
AUSSI
Kenneth MORE, Muriel PAVLOW
"LES VAINQUEURS DU CIEL"

CINEMA PARIS
A L'AFFICHE
SALLE CLIMATISEE
Valeureux comme Robin des bois
Aussi courageux qu'Ivanhoe
Jean Marais
LA TOUR, PRENDS GARDE!
En couleurs CinemaScope
Cathia Caro, Eleonora Rossi Drago
Au même programme
LA CÉLÈBRE IMPERIO ARGENTINA dans DOLORES LA FEMME ERRANTE"

VICTORIA 2e SEMAINE aux 2 Cinémas SILLERY
Rafraîchi par réfrigération aux 2 Cinémas
Yul Brynner et Maria Schell
"LES FRERES KARAMAZOV"
en couleurs
AUSSI
Gordon Scott dans "TARZAN ET LE SAFARI PERDU"
CinémaScope et Couleurs
Matinées 65c et soirs 85c
Taxe incluse

2 DERNIERS JOURS ★
COLUMBIA PICTURES présente
DORIS DAY · JACK LEMMON
ERNIE KOVACS
IT HAPPENED TO JANE
Une production ARWIN
Couleurs EASTMAN
Dernier spectacle complet à 7 h. 50 p.m.
Empire
Le diamant et la femme . . .
Les deux: irrésistibles!
Jack Palance, Anita Ekberg, Nigel Patrick
"The MAN INSIDE"
en CinémaScope
AIR CLIMATISE

AU CORONET
Bienvenue aux visiteurs de l'exposition"
Vu le grand succès remporté, nous retenons en 3e semaine le sensationnel
★ trio REVI
qui vous fera passer une soirée inoubliable, en interprétant les plus belles mélodies de Naples.
Au même programme
★ GENEVIEVE, violoniste virtuose
★ Don ARRES, formidable chanteur espagnol
Aucune charge de couvert, de minimum et d'admission sur semaine.
RES.: LA 3-2107

en 14e et DERNIERE SEMAINE
SUCCES INOUI
Chez Gérard
avec
LES 1925
"Charleston Folies"
"LA REVUE QUI ECLIPSE TOUS LES RECORDS A DATE"
et qui met en vedette
★ GUILDA
• Juliette Petrie
• Kati Jans
• Roger Dulude
• Johnny Baro
• Doris Rogers
• Mickie Vail
• Tommy Scot
et les danseurs
PAS DE MINIMUM
LA 4-0549

CLASSIC
3 DERNIERS JOURS
Jayne Mansfield dans
"L'ANGE et de Mauvais Garçons"
aussi
Rhonda Fleming et Sterling Hayden dans
"LE FAUCON D'OR"
en Couleurs

RIALTO
JUSQU'A MERCREDI
Clark GABLE, Burt LANCASTER
"L'ODYSSEE DU SOUS-MARIN NERKA"
(Run Silent, Run Deep)
AUSSI
"LES AVENTURES DE HADJI"
(Adventures of Hajji Baba)
CinémaScope et couleurs
John DEREK, Elaine STEWART

En primeur à Québec directement des E.-U.
AU LOUIS XIV
36 rue Notre-Dame
Pete Mann
incomparable chanteur-guitariste dans un sensationnel acte de Rock'n Roll.
aussi
★ The VANGUARDS
4 dynamiques chanteurs de couleur, vedettes des grands succès de l'heure.
★Denyse Brousseau
la poupée chantante
Jean-Yves Hamel et ses musiciens
PAS DE MINIMUM - RES.: LA 9-3721

JUSQU'A MERC.!
CinemaScope METROCOLOR
"La PETITE MAISON de THÉ"
Marlon BRANDO, Glenn FORD
L'Evénement le plus heureux de l'année !
Machiko KYO, EDDIE ALBERT
AUSSI
Participez à une mission dangereuse... dans les Balkans, région sauvage ... avec une fille si belle qu'elle attire ennuis et désordres !
VAN JOHNSON
MARTINE CAROL - HERBERT LOM
"AU BORD DU VOLCAN"
CinemaScope & Couleurs
Dernier spectacle complet à 7 h. 10 p.m.
CARTIER et LAIRET
AIR CLIMATISÉ

Chez EMILE
"VISITEURS DE L'EXPO"
terminez votre soirée dans la gaieté et le rire avec
★ GILLES Letarte
LE FANTAISISTE COMEDIEN qui attire les foules
aussi
★ JOCELYN TURNER
aguichante danseuse et chanteuse
SPECTACLE A 3h.30 tous les Dimanches après-midi.
PAS DE MINIMUM - PAS DE COUVERT excepté le samedi
LA 4-0091

Cette semaine à la porte ST-JEAN
les plus fantaisistes artistes de l'heure
★ Les Jérolas
aussi
les danseurs
★ CARLOS & LINDA
Au 2e plancher
Les ★ SCRIBES
• DEL CAMPO TWINS
• ANDRE LAMARRE
• ROGER RAMADIER
• CECILE COULOMBE
PAS DE MINIMUM — RES.: LA 9-4144

AU BAL TABARIN
cette semaine
La plus sensationnelle chanteuse et comédienne qui est passée à Québec
★ Fay McKAY
can-française, qui vous fera rire aux larmes. Les succès qu'elle a remportés ne se comptent plus. Vedette internationale des cabarets et de la T.V.
★ Freddie DAVID
virtuose de l'harmonica, qui a eu l'honneur de jouer devant la Reine d'Angleterre
★ Blanca RUSSO
séduisante danseuse de grande réputation
★ FREDDIE LANZA
formidable chanteur et m.c.
PAS DE MINIMUM — RES.: LA 4-6200 — LA 4-0216
Bienvenue aux visiteurs de l'Exposition

A L'AFFICHE JUSQU'A VENDREDI SOIR
Représentation continue de 1h.15 à 11h.; "THE DIARY OF ANNE FRANK" à : 1h.55, 5h.15, 8h.30; Dernier spectacle complet: 7h.45.
Hollywood n'a jamais tourné une histoire aussi pathétique, une histoire d'amour aussi tendre et un drame aussi humain !
20th Century-Fox
GEORGE STEVENS' production starring MILLIE PERKINS
THE DIARY OF ANNE FRANK
CinemaScope
Today
CAPITOL
Matinées 65c
Enfants 50c
Soirs 90c
Employés civils et étudiants 75c

"Triomphe!"
EN 2e ET DERNIERE SEMAINE
Salle Marine du BARIL D'HUITRES
"Du rire... aux larmes"...
avec
★ DOMINIQUE MICHEL
★ GILLES Pellerin
★ ROGER Joubert
• Paul ROUSSEL m.c.
• Claude PAQUET et son orchestre
PAS DE MINIMUM - LA 5-7101

SPECTACLE FANTAISISTE
COLISEE — EXPOSITION
★ Ce soir à 8 h. 15 et chaque soir jusqu'au 13 sept.
★ Matinée à 3 h. : samedi et dimanche le 13 sept.
La Grande Revue qui Bat Tous les Records de Popularité
TOURBILLON 59
avec LES DANSEUSES DE "JUNE TAYLOR" les DANCING WATERS Extravaganza de VAUDEVILLE
★ Sièges Réservés : $2.50 — $2.00 — $1.50
★ Matinée à 3 h.: samedi et dimanche 12 et 13 sept.
(Taxe et Charge de Service Incluses)
ROSE GOLD TRIO

Les commentaires des journaux

(Par la Presse Canadienne)

Voici un bref aperçu des commentaires parus en page éditoriale de quelques journaux de la province et de l'extérieur à l'occasion de la mort de M. Maurice Duplessis, premier ministre de la province de Québec.

La Gazette de Montréal : Il ne fait aucun doute que cet homme aimait le pouvoir, qu'il le savourait et qu'il pouvait se sortir des impasses avec astuces et intelligence. Il s'est emparé du pouvoir alors qu'on lui accordait peu de chances de réussir et il s'y est maintenu en dépit des attaques répétées dont il a été l'objet.

Dans ses luttes politiques, il a montré une ténacité extraordinaire. Il conduisait son parti d'une main de fer. A certains moments, les causes qu'il défendait pouvaient sembler malavisées, désespérées même, et ses combats en retraite ressemblaient à une position de défense. Pourtant, jamais homme a reçu un appui aussi constant de sa province natale en misant uniquement sur son habileté comme stratège politique.

Le Devoir de Montréal : Un adversaire politique n'est pas un ennemi. Ce que nous avons combattu chez M. Duplessis, ce sont certaines idées et méthodes politiques et administratives, et c'était notre droit.

Mais, au-delà des divergences de vues, nous avons toujours entretenu pour M. Duplessis beaucoup d'estime et une certaine admiration.

Aujourd'hui, nous ne sommes plus en présence d'un homme politique, mais d'une dépouille mortelle qui a droit à nos prières. Il n'est pas un citoyen de la province qui voudra les lui refuser.

Winnipeg Free Press : M. Maurice Duplessis désirerait pardessus tout qu'on se souvienne du rôle qu'il a joué dans le développement de sa vigoureuse province... Les Canadiens de langue anglaise qui ont eu l'occasion de le rencontrer ont pu constater qu'il lui arrivait rarement d'exprimer des vues aussi extrémistes que celles dont les échos se répercutaient quelquefois sur l'orageuse scène politique du Québec et que son canadianisme était aussi profond que le leur.

Winnipeg Tribune : Personne ne niera que le premier ministre Duplessis possédait, au même titre qu'un virtuose, l'art de jouer avec les sentiments, les souvenirs et les aspirations du peuple du Québec. A cette fin, il faisait appel à son coeur et à son sang tout aussi bien qu'à sa vive intelligence. Les controverses qu'il a suscitées dans sa lutte pour l'autonomie provinciale ne se termineront pas avec sa mort. Elles ont été trop intimement liées à l'évolution de la Confédération et à l'histoire du Canada au cours des quarante dernières années.

Globe and Mail, Toronto : Les méthodes gouvernementales de M. Duplessis étaient parfois discutables. Il gouvernait le Québec comme un dictateur bienveillant — et parfois pas trop bienveillant. Son organisation de l'Union nationale était l'une des plus puissantes machines politiques que le Canada ait jamais vues et il la dirigeait, ainsi que toute l'administration provinciale, d'une manière autocratique.

...Malgré tous ces défauts, on ne peut douter de la dévotion de M. Duplessis pour sa province et sa population, ou des solides réalisations en leur nom. ... Le premier ministre lui-même avait assumé, pendant plusieurs années, une lourde somme de travail et de responsabilité.

Vancouver Province Ind. : Maurice le Noblet Duplessis était plus qu'un homme. Il était un phénomène politique qui, à la plupart des Canadiens en dehors de sa province de Québec et à un grand nombre dans cette province, défiait toute explication rationnelle. Leur réponse à ses appels était émotive et il faudra par conséquent que plusieurs années s'écoulent avant que l'histoire ne l'installe sans passion à la place qui lui convient sur la scène canadienne.

On l'a souvent appelé un démagogue. Il possédait certainement des manières mélodramatiques qui s'apparentent au titre. Mais — et cela dans une province reconnue pour avoir la politique la plus cynique au pays — il semblait être dépourvu du cynisme essentiel des démagogues.

Mais de quelque manière qu'on ait appelé cet homme contradictoire, il y a ceci de certain à son sujet : il était l'échardon sous la selle nationale.

L'histoire pourra affirmer que, malgré tout ce qu'il a pu faire d'autre, cela fut une bonne chose : que le pays avait besoin qu'on lui rappelle que dans le système canadien il existe un conflit inné entre l'autonomie provinciale et la centralisation fédérale, et que sans vigilance, l'autonomie peut être perdue par défaut à la centralisation.

La Presse : "M. Duplessis est demeuré trop longtemps au pouvoir, son influence sur notre destin national a été trop grande, pour que sa mort n'affecte pas la conduite des affaires publiques . . . Pour l'instant il convient que tous s'unissent dans une même prière, qu'un hommage unanime soit rendu à la mémoire d'un homme dont le nom reste lié à une politique d'expansion qui a contribué à structurer la fortune du Québec."

Oshawa Times ind. — "La mort de M. Duplessis prive l'Union Nationale de l'homme qui était à la fois le coeur et le cerveau de ce parti. La question qui se pose aujourd'hui sur la scène politique du Québec est de savoir si le parti pourra survivre à une telle perte. Homme puissant de la politique québécoise, à l'exemple des hommes puissants, il n'a apparemment pas choisi de successeur. Il se produira une lutte pour le pouvoir qui aura de profondes répercussions non seulement sur la vie politique de la province, mais aussi dans la lutte des partis fédéraux dans le Québec."

Londres 8 (PC) — Dans son hommage posthume au premier ministre Duplessis, le Times dit que selon toute probabilité aucun autre politicien canadien n'a été aussi critiqué tout en ayant autant de succès dans ses fonctions officielles.

"Avec Duplessis installé fermement à sa proue, le Canada français sortit lentement des années de dépression vers 1930 pour s'embarquer dans une période plus prospère d'expansion industrielle à partir de 1939," dit le journal.

"La transition créa toutes sortes de tensions sur la société et ses institutions, gouvernées par une tradition inflexible et par l'Eglise catholique et gardant encore une méfiance innée à l'égard du Canada de langue anglaise."

Le premier ministre lui-même, profondément religieux et traditionaliste sur la plupart des sujets, encouragea le développement économique du Québec tout en maintenant "une main ferme et même restrictive sur les conséquences politiques et sociales."

L'article d'une demi-colonne dit que la défaite électorale du premier ministre en 1939 a été le résultat de "son unique erreur de jugement grave sur l'état politique du Québec, alors qu'il tenta de miser sur l'isolationisme latent du Canada français au début de la guerre".

Le premier ministre était un homme "spirituel et bien renseigné, fin causeur, hospitalier et généreux".

"Il était aussi un politicien sincère, n'ayant aucun doute sur les fins qu'il se proposait et n'usant pas toujours de délicatesse quant aux moyens de les atteindre".

LE DAILY TELEGRAPH

Le Daily Telegraph dit que les puissants sentiments anti-communistes du premier ministre se sont exprimés dans plusieurs lois provinciales et dans la rapidité avec laquelle il a envoyé des membres de la police provinciale surveiller les oeuvres d'art polonaises placées dans la ville de Québec pour les protéger contre toute tentative de reprise par le gouvernement polonais actuel.

Le Guardian dit que la position de Duplessis était devenue presque inexpugnable "car il avait réussi à passer pour le seul gardien fiable des droits provinciaux sacrés du Québec contre tout ingérence du fédéral". Il décrit Duplessis comme un administrateur efficace, mais ajoute :

"Duplessis était un homme plein de ressources, ayant maîtrisé tous les artifices du démagogue expert mais dans ses dernières années il acquit un genre de complexe dictatorial qui l'amena à passer des lois ayant une tendance fasciste répréhensible".

Un Américain croit que les Russes essaient de stabiliser l'équipage interplanétaire

Londres, 5 — (UPI) — Un éminent savant américain a déclaré qu'il possédait d'excellentes raisons de croire que les Russes avaient réalisé leur programme d'envolées interplanétaires pilotées jusqu'à l'un des derniers stades technologiques: la stabilisation de l'équipage de la capsule à la rentrée dans l'atmosphère.

L'autorité, l'un des 600 savants qui assistent au 10e congrès international de l'astronautique à Londres, a affirmé que "lorsque les Russes auront aplani cette difficulté, s'ils n'y sont déjà parvenus, ils seront en mesure de tenter l'expérience."

Le savant estime que les Soviets accusent actuellement une avance de quelques mois sur les Etats-Unis, mais que cette primauté ne signifie pas nécessairement qu'ils seront les premiers à lancer un homme dans l'espace.

Le savant maintient que le problème de la récupération d'une capsule pilotée après l'atterrissage soulève un "obstacle plus sérieux" pour les Russes que pour les Américains.

Il a souligné que la Marine des Etats-Unis et des alliés pourrait sillonner les océans pour recueillir facilement la capsule pilotée si elle tombait à la mer.

Le savant a précisé que si Russie ne possédait pas un tel avantage et que les Soviets doivent s'assurer que leur capsule plongera sur des régions accessibles de l'Union soviétique ou de la Chine où elle pourra se retrouver aisément.

Il en conclut que les Russes ne tenteront pas l'expérience tant qu'ils ne partageront pas cette certitude.

Il reste évident toutefois que les Etats-Unis se montrent éperdument désireux de devenir la première nation à lancer un homme dans l'espace en toute sécurité, tout autant que la Russie, mais alors que les projets américains sont rendus publics, ceux des Soviets demeurent strictement confidentiels.

Vols de tous genres en fin de semaine

Des cambrioleurs ont visité et causé des dégâts à trois entrepôts, au cours de la nuit de samedi à dimanche. Il s'agit de la compagnie du Téléphone Bell et de Auto Moderne Ltée, dans les établissements de M. Frs Morissette, au 60 de la rue Dorchester. A la Pointe-aux-Lièvres. Les maraudeurs n'ont cependant pas été heureux dans leurs opérations et ils n'ont réussi qu'à mettre la main sur le contenu en argent des distributrices de liqueurs douces.

Les intrus, qui n'en voulaient apparemment qu'à l'argent, ont visité et fouillé les trois établissements après s'y être introduits en forçant des fenêtres ou brisant des portes.

C'est dans les bureaux de Lido Ltée qu'ils se sont montrés les plus audacieux. Le gérant de l'établissement, M. Lucien Moisan, a découvert que les voleurs se sont approprié des outils dans l'entrepôt pour s'attaquer au coffre-fort. Tous les efforts ont été vains devant la résistance du coffret métallique. Dans les bureaux du surintendant de la compagnie Bell, ils ont brisé le pupitre et des tables de travail. Dans ceux de Auto Moderne Ltée ils n'auraient que tenté de trouver de l'argent.

Un établissement du boulevard Charest, celui portant le numéro civique 695 où se trouvent le Dépôt Dentaire, Gregory System et le Salon de coiffure Chabot, a aussi reçu la visite de cambrioleurs qui ont fait main basse sur tout l'argent qu'ils pouvaient trouver en fouillant et endommageant les locaux.

Des voleurs se sont aussi introduits dans les établissements Terry Machinery Co., au 60 de la 6e avenue, à Limoilou, pour s'attaquer au coffre-fort de l'entreprise avec des outils qu'ils ont trouvés sur place.

M. Oram Vaillancourt, d'Iberville, s'est plaint à la police qu'il s'était fait voler probablement par un compagnon d'occasion avec lequel il fit un tour de machine — une somme de $355 qu'il avait dans ses goussets.

La police municipale rapporte aussi que plusieurs plaintes de vols dans des automobiles lui ont été signalées. Mme David Moisan, fleuriste de Champigny, s'est fait voler sa sacoche renfermant une somme de $50, samedi, sur l'avenue des Erables. Enfin, M. McEneery, 1450 De Montmorency, s'est aussi fait voler dans sa voiture.

Ajournement par respect pour le premier ministre

Montréal, 8. (PC) La Chambre de Commerce de la province a annoncé hier l'ajournement des séances de son comité exécutif et de son bureau d'administration.

Les séances ont été ajournées "par respect pour le premier ministre Duplessis", décédé hier. Les réunions devaient avoir lieu jeudi. On n'a pas encore déterminé de date.

Ce qui fait du "Soleil" un journal populaire, c'est son information variée et son abondante illustration.

COMPTABLE LICENCIE

31 ans, bilingue, 10 ans d'expérience construction et opérations forestières, désire emploi stable avec responsabilités.

ECRIRE A DEPT 4161 LE SOLEIL, Québec

SYNDICAT de QUEBEC Ltée

Pustoline

produit d'origine française, à base d'hormones pour développer et raffermir le

BUSTE

Des milliers de lettres témoignent de l'efficacité de Pustoline. Le flacon

2.50

Rez-de-chaussée

Au SYNDICAT de QUEBEC, Ltée

Veuillez m'expédier PUSTOLINE pour le traitement du buste. Ci-joint (taxe incl.) $2.55.

NOM .....

Adresse .....

SYNDICAT de QUEBEC Ltée

Salle Paroissiale

DE LIMOILOU

La salle paroissiale de Limoilou a commencé ses activités. Déjà quelques ligues de quilles ont débuté cette semaine. Les allées de quilles sont des plus belles et dans les meilleures conditions possibles.

La salle est ouverte au public de 10 hrs a.m. tous les jours et la fermeture à 12 hrs p.m. Le restaurant est des meilleurs pour la satisfaction des clients.

Pour toute information, appelez

LA 4-8219

JOUR - SOIR

10e, 11e, 12e COMMERCIALE BILINGUE

6e et 7e 8e et 9e ANNEES

COURS PRIVES A DOMICILE

CONVERSATION ANGLAISE

INITIATION AUX AFFAIRES :

Anglais - Droit Commercial - Lois Bancaires - Vente - Comptabilité - Assurances - Economique - Mécanographie - Correspondance - Dactylographie, etc.

SECRETARIAT :

• MEDICAL • LEGAL • COMMERCIAL

Anglais Français - Droit commercial - Sciences médicales - Economique - Machine à Dicter - Administration - Comptabilité - Correspondance - Sténographie - Dactylographie.

CONDITIONS D'ADMISSION
12e ANNEE OU EQUIVALENT

Classes séparées, garçons, filles

Institut DENYS Institute

722, ST-JEAN, Qué. 4 — Tél.: LA 9-3751

A notre exhibit à L'EXPOSITION PROVINCIALE

jouez de

L'Orgue Hammond Chord

l'instrument que vous pouvez jouer sans même connaître la musique.

Voyez les

PIANOS WILLIS

Le plus haut standard de valeur et de qualité.

En quelques minutes vous pourrez jouer une mélodie sur l'orgue

HAMMOND CHORD

Ceci vous semble peut-être impossible, mais d'autres avant vous ont tenté l'expérience et ont été agréablement surpris de pouvoir exécuter la pièce de leur choix. Acceptez notre invitation à venir à notre kiosque à l'Exposition.

Ideal pour les foyers où l'on aime à se récréer en famille.

De réputation internationale, les pianos Willis sont présentés dans un choix de modèles. Venez constater la richesse de leur tonalité.

WILLIS & CO. LIMITED

1095, rue St-Jean, Québec - Tél. : LA 4-3573

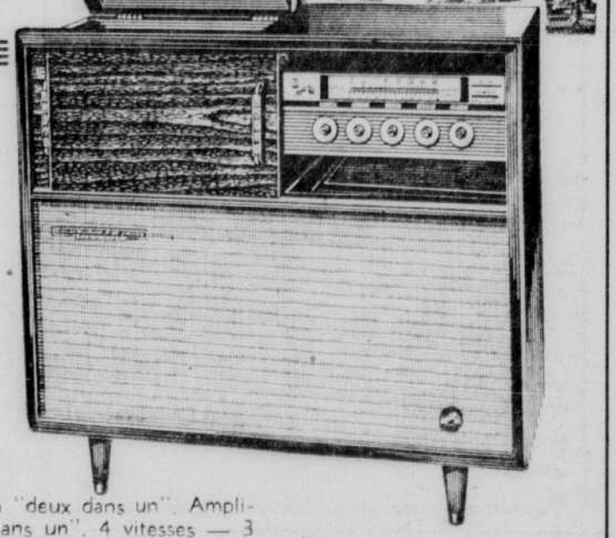
VENTE SPECIALE

à l'occasion de

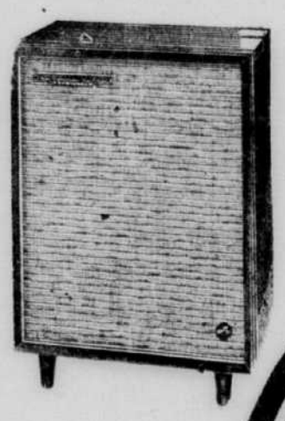
L'EXPOSITION PROVINCIALE

Haute-fidélité Stéréo-Orthophonique

RCA VICTOR



Pick-up et stéréo "deux dans un". Amplificateur "deux dans un", 4 vitesses — 3 haut-parleurs. Radio extra puissant MA. Modèle SHC 461. 3 haut-parleurs dans meuble assorti. Modèle S-3.



Le pick-up "deux dans un" joue les deux pistes sonores des disques stéréo... et aussi ordinaires.

Amplificateur spécial "deux dans un" se branchant sur la TV et donnant le véritable son stéréo.

TERMES FACILES

Rég. 429.00 SPECIAL

279.95

Pour la durée de l'Exposition seulement.

GRATIS! ALBUM DE DISQUES semi-classiques Stéréo Valant $50.00 donné gratuitement avec achat de cet appareil haute-fidélité.

Invitation spéciale aux visiteurs de l'extérieur à venir profiter de cette aubaine.

TURCOTTE & LETOURNEAU LTEE

Nouvelle adresse : 330, de la Couronne — Québec — Tél. : LA 2-5647

3 jours seulement

CHAUSSURES

HOMMES
FEMMES
GARÇONS
FILLES
ENFANTS

.79

199 EST ST-JOSEPH

(COIN CARON)

NOMINATION CHEZ H & C EQUIPMENT CO. LTD.

M. J. Frank Moss
Gérant pour la province de Québec

M. Havard J. Williams, président de H & C Equipment Co. Ltd., annonce la nomination de M. J. Frank Moss au poste de gérant pour la province de Québec. H & C Equipment Co. Ltd., s'occupera de la vente, de l'entretien et de la réparation d'équipement destiné à la construction, au génie et aux mines, par tout le Canada. Antérieurement gérant des ventes de G.H. Godsall Equipment (Quebec) Limited, M. Moss est bien connu dans le domaine de l'équipement dans la province. —

Faiblesse générale des marchés mobiliers de Montréal pendant la semaine qui vient de finir

Montreal, (PC) Les titres ont perdu du terrain sur les deux Bourses locales au cours de la semaine dernière. Les pertes vont jusqu'à trois points dans certains cas. Il y a bien eu quelques gains, mais seul pour quelques titres, ils ont été légers.

Les transactions ont été légères également, mais le volume industriel a grimpé de 293,736 actions à 309,094 actions, en regard de la semaine précédente, grâce à l'activité de quelques titres.

On remarque qu'environ 34 1-2 pour cent du volume est attribuable aux dix titres les plus actifs sur la liste. Les ventes des pétroles et des mines ont été à la baisse, soit de 1,980,582 actions à 1,364,367 avec le résultat que le volume combiné a diminué de 2,274,318 actions à 1,673,461.

La moyenne de tous les groupes majeurs a baissé au cours de la semaine. Celle des entreprises d'utilité publique a diminué de 1.1 point, ou près de 3-4 de un pour cent; celle des industriels a perdu 4.9 points ou près de 1 1-2 pour cent; celle des papeteries 4 points ou moins de un pour cent; celle des banques 1.06 point ou 1.6 pour cent; celle des mines d'or 2.21 points ou environ 2.4 pour cent.

Il y avait 373 titres inscrits sur la liste à comparer avec 362 pour la semaine précédente. De ce nombre, 62 ont enregistré des gains, 197 ont reculé et 114 sont demeurés inchangés. Il y a eu 9 nouveaux sommets pour 1959 et 28 nouveaux bas.

Shop and Save vient en tête pour le volume avec 21,190 actions. Il a grimpé à 25 1-2 pour venir à 1-2 point de son sommet de 26 en avril. Il a terminé la semaine avec un gain net de 2 1-2 points à 25.

Au second rang, pour le volume, vient United Principal Properties avec 15,800 actions. Il a grimpé de 5 cents à $2.75. Brazilian vient au troisième rang avec 15,721 actions, mais a enregistré une baisse de 10 cents pour atteindre un nouveau bas à $4.90.

Les pertes vont jusqu'à 3 3-4 points pour International Nickel à 91 1-2 et Loblaw "A" à 27 1-4.

Cours de 12 h. 30

Bourse de Montréal

Cours fournis par la Presse Canadienne et L.-G. Beaubien & Cie, Limitée
10, rue St-Pierre, Québec. Tél: LA 9-1271
Correspondants de L.-G. Beaubien & Cie membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne

Séance du 8 septembre 1959

Abitibi	32¼
Algoma Steel	37½
Aluminum Ltd	31
Argus	35
Argus $2.40 pr.	78¼
Asbestos	39¼
Bk of Mtl	56
Banque C. Nle	35½
Banque Prov.	40
Bell	41¾
Bowater Paper	7¾
Bow-Mer. Pr	48¼
Brazilian	4.85
B. A. Bank Note	48⅝
B. A. Oil	36½
B. C. El. 4¾% pr	85½
B. C. Forest	13¾
B. C. Power	36
Brown Co	12¾
Building Prod.	36½
Calgary Power	9
Can. Cement	30½
Can. Cement pr	27¾
Can. Iron	30½
Can. Steamship	43½
Cdn. B. of Com	84½
Cdn. Breweries	38
Cdn. Celanese	91
Cdn. Hydroc	10¼
C. I. L.	14¾
Cdn. Int. Pow	16¾
Cdn. Oil	36
C. P. R.	26½
Cdn. Vickers	17
Cockshutt	15
Cons. Smelters	19¼
Consumers Glass	23½
Dist-Seagrams	32
Dom. Bridge	21¾
Dom. Stores	63¼
Dom. Tar	17¾
Dom. Textile	11¾
Dow Brew	45
Du Pont	26½
Famous Players	21¾
Ford Motor	78½
Foundation	13¾
Fraser	26
Gen. Motors	85
G. L. Paper	40¾
Home Oil "A"	14½
Hudson Bay	82
Imp. Oil	36½
Imp. Tobacco	13
Ind. Acc.	21
Int. Nickel	91
Int. Utilities	35¾
Interprov. Pipe	52
Labatt	29½
Massey-Ferg.	13¾
Molson's "A"	26¼
Molson's "B"	26
Molson's pr	40
Mtl. Loco	18¾
Morgan	33
Nat. Steel	14½
Noranda	50
N. S. Light	15
Powell River	34½
Power Corp.	61¾
Price Bros.	40¼
Que. Nat. Gas	16¾
Quebec Power	20¼
Roe, A. V.	23¾
Rolland Paper A	83½
Royal Bank	82
Royalite	7.35
St. Law. Corp A' pr	36½
Shawinigan	29¾
Shawinig. 4% pr	40½
Standard Str St	16
Steel Co.	81
Steinberg's A	28¼
Toronto-Dom.	87½
Triad Oil	10
United Steel	9¾
Walker-Gooderh	27¼
Webb & Knapp	3.40
Weston 6% 1 pr	104½

Bourse de New York

Cours fournis par Barry & McManamy membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne

132 rue St-Pierre, Québec. LA 2-7006

Séance du 8 septembre 1959

Am. Tel. & T.	78¾
Bethlehem Steel	57
Boeing Aircraft	33¾
Chrysler	66¼
Cons. Edison N. Y.	62⅝
Douglas Aircraft	45⅝
Eastman Kodak	91
Ford	83
General Dynamics	49
General Motors	85½
Goodyear Tire	131½
Inter. Nickel	96⅝
Int. Tel. & T.	32¾
Kennecott	99¾
Montgomery Ward	53
N. Y. Central	28½
North. Pacific	80¾
Ohio Oil	40¾
Penn. R. R.	16⅜
Radio Corp.	59⅜
Socony Vacuum	22⅝
South. Pacific	71⅛
South. Railway	32½
Stand. Oil of N. J.	80⅝
Studebaker	12⅝
Union Pacific	32
United Aircraft	41¾
United Fruit	26⅝
U. S. Rubber	60
U. S. Steel	109½
Westinghouse	80

Ce qui fait du "Soleil" un journal populaire, c'est son information variée et son abondante illustration.

Bourse Canadienne

Cours fournis par la Presse Canadienne et L.-G. Beaubien & Cie, Limitée
10, rue St-Pierre, Québec. Tél: LA 9-1271
Correspondants de L.-G. Beaubien & Cie membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne

Séance du 8 septembre 1959

Anglo-Nfld. Dev.	8¾
Blue Bonnets	10½
C. & D. Sugar	19
Cdn. Gen. Invest.	36
Cdn. Ingersoll	40
Cons. Paper	38½
Consumers Gas	11⅝
Loblaw Co "A"	27¼
N. West Ind.	16
Rellman's	29½
Shop & Save	25
Traders Fin "A"	27½
Traders 5% pr.	37
Trans-Can.	28½
Trans. Mountain	11¾
Un. Pr. Prop.	2.70
Waterman Pen	4.40

MINES A HUILES (en cents)

Algom	13
Bateman	44
Belcher	87
Bellechasse	72
Beauce Plac.	65
Bonnyville	34
Bornite	6
Bousan	51
Campobell Chib	700
Cdn. Collieries	48
Cdn. Devonian	400
Canorama	47
Cartier Quebec	31
Cassiar	89¾
Chiboug. Jaculet	50
Chibougamau	20
Chimo	24
Cleveland	15½
Cie M. Ungava	9
Cons. Denison	$11⅛
Copper Rand	190
Duvan	17
East Malartic	132
East Sullivan	160
Faraday	24
Frobusher	200
Geco	$14¾
Giant Yellows	825
Golden Age	50
Gunnar	$10¼
Headway R. L.	33
Hollinger Cons.	$30½
Int. Ceramic	9
Joliet-Quebec	25½
Malartic	110
Merrill Island	115
Mid-Chibougamau	37
Montgary	31
Nat. Pete	275
New Harricana	10
New Mylamaqua	155
North Am. Rare	180
Obaska	11
O'Brien	62
Opemiska Expl.	33
Opemiska Copper	830
Orchan	100
Paudash	50
Pitt Gold	4½
Porcupine Prime	5
Pronto	336
Que. Copper	30
Quebec Oil	4½
Radiore	60
St. Lawrence	380
Sherritt-Gordon	280
Steep Rock	$17⅛
Tache Lake	13
Tazin	16
Titan	51
Vanguard Expl	21
Waite Amulet	630
Wendell	4½
Willroy	160
Zenmac	25

Bourse de Toronto

Cours fournis par Barry & McManamy membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne

132 rue St-Pierre, Québec. LA 2-7006

Séance du 8 septembre 1959

Séance du 8 septembre 1959

Advocate	200
Algom	813
Am. Leduc	12
Bibis Yukon	13
Bousan	82
Buffadison	16
Calgary & Edmonton	22
Cand. Devontan	400
Cand. Oil	$26½
Cand-Erin	156
Cassiar	810
Chimo	74
Cochenour Willan	295
Cons. Callinan	10½
Cons. Denison	812
Cons. Hillivil	82
Cons. Northland	70
Cons. Sudbury	52
Sopper Rand	135
Dome	$16
East Sullivan	160
Elder	1.00
Falconbridge	$27¼
Frobisher	200
Geco	$14¾
Giant Yellowknife	825
Gunnar	$10¾
Hard Rock	11½
Heva	3½
OilHollinger	831
Hollinger	$14⅛
Hombe Oil "B"	13½
Inspiration	38
Jacobus	168
Kerr-Addison	$21
Kirkland Minerals	45
Leitch	130
Long Island	17½
Mamitimes	127
Midcon	54
Nama	22
New Harricana	70
Newlund	22
Nev Mylamaque	162
Norpax	19
North Rankin	119
Opemiska	845
Pacific Pete	$12¾
Pardee	26
Perron	20½
Pronto	330
Yuebec Ascot	23
Quemont	$10¾
Radiore	60
Ric-Arthabaska	65
Sherritt	285
Stanwell	67
Steep Rock	$11⅞
Beck-Hughes	166
Texas	53
United Oils	208
Upper Canada	110
Violamac	220
Yellowknife Bear	110
Zenmac	35

Mines hors-liste

Cours fournis par Barry & McManamy membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne

132 rue St-Pierre, Québec. LA 2-7006

Séance du 8 septembre 1959

	Off.	Dem.
Aconic	23	28
Amal. Kirk	3½	3½
Am. Chib.	16	24
Annamaque	1	3
Ass. Dev.	8	10
Atlas Chib.	2	6
Bald Mtn	7	12
Beacon	5	7
Bracemac	6	10
Brosnan	5	10
Can. Radium	14	21
Cdn. Jay	12¼	12⅝
Chesbar	75	90
Cons. Vauze	80	100
Dauphine	16	23
Gibson Chib.	7	12
Glencona	½	1½
Hazeur		10
Hubert Lake	8	12
Hucamp	7	13
Hull Iron	185	215
Imp. Chem.	5¾	5¾
Ladubore		80
Lake Expanse	10	12
Main Oka	70	75
Martin Bird	4	6
Mate Yellowk	5	7
McCorkill	7	13
Murray Mining	35	44
New Aug.	5	6½
Norbeau	60	70
North Malfag	14	22
Paige Pete	10	12
Pascalis	15	18
Quejo	4	8
Raglan	12	15
Rand Malartic	5	7
Richgroup	4½	5½
Rugged	2	3
Russet	4	8
Scott	2	3
Starlight	2	3
St. Robert		26
St. Helen	82	83
Titanium		35
Tower	2	5
Wesley	7	12
Young David	14	16

Ventes moindres d'assurance-vie

Toronto. — La valeur des nouvelles polices d'assurance-vie souscrites par des Canadiens s'est établie à $462 millions au mois de juillet, ce qui constituait un fléchissement de 11.2 pour cent au regard des $520 millions vendus en juillet 1958, selon une compilation de la Life Insurance Agency Management Association. Cependant, la valeur des achats pour les sept premiers mois de l'année s'est accrue de 7.2 pour cent comparativement à la période correspondante de l'année dernière.

Dans la province de Québec, la valeur des ventes de juillet s'est élevée à $115,200,000 au regard de $104,600,000 en juillet 1958.

ELECTION CHEZ ENCYCLOPAEDIA BRITANNICA

KURT R. SWINTON

L'élection de Monsieur Kurt R. SWINTON comme président d'Encyclopaedia Britannica of Canada Ltd. a été annoncée par Monsieur Harry E. Houghton, président du conseil d'administration.

M. Swinton, qui a été vice-président et directeur-gérant de la Compagnie, était auparavant gérant général de Thomas A. Edison Co. of Canada Ltd. Il est président du comité national de la 'Canadian Conference on Education' et président de la filiale de Toronto de l'Association des Nations Unis. —

Les marchés des produits agricoles

On trouvera ci-dessous un aperçu des prix du beurre, des oeufs, des volailles et des pommes de terre sur le marché de Québec.

PRIX DU BEURRE

Québec 92 points en solide	64
Québec No 1 moule d'une livre	66

PRIX DES OEUFS

Catégorie, grosseur

	A	B	C	D	E
A-ex-gr.	37-38	44 -45½	52-53	60-61	63½
A-gros	37-38	43½-44½	50-52	58-60	63
A-mor.	29-30	34½-35	40-41	47-49	33
A-petits	18-18	22-23½	26-27	30-35	18
B	17-19	25-26	30-31	35-37	27
C	10-12	15½-16	25-26	29-30	17

A—Prix aux producteurs
B—Prix aux postes enregistrés
C—Prix aux détaillants
D—Prix aux consommateurs
E—Prix de la Bourse Canadienne des denrées à Montréal.

N.B.—Les prix dans les colonnes A, B et C sont ceux en vigueur le 8 septembre.

Les prix aux détaillants et aux consommateurs représentent les prix à la douzaine et en cartons.

TABLEAU DES VOLAILLES

Prix aux producteurs
poids vivants

POULETS A GRILLER

3 à 4 livres	32-32½

POULETS A ROTIR

4 à 5 livres	22-23
5 à 6 livres	22-23
6 livres et plus	28-30

POULES

3 à 4 livres	8-10
4 à 5 livres	11-12
5 lbs et plus	14-17

DINDONS

Moins de 9 lbs	24-25
9 à 16 livres	23-25
16 livres et plus	23-25

PRIX AUX DETAILLANTS
(sujets abattus)

POULETS A GRILLER

Catégorie	3 à 4 lbs
A	31-33
B	29-30

A ROTIR

	4-5 livres	5-6 livres	6 livres et plus
A	34-35	35-36	40-42
B	32-33	33-34	38-40

POULES

Catégorie	3 à 4 livres	4 à 5 livres	5 lbs et plus
"A"	17-19	23-24	29-30
"B"	15-17	20-21	26-26

DINDONS

Aucun prix disponible.

PRIX DES POMMES DE TERRE
SAC SECOND

Locales nouvelles, 75 lbs	$1.90-1.95

La construction a fléchi légèrement au pays depuis le début de l'année courante

LA CONSTRUCTION — —

Toronto, (PC) Les contrats de construction octroyés au Canada au cours des huit premiers mois de cette année se sont chiffrés par $2,107,605,000, soit $2,492,500 de moins que durant la période correspondante de l'an dernier, dit le rapport sur la construction de Hugh C. MacLean.

La construction industrielle est encore la plus importante dans l'économie du Canada.

Au cours du mois d'août, les contrats se sont chiffrés par $135,062,800, soit une baisse de $6,146,800 sur la même période l'an dernier.

La construction d'habitation se chiffre par $754,220,500, en baisse de $164,354,700 sur la période correspondante de l'an dernier.

Les contrats de construction octroyés dans le Québec s'élèvent à $557,962,800; en Ontario, ils se chiffrent par $833,432,600 et dans les provinces atlantiques, ils atteignent $173,264,100.

Revue des marchés mobiliers

Allure irrégulière des marchés de Montréal — La Bourse de New York affiche une tendance mixte — Fermeté du secteur industriel à la Bourse de Toronto.

A MONTREAL

Montréal (PC) — Les prix étaient irréguliers, ce matin, à la Bourse de Montréal et à la Bourse Canadienne.

Argus a fléchi de 3-8 à 35 tandis que la Banque Royale a monté de 5-8 à 83 1-2. Dominion Stores a progressé de 1-2 à 63 1-2 et Stelco, de 1-4 à 81 1-4.

Canadian Brewery a avancé de 1-4 à 38 et Dow a reculé d'un point à 45.

B. C. Power a grimpé de 3-4 à 36 tandis que Calgary Power a plongé de 1-2 à 91.

Asbestos a fléchi de 1-8 à 30. Hudson Bay et Abitibi ont monté 1-4 à 52 et 37 1-4.

A NEW YORK

New York (PA) — La Bourse de New York a évolué irrégulièrement et a accusé une légère tendance à la baisse, ce matin. Bon nombre de gains et de pertes ont attein un point.

La plupart des titres sidérurgiques, des fabriques d'automobiles et des pétroles ont reculé. Les produits chimiques, les tabacs et les lignes aériennes ont affiché des gains minimes tandis que les électroniques et les machineries agricoles ont été mixtes.

American Motors a progressé au début de la séance pour fléchir ensuite d'une fraction.

Des pertes minimes ont éprouvé U. S. Steel, General Motors, Union Carbide, American Telephone, Standard Oil New Jersey et International Nickel.

MARCHE DE QUEBEC

Le marché des oeufs est stable pour le moment et les arrivages sont normaux pour la saison, signale le Service fédéral des marchés. Un changement de prix pour les oeufs de la catégorie A (grosseur) petits a été enregistré en fin de semaine.

Le marché des volailles est régulier. On signale particulièrement des arrivages abondants de dindons et de poules. Les poulets de grill et gros poulets sont plus rares. Aucun changement dans les prix.

MARCHE DE MONTREAL

Montréal (PC) A l'ouverture de la Bourse canadienne des denrées, le beurre du Québec, 92 points et sur place, se cotait à 63½ cents la livre (prix offert).

On offrait les prix suivants pour les oeufs de l'est sujets à l'inspection de l'acheteur: Catégorie "A" extra-gros, 43½ cents la douzaine; gros, 45; moyen, 33; petits, 18; catégorie B, 2; catégorie C, 17.

Eastman Kodak, Du Pont, Texaco, Lorillard et General Dynamics ont monté légèrement. Liggett and Myers a avancé d'environ un point.

A TORONTO

Toronto (PC) — A l'ouverture de la Bourse de Toronto ce matin, les actions industrielles étaient en hausse et les métaux usuels en baisse. Les mines d'or et les pétroles de l'Ouest étaient mixtes.

Les gains du compartiment industriel ont été fractionnaires.

Steep Rock et Geco ont baissé de 1-8 chez les métaux usuels. New Dickenson a avancé de sept cents à $2.24. New Mylamaque a glissé de cinq cents à $1.60 chez les valeurs bon marché.

L'or canadien cotait $33.40-33.60 l'once.

Les pétroles de l'Ouest ont été calmes. Canadian Export Gas et Consolidated Mic Mac ont monté d'environ dix cents.

Sur le marché libre de l'or

Paris (PC) Le napoléon, ancienne pièce d'or française de 20 francs, valait 3.570 francs aujourd'hui sur le marche libre de l'or français; c'est un gain de 30 francs depuis vendredi. L'aigle, ancienne pièce d'or américaine de $10, valait 9.280 francs, soit un gain de 60 francs.

x x x

Londres (PC) Prix de l'once d'or fin, en argent américain, sur le marché de l'or européen: $35.11 à l'achat et $35.13 à la vente. Prix de l'once de Troyes à la Bourse londonienne des lingots: $35.12 14-25 (250 shillings 7 3-4 pence), à comparer à $35.13 3-20 vendredi.

Prime accrue du dollar canadien

New York (PC) Le dollar canadien, était en hausse de 1-64 de cent à $1.04 27-32 en devises américaines, à midi aujourd'hui. La livre sterling était en baisse de 3-64 de cent à $2.80 7-32.

x x x

Montreal (PC) Le dollar américain était à un escompte de 4 5-8 pour cent en devises canadiennes, a annoncé la Banque du Canada à midi. Vendredi il était à 95 7-16 cents.

La livre sterling était en baisse de 1-4 de cent à $2.67 1-4.

NOMINATION

M. J. W. Moreland, président de J. W. Moreland & Co. Ltd., conseillers indépendants et spécialistes de programmes de sécurité et de retraite pour employés, annonce la nomination de M. PIERRE ROY, membre "Fellow" de la Société des Actuaires, au poste de vice-président et actuaire. Un ancien élève de l'Université Laval, Monsieur Roy obtint par la suite son F.S.A. Depuis 1955, il se spécialise dans l'élaboration et l'évaluation de caisses de retraite. —

BRITISH COLUMBIA POWER CORPORATION, LIMITED

DIVIDENDE No 24

AVIS est par les présentes donné qu'un dividende de trente-cinq cents (35c) par action sur les actions ordinaires en cours de la Compagnie a été déclaré payable le 15 octobre 1959 aux actionnaires inscrits à la fermeture des affaires le 21 septembre 1959.

Les livres de transfert de la Compagnie ne seront pas fermés.

Par ordre du conseil d'administration.

G. G. WOODWARD,
Secrétaire.

Vancouver, C.-B.
27 août 1959.

ASSURANCE

Nous requérons les services d'un vendeur bilingue pour notre nouveau bureau de Québec. Le candidat devra avoir de l'expérience dans l'assurance générale, être bon travailleur et capable d'accepter des responsabilités.

Il bénéficiera d'une courte période d'entrainement, recevra un excellent salaire, automobile fournie, plan de pension avantageux, etc.

Veuillez faire application en mentionnant Age, expérience et numéro de téléphone à:

Peter E. Drake,
COX INSURANCE AGENCIES LTD.,
6555 Côte des Neiges, Montréal

Sherbrooke vend des obligations

La ville de Sherbrooke, comté de Sherbrooke, a vendu $2,860,000 d'obligations en séries. L'émission a été adjugée à 92.707 pour des titres à 5½ p. 100, séries 20 ans, c'est-à-dire un coût net de 6.456 p. 100. Cette soumission était présentée par un syndicat comprenant Dominion Securities Corp. Ltd., Nesbitt, Thomson & Co. Ltd., Gairdner, Son & Co. Ltd., Banque Provinciale du Canada, et Bell, Gouinlock & Co. Ltd.

Sherbrooke avait effectué sa dernière émission en février de l'an passé, soit lors de la vente de $2,100,000 de titres à 4½ p. 100, séries 20 ans, au prix de 96.58, ce qui représentait un loyer moyen net de 4.896 p. 100.

Greenshields & Co Inc

MONTRÉAL
TORONTO
NEW-YORK
QUÉBEC
OTTAWA
WINNIPEG
SHERBROOKE
LONDON

Courtiers en placements

PRICE HOUSE, QUÉBEC

Filiale:
Greenshields & Co Limited
Agents de change

AVIS

LE MINISTÈRE DES TRAVAUX PUBLICS

DESIRE ANNONCER QU'IL ENTREPRENDRA LE 8 SEPT. DES TRAVAUX DE REFECTION ET REPARATIONS SUR LE PONT DE LA RIVIERE CHAUDIERE A ST-MAXIME DE SCOTT ROUTE NO 1.

CES TRAVAUX SERONT EXECUTES DE NUIT ET DURERONT ENVIRON 2 MOIS. PENDANT CE TEMPS, LA CIRCULATION LA NUIT SERA DETOURNEE PAR ST-ISIDORE.

LES USAGES DE CETTE ROUTE SONT PRIES D'ETRE PRUDENTS ET D'OBSERVER LES SIGNAUX DE CIRCULATION INSTALLES LE LONG DU CHEMIN TEMPORAIRE.

Achats et Ventes

OBLIGATIONS et ACTIONS

Spécialités:
Obligations de:
Gouvernements — Municipalités —
Institutions Religieuses
et Utilités Publiques

J.-N.-E. GRENIER, président
J.-P.-E. RUEL, vice-président
Armand LECLERC, directeur
Marcel ST-LAURENT, directeur
Ed. BARNARD, directeur et secrétaire

GRENIER, RUEL & CIE INC.
TEL.: LA 5-6101 — 71, RUE ST-PIERRE, QUEBEC
Courtiers Valeurs de Placement

Nouvelle émission

$1,000,000

d'obligations première hypothèque

Série "B"

HÔPITAL JEAN-TALON

6%

échéant le 1er juin 1968

Date de l'émission: 1er septembre 1959

Capital et intérêts semestriels (1er juin et 1er décembre) payables en monnaie canadienne à toutes succursales dans la Province de Québec, des banquiers de l'hôpital. Titres à coupons en coupures de $500. et $1,000. Immatriculation facultative quant au capital seulement. Obligations de la série "B" rachetables par anticipation à toute date d'échéance des intérêts, sur préavis de 30 jours, en totalité ou en partie, par tirage au sort, à 103 si le rachat est effectué le ou avant le 1er juin 1960, cette prime de rachat diminuant de ½ de 1% par année jusqu'au 1er juin 1964 inclusivement et à 100 par la suite, plus dans chaque cas, l'intérêt couru à la date fixée pour le rachat.

CONSULTATION JURIDIQUE: *Me René Duranleau, C.R. de l'étude légale Duranleau, Dupré, Duranleau, Lette & Cousineau.*

FIDUCIAIRE: *Société d'Administration et de Fiducie.*

DE L'AVIS DES CONSEILLERS JURIDIQUES, CES OBLIGATIONS CONSTITUERONT DES PLACEMENTS LEGAUX POUR LES COMPAGNIES D'ASSURANCE ENREGISTREES EN VERTU DE LA LOI SUR LES COMPAGNIES D'ASSURANCE CANADIENNES ET BRITANNIQUES DE 1932, ET CE, POUR UN MONTANT ILLIMITE, VU QUE CES OBLIGATIONS NE TOMBENT PAS SOUS LE PARAGRAPHE 4 DE L'ARTICLE 63 DE LADITE LOI.

Prix: $100 et l'intérêt couru

Prospectus fourni sur demande

L'offre de ces titres est subordonnée à leur émission, à leur livraison entre nos mains et à l'approbation de nos conseillers juridiques.

Nous comptons que les titres seront disponibles pour livraison le ou vers le 10 septembre 1959.

Bélanger Inc.
La Corporation de Prêts de Québec
J. E. Laflamme Limitée
Casgrain & Compagnie Limitée
Oscar Dubé & Cie. Inc.
Garneau, Boulanger Limitée
Crédit Québec Inc.
Forget & Forget Limitée

Obligations industrielles actives

Cours fournis par W. C. PITFIELD & Company Ltd

Courtiers en valeurs

74, rue Saint-Paul, Québec — Tel.: LA 5-4661.

Titres		Offre	Demande
Alberta Gas & Trunk	5¼/81	91	95
Anglo Cdn Telephone	6/83	97	101
British Columbia Telephone	5/82	87	92
Canadian Breweries	5/83	90	93
Canadian Delhi Oil Ltd	5½/73	106	111
Canadian Delhi Oil Ltd	Ord.	6¼	6¾
Canadian Export Gas	5/71	85	
Home Oil Co. Ltd	5¾/71	100	106
Husky Oil & Refining	5½/73 ex.	88	92
Horne & Pitfield Foods	Ord.	6¼	7⅛
International Building Credits	6¼/79	92	95½
Loblaw Groceterias	5¾/82	96	100
N. Ontario Natural Gas	5¾/82	87½	91½
Ontario Jockey Club	6/78	96	100
Pacific Petroleums	5½/73	77	81
Quebec Natural Gas	5¾/85	87	91
Shawinigan Water & Power	5½/72	109	113
St. Lawrence Corporation	5/78	89	93
Trans-Canada Pipe Lines	5.85/87	88½	92
Westcoast	Série C	86	90

(Cours sujets aux fluctuations du marché)

Relèvement du marché des obligations à court terme durant la semaine écoulée

Le marché des obligations a profité d'un mouvement de reprise vers la fin de la semaine écoulée, après avoir débuté lentement et les gains des émissions à courtes échéances du gouvernement canadien atteignaient jusqu'à dix cents en fermeture. Le changement le plus remarquable de la semaine a été signalé dans les obligations à 3 pour cent, échéant le 15 décembre 1960, du gouvernement canadien, lesquelles ont grimpé rapidement à un rendement de 6.50 pour cent.

Des six émissions d'obligations du gouvernement canadien entrant dans la catégorie du marché monétaire, c'est-à-dire des obligations dont l'échéance est à moins de trois ans, les trois plus longues échéances ont accusé les plus fortes pertes alors que les banques à charte continuaient à se départir de ces émissions.

L'offre de billets du Trésor n'a provoqué aucune surprise la semaine dernière et la réaction n'en a pratiquement pas été sentie. On sait que le rendement moyen sur ces billets est passé de 5.64 à 5.70 pour cent. Les billets à six mois ont été introduits sur le marché et pour $15,000,000 de ces coupures ont été octroyées à un rendement moyen de 6.53 pour cent.

La demande pour les billets du Trésor s'est concentrée principalement sur les très courtes échéances au cours de la semaine, et le rendement sur les billets était de beaucoup inférieur à 5 pour cent. Le taux d'intérêt sur les prêts d'accommodation des banques à charte est monté graduellement à 5¼ pour cent, bien que la demande pour ces prêts n'ait pas semblé forte.

Les émissions à plus longues échéances du gouvernement canadien ont fléchi pendant presque toute la semaine; cependant, la cessation, par la Banque du Canada de la vente des obligations à 3¾ pour cent de 1965 du gouvernement et des obligations à 4 pour cent de 1981 du C.N.R. ont renversé ce mouvement à la baisse et les prix de l'offre ont monté pour toutes les émissions de l'emprunt de conversion. L'émission de 1965 a affiché une vigueur particulière, passant de 87½ à 88¼.

Parmi les émissions des provinces, les obligations à 5¾ pour cent de l'Hydo-Ontario ont légèrement faibli, tandis que les obligations à 5¼ pour cent de 1969 et à 5½ pour cent de 1979 du Manitoba pouvaient s'obtenir à 97½ et 96½.

Dans le secteur des corporations, les rendements se sont de nouveau réajustés en prévision des émissions futures à des taux plus réalistes, et en réponse aux pressions exercées par les autres secteurs du marché, surtout les courtes échéances du gouvernement canadien.

Les observateurs semblaient d'avis que le comportement du marché canadien des obligations dans l'avenir immédiat dépendra des plans du gouvernement pour le rachat de l'émission à 3 pour cent due le premier octobre 1959. L'approche de la campagne de souscription aux obligations d'épargne et l'échéance de l'émission à 3 pour cent due le 15 décembre accroîtra encore la sensibilité du marché à l'action financière du gouvernement.

Ce qui fait du "Soleil" un journal populaire, c'est son information variée et son abondante illustration.

Le spéculateur prudent trouve dans la valeur convertible un placement sans grand risque

La popularité des valeurs à revenu fixe convertibles en actions ordinaires ou munies de warrants donnant droit de souscrire aux actions s'explique par les raisons suivantes:

—Ces valeurs offrent une formule de placement qui garde des chances de plus-value en réduisant la part du risque.

Lorsqu'une société prospère, les actionnaires seuls profitent de sa bonne fortune; les obligations rapportent un revenu fixe et sont remboursées en monnaie parfois dépréciée. La convertibilité prévue dans le contrat d'émission (acte de fiducie) est en principe un privilège accordé aux bailleurs de fonds: ils ont le droit de choisir entre le remboursement en espèces et la conversion de leurs titres, sous certaines conditions, en actions ordinaires.

Dans le cas d'une hausse des actions, ces valeurs montent parallèlement; par contre, dans le cas inverse, elles échappent à une baisse sérieuse. En effet, il existe un "plancher" pour le titre, formé par la valeur intrinsèque qui ne tient pas compte du privilège de convertibilité et où son cours est soutenu par le rendement. Toutefois, les valeurs convertibles, achetées bien au-dessus de leur prix de rachat, sont susceptibles de fortes baisses.

—Par une émission de valeurs de ce genre, les jeunes entreprises, sont en mesure de se procurer des fonds qu'elles pourraient difficilement obtenir par voie d'émission d'actions. Mais aussi il arrive souvent que les sociétés bien établies trouvent avantageux d'émettre des valeurs convertibles ou munies de warrants. De son côté, le capitaliste y trouve l'occasion de participer dans ces entreprises au moyen d'un titre qui lui donne un revenu, tout en conservant le droit de conversion ou de souscription, si les cours lui indiquent l'opportunité d'une telle opération.

—Les valeurs convertibles et les valeurs avec droits sont intéressantes non seulement en époque d'inflation quand les valeurs à revenu fixe ordinaires sont moins recherchées, mais aussi comme un placement plus retranché pour les personnes craignant les risques boursiers.

Du point de vue juridique, les valeurs à revenu fixe se présentent au Canada sous forme de: obligations, "débentures" ou billets (notes)

Les **obligations** sont garanties par un élément de l'actif social: hypothèque, obligations ou actions déposées comme gage, etc. Leurs porteurs prennent rang de priorité parmi les créanciers en cas de défaillance de la société émettrice.

Les **"débentures"** ne sont pas, en général, expressément garanties par un droit d'hypothèque grevant un avoir. Elles n'ont, de ce fait, aucun droit de priorité sur l'actif social, ce qui met le porteur de débentures au rang des autres créanciers ordinaires. Il arrive parfois que ce genre d'obligations soit spécifiquement gagé sur des éléments ou parties d'actif qui ne suffisent cependant pas à constituer une hypothèque pleine et entière. En pareil cas, on emploie aussi la désignation de **billet**.

Une autre catégorie est formée par les **actions privilégiées** convertibles en actions ordinaires.

La forme légale du titre présente un élément secondaire de son appréciation, la valeur du titre reposant sur le crédit général de l'émetteur. Ainsi, parmi les valeurs relevées dans notre étude, il y a un choix allant des valeurs de placement jusqu'aux valeurs nettement spéculatives de sociétés dont la réussite n'est pas prouvée.

Lors d'une émission de valeurs convertibles, les sociétés s'engagent d'habitude à prélever sur les bénéfices de chaque année une somme destinée au fonds d'amortissement, en vue de retirer de la circulation un certain nombre de titres. En outre, elles se réservent le droit de racheter la totalité ou une partie des titres en cours en versant une prime. Ces dispositions ont pour effet de stabiliser, dans une certaine mesure, les cours des valeurs convertibles aux environs du prix de rachat en cas d'une baisse générale du marché. Si le cours de la valeur est inférieur à son prix de remboursement, le rachat pour fin d'amortissement se fait normalement sur le marché. Quand le titre est coté au-dessus du prix de rachat, les numéros amortis sont désignés par tirage au sort.

Pour s'assurer contre le risque d'une baisse des cours, il convient de porter son choix sur les valeurs dont le prix ne dépasse pas trop le prix de remboursement.

Pour rechercher une plus-value, il importe que les actions ordinaires soient cotées aux environs du prix de conversion, sans quoi un retard est apporté aux chances de hausse des titres convertibles.

D'une façon générale, le moment le plus opportun pour la conversion se situe peu avant le changement des conditions de conversion ou le rachat du titre. Si l'objet est de réaliser une plus-value, on vend alors les valeurs convertibles qui, d'habitude, suivent et même devancent le mouvement à la hausse des actions ordinaires. Avant chaque conversion, le client doit décider s'il est prêt à courir les risques attachés à l'action ordinaire ou s'il ne vaut pas mieux vendre le titre convertible et placer le produit dans une autre valeur.

Cette étude est tirée d'une brochure intitulée "Valeurs convertibles et warrants canadiens" publiée par la maison L. G. Beaubien Cie, de Montréal.

Appréciation du rapport "Borden"

Le second rapport de la Commission Borden sur l'énergie, qui porte sur l'industrie pétrolière, était attendu depuis longtemps. Sa publication a été autorisée le 29 août. Il s'agit d'un document de valeur, constructif, qui met clairement en relief les grandes possibilités à long terme de l'industrie pétrolière canadienne et les sérieux problèmes à court terme qu'elle confronte.

Le rapport suggère qu'aucune décision ne soit prise au cours des 12 ou 18 prochains mois au sujet de la construction d'une conduite pétrolière jusqu'à Montréal, aussi longtemps que tous les autres moyens pour trouver de nouveaux débouchés au brut canadien n'auront pas été utilisés; le rapport donne donc temporairement satisfaction aux grandes sociétés intégrées. En contrepartie, ces dernières sont tenues à n'épargner aucun effort pour découvrir de nouveaux marchés. Le rapport estime qu'une production de 700,000 barils par jour environ peut être atteinte vers la fin de 1960; ce chiffre représente un progrès approximatif de 200,000 barils par jour par rapport à la production probable de cette année.

Il ne devrait pas être très difficile d'accroître les ventes de brut de l'ouest de 50,000 barils par jour en Ontario. La hausse normale de la consommation représenterait de son côté 25,000 à 30,000 barils par jour environ. Pour le solde, il sera nécessaire de trouver des débouchés aux Etats-Unis. Sans doute, cela ne sera pas facile dans un laps de temps aussi court, même si le pétrole canadien n'est plus assujetti aux contingentements américains.

Rien ne peut remplacer un bon journal rempli de nouvelles, après le souper. Assurez-vous d'un bon service de votre porteur du "Soleil" en le payant régulièrement.

Adjudication d'un emprunt

La ville d'Acton Vale, comté de Bagot, a adjugé une émission d'obligations au montant de $30,000. Un prix de 95.73 a été payé pour des titres à 5½ p. 100 1960-69, c'est-à-dire un coût net de 6.183 p. 100. Cette soumission était présentée par Desjardins, Couture, Inc. L'échéance de 1969 comprend un montant de $19,000 à renouveler pour dix ans.

En janvier dernier, la corporation avait vendu $210,500 d'obligations à 4½-5-5½ p. 100, séries 15 ans, à 96.014, soit un coût net de 5.7604 p. 100.

Emission scolaire de St-Camille

Les commissaires d'écoles pour la municipalité de St-Camille, comté de Wolfe, ont vendu $70,000 d'obligations en séries. Un prix de 96.33 a été payé par J.-F. Simard & Cie, Ltée pour des obligations à 5½ p. 100 1960-69, c'est-à-dire un intérêt moyen net de 6.638 p. 100. Un montant de $17,000, renouvelable pour un terme additionnel de dix ans, est inclus dans l'échéance de 1969. Un octroi de $46,350 a été accordé par le Secrétaire de la province à la commission scolaire, qui vient sur le marché pour la première fois.

Rien ne peut remplacer un bon journal rempli de nouvelles, après le souper. Assurez-vous d'un bon service de votre porteur du "Soleil" en le payant régulièrement.

AVERTISSEMENT!

Mamans! C'est le temps de l'invasion des microbes! Pour protéger la santé de vos familles, employez "Lysol" chaque fois que vous nettoyez la maison. "Lysol" tue au contact les microbes de maladie! Il suffit de 3 cuillerées à table par gallon d'eau pour désinfecter les planchers, les murs, les éviers et le berceau du bébé. "Lysol" s'emploie facilement et sans danger, excepté pour les microbes!

VENTE EN OR

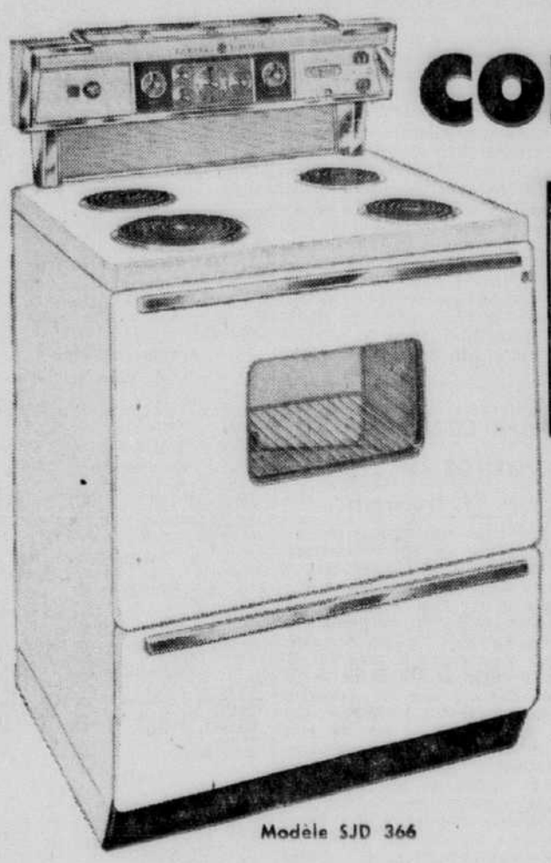
GENERAL ELECTRIC

PRÉSENTE

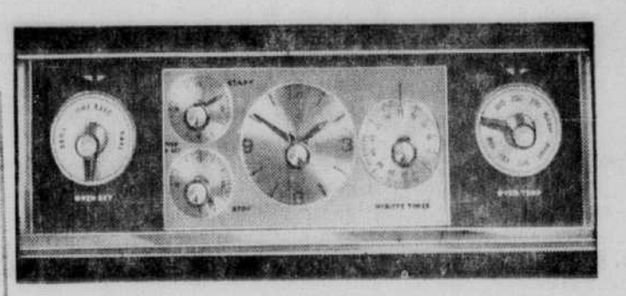
LE POELE LE MOINS COMPLIQUE AU CANADA

qui facilite la tâche du meilleur

CORDON BLEU



Modèle SJD 366



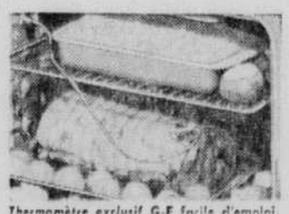
Ici est la plus nouvelle minuterie dont les régulateurs sont très faciles à comprendre et à régler — quelques ajustements simples et la cuisson se fait — automatiquement. Le succès vous est assuré même si vous devez vous absenter de la maison. Cette minuterie met le four en circuit et hors-circuit à l'heure exacte indiquée — le compte-minutes chronomètre la cuisson au cours d'intervalles d'une à soixante minutes — l'horloge précise est très pratique.

● BOUTONS-POUSSOIRS À LA PORTÉE DU DOIGT pour la mise en circuit et hors-circuit des éléments de surface; donnent divers degrés de chaleur du plus vif au plus faible. Les lumières Tel-A-Cook indiquent lequel des éléments est en circuit et à quel degré.

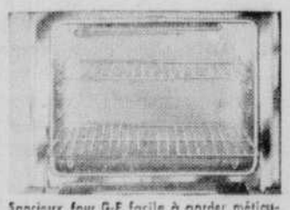
● ÉLÉMENT DE SURFACE CALROD AUTOMATIQUE — surveille la cuisson pour vous — maintient automatiquement l'exacte température désirée — élimine le renversement, empêche le brûlage. Il est aussi ultra-rapide.

● Autres caractéristiques: four spacieux avec gril sans fumée à chaleur radiante; thermomètre automatique des viandes; deux prises de courant — une minutée; grilloir automatique; dessus à l'épreuve des égouttements; tiroir pleine largeur.

VOUS serez tout simplement enchantée de votre nouveau poêle à boutons-poussoirs 1959 G-E — la cuisson des repas n'aura jamais été si facile — un vrai plaisir . . . quoi! Ses lignes sobres rectilignes confèrent une apparence moderne à la cuisine, vous avez le choix des superbes couleurs Mix-or-Match G-E. Ne manquez pas de voir ce merveilleux poêle G-E aujourd'hui même, celui-ci est de 30" mais il y a aussi des poêles G-E de 40" et de 24". Apprenez pourquoi plus de canadiens choisissent les appareils ménagers General Electric de préférence à toute autre marque.



Thermomètre exclusif G-E facile d'emploi. Insérez-le au centre de la viande, indiquez le degré de cuisson sur le cadran et n'y pensez plus — l'avertisseur résonnera dès que le rôti sera à point. Un moyen sûr de servir des rôtis parfaits.



Spacieux four G-E facile à garder méticuleusement propre. Tablettes et unité de grillage amovibles pour facilité de nettoyage. Aucun endroit difficile à atteindre — la graisse ne peut s'accumuler sur les parois lisses et dans les coins arrondis.

POÊLE AUTOMATIQUE A BOUTONS-POUSSOIRS GENERAL ELECTRIC

AUSSI PEU QUE $3.80 PAR SEMAINE

Fabriqués au Canada

CANADIAN GENERAL ELECTRIC COMPANY LIMITED

VILLE DE QUEBEC

J.-A. ASSELIN & FILS ENR. 215, rue Hermine

ALBERT BARRE TV 1095 de la Canardière

A. BELANGER (Detail) Ltée 340, rue Du Pont

BIZIER & CARON LIMITEE 881 est rue St-Joseph

BOURQUE ELECTRIQUE 764 rue St-Jean

J.-ROMEO CROTEAU 179 est rue St-Joseph

L.-P. DORAIS 464 est rue St-Vallier

LAURIER ELECTRIQUE ENR. 82 ouest rue St-Joseph

MAGUIRE ELECTRIC LTEE 1330, rue Maguire, Sillery

J.-W. MAINGUY 2788, Chemin Ste-Foy

ALPH. MORENCY 210, rue Lee

PARADIS DU BIJOU ENR. 53, Ave Plante

QUEBEC ELECTRONIQUE Enr. 621, rue St-Jean

TALBOT ELECTRIQUE 819, rue St-Jean

TURCOTTE & LETOURNEAU Ltée, 330 de la Couronne

ENVIRONS

BIENVILLE

PAUL BEGIN ENR. 2, rue St-Joseph

BREAKEYVILLE

P. LAPIERRE 40, rue Ste-Helene

DESCHAMBAULT

JACQUES NAUD

DONNACONA

ROGER MARCOTTE 113 rue Kernan

GIFFARD

A. VACHON 315, ave Royale

LA MALBAIE

TREMBLAY FRERE ENR. 142 rue St-Etienne

LAVAL

RADIO LAVAL ENR.

LEVIS

BOISVERT ELECTRIQUE Enr. 16, rue Guénette

G.-J. LEMIEUX LTEE 15 rue St-Louis.

LORETTEVILLE

CLAUDE SIOUI ENR. Village Huron

MATANE

J.-R. SIROIS RADIO SERVICE

MONT-JOLI

PELLETIER Electrique Enr. 93, boul. Jacques-Cartier

MONTMORENCY

NAPOLEON BOILY 4094, boul. Ste-Anne

PLESSISVILLE

MARCEL & RAYMOND 1769 St-Calixte

PONT-ROUGE

J.-P.-E. GERMAIN ENR.

RIVIERE-A-PIERRE

J.-J. DUBOIS

RIVIERE-DU-LOUP

ROLAND MORIN 371, rue Lafontaine

STE-ANNE-DE-BEAUPRE

GERARD DOYON

ST-BASILE

ALEX. MATTE

STE-CLAIRE

GIGUERE TELEVISION ENR.

ST-COME

RENE BERNARD

STE-FAMILLE

ROBERT MORENCY

ST-GEORGES DE BEAUCE

J.-A. GAGNE 407, 1ère Avenue

ST-GERVAIS, BELLECHASSE

JEAN-PAUL LAFLAMME

STE-HELENE

ERNEST BELANGER ENR.

STE-MARIE

JACQUES (Paulo) DOYON

ST-RAYMOND

ALBERT GIGNAC

ST-ROMUALD

PAUL BEGIN ENR. Route Trans-Canada (Près Pont de Québec).

SEPT-ILES

CONTINENTAL ELECTRIC & APPLIANCES CO. LTD.

TADOUSSAC

FRANÇOIS LAPOINTE INC.

TERRITOIRE LAC ST-JEAN

ALMA

GAGNON FRERES MEUBLES 10-12, Sacré-Cœur

ARVIDA

E. BRASSARD MEUBLES Ltée

BAGOTVILLE

ALBERT TREMBLAY MEUBLES LTEE

CHICOUTIMI

GEO. SMITH INC. 79 ouest rue Racine

GAGNON FRERES de votre localité

JONQUIERE

E. BRASSARD, MEUBLES Ltée

R. TAPIN MEUBLES Ltée

KENOGAMI

MAGASIN REGINA 70, rue Ste-Famille

ROCH ELECTRIC LTEE 71 King George

MISTASSINI

C.-A. GAUTHIER 120, ave de l'Eglise

NORMANDIN

RENE DOUCET

ST-BRUNO

LAVOIE & TREMBLAY

ST-COEUR-DE-MARIE

L. BERGERON

ST-FELICIEN

RENE BOUDREAULT Meubles

CITÉ DE QUÉBEC

Québec, le 2 septembre 1959

AVIS PUBLIC est par le présent donné que des soumissions cachetées, scellées et endossées: "SOUMISSION POUR LA FOURNITURE DE BRIQUE ET DE MATERIEL REFRACTAIRE POUR LA PETITE CHEMINEE DE L'INCINERATEUR" et adressées au Greffier de la Cité, Hôtel de Ville, à Québec, seront reçues d'hui à MARDI le 15 septembre 1959, à MIDI (heure avancée de l'est).

Pour plus amples informations et blancs de soumission, les soumissionnaires devront s'adresser au bureau de l'Ingénieur de la Cité, chambre 446.

F.-X. Chouinard,
Greffier de la Cité

Québec, le 27 août 1959
CITE DE QUEBEC

AVIS PUBLIC est par le présent donné que des soumissions cachetées, scellées et endossées: "SOUMISSION POUR LA FOURNITURE ET LA POSE D'UN GARDE METALLIQUE ONDULE GENRE PARAPET, DE CHAQUE COTE DU PONT MARIE DE L'INCARNATION" et adressées au greffier de la Cité, Hôtel de Ville, Québec, seront reçues d'hui à MARDI le 15 septembre 1959, à MIDI (heure avancée de l'est).

Pour plus amples informations et blancs de soumission, les soumissionnaires devront s'adresser au bureau de l'Ingénieur de la Cité, chambre 446.

F.-X CHOUINARD
GREFFIER DE LA CITE

Québec, le 27 août 1959
CITE DE QUEBEC

AVIS PUBLIC est par le présent donné que des soumissions cachetées, scellées et endossées: "SOUMISSION POUR LA FOURNITURE D'UN VEHICULE AUTOMOBILE POUR LE SERVICE DES VIDANGES (CENDRES)" et adressées au greffier de la Cité, Hôtel de Ville, à Québec, seront reçues d'hui à MARDI le 15 septembre 1959, à MIDI (heure avancée de l'est).

Pour plus amples informations et blancs de soumission, les soumissionnaires devront s'adresser au bureau de l'Ingénieur de la Cité, chambre 446.

F.-X CHOUINARD
GREFFIER DE LA CITE

HOTEL DE VILLE
CITE DE QUEBEC
BUREAU DU GREFFIER
DEPOT DES LISTES ELECTORALES MUNICIPALES

Québec, le 1er septembre 1959

AVIS PUBLIC

Est par le présent donné que, conformément aux dispositions de la loi 19 George V, chapitre 93, et ses amendements, deux listes électorales, dressées non pas alphabétiquement mais rue par rue, tel que la loi selon l'ordre des numéros de cadastre de chaque rue, ou selon l'ordre des numéros de la cité, par écrit, et sous serment. Cette plainte écrite doit être déposée durant la période susdite au Bureau de Revision et le secrétaire de ce bureau doit donner aux intéressés, à leur dernière adresse connue, un avis des jours et heures où ils seront entendus.

Après le 30 septembre 1959 aucune plainte ne sera reçue et les livres ne seront, pour aucune considération, modifiés.

le trésorier de la cité,
C.-R. FONTAINE, C.A.

CITE DE QUEBEC
BUREAU DU GREFFIER

QUEBEC, le 3 septembre 1959

AVIS

est par les présentes donné qu'à une séance du Conseil de Ville de Québec, tenue le jeudi, 3 septembre 1959, le règlement suivant a été lu pour la première fois: Règlement No 1129 — décrétant l'élargissement de la rue Verdun et l'acquisition d'immeubles à cette fin;

Que la deuxième et dernière lecture pour adoption dudit règlement aura lieu à la prochaine séance du Conseil, le jeudi, 17 septembre 1959.

Qu'il peut être pris connaissance dudit règlement au bureau du soussigné durant les heures du bureau.

(Signé) F.-X. Chouinard
Greffier de la Cité

HOTEL DE VILLE
CITE DE QUEBEC
BUREAU DU GREFFIER
REVISION DES LISTES ELECTORALES MUNICIPALES

Québec, le 1er septembre 1959

AVIS PUBLIC

Est par le présent donné que le bureau des Reviseurs établi par l'acte d'incorporation de la Cité de Québec et ses amendements s'assemblera jeudi, le 17ème jour de septembre prochain 1959 à 3 HEURES P.M. dans la salle des séances du Conseil de Ville, pour prendre en considération les listes électorales et entendre les électeurs qui auront fait sous serment des déclarations touchant l'insertion, la correction, la radiation ou l'omission des noms sur ces listes ou pour entendre leurs procureurs dûment autorisés, et qu'il s'ajournera de jour en jour jusqu'à ce que toutes les listes des électeurs aient été revisées et approuvées dans les délais fixés par la loi. Nulle demande pour l'insertion, la correction ou la radiation, de noms sur les listes ne sera reçue dans le bureau du Greffier de la Cité, après dix heures du soir du MERCREDI, le 16ème jour de septembre prochain, 1959, suivant les termes de la loi.

La correction des dites listes doit être terminée JEUDI, le 24ème jour de septembre prochain, 1959, suivant les termes de la loi.

Le Bureau des Reviseurs commencera par le quartier LIMOILOU (Est et Ouest) et continuera par les quartiers St-Sauveur (Est et Ouest), St-Jean-Baptiste, St-Roch, Champlain et Montcalm.

Par ordre,

(Signé) F.-X. Chouinard,
Greffier de la Cité

AVIS PUBLIC
ROLE POUR TAXES D'AFFAIRES, PERSONNELLES, ETC. 1959-60

AVIS PUBLIC est par le présent donné que les livres des cotiseurs pour tous les quartiers de la cité ont été complétés et que ces livres seront ouverts à toutes les personnes intéressées tous les jours, depuis 10 heures a.m. jusqu'à 5 heures p.m. (les dimanches et jours de fête exceptés) et le samedi depuis 10 heures a.m. jusqu'à midi (heure avancée de l'Est), durant une période de trois semaines, du mardi 8 septembre 1959 au mercredi 30 septembre 1959 inclusivement.

Toute personne qui se croira lésée par quelque entrée auxdits livres d'évaluation devra, dans la susdite période, porter plainte devant le Bureau de Revision de la cité, par écrit, et sous serment. Cette plainte écrite doit être déposée durant la période susdite au Bureau de Revision et le secrétaire de ce bureau doit donner aux intéressés, à leur dernière adresse connue, un avis des jours et heures où ils seront entendus.

Après le 30 septembre 1959 aucune plainte ne sera reçue et les livres ne seront, pour aucune considération, modifiés.

le trésorier de la cité,
C.-R. FONTAINE, C.A.

Province de Québec
DISTRICT DE QUEBEC
VILLE DE MONTMORENCY
AUX ELECTEURS PROPRIETAIRES DE CETTE MUNICIPALITE
AVIS PUBLIC

Est par les présentes donné par le soussigné, secrétaire-trésorier de la municipalité susdite, pour vous informer que vous êtes appelés à voter, au scrutin secret, pour approuver ou désapprouver le règlement No 171 adopté par le conseil de ville, lors de la séance régulière qui a été tenue le 3 août 1959. Ledit règlement a pour but de prohiber la vente des liqueurs alcooliques dans les limites de la Ville de Montmorency.

Le conseil municipal a fixé aux 11 et 12 septembre 1959 les dates auxquelles vous êtes par les présentes convoqués pour approuver ou désapprouver, par voie de votation, ledit règlement.

AVIS PUBLIC est de plus donné pour vous informer qu'un bureau de votation sera tenu à l'Hôtel de Ville, et que ce bureau de votation sera ouvert pendant les deux jours susdits, de dix (10) heures du matin jusqu'à cinq (5) heures de l'après-midi.

Donné à Ville de Montmorency, ce septième jour du mois d'août 1959.

Gaston St-Pierre,
Secrétaire-Trésorier.

PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE QUEBEC
VILLE DE MONTMORENCY
REGLEMENT No 171
PROHIBANT LA VENTE DES LIQUEURS ALCOOLIQUES

ATTENDU QUE le quatrième jour de mai 1959 la Ville de Montmorency a reçu une requête d'électeurs municipaux, aux fins de permettre l'octroi, par la Commission des Liqueurs de la Province de Québec, de permis de vente de la bière dans les établissements publics ou les magasins d'épicerie dans le territoire de la municipalité;

VU l'avis de motion présenté par Monsieur l'échevin Wilfrid Gingras, le premier jour de juin 1959 à une séance régulière du Conseil de ladite Ville de Montmorency, aux fins de passer un règlement prohibant la vente des liqueurs alcooliques dans les limites de la municipalité conformément à la Loi de tempérance de Québec (Statuts Refondus 1941, chap. 281, amendée par II Geo. VI, chap. 61), ledit règlement devant être soumis à l'approbation des électeurs municipaux;

Sur la proposition de M. l'échevin Philippe Dumont, secondée par M. l'échevin Wilfrid Gingras,

Le Conseil de la Ville de Montmorency, réuni en séance régulière le troisième jour du mois d'août 1959, décrète et statue ce qui suit:

1o—LA vente des liqueurs alcooliques et l'octroi de permis pour cet objet sont par le présent règlement prohibés dans les limites de la Ville de Montmorency.

2o—Le présent règlement sera soumis à l'approbation des électeurs municipaux de la Ville de Montmorency, conformément aux dispositions de ladite loi de tempérance de Québec, et il ne sera mis en vigueur que s'il est approuvé, conformément à la dite loi.

Fait et passé à Ville Montmorency, ce troisième jour du mois d'août 1959.

MAGELA LAFORREST, maire.
GASTON ST-PIERRE, Sec.-trésorier.
Certifiée vraie copie.

LA Ronde DES Heures

par Marcel BOURASSA

C'EST UN AMI DE LA CAUSE SPORTIVE QUI NOUS QUITTE

Feu Alexandre Taschereau était un maître du lancer à la mouche et des gardes-pêches de St-Elie de Caxton et de St-Alexis des Monts vous le certifieront. Feu Adélard Godbout était adepte du camping et de la vie au grand air à son domaine de Freligsburg. Celui qui leur succéda à la tête de l'administration de cette province et qui vient de nous quitter était fervent admirateur et connaisseur de baseball et également un admirateur du sport du hockey

o-o-o-o-o-o

Du baseball il connaissait tous les rouages et du terrain du Séminaire St-Joseph des Trois-Rivières en passant par le stade du Côteau St-Louis au temps de la Provinciale et de la Canado et jusqu'aux amphithéâtres des clubs majeurs s'affrontant en série mondiale annuelle il était de cette foule honorant de sa présence les jeux des jeunes comme des moins jeunes.

o-o-o-o-o-o

La formation d'un Ministère de la Jeunesse; sa contribution personnelle et celle d'amis puissants pour aider à l'établissement de terrains de jeux dans sa ville comme dans tant d'autres centres constituaient autant d'encouragement à un mouvement sportif et éducationnel qui lui tint à coeur. On l'avait vu même entre autres, en deux circonstances au moins, avancer l'heure d'un ralliement politique dominical pour ne pas nuire à la promotion et au succès d'une joute de baseball de la ligue rurale à Yamachiche et à Batiscan.

o-o-o-o-o-o

"Un enfant qui joue et se tient occupé à des jeux d'équipe c'est aussi naturel que l'oiseau qui vole" aimait-il à répéter à l'ouverture de terrains de jeux et ici même à Québec, encore tout récemment il déléguait l'assistant sous-ministre Francis Boudreau pour parler comme il l'a fait depuis deux ans en pareille circonstance, aux jeunes de la "Little League" des Employés Civils et leur présenter le trophée personnel du premier ministre.

o-o-o-o-o-o

Et quelquefois il aimait donner sans éclat et de façon purement désintéressée son opinion sur une décision d'arbitre ou dans une polémique d'envergure. C'est ainsi que quelques jours après la démission de Red Storey faisant suite à une déclaration pour le moins déplacée du président Clarence Campbell, le confrère Pierre Léger l'interrogeant à ce sujet dans sa loge du Forum avait reçu la réponse catégorique suivante : "Pour ma part je considère que ce n'est pas la première fois que le président Campbell nous a définitivement prouvé sa très grande incompétence" . . . Et une autre fois, appelé à se prononcer sur la valeur respective des sports-spectacles et de participation il avait répondu : "Les deux ont leur utilité, les deux procurent chacun à deux âges différents cette détente si salutaire aux préoccupations qui nous accaparent à un rythme de plus en plus frénétique . . ."

o-o-o-o-o-o

TOUR D'HORIZON : L'histoire et les parieurs favorisent White Sox et Giants comme participants à la prochaine série mondiale car ils sont en tête une fois la Fête du Travail passée. Il est arrivé une seule fois dans l'Américaine en ces dix dernières années qu'un meneur au lendemain de cette fête ait faibli et ait été dépassé à la fin de la saison régulière et ce fut le cas des Indians en 1955. Dans la Nationale trois fois en dix ans avec les Braves de 1956, les Dodgers de 1951 et les Cards de 1949 . . . Du côté des parieurs on remarque un optimisme considérable envers la combinaison Sox-Giants avec les Sox favoris à 10 contre 1 et les Giants à 3 contre 1 . . . On peut cependant faire remarquer que ces experts se sont trompés plus souvent qu'à leur tour dans leurs prédictions. Leur choix des Sox s'expliquent mais dans la Nationale . . . le dernier mot n'est pas dit . . .

o-o-o-o-o-o

De retour de Terre-Neuve cette semaine, Roland Lacroix devrait nous faire connaître le sort définitif du Baronet . . . Ceux qui eurent l'occasion et le plaisir de serrer la main de Maurice Richard actuellement en nos murs à l'occasion de l'Expo provinciale ne manquent pas de s'étonner de la superbe condition physique qui est sienne et qui laisse deviner qu'il sera encore l'un des hommes à surveiller dans le clan de Toe Blake par les joueurs rivaux . . .

Supériorité manifeste des Américains

Le Canada 4ème au classement final des Jeux Pan-américains

Chicago, 8, (UPI). — Les troisièmes Jeux Pan-américains se sont clos avec la victoire écrasante des Etats-Unis reconnus d'emblée les champions dans ces Jeux réunissant les pays de l'hémisphère occidental. Les Américains ont triomphé par une marge aussi grande que la distance séparant l'Alaska du Chili.

Les porte-couleurs de l'Oncle Sam ont accumulé 121 médailles d'or sur une possibilité de 164. L'Argentine est deuxième avec neuf et le Brésil avec huit. La cérémonie de fermeture officielle des Jeux fut brève comparée aux festivités qui en marquèrent le début alors que pas moins de 2,000 athlètes paradèrent sur la piste, ce même terrain où les Etats-Unis devaient récolter 26 des 32 médailles d'or attribuables aux épreuves de piste et pelouse. A la fermeture, un athlète représentant chaque nation s'est avancé avec le drapeau de son pays au son des tambours et d'un corps d'instruments de cuivre. Pour les Etats-Unis cet honneur avait été dévolu à la jeune Chris Von Saltza, 15 ans, un prodige en natation qui a gagné pas moins de cinq médailles d'or.

C'est le maire Richard J. Daley de Chicago qui a déclaré officiellement les Jeux terminés et Michael J. McDermott, le président des Jeux, est celui qui a éteint la "flamme de la liberté" qui avait brûlé avec une torche au Soldier Field depuis l'ouverture des troisièmes Jeux le 27 août. Daley de dire : "Nos pays n'auraient pu donné plus beau spectacle que celui procuré par nos athlètes et tous sont des champions au triple point de vue combativité, sportsmanship et fraternité".

Voici maintenant pour donner une assez juste idée de l'ampleur de ce triomphe des Américains sur les 23 nations rivales.

Aux épreuves de piste et pelouse dans la catégorie masculine, conduits par Ray Norton, les Américains ont gagné 18 des 22 médailles d'or. Dans la catégorie féminine, conduits par Earlene Brown ils ont gagné huit des 10 médailles d'or. Dans la natation (femmes) Mlle Saltza a gagné cinq médailles d'or et chez les hommes ils ont pris neuf des 10 médailles. A la boxe ils ont accumulé quatre des 10 médailles; à l'équitation 3 sur 5; à l'escrime, 6 sur 7; en gymnastique (hommes) onze sur quatorze; et chez les femmes, 2 sur 6; dans le tir, 17 sur 18; à la lutte, ils ont tout fauché et à la rame, 6 sur 7; aux levers de poids, 6 sur 7.

Classement final par médailles d'or, d'argent et de bronze gagnées:

	Or	Arg	Br.
ETATS-UNIS	121	73	52
Argentine,	9	22	12
Brézil,	8	8	6
Canada	7	21	27
Mexique,	6	11	13
Chili,	5	2	5
Cubs,	2	5	4
Cuba,	2	5	4
Féd. des Indes O.,	2	4	8
Bahamas,	2	0	0
Vénézuéla,	1	7	6
Uruguay,	1	3	4
Panama,	0	4	3
Pérou,	0	2	7
Porto-Rico,	0	2	4
Guyanes Ang.,	0	0	3
Haïti,	0	1	0
Guatemala,	0	0	1
Ant. Néerlandaises,	0	0	1

Aux courses d'autos du Lac St-Joseph

Une foule enthousiaste servie à souhait par une température magnifique et une compétition de choix entre les différents concurrents devait être témoin dimanche après-midi du programme de courses d'autos au Lac St-Joseph. Pour avoir gagné le "free for all" de 10 milles au volant de sa "8" Paul-Henri Briere est considéré comme la vedette individuelle lors du palmarès de ce meeting et il se mérite le trophée accordé conjointement par les sportsmen Omer Briere et Pierre Prévost, mais n'allons pas oublier les vainqueurs des différentes autres épreuves qui ont fait montre de beaucoup de courage et de cran pour en arriver à avoir le dessus sur leurs rivaux et donner à l'assistance un spectacle dont elle raffole de plus en plus.

C'est ainsi que dans la première épreuve des 3 milles, Raymond Cantin, à la conduite de sa B-7, l'emporta. Dans la seconde épreuve des 3 milles, les honneurs allèrent à la voiture de Boulay Champlain. Dans une première course de 5 milles, c'est René Beaulieu qui faucha le tout au volant de sa V-13 tandis que Raymond Cantin revenait sur la liste des vainqueurs en l'emportant dans le second 5 milles.

Un spectacle fort goûté de l'assistance et au cours duquel on n'eut à déplorer aucun accident sérieux malgré le train d'enfer avec lequel évoluèrent les différents concurrents.

Chez les meneurs des majeures

FRAPPEURS

LIGUE NATIONALE

	PJ	AB	P	Cs	Moy.
Aaron, Milw.	136	552	102	198	.359
Cunningham St-L.	129	513	87	163	.346
Pinson, Cin.	137	574	116	186	.324
Cepeda, S.Fr.,	134	540	84	175	.324
Temple, Cin.,	132	528	92	167	.316
Mathews, Milw.,	129	521	99	164	.315
Boyer, St-L.	135	511	75	161	.315
Robinson, Cin.,	135	502	99	158	.315
White, St-L.,	133	501	72	152	.303
Hoak, Pitts.,	140	511	55	151	.299
Moon, L.A.,	136	469	78	140	.299

LIGUE AMERICAINE

	PJ	AB	P	Cs	Moy.
Kuenn, Det.,	123	495	91	175	.354
Kaline, Det.,	126	456	77	150	.329
Runnels, Bost.	132	503	83	160	.318
Woodling, Balt.,	127	398	58	124	.312
Fox, Chic.	139	562	78	174	.310
Tuttle, K.C.,	120	441	71	134	.304
Power, Clev.,	132	534	96	159	.298
Minoso, Clev.,	123	508	84	151	.297
Cerv, K.C.,	106	389	52	115	.296
Kubek, N.Y.,	115	442	66	129	.292

POINTS PRODUITS

Ligue Nationale

Banks, Cubs	128
Robinson, Reds,	118
Aaron, Braves,	110
Bell, Reds,	102
Mathews, Braves,	93

Ligue Américaine

Colavito, Indians,	102
Jensen, Red Sox	100
Killebrew, Senators,	98
Lemon, Senators,	88
Maxwell, Tigers,	87

CIRCUITS

Ligue Nationale

Banks, Cubs,	40
Aaron, Braves,	38
Mathews, Braves,	36
Robinson, Reds,	34
Boyer, Cards,	27

Ligue Américaine

Colavito, Indians,	40
Killebrew, Senators,	39
Allison, Senators,	39
Maxwell, Tigers,	38
Lemon, Senators,	28
Held, Indians	28

LANCEURS

Ligue Nationale

	G	P	Moy.
Face, Pirates	17	6	1.000
Antonelli, Giants,	19	7	.731
Newcombe, Reds,	13	7	.650
Conley, Phillies,	12	7	.632
Law, Pirates,	15	9	.625

Ligue Américaine

	G	P	Moy.
McLish, Indians,	17	7	.708
Shaw, White Sox,	14	6	.700
Pappas, Orioles,	14	7	.667
Wynn, White Sox,	18	9	.667
Lary, Tigers,	17	9	.654

Recrue aux Cards

Memphis, Tenn. 8 (UPI). — Phil Gagliano, un jeune arrêt-court de 17 ans et qui cogna entre .333 et .375 dans ses trois dernières années de high school a signé pour l'organisation des Cards de St-Louis et se rapportera à leur club-ferme de Billings, de classe D, comme recrue le printemps prochain.

Jamin le puissant

Westbury, N.-Y., 8, (UPI). — Les propriétaires de Jamin, ce fameux coursier français sous le harnais, ont accepté une invitation d'inscrire leur monture dans la classique de championnat du trot américain d'une valeur de $50,000 au Roosevelt Raceway le 18 septembre. On sait que c'est sur cette piste même qu'il avait remporté le trot international du premier août.

Baseball

HIER

Ligue Américaine

Washington 9, Baltimore 7
Washington 8, Baltimore 1
Detroit 14, Cleveland 15
Detroit 3, Cleveland 6
Kansas City 1, Chicago 3
Kansas City 7, Chicago 13
New York 4, Boston 12

Ligue Nationale

Philadelphie 8, Cincinnati 4
Pittsburgh 1, Milwaukee 5
Pittsburgh 1, Milwaukee 4
St-Louis 2, San Francisco 4
Chicago 1, Los Angeles 7

Ligue Internationale

Buffalo 2, Toronto 6
Rochester 7, Montréal 4
Richmond 4, Columbus 5
La Havane 4, Miami 2

SAMEDI

Ligue Américaine

Baltimore 2, New York 3
Kansas City 4, Detroit 5
Boston 2, Washington 14
Cleveland 8, Chicago 5

Ligue Nationale

Milwaukee 1, Cincinnati 8
Pittsburgh 7, Philadelphie 6
St-Louis 2, San Francisco 3

Ligue Internationale

Buffalo 2, Toronto 3
Rochester 7, Montréal 0
Richmond 1, Columbus 2
La Havane 8, Miami 7

DIMANCHE

Ligue Américaine

Boston 2, Washington 1
Kansas City 6, Detroit 7
Cleveland 2, Chicago 1
Baltimore 3, New York 4

Ligue Nationale

Pittsburgh 1, Philadelphie 2
Milwaukee 8, Cincinnati 2
St-Louis 1, San Francisco 0
Chicago 3, Los Angeles 6
Chicago 5, Los Angeles 3

Ligue Internationale

Buffalo 3, Toronto 1
Buffalo 4, Toronto 0
Rochester 2, Montréal 1
Rochester 3, Montréal 4
Richmond 2, Columbus 3
Richmond 3, Columbus 2
La Havane 0, Miami 1
La Havane 5, Miami 2

AUJOURD'HUI

Ligue Américaine

Kansas City à Chicago (soir)

Ligue Nationale

Aucune partie.

LIGUE AMERICAINE

	G	P	Moy.	Diff.
Chicago	82	52	.620	—
Cleveland	80	56	.588	4½
Detroit	69	69	.500	16½
New York	68	69	.496	17
Baltimore	66	69	.489	18
Boston	64	74	.464	21½
Kansas City	59	76	.437	25
Washington	56	82	.406	29½

LIGUE NATIONALE

	G	P	Moy.	Diff.
San Francisco	77	60	.562	—
Milwaukee	74	63	.540	3
Los Angeles	74	63	.540	3
Pittsburgh	71	66	.511	7
Chicago	65	70	.481	11
Cincinnati	66	71	.482	11
St-Louis	64	75	.460	14
Philadelphie	56	80	.424	19

LIGUE INTERNATIONALE
(Classement final pour 1959)

	G	P	Moy.	Diff.
Buffalo	89	64	.582	—
Columbus	84	70	.545	5½
La Havane	80	73	.523	9
Richmond	76	78	.494	13½
Rochester	74	80	.481	15½
Montréal	72	82	.468	17½
Miami	71	83	.461	18½
Toronto	69	86	.448	20½

Lemon brille

Washington, 8 (UPI) — Le voltigeur Jim Lemon des Sénateurs de Washington a égalé 2 records des lignes majeures, samedi après-midi, alors qu'il a frappé deux coups de circuit, dont un avec trois hommes sur les buts, dans la même manche.

Lemon a cogné ses 27e et 28e circuits de la saison, alors que les Sénateurs ont enregistré 10 points dans la même manche. Lemon a également fait compter six points dans la même manche. Le robuste voltigeur a cogné son premier circuit contre Bill Monbouquette, du Boston, alors qu'il y avait un homme sur les buts et son deuxième circuit contre Earl Wilson, alors que tous les buts étaient occupés.

Les deux circuits de Lemon ont été cognés à plus de 400 pieds du marbre du stade Griffith.

Sous les feux de la rampe sportive

Estes et Peterson les avironneurs

Trois-Rivières, 8, (PC). — C'est une vaillante équipe de Minneapolis, aux Etats-Unis, qui a remporté, tard hier soir, la 12e course internationale de canots sur le St-Maurice, depuis La Tuque, jusqu'à Trois-Rivières.

L'équipe formée de Tom Estes et Irvin Peterson s'est placée première aux trois étapes de cette dure épreuve de 150 milles, sur une rivière tumultueuse et dangereuse en plus d'un endroit.

L'équipe américaine a parcouru la distance en 14 heures, 19 minutes et 13 secondes, soit 9 minutes et 28 secondes en avant de la deuxième équipe formée de Armand Cantin et Martial Pronovost, tous deux de Shawinigan.

Les frères Ovila et René Denommé, de La Tuque, se sont classés au troisième rang, 11 minutes exactement après la deuxième équipe.

Au départ de la course, samedi, 21 équipes avaient entrepris cette randonnée et seulement 11 parvinrent jusqu'à Trois-Rivières.

La première étape conduisait de La Tuque à St-Roch de Mekinac, soit une distance de 73 milles; la deuxième étape comptait 48 milles, de St-Roch à Shawinigan; enfin, de Shawinigan à Trois-Rivières, les coureurs avaient à parcourir une dernière distance de 23 milles. L'événement ne fut marqué d'aucun accident.

Robert Cossette courageux nageur

Montréal 8 (PC) — Robert Cossette, puissant nageur de longue distance, de Chicoutimi, a réussi dimanche à nager sur le Saint-Laurent la distance qui sépare Montréal de Sorel.

Cossette a nagé le parcours de 44 milles en 12 heures et 55 minutes. Son exploit est d'autant plus remarquable que le courant est particulièrement fort en cet endroit du fleuve.

Cossette avait quitté les quais du club nautique de Longueuil à 6.10 heures du matin. Il atteignait Sorel à 7.05 heures du soir et paraissait encore en pleine forme.

Une vraie volte-face...

Et voilà que Gibson demande à son tour au fédéral d'aider au contrôle de la boxe

New York, 8 (UPI) — De retour d'Europe, Truman Gibson a dévoilé hier que:

— Lui et Jack Solomons, promoteur de Londres, ont organisé la corporation "World Wide Promotions" en vue d'organiser des batailles internationales n'importe où dans le monde.

— Lui, le bras droit de Jim Norris, fait campagne pour que la boxe aux Etats-Unis soit contrôlé par le gouvernement.

La nouvelle de l'organisation de la corporation est une chose très importante mais Gibson a pris tout le monde par surprise en se prononçant en faveur du contrôle gouvernemental de la boxe.

Gibson, qui est le président de "National Boxing Enterprises", organisation liée de très près avec Norris, et qui a ses quartiers-généraux à Chicago était un homme très important dans l'International Boxing Club, ancienne organisation de Norris qui a été démembrée par la cour en tant que monopole.

Truman a expliqué: "Solomons et moi avons organisé le "World Wide Promotions" à cause du grand enthousiasme pour la boxe en Europe, surtout depuis que Ingemar Johansson de Suède a remporté le championnat mondial des poids-lourds. Nos quartiers-généraux seront à Londres mais nous organiserons des batailles partout, principalement en Europe et aux Etats-Unis".

La première bataille sera probablement présentée le 2 décembre à Houston, Texas, alors que Joe Brown défendra son titre mondial des poids-légers contre Dave Charnley d'Angleterre, champion de l'Empire Britannique.

World Wide sera co-promoteur de la bataille avec la Texas Boxing Enterprises, de dire Gibson. Gibson a ajouté que la nouvelle organisation n'apportera aucun changement aux combats televisés du mercredi soir. La seule différence sera que certains combats du mercredi soir à la télévision seront des classiques internationales.

Truman a nié les rumeurs voulant que Edwin Ahlqvist, le conseiller de Johansson, soit un membre de la nouvelle organisation. Il a également nié que lui et Solomons avaient tenté d'engager Johansson en vue d'une bataille pour la défense de son titre contre l'ancien champion Rocky Marciano.

Gibson a déclaré: "Nous attendrons tant que Johansson n'aura pas accordé son combat revanche à Floyd Patterson.

Seixas surprend

Forest Hills, N.Y., 8 (PA) Vic Seixas, un joueur de fin de semaine depuis quelque temps, a battu le favori numéro cinq, Ramanathan Krishnan de l'Inde par 6-3, 6-4 et 6-2 dans le tournoi de tennis national américain, à Forest Hills, hier.

Le jeune Earl Buccholz de St-Louis, âgé de 18 ans, a battu Donald Dell, du Maryland, par 6-4, 6-4 et 6-4. Whitney Reed a disposé du capitaine Kingman B. Lambert, de Virginie, par 6-2, 6-1 et 6-4. Bernard Bartzen, de Dallas, l'a aussi emporté par 6-2, 6-4 et 6-3 sur Chris Crawford, de la Californie.

Agenda

BALLE-MOLLE

Ligue Québec-Ouest: A 8 p.m. joute semi-finale B senior entre Cook et Cardinaux.

Ligue Pat Mercier: A 7.45 p.m. 3eme partie de finale 3 de 5 entre Taverne Dorchester et Lahoud Auto au parc Victoria. Lahoud en avant 1-0.

COURSES SOUS HARNAIS

Piste de l'Expo: A 8.40 p.m. autre programme du meeting de l'Expo.

TENNIS

St-Rodrigue: A 8.30 p.m. finale du simple masculin et autres matches du tournoi du comté de Québec.

Club Bardy: A 8 p.m. rencontres dans le tournoi double-mixte du club.

Club Sillery: Autres matches dans le tournoi fermé du club.

Club Neuville: A 8 p.m. finale double masculin pour le championnat du comté de Portneuf.

AUJOURD'HUI MARDI — 8 SEPT.
COURSES à L'ESTRADE
EXPOSITION PROVINCIALE
QUÉBEC

PROGRAMME en SOIREE SEULEMENT à 8 H. 40

4 CLASSIFIEE — 8 épreuves

MERCREDI, 9 SEPTEMBRE
Soirée 8.40 P.M.
Classifiées — 8 épreuves

JEUDI, 10 SEPTEMBRE
Matinée 2.00 P.M.
Classifiées — 8 épreuves
Soirée 8.40 P.M.
Derby Amble — 2 épreuves 3,000.00
Classifiées — 6 épreuves

ADMISSION : Adultes, $1.00 — (Taxe et Ch. de Service incl.)

VOUS QUI ACHETEZ DE L'ESSENCE DE PREMIÈRE QUALITÉ...

Gaspillez-vous votre argent en octane superflu?

VOICI COMMENT LE SAVOIR!

La prochaine fois que vous aurez besoin d'essence, arrêtez-vous à la pompe de mélange sur commande Sunoco. Demandez au vendeur lequel des mélanges Sunoco, d'après le guide sélecteur, est recommandé pour votre voiture. Ce mélange sera très probablement de 1¢ à 4¢ *moins cher* que l'essence que vous achetez ailleurs. Faites le plein. Si vous constatez que votre moteur conserve toute sa souplesse, toute sa puissance, et sans cognements—vous comprendrez qu'il est inutile de gaspiller de l'argent pour de l'indice d'octane que votre voiture ne peut utiliser.

Adoptez la Blue Sunoco et *épargnez* avec le mélange sur commande.

MELANGEE SUR COMMANDE
BLUE SUNOCO

Fabriquée au Canada par Sun Oil Company Ltd.

QUEL MELANGE SUNOCO CONVIENT A VOTRE VOITURE?

Plus le numéro est élevé, plus l'indice d'octane est élevé. Plus il est bas, plus le prix est bas!

MAKE & MODEL	'59	'58	'57	'56	'55	'54
BUICK, Special & Le Sabre	240	230	230	220	200	200
CHEVROLET, Standard V-8	200	200	200	200	200	–
CHEVROLET, Deluxe V-8	240	230	220	210	200	–
DODGE, Standard V-8	220	220	200	200	200	200
FORD-METEOR, Standard V-8	200	210	210	200	200	200
FORD-METEOR, Deluxe V-8	200	240	230	200	200	200
MERCURY-MONARCH, Standard V-8	240	240	230	220	220	200
PLYMOUTH, V-8	200	200	200	200	200	200
PONTIAC, V-8	200	210	210	200	200	200
THUNDERBIRD	230	*240	240	240	230	–

La plupart des voitures d'avant 1954 utilisent la Blue Sunoco 200

Procurez vous — à toute station Sunoco — un tableau indiquant toutes les voitures

C-9-3F

Rien n'est BON comme un CIGARE BOSTON invincible

UN PRODUIT DE J. ROUSE & BROTHER LIMITED

TRANSPORT GENERAL
Camions, Service local et longue distance.
LOCATION DE CAMIONS
Par contrat pour tout genre de commerce; ces camions peuvent porter les couleurs et la marque de votre commerce si désiré.
POURQUOI NE PAS CONFIER
tous vos problèmes de transport, de livraison et d'entreposage à des spécialistes.
40 ANNEES D'EXPERIENCE
à votre service.
A VENDRE: Souffleur à neige Sicard en bonne condition.
ESPACE A LOUER
dans nos garages pour remisage de camions.
FRANÇOIS NOLIN LTEE
131, 7ième rue, tél.: LA 2-4018

UN PNEU GOODYEAR FLAMBANT NEUF

Le meilleur pneu possible au plus bas prix possible

10.88

MARATHON
6.00/16 ou 6.70/15

et votre pneu rechapable—ajouter 50¢ pour la pose

Fabrication et sculpture de semelle garanties par Goodyear.
Obtenez ce pneu à prix d'aubaine chez votre marchand Goodyear.

GOODYEAR

LES PNEUS GOODYEAR SONT PLUS EN DEMANDE QUE LES PNEUS DE TOUTE AUTRE MARQUE

Egalité entre Dodgers et Braves en deuxième place

Cubs battus 7-1 hier soir à Los Angeles. — A trois parties des meneurs

Los Angeles, 8 (UPI) — Les Dodgers de Los Angeles ont mis fin à une série de trois revers consécutifs hier soir pour défaire les Cubs de Chicago 7-1 grâce surtout au magnifique rendement de l'artilleur Johnny Podres. Ce dernier qui semblait avoir emprunté une page du chapitre sur l'art de lancer écrit par Sandy Koufax et Don Drysdale y est allé d'un exploit personnel de 14 retraits au bâton pour remporter sa 13e victoire de l'année.

Son rival au monticule en la personne de Bob Anderson qui avait un record intact de 4-0 contre les Dodgers jusqu'ici cette année semblait en voie d'enregistrer un cinquième triomphe comme il n'avait accordé que deux coups sûrs dans les six premières manches. Mais il faut dire que les Dodgers avaient converti ces deux coups sûrs en autant de points.

Finalement les Dodgers le débarquèrent de la boite à la septième strophe avec un ralliement de quatre points dont un triple du receveur Johnny Roseboro qui fit compter deux points, Johnny Podres se chargeant lui-même de faire compter Roseboro. Dans la huitième manche Gil Hodges après avoir été improductif pendant ses treize dernières apparitions au bâton frappa son 23e circuit de l'année des mains du lanceur de relève Bill Henry. Les Cubs avaient mené 1-0 avec leur point enregistré dans la quatrième manche quand Walt Moryn fut passé sur quatre balles et qu'il compta sur le deux buts de Schult. Mais dans cette même manche les Dodgers égalèrent le compte quand Wally Moon frappa son 11e triple de la saison et compta sur le roulant de Norm Larker.

Les Dodgers étaient relégués en troisième position plus tôt dans la journée par suite du double gagné par les Braves sur les Pirates. Mais hier soir devant 18,439 de leurs partisans ils sont remontés en deuxième sur un pied d'égalité avec les Braves, soit à trois joutes en arrière des meneurs, les Giants de San Francisco.

Les lanceurs des Braves se distinguèrent particulièrement. Burdette n'accorda que six coups sûrs aux Pirates dans la première partie, et Bob Buhl, sept dans la deuxième. Aaron, cogna son 38e coup de quatre buts dans la première partie.

CHICAGO (N)	AB	P	CS	PP
T. Taylor, 2b,	5	0	0	0
Dark, 2b,	4	0	1	0
Walls, cf,	3	0	1	0
Banks, ss,	3	0	1	0
Moryn, cg,	3	1	1	0
Schult, 1b,	4	0	1	1
Thomson, rc,	4	0	1	0
Neeman, rec,	3	0	0	0
Anderson, lanc,	3	0	0	0
Henry, lanc,	0	0	0	0
A-Averill,	1	0	0	0
TOTAUX	33	1	6	1

LOS ANGELES	AB	P	CS	PP
Gilliam, 3b,	4	0	2	1
Moon, cd,	3	1	1	0
Larker, cg,	3	0	0	1
Repulski, cg,	1	0	0	0
Snider, cc,	2	1	1	0
Demeter, cc,	1	0	0	0
Hodges, 1b,	4	1	1	1
Neal, 2b,	4	1	1	0
Roseboro, rec,	3	1	1	3
Wills, ss,	2	1	0	0
Podres, lanc,	3	1	1	1
TOTAUX	30	7	8	6

A—Retiré sur un roulant pour Henry à la 9e

CHICAGO	000	100	000—1
LOS ANGELES	000	101	41x—7

ST-LOUIS 2, SAN FRANCISCO 4

San Francisco, 8 (PA) — Le gros lanceur Sam Jones a remporté sa 19e victoire au monticule, hier, alors que son équipe, les Giants de San Francisco, se conduisait en véritables leaders du circuit en battant les Cardinaux de St-Louis au compte de 4-2.

Le lanceur droitier de 33 ans distribua parcimonieusement sept coups sûrs à ses adversaires dont l'un bon pour un circuit frappé par Curt Flood.

Les 22,815 partisans des Giants furent enchantés de la tenue de leurs favoris, surtout lorsque Jones contribua lui-même au pointage des siens en frappant un simple, à la septième manche, après le double de Eddie Bressoud.

ST-LOUIS (N)	AB	P	CS	PP
Blasingame, 2b,	2	1	0	0
Cunningham, cd,	3	0	1	0
White, cg,	4	0	0	1
Boyer, 3b,	4	0	1	0
Muricl, 1b,	4	0	0	0
Flood, cc,	4	1	2	1
Grammas, ce,	3	0	2	0
D-Shannon,	1	0	0	0
Smith, rec,	2	0	1	0
E-Crowe,	1	0	0	0
Gibson, lanc,	2	0	0	0
McDaniel, lanc,	1	0	0	0
TOTAUX	31	2	7	2

SAN FRANCISCO	AB	P	CS	PP
O'Connell, 3b,	1	0	0	0
A-Rhodes,	1	0	0	0
Pagan, 2b,	2	1	0	0
Mays, cc,	4	0	0	0
McCovey, 1b,	4	0	1	0
C-Brandt, cg,	0	0	0	0
Cepeda, cg,	5	1	3	1
Kirkland, cd,	4	0	2	0
Spencer, 2b,	2	0	1	1
Landrith, rec,	2	0	0	0
B-Wagner,	1	0	0	0
Hegan, rec,	1	0	0	0
Bressoud, ac,	3	2	2	0
S. Jones, lanc,	4	0	1	1
TOTAUX	34	4	10	3

A—Retiré au bâton pour O'Connell à la 4e.
B—Retiré sur un ballon pour Landrith à la 5e.
C—Court pour McCovey à la 8e.
D—Retiré au bâton pour Grammas à la 9e.
E—Retiré au bâton pour Smith à la 9e.

ST-LOUIS	100	100	000—2
SAN FRANCISCO	000	102	10x—4

PITTSBURGH 1, MILWAUKEE 5

Milwaukee (PA) — Les Braves de Milwaukee n'ont certes pas dit leur dernier mot dans la lutte pour le championnat de la ligue Nationale de baseball.

Hier encore, les Braves affichaient une tenue des plus combatives pour faire pâlir l'étoile des Pirates de Pittsburg. Les Braves gagnèrent les deux parties du programme double par 5-1 et 4-1. Le club de Fred Haney occupe maintenant la 2e position dans le classement, seulement trois parties en arrière des Giants de San Francisco.

PITTSBURGH (N)	AB	P	CS	PP
Skinner, cg,	4	1	1	0
Groat, ac,	4	0	0	0
Clemente, cd,	4	0	0	0
Stuart, 1b,	4	0	2	1
Burgess, rec,	3	0	1	0
Hoak, 3b,	4	0	1	0
Mazeroski, 2b,	3	0	1	0
Virdon, cc,	3	0	0	0
Friend, lanc,	1	0	0	0
Porterfield, lanc,	0	0	0	0
A-Simpson,	1	0	0	0
Kline, lanc,	0	0	0	0
B-Schofield,	1	0	0	0
Gross, lanc,	0	0	0	0
TOTAUX	32	1	6	1

MILWAUKEE	AB	P	CS	PP
Bruton, cc,	3	0	2	1
Mathews, 3b,	3	1	3	0
Aaron, cd,	4	1	2	2
Adcock, 1b,	3	0	3	0
C-Demeril,	0	0	0	0
Torre, 1b,	0	0	0	0
Maye, cg,	3	1	2	1
Logan, ac,	4	0	1	0
Crandall, rec,	3	1	1	1
Mantilla, 2b,	4	1	1	0
Burdette, lanc,	4	0	0	0
TOTAUX	30	5	15	5

A—Retiré au bâton pour Porterfield à la 5e.
B—Retiré sur un roulant pour Kline à la 5e.
C—Court pour Adcock à la 8e.

PITTSBURGH	100	000	000—1
MILWAUKEE	211	010	00x—5

Deuxième joute

PITTSBURGH 1, MILWAUKEE 4

PITTSBURGH	AB	P	CS	PP
Schofield, ac,	4	0	0	0
Skinner, cg,	4	1	1	0
Simpson, cd,	4	0	1	0
Stuart, 1b,	4	0	1	0
Mazeroski, 2b,	2	0	2	1
Hoak, 3b,	4	0	0	0
Mejias, cc,	4	0	0	0
Foiles, rec,	2	0	1	0
B-Burgess,	1	0	0	0
Daniels, lanc,	0	0	0	0
Green, lanc,	2	0	0	0
A-Nelson,	1	0	0	0
Face, lanc,	0	0	0	0
TOTAUX	33	1	7	1

MILWAUKEE	AB	P	CS	PP
Bruton, cc,	3	1	1	0
Mathews, 3b,	3	1	0	0
Aaron, cd,	4	1	1	0
Adcock, 1b,	3	1	2	2
Maye, cg,	4	0	1	0
Logan, ac,	2	0	0	0
Crandall, rec,	2	0	0	0
Mantilla, 2b,	3	0	1	1
Buhl, lanc,	2	0	0	0
TOTAUX	27	4	6	3

A—Retiré sur un roulant pour Green à la 7e.
B—Frappé dans un double-jeu pour Foiles à la 9e.

PITTSBURGH	100	000	000—1
MILWAUKEE	300	001	00x—4

KANSAS CITY 1, CHICAGO 7

Le grand héros des deux parties fut le vétéran Ted Kluszewski, que Chicago alla quérir récemment dans la ligue Nationale.

Le simple de Ted à la troisième manche de la première partie fut le point tournant de la joute et, dans la deuxième, le puissant cogneur y alla de deux circuits.

KANSAS CITY (A)	AB	P	CS	PP
Snyder, cc,	4	0	2	0
Maris, cd,	2	0	0	0
Williams, 1b,	4	0	0	0
Cerv, cg,	4	0	1	0
Jablonski, 3b,	4	0	1	0
B-Tuttle,	0	0	0	0
House, rec,	3	0	1	0
Demaestri, ac,	3	1	1	1
C-Morgan,	1	0	0	0
Terwilliger, 2b,	3	0	0	0
D-Hadley,	1	0	0	0
Garver, lanc,	3	0	1	0
TOTAUX	32	1	7	1

CHICAGO	AB	P	CS	PP
Aparicio, ac,	4	0	0	0
Fox, 2b,	4	1	1	0
Landis, cc,	3	1	3	0
Kluszewski, 1b,	3	0	1	1
Torgeson, 1b,	0	0	0	0
Lollar, rec,	4	0	0	0
Goodman, 3b,	4	0	1	0
Esposito, 3b,	0	0	0	0
Smith, cg,	3	0	1	0
McAnany, cd,	2	0	1	0
Rivera, cd,	0	0	0	0
Pierce, lanc,	2	0	0	0
A-Cash,	1	0	0	0
Lown, lanc,	0	0	0	0
TOTAUX	30	2	8	1

A—Retiré sur un ballon pour Pierce à la 7e.
B—Court pour Jablonski à la 9e.
C—Retiré sur un ballon pour Demaestri à la 9e.
D—Retiré sur un roulant pour Terwilliger à la 9e.

KANSAS CITY	000	010	000—1
CHICAGO	002	000	00x—2

Deuxième joute

KANSAS CITY 7, CHICAGO 13

KANSAS CITY	AB	P	CS	PP
Snyder, cc,	5	3	1	0
Lumpe, 3b,	2	1	0	0
Maris, cd,	5	0	1	1
Cerv, cg,	4	1	2	3
Hadley, 1b,	4	0	2	0
H. Smith, rec,	5	0	3	2
Demaestri, ac	5	0	1	0
Terwilliger, 2b,	5	2	3	1
Tsitouris, lanc,	1	0	1	0
Tomanek, lanc,	0	0	0	0
Grim, lanc,	0	0	0	0
A-Morgan,	1	0	0	0
Dickson, lanc,	0	0	0	0
B-Jablonski,	1	0	0	0
Killeen, lanc,	0	0	0	0
TOTAUX	39	7	16	7

CHICAGO	AB	P	CS	PP
Aparicio, ac,	4	2	1	0
Fox, 2b,	3	2	2	1
Landis, cc,	5	3	3	2
Kluszewski, 1b,	4	2	2	5
Torgeson, 1b,	0	0	0	0
Romano, rec,	1	2	1	0
Lollar, rec,	2	0	1	0
Goodman, 3b,	3	0	0	0
Esposito, 3b,	1	0	0	0
A. Smith, cg,	4	1	2	2
Rivera, cd,	4	1	2	1
Latman, lanc,	0	0	0	0
Moore, lanc,	2	0	0	0
Staley, lanc,	2	0	0	0
TOTAUX	35	13	13	11

A—Retiré au bâton pour Grim à la 8e.
B—Retiré sur un roulant pour Dickson à la 7e.

KANSAS CITY	220	200	010— 7
CHICAGO	016	203	01x—13

Tournoi de tennis de Neuville

La finale du double masculin pour le championnat de tennis du comté de Portneuf sera jouée ce soir à 8 heures à Neuville alors que Claude Lagueux et Marcel Goulet joueront contre Paul Pichette et Gaston Goulet.

En semi-finale, Lagueux et Marcel Goulet disposèrent de Georges Langlois et de Maurice Noreau par 6-3, 7-5, 6-1 tandis que Paul Pichette et Gaston Goulet l'emportèrent par 6-4, 5-7, 6-4, 6-2 contre Michel Robitaille et Yves Potvin.

La finale du simple entre Georges Langlois et Marc Blondeau sera probablement présentée demain soir. Blondeau s'est qualifié pour la finale grâce à une victoire de 7-5, 6-3, 6-2 aux dépens de Frank Snow. Dans l'autre semi-finale, Georges Langlois avait battu Pierre Coulombe.

Murray Bay Golf Club

Une victoire de Laurent Forgues en supplémentaire contre André Tessier

PAR ROLAND SABOURIN

La Malbaie, Qué. — "Ce tournoi est le plus gros et le mieux réussi jamais tenu ici", nous déclarait le vétéran pro Harry Hotchkiss, du Murray Bay Golf Club, après le quatrième tournoi omnium annuel du Comté de Charlevoix qui a été gagné par Laurent Forgues, de Malbaie, dimanche.

Forgues dut jouer un trou supplémentaire pour se mériter le trophée "Garage Frontenac" puisque lui et André Tessier, du club Royal Quebec, avaient terminé les 18 trous réglementaires sur un pied d'égalité avec 71 chacun. L'élimination fut de courte durée puisque Forgues l'emporta sur le tout premier trou.

Tessier ne s'en retourna pas avec les mains vides cependant, puisqu'il décrocha par après le trophée "Villeneuve Automobiles" qui était attribué pour le meilleur net. En vertu du système de handicap dit "Atlantic", Tessier termina avec 68½, soit le même résultat net que Forgues.

Comme une bonne partie des 180 concurrents ne font pas partie d'un club officiel, il n'y avait aucune division de classes dans ce tournoi, et les prix furent distribués pour les meilleurs bruts et meilleurs nets par ordre alternatif.

Le meilleur score de la journée fut en réalité un 70 par John Davis, le pro du club parcours du Manoir Richelieu, mais il était hors-concours. John commença son tournoi très à bonne heure le matin, soit vers les 7 heures, et combina des rondes de 43 et 34 pour son excellent 70, soit un coup au-dessus de la normale.

La lutte fut très serrée pour la première position puisque Charles Tessier et Jacques Leclerc, deux autres membres du Royal Quebec, vinrent se partager le troisième rang avec 72 chacun. Jack Foster, du nouveau club Ville d'Anjou dans la région de Montréal, fut cinquième avec 36-37 — 73. Ernest Bruyère de Baie-Comeau, fut sixième avec 75, tandis que Jules Bruyère, du Manoir Richelieu, et le jeune John Livingood, de Murray Bay, suivirent avec 76 chacun.

Gaston Paradis et Marc Huot, deux golfeurs bien connus de Boischatel, réussirent à partager le rang suivant avec Jacques Rochette, de Chicoutimi. Les trois eurent 77 chacun, un coup de mieux que le Dr J.-S Bergeront, Murray Bay; P.-E. Desharnais, Chicoutimi; et Raymond Tremblay, Manoir Richelieu.

Les dames participèrent également à cette journée sportive, et l'on vit Mme George Cabot remporter la compétition de neuf trous seulement avec 41, un coup de mieux que Mme Ken Johnson. Mme Margot Bourgouin, du club Royal Quebec, se classa troisième avec un 43, un coup de moins que Mme Hugo Deffretse et Mme Marc Donohue.

Dans le concours de putting, ouvert aux hommes et aux femmes qui ne participèrent au tournoi de golf proprement dit, Sandra Johnson l'emporta facilement avec 19, alors que Mme Ernest Dauphinais et Louis Rochette obtenaient 22. Mme J.-B. Bergeront eut 23, et Mme Jacques Rochette et Mme Claude Villeneuve 24 chacun.

La remise du trophée au champion fut faite par M. Jean-Arthur Tremblay, tandis que le trophée pour le meilleur net fut présenté par son donateur, M. Lajoie Villeneuve.

M. Martial Asselin, député du comté de Charlevoix-Montmorency à la Chambre des Communes et maire de La Malbaie, fut un des participants au tournoi et se mérita même le septième prix net. Appelé à dire quelques mots, M. Asselin en profita pour féliciter les vainqueurs tout en remerciant les visiteurs pour être venus si nombreux.

A signaler également la présence de M. Gérard Fournier, maire de Clermont; et M. Jean Waren, maire de Pointe-au-Pic.

Ce tournoi annuel était sous les auspices de l'Association des Golfeurs de Charlevoix dont le président est Charles-E. Rochette, ingénieur, qui fit lecture du palmarès avec l'aide de tous les dévoués organisateurs de cette journée. On a distribué en prix une valeur de $1,300.00.

L'Association des Golfeurs de Charlevoix est très reconnaissante à M. Pete Ryan, président du Murray Bay Golf Club, ainsi que son pro, le vétéran Hotchkiss.

En revenant à la victoire du champion Forgues, disons qu'il joua un sensationnel 31, deux en-dessous de la normale, sur le premier neuf, mais glissa à 40 pour la deuxième moitié pendant que André Tessier ajoutait un 36, soit la normale, à son 35 de la ronde initiale.

Le plus sérieux rival de Forgues, après neuf trous, était le jeune Jacques Leclerc, qui joua 33. Jacques Rochette suivait avec 34. Charles Tessier, Gaston Paradis et le Dr J.-B Bergeront avaient 35 après neuf trous, tout comme André Tessier.

Voici d'ailleurs les meilleurs résultats dans chacune des trois compétitions au programme:

HOMMES

John Davis, M. Richelieu (hors-conc.)	34-36—70
L. Forgues, La Malbaie,	31-40—71
A. Tessier, R. Québec,	35-36—71
C. Tessier, R. Québec,	35-37—72
J. Leclerc, R. Québec,	33-39—72
J. Foster, Montréal,	36-37—73
J. Huot, Chicoutimi (hors-concours)	34-40—74
E. Bruyère, Baie-Comeau,	37-37—75
J. Bruyère, M. Richelieu,	37-39—76
J. Livingood, Murray Bay,	38-38—76
Gaston Paradis R. Québec,	36-42—77
Marc Huot, R. Québec,	41-36—77
J. Rochette, Chicoutimi,	34-43—77
Dr J.-B Bergeron, Murray Bay	36-42—78
P. E. Desharnais, Chicoutimi,	36-42—78
Raymond Tremblay M. Richelieu,	36-42—78
Jacques Maltais, La Malbaie,	38-41—79
E.J. Bonenfant Riverbend,	41-38—79
Robert Taft, Jr, Murray Bay,	37-42—79
Dr M. Rochette, M. Richelieu,	38-41—79
Pierre Lachance, R. Québec,	40-39—79
Georges Girard,	40-40—80
J.-Marc Champoux, R. Québec,	41-39—80
Antoine Girard, Murray Bay,	40-40—80
Hector David Montréal,	39-41—80
Raymond Gignac, R. Québec,	41-40—81
J. Pednault, M. Richelieu,	38-43—81
Charles Graft, Chicoutimi,	40-41—81
Claude Villeneuve, Murray Bay,	40-39—81
Jean-Paul Asselin, Murray Bay,	38-43—81

DAMES

Mme George Cabot,	41
Mme Ken Johnson,	42
Mme Margot Bourgouin,	43
Mme Hugo Deffretse	44
Mme Marc Donohue,	44

PUTTING

Sandra Johnson,	19
Mme E. Dauphinais,	22
Mme Louis Rochette,	22
Mme J.-B. Bergeron,	23
Mme Jacques Rochette,	24
Mme Claude Villeneuve,	24

Football

SAMEDI

Big Four
Montréal 22, Ottawa 7

HIER

Big Four
Toronto 3, Hamilton 37

ORFU Senior
Detroit 10, Sarnia 39

Ligue de l'Ouest
Colombie-Britan. 35, Saskatchewan 17
Edmonton 16, Calgary 10

BIG FOUR

	G	P	PP	PC	Pts
Hamilton	4	0	109	36	8
Montréal	3	1	85	43	6
Toronto	1	3	37	97	2
Ottawa	0	4	45	100	0

LIGUE DE L'OUEST

	G	P	PP	PC	Pts
Winnipeg	5	2	197	119	10
Calgary	4	2	139	94	8
C.-Britannique	4	3	151	130	8
Edmonton	3	3	102	47	6
Saskatchewan	0	6	64	243	0

Tournoi de balle-molle au Cap de la Madeleine

Un tournoi de balle molle aura lieu au Cap-de-la-Madeleine dimanche le 13 septembre et est ouvert à toutes les bonnes équipes de la province.

Tous les gérants intéressés voudront bien écrire à M. Alphonse Dauphinais, 171 rue Notre-Dame, Cap-de-la-Madeleine, tél.: — FR 5-3551.

Le trophée "Apple Leaf" est l'enjeu de ce tournoi lequel a lieu pour la cinquième année consécutive au Cap-de-la-Madeleine. Les inscriptions seront fermées vendredi soir. On est prié de se hâter.

QUILLEURS

Joueurs de BADMINTON — mixte — Joueurs de BALLON-PANIER

pour jouer cette saison

Inscrivez-vous aux

LOISIRS LIMOILOU INC.

mercredi le 9 sept., à 8 heures,
local 309 de la salle paroissiale Limoilou,
801, 4e Rue.

Pour nous faire attendre plus patiemment, ils devraient nous offrir "un p'tit coup d'coeur"

...le gin de Kuyper *évidemment!*

Ça continue!

NOTRE GRAND SPECIAL DURANT l'Exposition

Economisez jusqu'à 32% sur votre prix d'achat en achetant un DEMONSTRATEURS

Chevrolet "59 ou Oldsmobile "59

Grand choix de modèles et couleurs. Toutes ces voitures sont de bas millage, et portent la même garantie qu'une voiture neuve.

VOTRE PRIX D'ACHAT à partir de $2105.30 (PLUS TAXES FEDERALES)

"Vous satisfaire est notre plus grande ambition"

La Porte

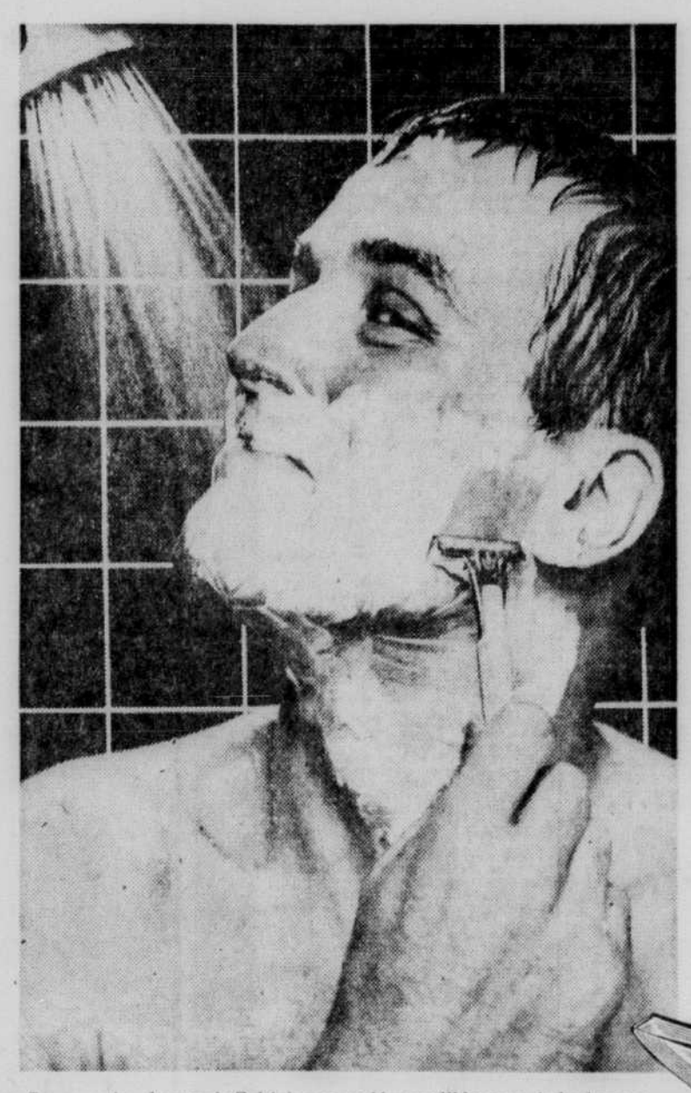
CHEVROLET OLDSMOBILE

AUTOMOBILES ltée QUÉBEC

250 Boul. Charest est — Tél.: LA 9-4561

Le RASOIR de SURETE SCHICK aux lames ultra-tranchantes . . .

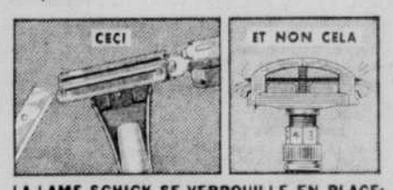
D'une telle sécurité que vous pourriez vous raser sous la douche!



Comparez le rasoir de sûreté Schick aux modèles ancien style. Ajouter un cercle gradué ne vaut pas la conception moderne de toute sécurité de Schick.

LE PROFIL PLAT DE SCHICK PROUVE CLAIREMENT QU'IL RASE RAS SANS DANGER

La tête du rasoir a été conçue pour que la lame repose à plat sur la peau: l'angle de rasage reste constant. Il est difficile d'en faire autant avec un rasoir à tête ronde; d'où risques de coupures.



LA LAME SCHICK SE VERROUILLE EN PLACE; AUCUN DANGER DE SE COUPER

Schick verrouille automatiquement la lame en place, à l'angle voulu pour un rasage ras sans danger. La lame ne peut plier ou avoir du jeu.

LES COINS DE LA LAME SONT RECOUVERTS ET NE PEUVENT ÉGRATIGNER

Aucun angle tranchant à nu, à l'opposé des rasoirs dont les coins exposés de la lame peuvent entailler la peau.

SEULEMENT $1.00 AVEC UN JEU DE LAMES

Le manche du rasoir Schick est strié parallèlement à la lame: il ne glisse ni ne tourne dans la main, même mouillée.

RASOIR DE SÛRETÉ SCHICK

LA QUALITÉ SCHICK COUVRE LE MONDE: usines à Helmstad, Suède, à Toronto, Canada et aux États-Unis

Moyenne de 2:09.4 aux quatre premiers programmes de courses du présent meeting de l'Expo

Autre programme ce soir

(par Marcel Bourassa)

Que le temps se maintienne au beau et tous les records seront fauchés au chapitre des meetings de courses de l'Exposition Provinciale. Quand l'on s'arrête à songer qu'une moyenne de 2:09.4 s'établit sur l'ensemble des quatre programmes présentés jusqu'ici il faut en conclure que les coursiers évoluent à leur meilleur, même quand le montant à l'enjeu de plusieurs classes semble fort minime. Evidemment il y a des exceptions et la faute n'en est pas imputable au coursier mais à son conducteur. Depuis le début de ce meeting 59 le juge en chef Henri Cantin et les officiels qui le secondent ont dû sévir et pour différentes incartades. C'est ainsi que l'on a signifié l'heure des vacances à Bruno Grisé qui devra s'absenter au sulky pour dix programmes à la suite de son comportement jugé peu satisfaisant aux guides de Favorite Hanover dimanche après-midi. Claude St-Jacques et Cecil Coke sont au repos forcé pour cinq programmes chacun également pour conduite jugée peu satisfaisante aux guides de Chief Blackstone dimanche (St-Jacques) et Meadow Breeze hier après-midi (Coke). Philorum Giroux devra lui aussi se reposer pendant deux programmes pour avoir dit-on retenu le peloton samedi soir dans la troisième course. Pour mauvais traitement à Count Ferland avec le fouet, Jacques Chabot paiera $25.00 d'amende. Le fouet a également servi à fouetter l'homme et c'est Robert Bélanger qui l'aurait utilisé sur Yvon Gamache et après avoir refusé de payer $25.00 d'amende Bélanger devra se contenter d'un rôle de spectateur pour les cinq prochains programmes. Et pour terminer la liste, un conducteur et proprio d'expérience en Arthur Giard qui aurait retenu le peloton aux guides de Blue Sky hier soir et qui écope de deux jours de repos forcé, même si son coursier l'a emporté.

Mais il n'y a pas que des punitions et des points noirs depuis le début de ce meeting même si le tout commença par un accident plus spectaculaire que grave quand Vernon J. Hall s'étouffa pour venir tomber sur le côté droit en plein centre de la piste devant la grande estrade pour catapulter son jockey Gilbert Michaud qui s'en tira sans trop de peine mais en boitant.

Forward Look dans le 2.17 amble, même s'il dut céder le pas à Roany H. dans la seconde épreuve; Eric's Boy dans l'Amble Invitation; Miss Barbara Po-Ka-Bout dans le 2.30 amble, Newport Bruce dans le derby trot; Markab Pick dans le 2.30 trot et les gains de Dark Yankee et Betty's Lady furent autant de coursiers en vedette dans les principales courses à l'affiche et en des temps impressionnants sans être des records.

Au palmarès des rendements individuels on ne saurait oublier la magnifique performance de Roland Bruyère au programme inaugural avec cinq victoires.

SAMEDI SOIR

COURSE No 1

Glo On, L. Pettigrew, $9.70, 4.20, 3.60; Alice Carr, V. Larose, 3.80, 2.80; Dave Express, A. Giard, 3.40.
ONT AUSSI COURU: Peter Long, Mary L, Chief, Miss Agnes M, Vernon E Hal, Betty Direct, Acc.
TEMPS: 2:12.1

COURSE No 2

Ray Byrd, R. Bruyère, $12.10, 7.10, 5.20; Hi Widower, R. Fillion, 10.60, 5.70; Miller Brook Dean, C. Poulin, 6.40.
ONT AUSSI COURU: Sir George, Speedy Signal, Ensign Mite, Doreen Frano Scott, Mr. T A.
TEMPS: 2:08
PARI-DOUBLE: 4-8, Glo On et Ray Byrd, ont payé $103.00

COURSE No 3

Balmoral, R. Bruyère, $6.00, 4.40, 3.30; Michigan, G. Fillion, 12.30, 10.30; King Carrol, A. Page, 3.50.
ONT AUSSI COURU: Highley's Abbey, Randy Volo, Volo Colby, Dynamick Pick.
TEMPS: 2:13.2
QUINELLA: 4-1, Balmoral et Michigan, ont payé $79.30

COURSE No 4

Forward Look, R. Bruyère, $5.30, 3.40, 2.70; Fast Traffic, P. Miller, 5.50, 3.90; Lightning Prince, M. Cournoyer, 3.40.
ONT AUSSI COURU: Eleanor Hal W, Roaney H, Stormy Volo.
TEMPS: 2:06.2

COURSE No 5

Ray Byrd, R. Bruyère, $6.40, 3.80, 3.80; Sir George, J. Giguère, 2.70, 2.70; Doreen Frano Scott, M. Duford, 4.70.
ONT AUSSI COURU: Miller Brook Dean, Speedy Signal, Hi Widower, Ensign Mite, Mr. T A.
TEMPS: 1m. 1-16, 2:15.1
QUINELLA: 8-2, Ray Byrd et Sir George, ont payé $9.70

COURSE No 6

Eric's Boy, J. Giguère, $3.80, 2.60, 2.30; Ali's Count, M. Cournoyer, 2.50, 2.30; Top Deck, Y. Gamache, 2.30.
ONT AUSSI COURU: David Brewer et Quite A Lad.
TEMPS: 2:06

COURSE No 7

Roaney H. A. Page, $6.80, 4.30, 2.90; Forward Look, R. Bruyère, 3.10, 2.30; Fast Traffic, P. Miller, 2.30.
ONT AUSSI COURU: Lightning Prince, Eleanor Hal W, Stormy Volo.
TEMPS: 2:07.4

HIER APRES-MIDI

COURSE No 1

Markab Pick, F. Turenne, $2.90, 3.10, 2.50; Woody Regent, D. Beauchemin, 26.30, 7.80; Brandon Hanover, J. Giguère, 3.00.
ONT AUSSI COURU: Wind Song, My Gun, Cadet Brooke, Miss Royal Peters, Success Dawn.
TEMPS: 2:09.1

COURSE No 2

Champion Pingo, W. Lépine, $22.30, 7.00, 4.90; Dudley Tass, V. Larose, 13.40, 6.60; Meadow Breeze, C. Coke, 3.80.
ONT AUSSI COURU: Bob Teller, Michael Scott, Kenney Volo, Count Perland, Roan Prince.
TEMPS: 2:13.3
QUINELLA: 5-8, Champion Pingo et Dudley Tass, ont payé $95.90.
PARI-DOUBLE: Markab Pick et Champion Pingo, ont payé $24.90.

COURSE No 3

Betty's Lady, C. Poulin, $22.00, 6.90, 3.40; Miss Titan, J.-A. Verret, 19.20, 7.70; The Arab, A. Page, 3.40.
ONT AUSSI COURU: Waylark, Sir Liles, Armada Hanover, Countess Hoot, Dark Yankee.
TEMPS: 2:10.1

COURSE No 4

Markab Pick, F. Turenne, pas vendu; Brandon Hanover, J. Giguère, $4.40, 3.60, 3.70; Wind Song, C. Coke, 4.60, 4.00; Cadet Brooke, E. Ratte, 5.80.
ONT AUSSI COURU: Miss Royal Peters, My Gun, Woody Regent, Success Dawn.
TEMPS: 2:08.4

COURSE No 5

Mighty Pronto, P. Grenier, $10.00, 5.60, 4.30; Teresina Hanover, W. Lépine, 5.40, 4.00; Cyril Ibaf, R. Bruyère, 3.30.
ONT AUSSI COURU: Aberdeen Express, Abe Hanover, Leading Lady L, Bishop's First, Amber Lad.
TEMPS: 2:10.3
QUINELLA: 3-4, Mighty Pronto et Teresina Hanover, ont payé $26.00

COURSE No 6

Dark Yankee, J. Giguère, $3.60, 4.00, 3.90; Waylark, R. Lacroix, 3.00, 4.00, 3.90; The Arab, A. Page, 4.00, 3.90; Betty's Lady, C. Poulin, 3.80.
ONT AUSSI COURU: Countess Hoot, Sir Liles, Armada Hanover, Miss Titan.
TEMPS: 2:08.4

COURSE No 7

Richard Lee Can, R. Bruyère, $18.70, 8.80, 5.50; Miss Royal Hope, D. Claveau, 6.30, 4.00; Bobby Hal Scott, R. Fillion, 4.40.
ONT AUSSI COURU: Doctor Baker Jr, Carleton Hanover, Dale's Joy et Royal Will, Acc.
TEMPS: 2:13.3

COURSE No 8

Yankee Chief, C. Wannamaker, $15.30, 5.60, 3.30; Kathy Walnut, H. Fillion, 4.80, 4.10; Adios Evret, W. Hebert, 3.90.
ONT AUSSI COURU: My Captain, Hal Baker, Ike Grattan, Freeport.
TEMPS: 2:09.3
QUINELLA: 5-8, Yankee Chief et Kathy Walnut, ont payé $41.60

HIER SOIR

COURSE No 1

Blue Sky, A. Giard, $4.80, 3.40, 3.00; Worthy Rosecroft, D. Beauchemin, 5.30, 3.40; Senecas Honor, G. Fillion, 3.60.
ONT AUSSI COURU: Sir Royal, Top Elsie Hanover, Joseph Johnson, Taylor Win, Jock Martin.
TEMPS: 2:14.1

COURSE No 2

Red Ember, L. St-Jacques, $5.70, 3.20, 2.70; Dan Mighty, A. Giard, 4.10, 3.20; Lis Girl, M. Falardeau, 3.10.
ONT AUSSI COURU: Miss Chase Me, Baker's Bunny, Mighty G, Annie Jean, Sandy B Hal.
TEMPS: 2:12.1
PARI-DOUBLE: 1-4, Blue Sky et Red Ember, ont payé $16.10.

COURSE No 3

Pontiac Bob, C. Wannamaker, $8.80, 4.20, 3.30; John Andy, L. Pettigrew, 5.90, 3.40; Rebel Riggs, F. Fillion, 3.50.
ONT AUSSI COURU: Ben Lad, Amigo, Lena's Pride C, Sheratan Pick.
TEMPS: 2:09.4
QUINELLA: 8-2, Pontiac Bob et John Andy, ont payé $16.60.

COURSE No 4

Nobleman, F. Turenne, $12.70, 6.20, 4.10; Fleet Cadet, R. Bruyère, 5.10, 3.20; First Cannon, J. Giguère, 3.40.
ONT AUSSI COURU: Little Punch, Mighty Dream, Tony Song, Abbey Chimes, Albert Dean.
TEMPS: 2:11.2

COURSE No 5

Pronto Dudley, R. Fillion, $23.60, 8.10, 6.20; Doctor K Song, M. Cournoyer, 4.10, 3.30; Dr. Brady Riggs, W. Duford, 5.70.
ONT AUSSI COURU: Belle Counsel, Sister Chief, H., Marshall Tass, Absand Flip Morris.
TEMPS: 2:11.3
QUINELLA: 4-2, Pronto Dudley et Doctor K Song, ont payé $43.30.

COURSE No 6

Pontiac Bob, C. Wannamaker, $5.80, 4.10, 2.90; Ben Lad, W. Fritz, 3.40, 3.00; Lena's Pride C, K. Feagan, 5.30.
ONT AUSSI COURU: Amigo, Sheratan Pick, Rebel Riggs, John Andy.
TEMPS: 3m. 1-16, 2:15.1

COURSE No 7

Fleet Cadet, R. Bruyères, $12.70, 6.20, 4.10; Nobleman, F. Turenne, 5.10, 3.20; Abbey Chimes, C. St-Jacques, 3.40.
ONT AUSSI COURU: Little Punch, Albert Dean, Mighty Dream, First Cannon, Tony Song.
TEMPS: 1m. 1-16, 2:20.

COURSE No 8

Diamond Dillard, C. Poulin, $19.80, 8.30, 8.20; Professor Mc, H. Fillion, 4.40, 3.80; Cardinal Kelly, C. Denault, 4.80.
ONT AUSSI COURU: Arnold Direct, Flying Easy, Patsy Chips, Maurice Hanover, J.B. Hal.
TEMPS: 2:10.3
QUINELLA: Diamond Dillard et Professor Mc, ont payé $36.50.

Ce soir

AMBLE "D" $250.00

1—Ohio Mac (Vic. Larose)
2—Federal Dale (G. Michaud)
3—Docteur Vet (Ivan Côté)
4—My Son's Sparkle (Alex. Page)
5—Sonny Boy (W. Duford)
6—Iowa Bales (Denis Beauchemin)
7—Viola Mac (Gordon Kitchen)
8—Jay Bumpas (Charles Poulin)

AMBLE "D" $250.00

1—Marquise L (Louis Biron)
2—Rattle Baker (Wilf. Lepine)
3—Miss Royal Grattan (Robert Bélanger)
4—Ramuntcho (Jacques Hébert)
5—Spud Wintay (Alex. Page)
6—Cheryl Abbe (Forest Goulin)
7—Sir Royal B (Robert Page)
8—The Swan (L. Bergeron)

AMBLE "D" $500.00

1—Bruce Baker (N. Temple)
2—Darktown Chief (Vic. Larose)
3—Pat Lee Grattan (Keith Peagan)
4—Poplar Glen (Robert Page)
5—Dulcie Dillon (Elmer Fritz)
6—Aunt Judy (Phil. Giroux)
7—Mighty Sharp (Léon St-Jacques)
8—Princess May Be (Alex. Page)

TROT "D" $250.00

1—J. G. Mac (Charles Poulin)
2—Runnymede Austin (Vic. Larose)
3—Wayfort (R. Bruyere)
4—Foster Morris (Gilles Pilion)
5—Wayfure (Jules Giguère)
6—Just Myron (Jacques Chabot)
7—Happy Joe (Cl. St-Jacques)
8—Graphite (Eug. Catellier)

AMBLE "D" $350.00

1—Miss Royal Volo (Alex. Page)
2—Prince Mapiecroft (André Page)
3—Silver Jerry (M. Cournoyer)
4—Carmen Scott (Alb. St-Onge)
5—Royal Pete, Glen S (Charles Poulin)
6—The Babe Lady (Wilf. Lapine)
7—Deana King (C. Wannamaker)
8—Senator Don C (Alf. Moore)

AMBLE "D" $500.00

1—Bruce Baker (N. Temple)
2—Darktown Chief (Vic. Larose)
3—Pat Lee Grattan (Keith Peagan)
4—Poplar Glen (Rob. Page)
5—Dulcie Dillon (Elmer Fritz)
6—Aunt Judy (Phil. Giroux)
7—Mighty Sharp (Léon St-Jacques)
8—Princess May Be (Alex. Page)

TROT "D" $250.00

1—Damrida (M. Cournoyer)
2—Cadet Whitney (Charles Poulin)
3—Mr. Rapid (Layton Pettigrew)
4—Lotg D'Israelli (Art. Giard)
5—Du Mile (Maurice Trudeau)
6—Ed. W. (Paul A. Page)
7—Mighty Ike (J.A. Verret)
8—Corky Boy (Alex. Page)

AMBLE "D" $300.00

1—Bonnie Chief (Gordon Kitchen)
2—Mc Kinney Edwards (Bruno Ferron)
3—Inez Riggs (Reynald Fillion)
4—Gay Wave (Gilbert Michaud)
5—Proton (William Fritz)
6—Milton H Bars (Art. Giard)
7—Kirk Abbe (Alex. Page)
8—Juns Chips 2nd (Elmer Saito)

L'Internationale

Rochester	000	150	100	7	11	1
Montreal	20	000	010	4	13	1

McClaine, Browning 4, Hurd 8, Keegan 7 et Rand; Stabiner, Rodriguez 5, Lapalme 6, Maurielle 7, Birrer 9 et Teed, Brumley 4 et Gnuska 7.
Gagnant: Keegan. Perdant: Stabiner.

Richmond	020	100	001	4	5	2
Columbus	105	000	00x	6	7	2

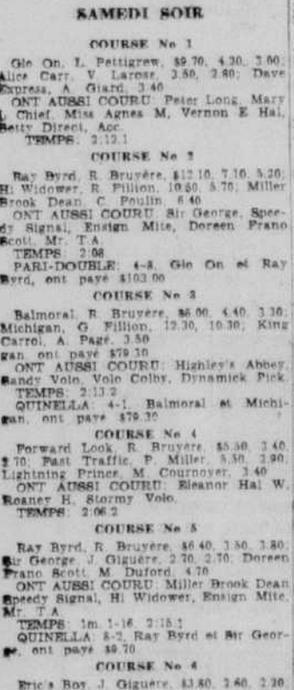
Stafford et Shantz; Giel et Cobos.
Circuits—Pisoni, Thorpe.

La Havane	001	010	000	4	10	0
Miami	000	000	002	2	9	2

Moorehead et Izquierdo; Archer, Kay 8, Zuverink 8 et Brady, Bean 7.
Perdant: Archer.
Circuit: Zauchin.

Buffalo	000	000	110	2	7	0
Toronto	000	000	000	0	4	1

Hacker et Coker; Scantlebury et Henry, Thompson 9.
Gagnant: Hacker (10-8). Perdant: Scantlebury (12-5).
Circuit—Buff.: Del Greco 21e.



Tonifiez-vous...

Messieurs, cette fatigue inexplicable qu'une nuit de sommeil ne parvient pas à surmonter, peut souvent être enrayée par un bon tonique; tonifiez-vous avec les nouvelles PILULES MORO, un produit reconnu et bien établi, maintenant plus efficace que jamais et se vendant à prix raisonnable.

PILULES
MORO
Tonique pour les hommes "toujours fatigués"
3-36R

Rochon et Godin les deux finalistes "Rondeau"

Henri Rochon de Montréal s'est mis tout particulièrement en vedette sur les courts du Club de tennis des Employés Civils en dernière fin de semaine en gagnant le tournoi "Rondeau" pour une deuxième année consécutive quand il eut le meilleur sur Roland Godin en finale. Il disposa de ce compatriote au pointage de 6-2, 6-1 et 6-2 dans une rencontre disputée rondement. Puis il fit équipe avec Godin pour remporter le trophée emblématique "Gingras" dans le double masculin par 6-2 et 6-2 aux dépens de Reynaldo Garrido de Cuba et Raymond Royer de Sherbrooke. Le trophée "Foy" emblématique de la suprématie dans les simples féminins fut remporté par Mme Simone Jolicoeur qui disposa de Gilberte Morin en finale au compte de 7-9, 6-3 et 6-3.

Pour parvenir à la finale Rochon avait disposé de Paul Driscoll en semi-finale et Godin pour sa part avait éliminé tout à tour Reynaldo Garrido et Jacques Giguère. Aux semi-finale du double masculin le duo Garrido-Royer avait disposé de Paul Driscoll et Laurier St-Pierre pendant que Rochon et Godin avaient éliminé Yves Laurin et Marc Blondeau.

Tiger Cats 37 Argonauts 3

Hamilton, 8 (PC) — Les Tiger-Cats, de Hamilton, ont tout simplement pulvérisé les Argonauts de Toronto, hier après-midi, au cours d'une partie régulière du calendrier du Big Four. Gagnant par le compte de 37-3, les Tiger-Cats ont ainsi enregistré leur quatrième victoire consécutive, n'ayant pas encore connu la défaite depuis le début de la saison.

Une foule record de 24,425 partisans ont vu leurs favoris se jouer des visiteurs comme un chat se joue d'une souris.

A BOUT DE SOUFFLE

les sports de participation

Equipe nationale de Pétanque

Organisé à Spa, Belgique les 10, 11, 12 et 13 septembre, le premier championnat du monde de Pétanque verra à l'oeuvre deux Canadiens pure laine: Victor Sylvestre du Club E.E. Lemieux de Levis affilié à la Ligue de Pétanque de la rive sud présidée par Léandre Paradis, et Viateur Lambert du Club Camill Darac de Ville Ste-Marie de la Ligue de Beauce présidée par Victor Darac. C'est V. Sylvestre qui occupera le poste de milieu et en sera le capitaine tandis que V. Lambert sera le pointeur. Le tireur ne sera nul autre que le plus marseillais des Canadiens, Jean Fuschino le promoteur des jeux de boules au Canada et aux Etats-Unis. Ils quitteront Dorval pour Spa via Bruxelles le 9 à 4 heures p.m. emportant dans leurs bagages les premières boules Canadiennes qui auront traversé l'Atlantique.

Avec ce premier championnat du monde débutera l'ère des très grandes rencontres placées sous le contrôle de la Fédération Internationale de Pétanque et jeu Provençal dont J. Fuschino est le vice-président. Y participent les 14 pays suivants: Allemagne de l'Ouest, Belgique, Canada, Congo Belge, Espagne, France, Italie, Maroc, Monaco, Norvège, Pays-Bas, Tunisie et Yougoslavie, représentant un total de 320 équipes (960 joueurs) qui seront réparties en 32 poules qualificatives pour disputer le titre tant envié sur plus de 160 terrains préparés dans le cadre unique du Parc de Sept Heures à Spa. Ce site merveilleux des Ardennes Belges ne pouvait que convenir à cette première mondiale de la Pétanque. Les plus hautes autorités de ce sport désormais devenu universel, constitueront le jury devant veiller au bon déroulement de l'épreuve. Les plus grandes vedettes, des arbitres de classe, une organisation à toute épreuve, tout contribuera au succès du championnat 1959 de Pétanque, véritable Olympiade bouliste.

La réalisation de cette épreuve aura nécessité plus d'un millier de voitures. Les stations de Radio I.N.R., Genève, Monte Carlo, Europe No 1, Luxembourg prêteront leur concours ainsi que l'Eurovision. Le Ministère des Postes Belge en émettant un timbre commémoratif, a prouvé l'importance que toute la Belgique attache à une telle manifestation sportive.

Il est bien réconfortant de voir notre pays figurer dans une compétition si relevée quand on pense que la Pétanque n'existait pas au Canada il y a seulement quelques années. Partie à zéro en 1955, la Fédération Canadienne Bouliste Inc., en réussissant ce véritable tour de force, mérite une mention speciale, car ne l'oublions pas, au pays, dans le domaine du sport, rien n'a été prévu pour aider financièrement les initiatives privées, même quand il s'agit d'une représentation nationale dans une épreuve officielle à l'étranger. Enfin, passons . . . Les 320 équipes seront tirées au sort pour former 32 cédules de 10 equipes.

In Memoriam

LA BRASSERIE DOW LIMITÉE

Alouettes 22 Rough Riders 7

Ottawa 8. (PC) — Les Alouettes de Montréal ont continué leur poussée victorieuse dans le Big-Four, en fin de semaine, gagnant de façon décisive par le compte de 22-7 contre les Rough Riders d'Ottawa, devant 16,698 spectateurs.

Beryl Switzer a joué une partie de toute beauté et il a reçu le crédit pour les trois touchés des vainqueurs que Bill Bewley réussissait à convertir.

Sam Etcheverry, le grand maître des passes du football canadien, a lui-même brillé d'un vif éclat et, en plus de son jeu sensationnel comme passeur, il a contribué au pointage en botant un simple bon pour un point, vers la fin de la partie.

Tout garçonnet devrait posséder son MECCANO LE CADEAU PARFAIT!

C'est avec un profond regret que nous déplorons la mort du Premier Ministre de la Province de Québec l'Honorable M. MAURICE DUPLESSIS

La Compagnie PAQUET PREMIER A QUÉBEC Limitée

Scène locale

BASEBALL JUNIOR

Le Saillant a remporté deux victoires et subi une défaite contre le Tri-Bec dans cette dernière fin de semaine pour prendre une avance de deux parties contre une dans la finale de la ligue junior de baseball.

Premièrement, samedi après midi, au parc Victoria, le Saillant a triomphé du Tri-Bec au compte de 14 à 8 en frappant 16 coups sûrs contre 15 pour le Tri-Bec.

Dans la deuxième rencontre dimanche matin, au Parc Victoria, le Saillant remporta sa deuxième victoire au compte de 8 à 0, frappant alors 8 coups sûrs contre 7.

Dans la troisième rencontre disputée hier après midi au Parc Victoria, le Tri-Bec a remporté une victoire sur le Saillant après deux manches supplémentaires au compte de 11 à 5.

Dimanche, dans la première joute d'une série semi-finale "A", de calibre intermédiaire, le Pavage Général a facilement triomphé de l'Epicerie Garneau, en neuf manches, par le compte de 11-1. G. Robert était le lanceur gagnant et J. Blais, le perdant. Furent particulièrement effectifs au bâton, pour les gagnants: J. St-Hilaire avec un circuit, J. Laperrière, 3 en 3; et pour le Garneau: C. Ouellet, 1 en 2.

Ce soir, il y aura première joute de la semi-finale B, dans le groupe Senior, série 3 de 5: le Cook se mesurera aux Cardinaux, à 8 heures précises.

CHAMPIONS GOLFEURS QUEBEC-DISTRICT

Les champions de golf cité et district ont été connus dimanche, sur le parcours du club Royal Quebec, alors que l'on a présenté les finales chez les hommes et les dames pour les trophées "Syndicat de Québec".

Clermont Vézina, du Royal Quebec, l'a emporté dans la classe "A" quand il a défait Alphée Vézina, de l'Ile d'Orléans, 3 et 2. Samedi, Alphée Vézina avait réussi à éliminer Roger Vézina, Royal Quebec.

Le championnat de la classe "B", chez les hommes, est allé à un membre du club Lévis quand M. Gonthier a défait son compagnon M. Simard, de Lévis également, par la marge d'un trou. Samedi, Gonthier et Simard avaient éliminé respectivement le Dr C.-A. Painchaud et Charles Turcotte, deux joueurs du club de Boischatel.

Et, finalement, dans la classe "C", B.-I. Burgess, Royal Quebec, a eu le meilleur contre Jean-Guy Saillant, Ile d'Orléans, 1 au-dessus.

La nouvelle championne chez les dames est Mlle Berthe Gagnon, du Lorette, qui a réussi à vaincre Monique Langlais, du Royal Quebec, dans un match qui nécessita 20 trous.

Les autres gagnantes, chez les dames, furent Charlotte Dupuis, dans la classe "A"; Mme Lorne Power, dans la classe "B", et Berthe Racine, dans la classe "C".

La distribution des prix fut faite par Mme Paul-Emile Côté et Florent Roy, capitaine du club de Boischatel. Il y eut cocktail et lunch pour tous les participants.

TENNIS

CLUB VICTORIA

Deux autres championnats ont été connus au club de tennis Victoria la semaine dernière. Dans la finale du double masculin, Frank Snow qui gagna le simple masculin, fit équipe avec Jean Caron pour triompher en cinq longs sets contre Marc Delage et Clovis Savard, 6-2, 6-8, 6-0, 6-8, 6-2.

Françoise Grenon et Jean Caron furent les nouveaux champions en double mixte quand ils disposèrent en trois sets de l'équipe composée de Hélène Huot et Antonin Paradis, 6-3, 2-6, 6-1. Le trophée Texaco Canada Ltd. alla aux gagnants.

La finale du double féminin mettant aux prises Françoise Grenon et Margot Deschamp contre Huguette Galibois et Marthe Leclerc aura lieu vraisemblablement mercredi soir à 7 heures 30 et l'enjeu sera le trophée Dominion Structural Steel Ltd.

COMTE DE QUEBEC

5.30 HEURES

C'est ce soir qu'aura lieu la semi-finale du simple masculin, opposant le jeune René Pelletier contre le détenteur du titre de l'an passé, Guy Demers.

7.00 HEURES

1—Françoise Grenon vs Nicole Pelletier.
2—Josette Wathier vs Colette Laurent.
3—Monique Laurent vs Cécile et C. Thivierge.

8.00 HEURES

1—Thérèse Larue et D. Simard vs Nicole Pelletier et J. Renaud.

CLUB BARDY

CEDULE POUR CE SOIR

8.00 HEURES

1—J.-Yves Michaud et Nicole Morin vs Pierre Dubois et Lorraine Demers.
3—Claude Lajeunesse et Mimi Vézina vs Vilmont Simard et Michèle Langlois.

9.00 HEURES

1—J.-Pierre Laplante et Claudette Demers vs Louis Duclos et Louise Goulet.
2—Georges Simard et Rachel Moreau vs Claude Michaud et R. Duchesneau.

10.00 HEURES

1—Fernand Simard et Denise Duclos vs Paul Simard et Lise Poliquin.
2—Michel Lelièvre et Ghislaine Lagacé vs Charley Murphy et Clémence Pluze.

Au Temple de la Renommée du hockey

Toronto, 8 (UPI) — Trois anciens joueurs étoiles de la ligue Nationale ont été admis au Temple de la Renommée.

Les trois nouveaux immortels du hockey sont: Jack Adams, gérant général des Red Wings de Detroit, Tiny Thompson, ancien gardien de buts des Bruins de Boston et Cy Denneny, ancienne vedette des Sénateurs d'Ottawa, qui a remporté le championnat des compteurs en 1924.

La nomination des trois anciennes vedette du hockey a été annoncée lors du banquet annuel du comité de sélection du Temple de la Renommée.

Thompson a gagné le trophée Vézina lors des saisons 1929-30, 1932-33, 1935-36 et 1937-38. Il a gardé les buts du Boston de 1928 à 1939.

Pas moins de 59 anciennes vedettes du hockey, dont 37 membres encore vivant, font maintenant partie du Temple de la Renommée.

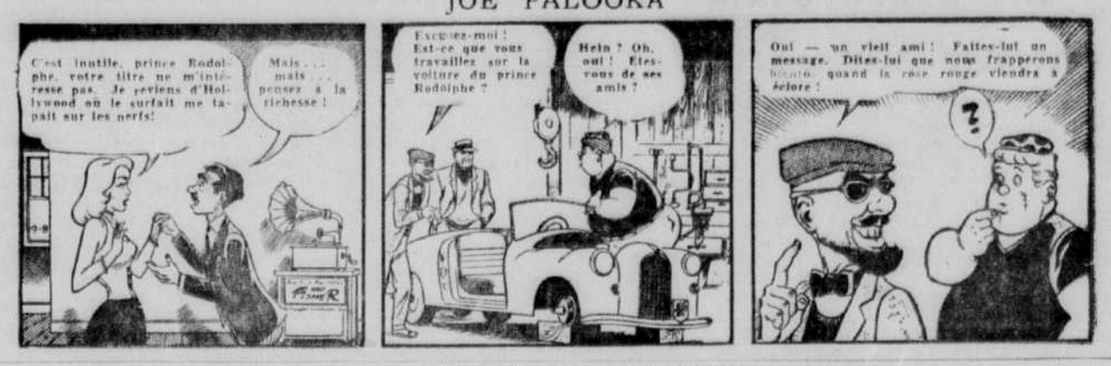
Trente-quatre immortels du hockey ont assisté au banquet. Les trois seuls absents étaient l'hon. sénateur Donat Raymond, de Montréal, Frank Patrick, de Vancouver, et Dan Bain, de Winnipeg, qui sont actuellement malades.

LE SAINT

LES AVENTURES DE PAULINE

MARISE DUCLAU ET SA FAMILLE

JOE PALOOKA

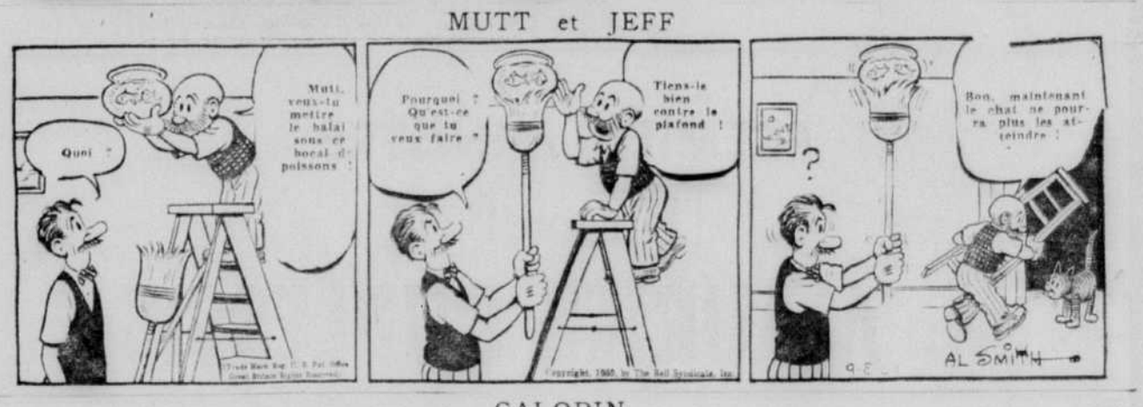


LE COEUR DE JULIETTE

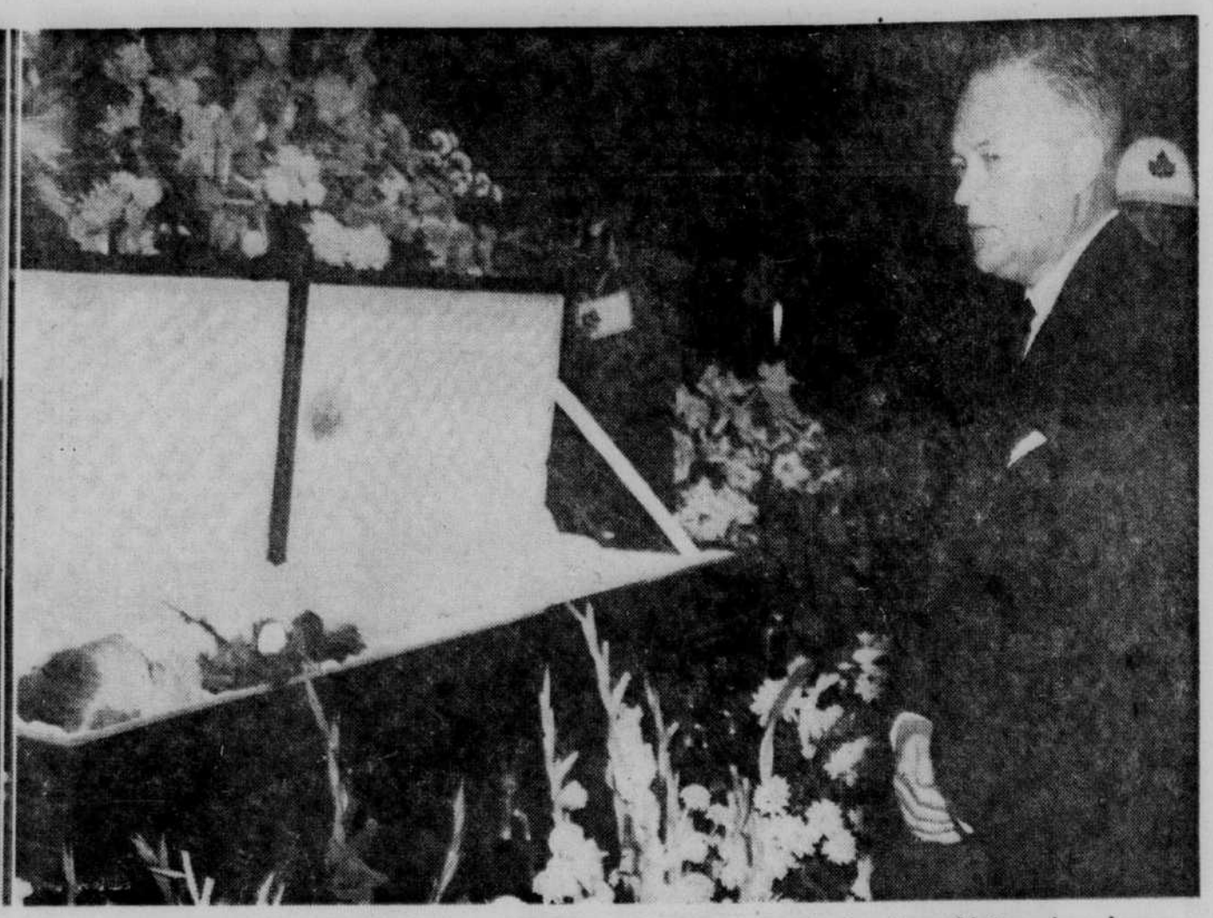
RIP LE DETECTIVE

MANDRAKE, LE MAGICIEN

MUTT et JEFF



GALOPIN



Les ministres du gouvernement provincial attendaient la dépouille mortelle de l'hon. Duplessis à l'aéroport de l'Ancienne-Lorette: On voit ici: L'hon. J.-W. Cunningham, ministre des Mines, l'hon. Camille Pouliot, ministre de la Chasse et de la Pêche, l'hon. John Bourque, ministre des Finances, l'hon. J.-D. Bégin, ministre de la Colonisation, l'hon. Jacques Miquelon, ministre sans portefeuille, l'hon. Dr Arthur Leclerc, ministre de la Santé, l'hon. Wilfrid Labbé, ministre sans portefeuille, l'hon. Daniel Johnson, ministre des Ressources hydrauliques. L'hon. Jean Lesage, chef du parti libéral s'est rendu auprès de la tombe du défunt et a présenté officiellement ses condoléances aux membres du gouvernement.

Mgr Garant aux membres des syndicats nationaux catholiques

"Un ordre social sain ne peut exister sans Dieu, sans religion"

"L'Eglise a le devoir de s'occuper de l'ordre social comme elle a le devoir de s'occuper des âmes", a déclaré, samedi soir, Mgr Charles-Omer Garant, auxiliaire de l'archidiocèse de Québec, devant un trop petit nombre de membres des syndicats nationaux catholiques, réunis dans l'église Notre-Dame de Jacques Cartier.

Soulignant que les ouvriers avaient voulu, cette année encore, commencer la célébration de la Fête du Travail au pied de l'autel, le prélat poursuit en disant "Un ordre social sain, après lequel soupirent tant d'ouvriers dans le monde, ne peut exister sans Dieu, sans religion. Les évêques de la province, j'allais dire vos évêques, le rappelaient dans leur dernière lettre pastorale collective sur le problème ouvrier. "Si le monde de l'industrie, du commerce et de la finance, pour maintenir les positions qu'il occupe met sa confiance entière dans la puissance de ses institutions et de son crédit en tous lieux, si le monde des travailleurs, à son tour et par réaction, s'appuie uniquement dans la recherche d'un monde meilleur, sur la force que donnent à ses organismes le nombre de ses adhérents et l'abondance des ressources, nous assisterons finalement à un choc formidable et destructeur, d'autant plus formidable que les opposants seront plus forts et d'autant plus destructeurs que les deux parties n'auront utilisé que leur force. Le monde qui sortirait d'un tel choc ne serait pas un monde meilleur pour l'ouvrier".

MANQUEMENTS ET EFFETS

Plus loin, Mgr Garant souligne qu'on ne se rend pas suffisamment compte des effets malheureux que comportent les manquements individuels sur les rapports collectifs des groupes "L'ouvrier par exemple, dit-il, qui manque de conscience professionnelle, cette préoccupation jalouse et constante de bien s'acquitter de ses fonctions, tout comme le patron qui refuse de donner à l'ouvrier le juste salaire, le salaire lui permettant de vivre humainement lui et les siens, qui impose à l'ouvrier des conditions pénibles de travail, sont des poids morts, des obstacles à la collaboration.

"Non, un ordre social qui soit sain ne peut s'établir sans la collaboration des groupes et cette dernière ne sera rendue vraiment possible et efficace que par l'accomplissement intégral de leurs devoirs de la part de membres individuels des groupes".

Le prélat a célébré la messe, assisté de MM. les abbés Jean-Marie Brochu, son secrétaire, et Antoine Després, aumônier des syndiqués du Textile.

Les membres se sont ensuite retrouvés, plus nombreux cette fois, pour un souper canadien et une soirée récréative à l'auditorium des Syndicats catholiques de Québec.

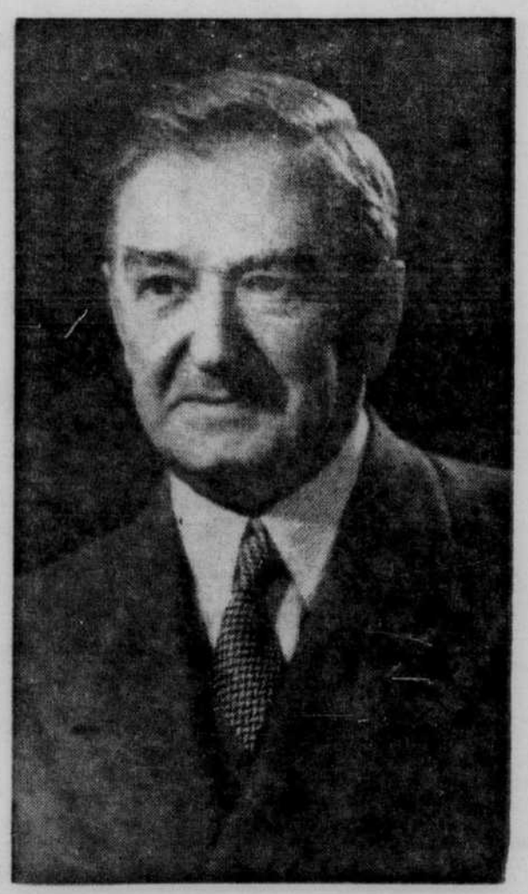
Le shérif de la ville d'Edmonton meurt subitement

Edmonton (PC) — M. Michel Dubuc, shériff de la ville d'Edmonton, capitale de l'Alberta, est décédé subitement dimanche, à l'âge de 45 ans.

La cause de sa mort n'a pas encore été divulguée.

Fils de M. Lucien Dubuc, également d'Edmonton, il laisse dans le deuil son épouse et deux fils.

La Province de Québec toute entière déplore aujourd'hui la disparition de son illustre



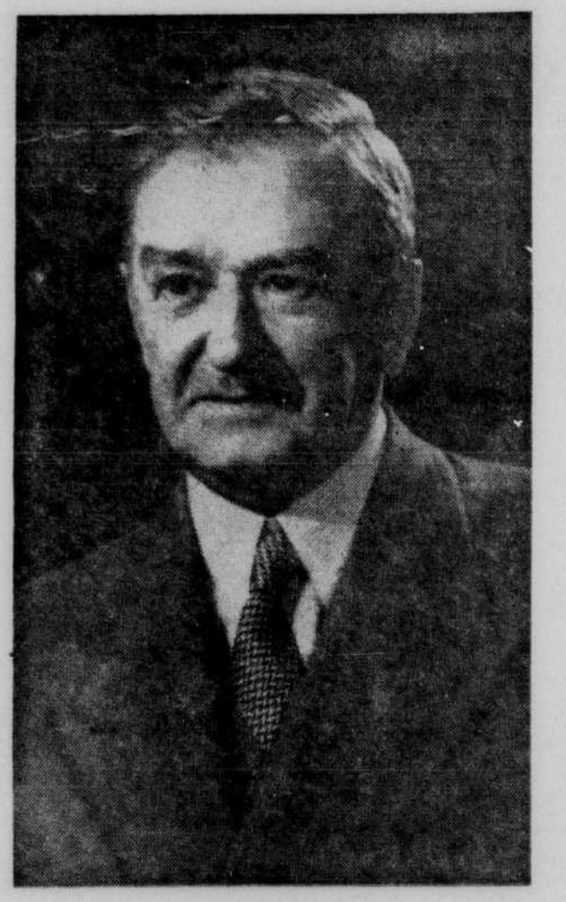
PREMIER MINISTRE

l'Honorable

M. MAURICE DUPLESSIS

—

J.B. LALIBERTÉ LIMITÉE



Avec la population de la Province de Québec toute entière, nous déplorons avec de profonds regrets, la mort de notre dévoué Premier Ministre

l'Honorable

Maurice Duplessis

Le Syndicat de Québec Ltée

Etapes d'une brillante carrière politique

Des fleurs...

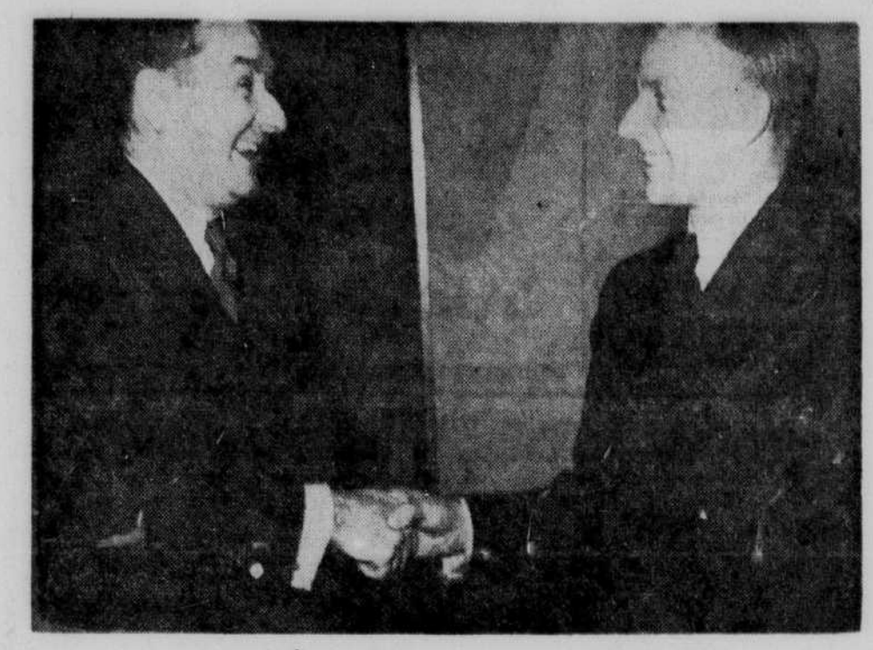
En 1956, lors du triomphe du premier ministre à Trois-Rivières, M. Duplessis reçut un grand nombre de bouquets de fleurs. Il détache une de ces fleurs pour la lancer dans la foule qui l'acclamait.

Dans sa ville de Trois-Rivières

On voit le premier ministre, au soir du grand triomphe que lui fit la ville de Trois-Rivières en 1956, lors de la reélection du gouvernement de l'Union nationale. On voit, à droite, l'hon. J.-L. BARIBEAU, président du Conseil Législatif.

Au Château Frontenac

M. Duplessis est ici photographié avec l'hon. Albert Sévigny, juge en chef de la Cour supérieure, et l'hon. Jean Lesage, chef du parti libéral provincial, lorsque le Barreau de Québec a marqué par un dîner le 25e anniversaire de la nomination du juge Sévigny comme juge en chef à Québec.



Adversaires mais amis

Cette photographie de M. Duplessis serrant la main de l'hon. Adélard Godbout a été prise à l'Exposition provinciale, lors d'une fête du Mérite agricole.

A l'inauguration du pont de la Bersimis

Cette photographie a été prise cet été lorsque le premier ministre est allé à Baie Comeau assister à des bénédictions et présider à l'ouverture officielle d'un pont sur la rivière Bersimis. On voit, de gauche à droite, M. PIERRE OUELLET, député de Saguenay, l'hon. MAURICE DUPLESSIS, l'hon. GERALD MARTINEAU, M. MAURICE CUSTEAU, député de Jeanne Mance, et S. E. Mgr GERARD COUTURIER, évêque du golfe St-Laurent.

L'orateur politique

Voici une pose caractéristique du premier ministre en campagne électorale. M. Duplessis avait une grande emprise sur les foules qui entouraient l'estrade où il adressait la parole.

Son dernier dîner d'état

Lors du passage de Sa Majesté la reine Elizabeth II à Québec, le 23 juin, la souveraine du Canada fut l'hôte d'un dîner d'état offert par la province de Québec. Sur la photo on voit S. M. la reine arrivant au dîner en compagnie de M. Maurice Duplessis qui présidait.

Le sourire du vainqueur

M. Duplessis est photographié dans sa résidence de Trois-Rivières en 1956, au soir de l'élection générale, alors que l'élection venait de lui être concédée.

En campagne électorale

Le premier ministre est ici photographié avec un groupe d'électeurs venus le saluer à la fin d'une assemblée politique, quelque part dans la province.

Il reprend le pouvoir

En 1944, l'hon. Maurice Duplessis reprenait le pouvoir apres une absence de près de cinq ans. Cette photographie nous montre la scène qui s'est déroulée dans la salle du Conseil législatif lors de l'assermentation du premier ministre et de ses collègues. On voit, de gauche à droite: l'hon. MAURICE DUPLESSIS, Sir THOMAS CHAPAIS, l'hon. ALBINY PAQUETTE, ministre de la Santé, le Dr ALFRED MORISSETTE, greffier du Conseil exécutif, M. MAURICE BELLEMARRE, député de Champlain, le colonel D.-B. PAPINEAU a.d.c., l'hon. JONATHAN ROBINSON, ministre des Mines, le lieutenant-gouverneur Sir EUGENE FISET. On voit, à l'extrême droite, l'hon. ONESIME GAGNON, ministre des finances, maintenant lieutenant-gouverneur de la province de Québec. Depuis cette cérémonie, plusieurs des personnages qui s'y trouvaient sont disparus de la scène de ce monde M. Duplessis, Sir Thomas Chapais, le Dr Morissette, le colonel Papineau, M. Robinson, et sir Eugène Fiset.

La Banque du Canada devrait financer notre production selon l'Union des Electeurs

Le congrès national de l'Union des Electeurs qui s'est réuni à Amos en fin de semaine a adopté une résolution demandant au gouvernement fédéral de prendre les mesures voulues pour que la Banque du Canada finance toute production nouvelle d'ordre public et privé par des crédits nouveaux, sans charge d'intérêt, permettant ainsi de réduire graduellement et rapidement les taxes foncières municipales et scolaires, les impôts fédéraux ou provinciaux sur le revenu et autres formes de taxes qui empêchent les Canadiens de jouir pleinement de l'immense capacité productive du pays.

Cette résolution, dont une copie a également été adressée aux gouvernements des dix provinces du Canada, prie le gouvernement du pays d'établir un régime de dividendes périodiques à chaque citoyen, reconnaissant le droit de chacun à une part de la production nationale et d'appliquer à tous les prix de détail un escompte national compensé au vendeur, variant d'après le rapport de la consommation globale à la production globale, pour établir l'équilibre entre les deux, éliminant ainsi toute inflation et toute régression.

M. Jacques Miquelon, ministre d'Etat dans le gouvernement de la province de Québec et député du comté d'Abitibi-Est, et M. J.-A. Bérard, maire de Val d'Or, ont souhaité la bienvenue aux délégués au début du congrès. Son Exc. Mgr J.-A. Desmarais, évêque d'Amos, a permis qu'une messe soit célébrée dans l'aréna où avait lieu le congrès. Il a donné sa bénédiction aux nombreux délégués.

Le congrès a également réaffirmé l'opposition de l'Union des Electeurs à tout plan d'assurance-santé d'état obligatoire et contributoire. Il considère que les compagnies d'assurance privées qui existent déjà sont très compétentes en la matière et que cette fonction n'appartient pas au gouvernement.

Une autre résolution s'élève contre "la politique arbitraire de Radio-Canada" dans le domaine des émissions. L'Union des Electeurs réclame un quart d'heure par semaine sur les ondes de Radio-Canada.

Ce qui fait du "Soleil" un journal populaire, c'est son information variée et son abondante illustration.

La garde de nuit assurée par trois religieux

Ce sont trois religieux des Frères de l'Ordre Hospitalier de St-Jean de Dieu qui ont passé la nuit en prières devant la dépouille mortelle du premier ministre. Ces Frères étaient les supérieurs du Refuge de nuit de la Maison St-Joseph, de l'Hôpital St-Augustin et du Mont Saint-Aubert. Ils ont veillé la dépouille mortelle de l'homme d'Etat jusqu'à 7 h., ce matin.

La foule prie sur la tombe de M. Duplessis

(Suite de la première page)

tres classes de la société. Par la voix du bâtonnier de Québec, Me Georges-René Fournier, les avocats déplorent la perte de l'un de leurs illustres confrères. "Par la mort de l'honorable M. Duplessis, dit Me Fournier dans son message, le Barreau vient de perdre l'un des mebres qui ont le plus illustré son histoire. Avocat, il fut bâtonnier général de l'Ordre. Homme public, il a ardemment consacré sa vie au service de sa province et de son pays. Au nom de tous les avocats du Barreau de Québec et en mon nom personnel, je vous prie d'agréer et de transmettre à sa famille nos plus vives condoléances."

L'hon. George Drew, haut commissaire du Canada en Angleterre, et madame Drew, ont adressé un message de condoléances à l'hon. J.-S. Bourque, ministre des finances de la province de Québec.

Le premier ministre de la Nouvelle-Ecosse, l'hon. Robert L. Stanfield, a fait savoir que sa province et son gouvernement seront représentés aux funérailles par le procureur général de la Nouvelle-Ecosse, l'hon. R.-A. Donohoe.

L'hon. Gaspard Fauteux, ancien lieutenant-gouverneur de la province de Québec, a adressé des condoléances à l'hon. Onésime Gagnon, et S. E. Mgr Philippe Lussier, évêque de St-Paul, en Alberta, a fait part de ses condoléances aux membres du gouvernement.

A TROIS-RIVIERES

Le t.h. John Disfenbaker, premier ministre du Canada, et madame iDefenbaker, les ministres fédéraux du Québec, et deux autres ministres du cabinet canadien, assisteront aux funérailles del 'hon. Maurice Duplessis, jeudi matin, e nla cathédrale de Trois-Rivières. Les ministres de la province de Québec sont les honorables Raymond O'Hurley, de la Production de la défense, William Hamilton, ministre des Postes, Paul Comtois, ministre des Mines, Henri Courtemanche, secrétaire d'Etat, Pierre Sévigny, de la Défense nationale, et Léon Balcer, Solliciteur général.

L'hon. Leslie Frost, premier ministre de l'Ontario, et madame Frost, assisteront également aux funérailles en compagnie de l'hon. Louis-Pierer Cecile, ministre du Tourisme et de la Publicité. Du Nouveau -Brunswick viendront le premier ministre, l'hon. Hugh-John Fleming et deux autres membres du cabinet qui, à l'heure où son publiées ces lignes, n'ont pas encore été désignés.

Sir Saville Garner, haut commissaire du Royaume Uni au Canada,, a manifesté son intention d'assister au Libera à la basilique Notre-Dame, cet après-midi. Il sera accompagné de l'hon. Richard Hope. L'ambassadeur de France, Francis Lacoste, y assistera également en compagnie du consul de France à Québec, M. Georges Denizeau.

Le T. Hon. Louis St-Laurent, ancien premier ministre du Canada, s'est recueilli ce midi près de la tombe de feu l'hon. Maurice Duplessis.

M. St-Laurent était alors accompagné de l'hon. Antonin Galipeault, juge en chef de la Cour d'appel de la province de Québec, et de l'hon. Garon Pratt, également juge de la Cour d'appel.

Panique pendant une conférence de Malraux au Chili

Santiago, Chili, 8. (PA) — Des étudiants ont semé la panique hier soir parmi un groupe de personnes qui écoutaient une conférence du ministre français de la culture, M. André Malraux.

A l'extérieur de l'auditorium de l'Université du Chili, les manifestants ont projeté en l'air des centaines de pamphlets critiquant la politique française en Algérie.

L'auditoire s'est précipité vers les sorties de la salle; mais l'ordre fut rétabli en peu de temps. Quatre étudiants ont été arrêtés.

M. Malraux est demeuré impassible durant les mements de surexcitation; il a tout simplement poursuivi sa conférence comme si rien n'était.

Promesses faites par le président du Service civil

Halifax, 8. (PC) — M. F. W. Whitehouse a promis à titre de président de la commission du service civil, de lutter pour des augmentations de salaire et une convention collective de travail pour tous les fonctionnaires de l'association.

M. Whitehouse, âgé de 64 ans, devient le premier président de la commission à être payé à plein temps. La commission a fixé son salaire entre $9,000 et $11,000.

Les autres membres du personnel de l'administration sont : MM. Hewitt White, premier vice-président, James Wyllie de Regina, deuxième vice-président, R. J. Prud'homme de Montréal, troisième vice-président et W. H. Walker de Hamilton, quatrième vice-président.

Ce qui fait du "Soleil" un journal populaire, c'est son information variée et son abondante illustration.

Plusieurs portent maintenant des
FAUSSES DENTS
avec plus de confort

FASTEETH, une agréable poudre alcaline (non acide), retient vos dentiers plus fermement. Pour manger et parler avec plus de confort, saupoudrez un peu de FASTEETH sur vos dentiers. Aucune sensation ni goût de pâte, non gommeux. Elimine "l'odeur de dentier" (haleine de denture). Procurez-vous FASTEETH à n'importe quelle pharmacie. (Ann.)

JUSQU'AU 13 SEPT. POUR VISITER la 48e
EXPOSITION PROVINCIALE
QUÉBEC

— AUJOURD'HUI —
jour des "Jeunes Agriculteurs" et des Fermières"
Manifestations — Parades

12.30 p.m.—Palais Central — (Salle des Banquets) "Lunch" offert aux Jeunes Ruraux par la Commission de l'Exposition — Remise des prix aux gagnants du concours de Travaux de Loisirs pour la Jeunesse Rurale.
1.00 p.m.—Palais de l'Agriculture Jugement des bovins Ayrshires et Jerseys
2.30 à 3.30 p.m.—Parc — Corps de Cadets de la Marine Champlain — Contre-marche et concert par 2 fanfares du Royal 22e R.
6.30 p.m.—Palais Central — (Salle des Banquets) Dîner offert aux Jeunes Ruraux par le Gouvernement Provincial.
7.00 p.m.—Palais de l'Agriculture Jugement des bovins Ayrshires et des chevaux Percherons
8.00 à 9.00 p.m.—Parc — Corps de Cadets de la Marine Champlain — Contre-marche et concert par 2 fanfares du Royal 22e R.
8.15 p.m.—Colisée — Revue "TOURBILLON '59"
8.40 p.m.—Estrade — Courses de chevaux

PARC: Prix d'entrée: Enfants (8 à 15 ans) .15
Adultes, 50c Véhicules, 50c
Clergé — Entrée libre

MERCREDI, 9 SEPTEMBRE
Fête du "Mérite Agricole" — "Jour des Agriculteurs"
(PROGRAMME SPECIAL)

10.00 a.m. à 3.00 p.m. — Bureau du Mérite Agricole — Inscription des lauréats et remise des cartes pour le banquet, au bureau du Mérite Agricole, Palais de l'Agriculture
10.00 a.m. à 6.00 p.m. — Visite de l'Exposition par les lauréats anciens et nouveaux, accompagnés de leurs agronomes ou instructeurs
1.00 p.m. — Palais de l'Agriculture — Jugement des bovins Holsteins et Ayrshires
2.00 p.m. — Palais de l'Agriculture — Jugement des Fleurs et des Légumes
2.30 à 3.30 p.m. — Parc — Corps de Cadets de la Marine Champlain Contre-marche et concert par 2 fanfares du Royal 22e R.
6.45 p.m. — Rassemblement des lauréats au Palais Central
7.00 p.m. — Palais Central — (Salle des Banquets) — Banquet en l'honneur des Lauréats — Santé des nouveaux commandeurs, officiers et chevaliers par l'honorable Ministre de l'Agriculture — lecture du Palmarès — Réponse des Décorés — Discours des invités d'honneur
7.00 p.m. — Palais de l'Agriculture Jugement des bovins Holsteins et des chevaux Belges
8.00 à 9.00 p.m. — Parc — Corps de Cadets de la Marine Champlain Contre-marche et concert par 2 fanfares du Royal 22e R.
8.15 p.m. — Colisée — Revue "TOURBILLON "59"
8.40 p.m. — Estrade — Courses de chevaux.

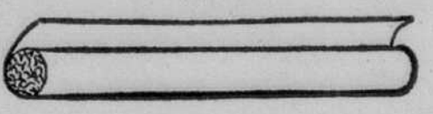
PAVILLONS - PALAIS OUVERTS AUX VISITEURS
CHAQUE JOUR, de 10 a.m. à 10 p.m.

En Prix de PRESENCE — Une Automobile CHAQUE SOIR
Jeudi, Vendredi et Samedi

Agrémentez vos pique-niques
avec de la délicieuse
GOMME en PALETTE
SPEARMINT de WRIGLEY
vous aimerez
ses généreuses portions

Achetez-en aujourd'hui

Si vous recherchez la saveur...



Roulez avec le meilleur!

Le tabac à cigarettes le plus populaire au Canada

Le Guide de la Fourrure.

LIGNE NOUVELLE
OU LIGNE CLASSIQUE?

Voilà la question que vous vous posez sans doute lorsque vient le temps de choisir le style de votre nouveau et précieux manteau de fourrure. Il est toujours vrai que la ligne nouvelle est la plus remarquée, du moins pendant la première saison. Vous voulez cependant, que votre manteau soit à la page pour plusieurs saisons. Comment faire? Confiez le problème aux experts du chic salon de fourrures PREMONT qui savent adapter les lignes classiques aux lignes les plus récentes. C'est d'ailleurs le bon goût et le souci de la qualité vraiment supérieure qui ont fait la grande renommée du SALON PREMONT.

MANTEAUX DE
PHOQUE
Prix Budget..... 895.
Prix Vedette..... 995.
Qualité de choix..... 1,195.
Qualité de Luxe..... 1,395.

Toujours suivant la générosité du modèle ou la richesse de la garniture, le prix peut être encore plus élevé pour un manteau "Haute fourrure", . . . véritable joyau.

LES FOURRURES PREMONT
125 est, rue St-Joseph
CE SOIR - CFCM-TV - 10.30 hres
Nous vous présentons notre programme hebdomadaire :
"LE SALON PREMONT"

Dès la rentrée des classes
ayez un fameux stylo
Parker T-Ball Jotter
Le stylo de qualité avec bille POREUSE

Vous pourrez utiliser le T-Ball Jotter pendant un terme scolaire complet. Prenez des notes, faites vos devoirs sans crainte de TARISSEMENT INTEMPESTIF ou D'ASSÈCHEMENT! Aucun griffonnage pour déclencher l'action—il ÉCRIT INSTANTANÉMENT sur photographies glacées ou empreintes graisseuses. C'est que la bille POREUSE du T-Ball Jotter possède une action continue qui ne fait jamais défaut.

Au choix: pointe ultra-fine, fine, moyenne ou large. 4 couleurs d'encre et 4 jolies nuances de stylo.

Essayez le T-Ball Jotter de Parker aujourd'hui . . .

GARANTI D'ÉCRIRE UNE ANNÉE ENTIÈRE SANS TARISSEMENT INTEMPESTIF!

*Prix de détail suggéré.
SEULEMENT
$1.95*
(Rechanges 79¢*)

Vue grossie de la bille POREUSE T-BALL du PARKER... Surface traitée pour écriture ultra-douce, instantanément.

PARKER PEN CO., LTD.—DON MILLS, ONT. (METROPOLITAN TORONTO)

59-16-F

Vendeurs autorisés

Maurice Pollack Limitée
LE MAGASIN PREFERE DE QUEBEC

Paquet
Téléphone: LA 4-5121

La Librairie Langlais
Téléphone : LA 9-2591

Syndicat d'Québec
TEL. : LA 4-3561

pharmacie BRUNET
605 est, rue St-Joseph
Tél.: LA 9-5741

Les Pharmacies Soucy
389 de la Couronne LA 5-4641
999 ave Cartier LA 2-1335
Château Frontenac LA 5-6565

A LA TELEVISION

CFCM-TV, canal 4 - Québec
CKMI-TV, canal 5 - Québec
CHLT-TV, canal 7 - Sherbrooke

CFCM-TV Canal 4 - MARDI	CFCM-TV Canal 4 - MERCREDI	CKMI-TV Canal 5 - MARDI	CKMI-TV Canal 5 - MERCREDI	CHLT-TV Canal 7 - MARDI
3.00 Mire et musique	3.00 Mire et musique	4.55 Opening	4.55 Opening	2.20 CBMT News
4.00 Long métrage "Point du jour"	4.00 Long métrage "Le Bourgeois téméraire"	5.00 World Passport	5.00 Albert	2.30 Théâtre en Matinée "La Reine des Rebelles"
5.30 Les casse-cou	5.30 Radisson	5.30 Kartoon korner	5.15 Rope around the Sun	3.45 Ciné-feuilleton
6.00 Nouvelles sportives	6.00 Nouvelles sportives	6.00 Famous cowboys	5.30 Jet Jackson	4.00 Menu à la Carte
6.05 Mire et musique	6.05 Mire et musique	6.15 Dateline Quebec	6.00 Famous cowboys	4.30 Matinee with Sally
6.55 Les manchettes internationales	6.55 Les manchettes internationales	6.30 News and sports	6.15 Dateline Quebec	4.45 Théâtre des Petits
7.00 Sur la scène nationale et provinciale	7.00 Sur la scène nationale et provinciale	6.45 Christie comedies	6.30 News and sports	5.00 Grey Ghost
7.05 Nouvelles locales	7.05 Nouvelles locales	7.01 Tabloid	6.45 Christie Comedies	5.30 Les casse-cou
7.10 La Météo	7.10 La météo	7.30 Ramon Runyon theatre	7.01 Tabloid	6.00 Ti-Blanc Richard
7.15 Cinéfeuilleton	7.15 Cinéfeuilleton	8.00 One Step Beyond	7.30 Walt Disney presents	6.30 Télé-Bulletin
7.30 Sans atout	7.30 Sans atout	8.30 Chevy Show	8.30 Live a Borrowed Life	6.45 La météo
7.45 Conversation	7.45 Car l'amour	9.30 Focus on Ottawa	9.00 United Artists Film "South West Passage"	6.50 Edition sportives
8.00 Une réalisation	8.00 Le point d'interrogation	10.00 The Show that Jack Built	10.00 Close-up	7.00 Concert d'été
8.30 Le sifflleur	8.30 Quatuor	10.30 Twe for Physics	11.00 CBC news	7.30 Voies et moyens
9.00 C'est la vie	9.00 Pays et merveilles	11.00 CBC news	11.15 The late Show "Manhattan Angel"	7.45 Conversation
9.30 A la mode de chez nous	9.30 Le théâtre des vedettes	11.15 Viewpoint	12.45 SIGN-OFF	8.00 Carrefour
10.00 Histoire d'Amour	10.00 La lutte	11.22 SIGN-OFF		8.30 Le Sifflleur
10.30 Le Salon Prémont	10.45 Rolande et Robert			9.00 C'est la vie
10.40 Court métrage	11.00 Téléjournal			9.30 A la Mode de ches nous
11.00 Téléjournal	11.13 La météo			10.00 Histoire d'amour
11.13 La météo	11.23 Commentaires			10.30 Vedette d'aujourd'hui
11.22 Commentaires	11.29 FIN DES EMISSIONS			11.00 Téléjournal
11.29 FIN DES EMISSIONS				11.15 CHLT-TV news round-up
				11.30 Summer Theatre "Rues"
				12.30 SIGN-OFF

HORAIRE SUJET A CHANGEMENTS

POUR OBTENIR UN RESULTAT RAPIDE
Annoncez dans "LE SOLEIL"

78e ANNEE — No 212

LE SOLEIL

QUEBEC, MARDI 8 SEPTEMBRE 1959

"LE SOLEIL", le journal qui publie chaque jour à Québec, le plus fort volume de petites annonces, vous assure des résultats immédiats. Signalez toujours LA 5-5133 pour faire insérer une petite annonce.

Grande dame

Ci-dessus: Le même tartan de laine rose, vert olive et noir a servi à la confection de cet ensemble composé d'un jumper, d'un manteau et d'un chapeau. Le jumper étroit se porte avec une blouse en pure soie paille, tissu qui est aussi utilisé pour la doublure du manteau d'apparence très désinvolte.

A droite: Cet ensemble du soir, à fourreau de velours noir très moulant et dont le manteau est doublé de velours blanc, est une création de la dessinatrice Angelina de Toronto, pour la collection d'automne et d'hiver de l'Association des Couturiers Canadiens présentée récemment à Toronto.

M. RAYMOND

Autrefois

Du Salon Adrien

Holt Renfrew

Annonce l'ouverture de son

Salon de Coiffure

1435 Chemin Ste-Foy

à côté du Dominion

TEL. :

MU 1-2302

Cadeau des Indes

Florence Italie: Bertoli de Milan a fait de larges emprunts dans la mode indienne et il a adopté le sari pour des robes du soir, longues ou courtes, pour l'automne et l'hiver. Les deux robes ci-dessus sont noires et les jupes sont ornées d'une large bordure or. La robe cocktail courte, est en velours noir et elle a une encolure ronde et de petites manches ajustées sur l'épaule. La robe longue est en crêpe elle a une encolure montante et des manches trois-quart.

On va voir ce qu'on va voir

Niagara Falls (UPI) — Les écoliers de Niagara Falls feront mieux d'obéir cet automne.

Le bureau d'éducation de Niagara Falls a adopté une nouvelle mesure de discipline permettant la punition corporelle bénigne à l'égard des écoliers quand les autres mesures recommendées ont echoué.

Le bureau dit qu'on ne peut demander à aucun professeur de tolérer "la provocation ouverte, le language grossier et les actes violents".

'aUojc--

Cinq millions d'étudiants catholiques aux E.-U.

Washington (PA) — La National Catholic Welfare Conference prévoit que les inscriptions dans les écoles catholiques primaires et secondaires atteindront un sommet de 5,138,051 au début de l'année scolaire, le mois prochain.

Le comité de l'instruction publique de la NCWC annonce que 4,307,050 enfants fréquenteront les cours des écoles primaires, soit 205,097 de plus que l'an dernier. Dans les écoles secondaires, le nombre d'élèves sera de 831,001, 34,280 de plus.

La NCWC prévoit également que 387,488 étudiants, 14,903 de plus que l'an dernier, s'inscriront dans les collèges et universités catholiques.

Salade facile à preparer : prenez une assiette rectangulaire plate (blanche autant que possible). Déposer des tranches de tomates le long des côtés de l'assiette; ajouter, au centre, du concombre coupé d'une façon fantaisiste. Disposer quelques feuilles de basilic sur les tomates et parsemer du même ingrédient séché et en poudre. Enfin, servir ce plat avec de la mayonnaise française.

Faire chauffer des tranches de poulet ou de dinde au bain-marie. Disposer ensuite sur des tranches de pain grillé. Ajouter du fromage chaud. Garnir finalement de cornichons coupés en petits morceaux.

H.R. ouvert vendredi jusqu'à 9.30 p.m.

Achat spécial H.R.

Ensembles - manteaux de tweed

Valeur de 39.95 . . **29.95**

Pour les petits hommes bien mis . . voici une merveilleuse valeur H.R. . . des ensembles-manteaux tout-laine, faits spécialement selon nos normes élevées de qualité. Coupe anglaise méticuleuse . . le manteau à devants croisés est entredoublé de "Thermex"; les jambières assorties chaudement doublés de flanellette, de plus, un carré de tweed pour le chapeau . . dans un vaste choix de tweeds en tons de bruyère; tailles 3 à 6x.

Magasin des Enfants . . au troisième

HOLT RENFREW

Place de l'Hôtel de Ville

L'hôtesse du

Welcome Wagon Service

frappera à votre porte avec ces cadeaux et des souhaits de la part des marchands et hommes d'affaires sympathiques de notre ville. A l'occasion de la naissance d'un bébé, fiançailles et aux nouveaux residents.

Les hôtesses sont:

Mme M. Lepine, Tél.: LA 7-5487
Mme Noëlla Tremblay, Tél. : MU 1-1505
Mme M.-A. D. de St-Pierre, Tél. : MO 3-3735
Mme Lucille Tremblay, Tél. : LA 4-1867
Mme B. Doherty, Tél. : LA 3-1191
Mme Rolande Nadeau, Tél. : LA 7-1581

Tout enfant a besoin de semelles NEOLITE

C'est amusant de jouer au baseball . . . mais les chaussures en voient de dures! Faites donc comme des milliers de mamans: pour vos enfants, adoptez les semelles Neolite. Très confortables, les semelles Neolite sont absolument imperméables et durent deux fois plus que les semelles ordinaires. Quand vous achetez ou faites réparer des chaussures, exigez toujours Neolite.

DURE DEUX FOIS PLUS LONGTEMPS

Les **SEMELLES NEOLITE** sont une exclusivité **GOODYEAR**

NEOLITE, marque déposée - The Goodyear Tire & Rubber Company of Canada, Ltd.

Avez-vous vu ces belles valeurs en

DIAMANTS

Epargnez 50%

RENE MARCOUX

IMPORTATEUR

365 de la Couronne - LA 4-8722

SPECIAUX DU MOIS

MONTRES POUR DAME
17 Rubis Suisse. Valeur et qualité garanties.
SPECIAL DU MOIS **13.95**

MONTRES POUR HOMME
A l'épreuve de l'eau et des coups. Valeur garantie.
SPECIAL DU MOIS **15.00**

SURPLUS D'INVENTAIRE

CHANDAILS

de nylon, orlon et ban-lon "Pullover". Grandeurs et couleurs assorties.

$3.95

Chandails

Tricot à la main
CARDIGAN
PULLOVER
Moins
50%

Chandails

Nylon, orlon, ban-lon et laine
CARDIGAN
Moins **40%**

GRAND SPECIAL
CHANDAILS POUR ENFANTS
1 an à 12 ans
Moins **40%**

Margot's Woolcraft Ltd.
959 Cartier — Québec
Tél. : LA 2-1627

"Ombre", soixante pouces de perles dans des nuances variées d'une même couleur . . . Ces sautoirs se vendent dans les tons de jaune, aqua, beige, bleu, rose et émeraude.

Dans cette maison dessinée par l'architecte Edward Stone, un mur coulissant divise le salon de famille (à l'avant-plan) de la salle à manger (à l'arrière-plan), et il peut être complètement retiré, comme on le voit ici. Même s'il existe un harmonieux agencement de couleurs entre les deux pièces, chacune gencement des meubles ignore également l'absence a été traitée séparément. Dans la salle à diner, par des murs.

Nouvelle conception de la maison idéale américaine

Il arrive rarement qu'un architecte ait les mains libres pour dessiner le plan d'une maison. Habituellement, il doit se conformer aux besoins (et aux limitations du budget) de la famille qui y vivra. C'est pourquoi, lorsque l'architecte réputé Edward Durell Stone a reçu carte blanche de la Celanese Corporation pour créer une maison qui soit l'expression de "l'idéal américain", il a réalisé un plan exceptionnellement rempli de conceptions nouvelles.

La maison, située à New Canaan, dans le Connecticut, possède plusieurs arrangements intérieurs intéressants facilement applicables dans le futur à des maisons moins dispendieuses. En premier lieu, elle est entièrement dépourvue de corridors inutiles, tellement à la mode dans les plans de maisons modernes. Au lieu de diviser les chambres en réservant un espace de trois pieds pour un passage inutilisé, M. Stone a divisé les pièces au moyen de portes à coulisses qui procurent l'intimité au besoin, mais aussi de grands espaces pour les divertissements. Un tel système est une évolution logique et satisfaisante du plan de plancher à découvert.

Des puits de lumière de verre en forme de tente indienne sont une autre innovation. Ceux-ci sont généreusement employés pour projeter une lumière du plafond dans les pièces durant toute la journée et ils ont été construits d'une façon spécialement décorative. Des jardins suspendus de plantes en pots sont disposés dans des contenants spécifiquement dessinés dans ce but, sous chacun des puits de lumières.

En effectuant la décoration intérieure, les décorateurs John et Earline Brice ont successivement résolu les problèmes que présente un espace de plancher aussi vaste. Utilisant une nouvelle couverture de plancher et des matériaux fabriqués spécialement pour la maison, ils ont montré qu'il est possible de relier les pièces les unes aux autres sans monotonie.

Un seul thème et un seul schéma de couleurs prévalent par toute la maison. Le thème est "l'idéal américain" et les motifs ainsi que les textures sont empruntés aux verres antiques des îles Sandwich (Hawaii), aux broderies panier de l'Alaska et à l'ancien verre teinté de la Nouvelle Angleterre. Accentuant ce thème d'artisanat américain : des oeuvres d'art authentiques de la vieille époque américaine.

Le schéma de couleurs, également, peut être décrit comme étant une inspiration de l'artisanat américain. Il se compose de beiges, de jaune or, de rouilles et d'oranges, teintes qu'on retrouve sur une toile représentant le désert. En maintenant le thème et le schéma de couleur, les Brice ont réussi à traiter chaque pièce individuellement, de sorte que lorsque les portes coulissantes sont retirées, toutes les pièces se fondent harmonieusement l'une dans l'autre.

Un peu de bicarbonate de soude sur la lèvre peut empêcher la naissance d'un bouton de fièvre.

Fortune récupérée

New York (UPI) — Une femme de 67 ans qui a "jeté" $65,300 par erreur l'an dernier a récupéré presque toute sa fortune.

L'avocat de Mme Anna Kidansky a reçu un chèque de $58,850 de la police.

Le reste a été donné par les tribunaux au concierge de 80 ans qui a trouvé l'argent dans une poubelle en novembre dernier, et à la ville qui réclamait les frais d'hôpital où avait été traitée Mme Kidansky lorsqu'elle n'avait pas d'argent.

Dr MARTHE PELLAND
Maladies nerveuses
Heures de consultations: 2 h. à 4 h. 30 p.m. et sur rendez-vous.
935 rue St-Jean, Tél.: LA 2-5598

Pour Vous Mesdames

(Par JEAN-PAUL FERLAND)

PROBLÈMES DE TENTURES

Un récent bulletin du Better Business Bureau nous dit que la plupart des tentures qui reviennent déchirées, changées ou abîmées de chez le nettoyeur ont été avariées sans sa faute. Voici six des principales causes énumérées ci-après :

SOLEIL : Une exposition constante aux rayons ardents du soleil diminue la résistance de quelques fibres; l'action chimique de la lumière solaire peut faire changer les couleurs, principalement le jaune, le rouge et la chartreuse. En changeant alternativement les tentures d'une fenêtre à une autre qui n'est pas ensoleillée, et vice versa, on en prolongera la durée.

OXYDATION. Les matières chimiques de l'air combinées avec l'humidité forment un acide qui détériore le tissu des tentures.

HUMIDITE. La combinaison de la suspension des tentures et de l'humidité naturelle de l'air peut déformer les tissus lâches et les faire s'affaisser légèrement au nettoyage.

FUMEE ET GAZ. Dans les maisons ils affectent souvent les teintures bleues et vertes, ainsi que les tissus avec acétate et leur donnent une teinte rougeâtre.

PIGMENTS DES IMPRIMES. Certains pigments ne pénètrent pas suffisamment les fibres et peuvent disparaître après quelques nettoyages.

Des "facteurs invisibles" peuvent donc raccourcir la durée des tentures et des rideaux. C'est pourquoi il est si important que vous les fassiez nettoyer souvent par des experts comme ceux de P. FERLAND INC. Ça vous rapportera.

Une valeur de $5.00 en nettoyage est gracieusement offerte à Mme BERNARD CARRE, 1081 DE FONDVILLE, QUEBEC 3. Ce coupon gratuit est à nos magasins et est valable jusqu'au 14 SEPTEMBRE.

P. Ferland

P. Ferland inc.
LES MAITRES NETTOYEURS
SANITONE
294 DU PONT — 721 3e AVENUE — 602 ST-JEAN
LA 4-3531

'Créations Sirbain'

Le plus grand centre de Fourrure synthétique au Canada. Grâce au génie de la science moderne toutes les caractéristiques des fourrures de marque "Sirbain" se trouvent ainsi reproduites.

• MOUTON DE PERSE
• LOUTRE • VISON
• ECUREUIL

TERYLENE Fibre Polyester

Durant votre passage à

L'EXPOSITION PROVINCIALE

N'oubliez pas de venir à notre exhibit au Palais du Commerce pour admirer nos splendides créations. Modèles variés, du chic, de l'élégance pour longtemps.

PLAN BUDGETAIRE ET MISE DE COTE

Langlois & Langlois Enr.

353 - 14ème Rue - Québec - LA 2-6639

H.R. ouvert vendredi jusqu'à 9.30 p.m.

Une robe à l'élégance sobre

"H.R.'s Own" en flanelle worsted

La pièce de résistance de toute garde-robe pour l'automne et l'hiver . . la petite robe au chic inimitable . . à la distinction prisée de toutes les femmes. En flanelle worsted, taillée expertement d'une façon féminine avec quatre poches-et-boutons pour plus d'aplomb. En gris, brun ou bleu . . tailles 12 à 20; $65.

HOLT RENFREW

Place de l'Hôtel de Ville

Chez Morin on nettoie bien

TONIFIEZ VOTRE SANG

à peu de frais

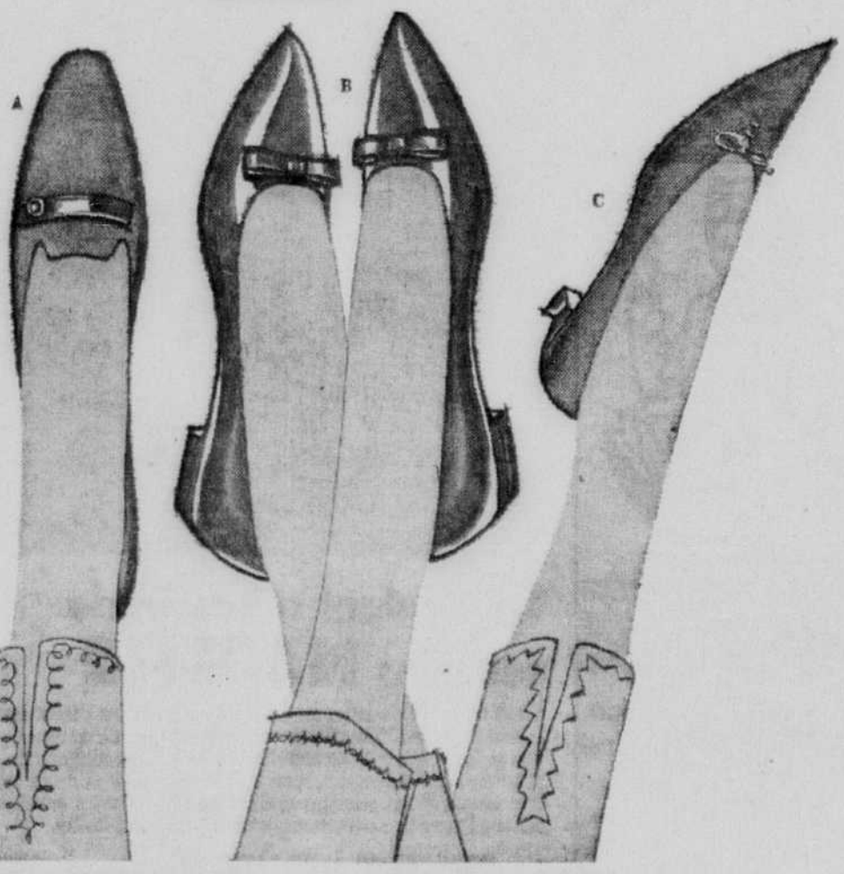
AVEC LES BONNES PILULES ROUGES

POUR LES FEMMES PÂLES ET FAIBLES

2-378

Dolcis

Mode tout aller



A. *"ARABIS"* —le bout raccourci reflète l'allure continentale — veau brossé en Bois de Boulogne (brun) et Vert Corse . . . $13.98

B. *"NICOLE"* — par Bally — spécialement créée pour le confort et la marche — disponible en noir et couleur caramel $12.98

C. — *"LASSO"*— pour les jeunes élégantes— en suède Deldi — couleurs vert des Osages et Brun tabac— Talon Reine Anne . . . $11.98

906, rue St-Jean

Ouvert tous les jours de 9h. a.m. à 6 h. p.m.
Ouvert le vendredi jusqu'à 9h.30 p.m.

CELLE QUE VOUS AVEZ TOUJOURS RÊVÉ D'ÊTRE... GRÂCE A

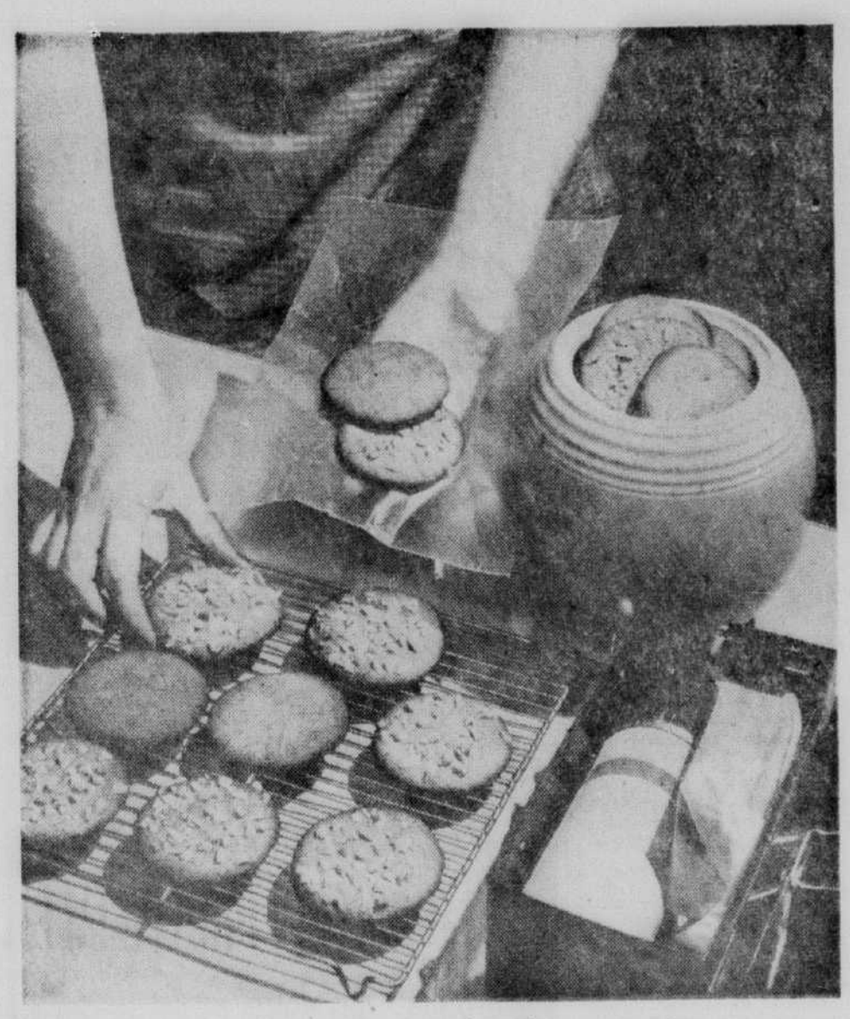
DAISY fresh

Vous aurez toujours un penchant pour le soutien-gorge et la gaine Daisy Fresh ... les deux sont délicatement ornés de jolies marguerites ... le symbole qu'il faut rechercher lorsque vous désirez avoir une silhouette impeccable, parfaitement élégante.

Soutien-gorge DAISY FRESH en broadcloth brodé. Les bretelles à insertion élastique et les côtés parfaitement ajustés vous moulent comme un gant.
Tailles 30 à 42. **$3.00.**
Autres modèles à partir de **$2.50.**

Gaine DAISY FRESH avec fermeture-éclair sur le côté. Tulle de nylon fort avec panneaux de lastex de satin aux côtés et au dos. Devant à panneau de nylon parsemé de marguerites.
Tailles 26 à 36. **$16.50.**
Autres modèles à partir de **$5.00.**

LA CIE LTÉE DOMINION CORSET



Toute une jarre de bons biscuits

Une double valeur — voilà ce que valent pour la cuisinière ces biscuits au miel et gingembre lorsqu'elle les sert à sa famille. Le goût de l'épice et l'odeur attirante du gingembre se combinant à la saveur bien caractéristique du miel.

Dans les pâtisseries, le miel aide à conserver l'humidité et les empêche de sécher et de se casser., vous pouvez en faire cuire une bonne fournée et remplir la jarre à biscuits à mesure qu'elle se vide, en y ajoutant des biscuits aussi frais que les premiers. Vous aurez ainsi plusieurs desserts préparés à l'avance pour la table ou la boîte à lunch en plus de pouvoir satisfaire les jeunes qui rentrent de l'école ou du jeu en criant "J'ai faim, maman".

Faites ces biscuits en les décorant d'arachides, de pacanes ou de sucre en laissant quelque uns tel quel pour satisfaire les goûtsw changeants de votre famille. Voici une recette très simple :

½ tasse de graisse végétale
½ c. à thé de sel
1 c. à thé de gingembre
1 c. à thé de canelle
½ tasse de sucre
½ tasse de miel
1 oeuf non battu
2 tasse de farine tout usage
1 c. à thé de soda
1 blanc d'oeuf, légèrement battu
¾ tasse d'arachide blanchies, coupées finement.

Combiner la graisse végétale, le sel, gingembre, canelle, sucre, miel et l'oeuf en battant bien. Tamiser la farine et le soda ensemble ; ajouter au premier mélange et bien mêler. Déposer des cuillerées à table rases de pâte sur des tôles graissées. Aplatir les biscuits avec un verre recouvert d'un linge humide. Les brosser ensuite avec du blanc d'oeuf et émietter les arachides.

Cuire à four moyen (300 F) 12-15 minutes. Fait environ 3 douzaines.

Que peut-on faire des pattes de porc?

Le marché actuel offre des pattes nettoyées et débarrassées du petit bout osseux qu'on appelle le pied. Chaque patte préparée à la moderne est généralement divisée en deux et fournit deux portions.

Si les pattes portent un sceau brun "Canada approved", cela veut dire qu'elles proviennent de porc inspectés par les inspecteurs du gouvernement fédéral. Quand les pattes sont bien fraîches, la viande est rouge clair, la couenne blanche et sèche et les os blanc rosâtre. La présence de la moelle, de la couenne et du gras donne à la patte la texture moelleuse et le goût caractéristique qu'on aime tant. Après la cuisson, on peut servir tel quel ou enlever couenne et gras et retirer les os.

MAIS QUE PEUT-ON FAIRE DES PATTES DE PORC?

Tout d'abord du ragoût — Il est vite fait et peut être préparé à l'avance. Il gagne à être réchauffé et n'est que meilleur congelé. Le ragoût comme l'aiment la majorité des gens de chez nous, contient peu de viande et beaucoup de sauce pas trop épaisse, dans laquelle on écrase des pommes de terre et on trempe son pain.

Les Anglais disent que seuls les Français ont le droit de tremper leur pain dans la sauce. Dans le cas du ragoût, nous les canadiens - français, exerçons ce droit pour de bon!

Des pattes bouillies — avec des légumes, genre pot-au-feu, quoi! c'est délicieux!

des pattes à la vinaigrette — Elles sont cuites dans un liquide composé de moitié eau, moitié marinade et servies avec des rondelles d'oignons crus, marinés ou non

des pattes à la barbecue — On commence la cuisson dans une petite quantité d'eau et on termine dans une sauce barbecue.

des pattes en gelée — Elles constituent un mets froid appétissant et savoureux. Cuire comme pour le ragoût, enlever la couenne, désosser. Remettre dans le bouillon, épicer au goût, faire mijoter 5 minutes, laisser refroidir un peu et verser dans un moule.

En cuisine canadienne, la patte de porc peut jouer le même rôle que le pied de veau en cuisine française. Ainsi, quand une recette particulière demande un bouillon corsé, une gelée ferme, un fond de braise moelleux, on ajoute une patte de porc à la préparation de base.

Les suggestions des Economistes ménagères devraient pouvoir rendre service à la personne qui cuisine pour elle seule. Elle peut en effet acheter une livre de patte et l'accomoder en ragoût, en bouilli, à la barbecue ou en gelée.

Le marché offre des pattes de porc marinées en conserve; ce peut aussi être pratique pour les personnes seules ou pour un buffet.

L'étoile d'un soir

Paris: Une brillante robe de faille gris argent qui s'épanouit dans une jupe large et raidie. Elle est recouverte d'un somptueux manteau de satin blanc brodé or et argent doublé de faille assortie à la robe. Cet ensemble est signé Jean Patou.

POUR LA FEMME
LES PILULES
FEMOL
À TOUS LES ÂGES

VOTRE HESITATION à venir
ne résoudra pas VOTRE PROBLEME
DE POILS SUPERFLUS

par ZENAIDA PRADO

Vous n'avez pas raison d'avoir honte et d'être gênée parce que des poils superflus poussent ci et là sur votre corps. Cela peut arriver à toute femme. Même, je pourrais dire que tôt ou tard, presque toutes les femmes en auront. Ce n'est pas un secret pour personne. C'est connu!

Par exemple, l'apparition des poils superflus, durant les changements fonctionnels normaux, est tout à fait naturelle dans la vie d'une femme. Aussi, dans certains cas, la poussée des poils superflus peut avoir été provoquée par certains médicaments, par une maladie passée ou encore, par une opération que l'on ait subie. Les causes sont donc nombreuses et peuvent varier d'un cas à l'autre. Il n'y a pas lieu de s'en soucier.

Ce qui importe le plus, c'est surtout qu'il ne faut pas laisser à ces poils cachés le temps d'influencer défavorablement votre moral.

Eliminez-les vite et d'une manière définitive.

LA MEILLEURE SOLUTION

L'épilation radicale et permanente est une pratique quotidienne à la clinique Gregory System. Nous épilons les poils superflus définitivement et sans douleur. Notre système est de toute sécurité. Notre méthode, comprenant les tous derniers développements de la science moderne, est très rapide. Nous sommes en mesure d'épiler les poils à un rythme étonnant et, par conséquent, le prix du traitement est à la portée de deux femmes sur trois.

Sans douleur dis-je? Oui. Aucune, ou si peu que la majorité de nos clientes finissent par s'endormir durant l'épilation sur leur confortable chaise longue...

Les experts Gregory sont très habiles. Elles parviennent à enlever plusieurs centaines de poils par heure. C'est exactement à cette vitesse que vous devez le prix très réduit de l'épilation des poils qui ne repoussent plus.

La méthode Gregory de stérilisation de la papille par ondes courtes est recommandée par les médecins du monde entier qui l'approuvent. Elle est tout aussi effective dans l'épilation des "poils noirs" que dans celle du "duvet pâle" qui pousse généralement sur les joues et qui crée des difficultés dans l'application du maquillage.

ZENAIDA PRADO, experte en épilation permanente Gregory, vous renseigne sur le problème des poils superflus.

LA PREMIERE VISITE

Pourquoi donc hésiter? Venez nous voir! il nous fera plaisir de vous faire visiter notre clinique et de vous renseigner sur cette fameuse méthode. Si vous le désirez, nous vous épilerons quelques-uns des poils superflus qui vous incommodent le plus. Naturellement, cela est sans charge ou obligation. C'est notre devoir de vous montrer avec quelle facilité vous pouvez vous libérer pour la vie du jaug des poils superflus.

Téléphonez-nous à l'instant. Nous vous fixerons le rendez-vous qui vous conviendra le mieux.

UNE CLINIQUE A QUEBEC

Le numéro que vous devez signaler est LA 9-1879. L'adresse de l'unique clinique Gregory System à Québec, réservée exclusivement aux dames, est suite 2 — Edifice Morisset, 695 est, Boulevard Charest.

Nos heures de clinique sont: tous les jours de 10 h. a.m. à 7 h. 30 p.m. et les samedis de 10 h. a.m. à 3 h. p.m.

Téléphonez-nous de suite pour votre rendez-vous.

Notre pamphlet informatif illustré vous sera posté sur demande.

El Greco
GALERIE D'ART
1324 ouest rue Sherbrooke
Montréal
TABLEAUX
CANADIENS et EUROPEENS

RESTAURANT
BASTOGNE
Salles pour banquets
Réceptions
Mariages
Hôtel Motel des Laurentides
570 Boul Ste-Anne — MO 5-7281

Maison fondée en 1870
T T T
J.-B. ROUSSEAU
ENR.
THE et CAFE, GROS et DETAIL
605 rue St-Jean — Québec
Tél.: LA 5-8301
Les cafés sont Torréfiés tous les jours ici même
Livraison partout en ville
Sillery, Ste-Foy compris

ATTENTION!
ETUDIANTS — ETUDIANTES

Faites usage de l' "Intéressant" et "Pratique" "BOTTIN de mon AVENIR"

5½" x 8½"

Journal quotidien de plus de 100 pages pour noter leçons, devoirs, etc...

ET VOUS SEREZ ÉLIGIBLES POUR L'ATTRIBUTION de...

$600.00 EN BOURSES D'ÉTUDES

12 BOURSES DE $50.00

★ Complétez les coupons de participation inclus dans le "Bottin de mon Avenir".

★ Les heureux gagnants seront choisis publiquement parmi les coupons reçus, quel que soit le district, le grade scolaire ou le pourcentage obtenu.

— AUX PARENTS —

Procurez à chacun de vos enfants aux études ce Bottin utile et économique tout en bénéficiant de l'unique nettoyage à sec de réputation internationale.

.25 AVEC COMMANDE DE $1.00 EN NETTOYAGE.

CHEZ

P. Ferland inc.
PROCÉDÉ SANITONE
MAÎTRES - NETTOYEURS
TEL.: LA 4-3531
721, 3ième avenue — 294, du Pont — 40, St-Jean — Gare Centrale d'Autobus — 583, St-Jean — 532, des Oblats — 216, Mgr Gauthier, Giffard.

Penmans
CHAUSSETTES 2-SEMELLES Brevetées
Plus confortables et meilleures que toutes les autres pour la santé des pieds—vont parfaitement—gamme variée de teintes unies, motifs simples ou fantaisie. Exigez-les.

Penmans
CHAUSSETTES POUR GARÇONNETS
Chaussettes extensibles de marque "Circus", pour garçonnets, pour 8 à 10½. En nylon—coton—laine; motifs écossais—rayures—fantaisie—teintes unies. Les Penmans font plus d'usage—parfaites pour garçonnets.

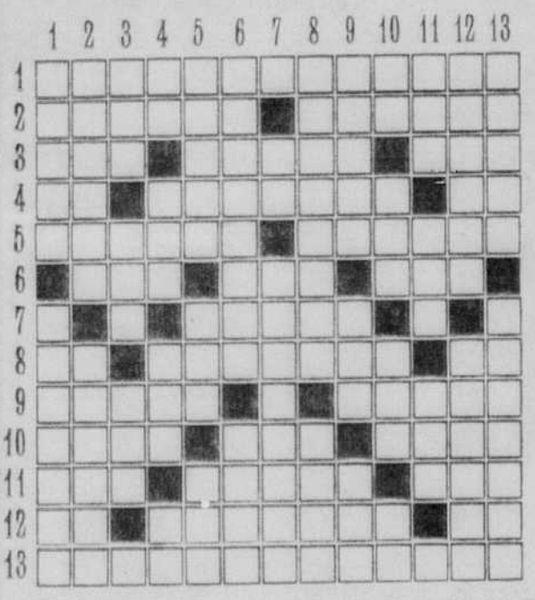
Penmans
CHAUSSETTES TOUT-USAGE POUR LE SPORT ET LE JEU
Les préférées de toute la famille. D'épaisseur moyenne—traitées pour résister au rétrécissement. Extensibles, en Laine-Nylon, pour 10 à 12. Traitées pour prévenir l'odeur de transpiration. Choix de teintes unies.

Penmans
CHAUSSETTES POUR BÉBÉS ET ENFANTS
Les mamans savent que les Penmans sont les meilleures au point de vue ajustement—modèle—choix de couleurs—et usage.
C'est pourquoi tant d'entre elles exigent les Penmans.

Penmans
MI-BAS
Mi-bas s'ajustant parfaitement, en une combinaison de laine, coton et nylon. Une pointure va du 9 au 11. Tricot fantaisie ou ordinaire, motifs écossais, toutes les nuances populaires.

82-M

MOTS CROISÉS du Soleil



HORIZONTALEMENT

1—Nettoyer le visage.
9—Nom de plusieurs comtes et ducs de Savoie — Anc. forme de trouve.
2—Préfixe — Homme dédaigné — Pali des paupières.
4—Préfixe — Mère du roi Alexandre de Serbie (1859-1941) — Titane.
5—Géographe arabe (1099-1166) — Pays de l'anc. Asie au N.E. de la Palestine.
6—Possédée — Du verbe être — Art de lancer.
7—Démonter.
8—Paresseux — Appliquer son odorat à — Lettre grecque.
9—Célèbre violoniste belge (1858-1931) — Secourir.
10—Vin doux qui n'a pas entère fermenté — Habitude ridicule — Terminé.
11—Interj. esp — Elles présidaient aux arts libéraux — Dép. de la France.
12—Négation — Petite broche à rôtir — Venu au monde.
13—Priver du droit de naturalisation.

VERTICALEMENT

1—Anc. pays de l'Europe — Prénom masculin.
2—Débarrasse du superflu — Dégagée de ses combinaisons.
3—Fils, en Arabe — Boisson des Antilles — Ville manufacturière allemande.
4—Prép. latine — N'admet pas — Peintre animalier, né à Anvers (1811-1868) — Interj.
5—Le dîner en est un — Solution — Terme au jeu d'échecs.
6—Mis au nombre des bienheureux — Sorte de saleçon bouffant des danseuses de théâtre.
7—Coup de baguette — Se servit de.
8—Tirez parti de — Démonstratif.
9—Du verbe aller — Roue à gorge d'une poulie — Condiment.
10—Largeur d'une étoffe entre ses lisières — D'avoir — Massif du Maroc espagnol — Titane.
11—Prénom masc. — Massif du Maroc espagnol — Cri du charretier.
12—Equiter — Femme de qualité attachée au service d'une princesse espagnole.
13—Lie de nouveau — Travailler sans relâche.

(Solution du dernier problème)

Chez les mesureurs de bois

Photo prise samedi à la 10e réunion annuelle de l'Association des mesureurs de bois licenciés de la province. De gauche à droite: MM. J.-G. McLEOD, de la Consolidated Paper, président du forum sur la mécanisation des opérations forestières, ALBERT-J. LAROUCHE, président réélu de l'Association, ADRIEN BILODEAU, secrétaire-archiviste et trésorier, ROLAND DESCHAMPS, chef du service forestier au département des Terres et Forêts. Le congrès eut lieu à Duchesnay.

La mécanisation, question d'actualité cruciale dans les opérations forestières

Québec, 8 (Spéciale) — "Il nous faut améliorer nos méthodes d'exploitation par la mécanisation et tout autre moyen possible", a déclaré à Duchesnay, samedi dernier M. J.-G. McLeod, gérant général, département du bois de la Consolidated Paper Corporation, à l'occasion de la 10e réunion annuelle de l'Association des mesureurs de bois licenciés de la province de Québec, réunion tenue sous la présidence de M. Albert-J. Larouche réélu à ce poste pour un nouveau terme. M. Larouche est le chef du service de mesurage de la Québec North Shore Paper à Baie Comeau. Plusieurs centaines de délégués ont assisté au congrès annuel. L'Association a contremandé la danse qui devait suivre le banquet de clôture du congrès par déférence pour l'hon. Duplessis.

La mécanisation a ainsi donc fait le sujet principal des discussions au congrès des mesureurs. C'est une question d'une actualité cruciale dans les opérations forestières de la province, à cause du retard sur les opérations sur la Côte Ouest et le nord de l'Ontario. C'est aussi un problème plus difficile dans le Québec qu'ailleurs mais on l'étudie sous tous les angles actuellement afin d'en arriver à des résultats pratiques. La production forestière chez nous repose sur la fabrication du papier-journal surtout pour l'exportation. Or les Etats-Unis produisent de plus en plus pour leurs besoins et d'ici peu, le marché mondial devra tenir compte de la fabrication russe. Le problème a donné lieu à la résolution suivante de la part des délégués au congrès de samedi dernier: "Former un comité des représentants de l'industrie, de la Couronne et de l'Association devant se réunir mensuellement pour étudier et discuter toute modification pouvant s'imposer relativement à l'évolution dans les exploitations forestières pour protéger l'industrie, la Couronne et l'ouvrier forestier, et ce, selon les besoins des différentes régions de la province".

Le congrès s'est ouvert par un message du président, M. Larouche, et le rapport du secrétaire-archiviste et trésorier, M. Adrien Bilodeau, chef du service du mesurage au département des Terres et Forêts. Ce dernier a rappelé que le problème de la mécanisation des opérations forestières est déjà à l'étude.

L'étude d'un autre problème doit être abordé sous peu, a déclaré M. Bilodeau. "Nous sommes d'opinion qu'avant très longtemps, les bois à pulpe en provenance du domaine privé qui seront livrés au commerce local ou au commerce extérieur le seront, non pas seulement sur des quantités données, d'après les barèmes établis, mais aussi d'après leur valeur et qualité au point de vue du rendement en cellulose, etc., c'est-à-dire que des classes de qualité devraient être établies". M. Bilodeau a souligné les succès remportés par l'Association au cours de ses dix années d'existence et il a prédit qu'il y en aura d'autres.

Au cours des deux séances d'études du congrès, M. Jean-Marie Pleau, directeur de l'Ecole forestière de Duchesnay, a décrit ce qu'était cet établissement.

Les mesureurs de bois sont friands des discussions générales sous forme de forum et on leur a fourni deux occasions de le faire samedi dernier. Dans le premier cas, le major Théo Lamontagne, chef du service des compilations au ministère de l'Industrie et du Commerce, a présenté un travail sur la mécanographie, cette compilation automatique des records des bois coupés sur les terres de la Couronne et la facturation des droits de coupe. A l'aide de tableaux fort attrayants, le major Lamontagne a défini le travail qu'il poursuit et auquel les délégués se sont fort intéressés.

Dans l'après-midi, un autre forum se déroulait sur la mécanisation des opérations forestières sous la présidence de M. McLeon et auquel ont participé MM. Jean-Louis Lefebvre, directeur du service forestier à la Commision du Salaire minimum, Henri Simard, technicien en mesurage à la Canadian International Paper, et W. Marquis, qui a présenté un travail au nom de M. B.-A. Logan, de la compagnie Howard Smith Paper.

Ainsi que déjà mentionné, M. Larouche a été réélu président de l'Association. M. Geo. Bernard, chef mesureur à l'Anglo-Canadian Pulp est vice-président de l'Association et M. Bilodeau garde le même poste.

Les directeurs de l'Association, au nombre de 16, représentent 16 districts de la province. Ce sont : MM. Richard Bélanger, Amos; J.-Ernest Simard, Rollet, cté Témiscamingue; Sylvio Fournier, Miniwaki, Emery Pedneault, Mont-Laurier, Willie Violette, Cabano; Kenneth Earley, Sherbrooke; Théo Gauthier; La Tuque; P.-Aimé Plamondon, St-Raymond; Léopold Bergeron, Montréal; Vital Verreault, Rawdon; Ladislas Girard, Roberval; Rodolphe Claveau, Bagotville; Arthur Rioux, Matane; J.-François Lepage, Ste-Anne des Monts; J.-Octave Maltais, St-Siméon et J.-Adrien Guy, Baie-Comeau.

Le banquet de clôture était sous la présidence de M. Larouche. On y remarquait quelques hauts fonctionnaires du département des Terres et Forêts, et quelques invités spéciaux. L'Association avait invité M. Omer Lussier à présenter un travail sur l'avenir des mesureurs de bois. Ce dernier étant malade, la conférence fut lue par M. Guy Bernard, professeur à l'Ecole forestière de Duchesnay et assistant du directeur.

Ingrid Bergman réclame la garde de ses enfants

Rome 5 (UPI) — Un tribunal civil de Rome étudiera la plainte d'Ingrid Bergman à l'effet que Roberto Rossellini garde leurs trois enfants en contravention d'un accord légal, a-t-on annoncé hier. La cause doit être entendue mercredi.

Selon l'accord, les enfants doivent avoir été retournés à leur mère depuis le 25 août. Mais ils sont toujours à la villa de Rossellini, au nord de Rome et Mlle Bergman a prétendu qu'il n'avait fait preuve d'aucun désir de les lui retourner.

Visiteurs de
L'EXPOSITION PROVINCIALE
profitez de votre
séjour en ville pour visiter
le populaire magasin
HENRI TURCOTTE, LTEE
880 RUE ST-JOSEPH près de la rue St-Roch

5 PLANCHERS
remplis de
- MOBILIERS DE CHAMBRE
- MOBILIERS DE SALON
- MOBILIERS DAVENPORT
- MOBILIERS DE CUISINE
- LITERIE le choix le plus complet en ville
- REFRIGERATEURS
- POELES électriques
- LESSIVEUSES automatiques et ord.
- SECHEUSES automatiques
- PETITS MEUBLES
- LAMPES, MIROIRS
- RADIOS
- TELEVISIONS
- TOURNE-DISQUES, etc.

CONDITIONS DE PAIEMENT
AUSSI FACILES QUE
36 Mois pour payer

GRATIS !
UN CADEAU
D'UNE BELLE VALEUR
sera donné sur tout achat effectué durant cette semaine de l'Exposition.

Résidants de la ville et de l'extérieur
PROFITEZ DE NOS SPECIAUX
DURANT LA SEMAINE
DE L'EXPOSITION
Henri Turcotte Ltée
880 EST RUE ST-JOSEPH, QUEBEC
Près de la rue St-Roch

Les perruches avisées
SAVENT CE QU'ELLES VEULENT

Le "Régime d'Alimentation Naturelle" de Brock contribue à tenir en forme votre oiseau favori, parce qu'il est le choix naturel des perruches, étant constitué de graines sélectionnées en fonction de leur haute valeur nutritive. Pendant 2 ans, à titre d'expérimentation, des perruches furent alimentées avec des graines et aliments variés, d'une haute teneur en vitamines et protéines. Seules les graines et aliments que les perruches préférèrent ont été incorporés dans le "Régime d'Alimentation Naturelle" de Brock.

Le "Régime d'Alimentation Naturelle" comporte cinq éléments de base traités scientifiquement et qui réunissent toutes les vitamines, substances minérales et protéines que requiert votre perruche. C'est le régime complet, n'exigeant aucun supplément.

1 Le Régal Brock pour perruches est un mélange bien équilibré de 8 des graines préférées par votre perruche. C'est un régal naturel idéal.

2 Le Reconstituant Brock pour perruches rassemble les éléments bienfaisants d'aliments riches en vitamines que recherchent les perruches à l'état sauvage.

3 L'Os de seiche Brock pour perruches comporte la substance calcaire si importante à une bonne condition physique. Il tient le bec des oiseaux toujours en forme et bien aiguisé.

4 La Nourriture Brock pour perruches constitue l'essence même du régime. Elle comporte des graines sélectionnées, bien mélangées en fonction de leur haute teneur nutritive, purifiées et d'une scrupuleuse propreté.

5 Le Gravier Brock pour perruches aide la perruche à broyer et à digérer ses aliments. Le gravier Brock est minutieusement tamisé à la grosseur voulue.

PRODUITS Brock
POUR PERRUCHES
Distributeurs:
RECKITT & COLMAN (CANADA) LIMITED

Recherchez les produits BROCK au rayon des oiseaux, chez votre ÉPICIER ou au MARCHÉ GÉANT

Spécialistes en
ASSURANCE AUTOMOBILE
CLUB AUTOMOBILE AAA QUEBEC
Une
"RECOMPENSE au MERITE"
de
7%
est accordée à tous les assurés qui n'ont pas de réclamations durant le terme de leur police.
EN PLUS DE TAUX DE BASE AVANTAGEUX
La Cie d'Assurance du Club Automobile de Québec
Siège Social : 2, ave Chauveau, Québec, Tel.: LA 5-4751
Succursale : 235 o. King, Tel.: LO 7-7084 Sherbrooke,

La carrière politique de l'honorable M. Duplessis

Par la Presse Canadienne

D'aucuns ont appelé Maurice Duplessis un génie politique et un sauveur du Québec. D'autres l'ont qualifié de dictateur. Certains l'ont salué comme un grand homme tandis que d'autres l'ont dénoncé comme un politicien qui récompensait ses amis et écrasait ses ennemis.

Il n'a pas caché ses opinions sur les affaires gouvernementales. Il a qualifié "d'hypocrisie déguisée" le système des soumissions pour l'obtention de contrats. Il a déclaré qu'en ce qui concerne les achats du gouvernement, c'était sa politique d'encourager "nos amis d'abord" et d'acheter ailleurs lorsque nécessaire.

Il a affirmé que son gouvernement payait le prix de détail le plus élevé pour certaines marchandises parce qu'il croyait en l'encouragement de la petite entreprise aussi bien que des grandes maisons de gros.

Durant la campagne électorale de 1956, il a déclaré aux électeurs d'un comté qu'ils n'obtiendraient pas de pont s'ils n'élisaient pas un candidat de l'Union nationale à la Législature. Ils ont élu un libéral et le pont ne fut pas construit.

UN PRECEDENT

Le même principe s'appliquait à d'autres domaines, comme les nouvelles routes et les hôpitaux.

"Si vous nous approuvez, laissez-nous le savoir par vos votes", disait-il.

Son système a fonctionné.

Il fut le 1er premier ministre du Québec à remplir quatre mandats consécutifs du peuple. Son parti de l'Union nationale a détenu pendant un certain temps plus de sièges à la Législature — 82 — que tout autre parti auparavant.

Le 16 mai 1957, le premier ministre Duplessis a célébré le 30e anniversaire de sa première élection à la Législature comme député conservateur de la ville de Trois-Rivières. Quatre jours plus tard, il établissait un record de 5,818 jours à la direction de la province, soit un jour de plus que feu Alexandre Taschereau. Dans les mois qui suivirent, il a surpassé de beaucoup le mandat du parti libéral, autrefois puissant, dont il a écrasé le régime en 1936.

M. Duplessis, qui fut toujours un habile manieur de foule, a formé une alliance entre les libéraux rebelles, les conservateurs et les nationalistes pour réussir ce renversement, mettant ainsi fin à 39 ans de régime libéral dans le Québec.

Dès qu'il occupa le siège de premier ministre à la Législature, il a dominé les débats.

En de grandes envolées oratoires, il louangeait les oeuvres de son gouvernement et attaquait l'opposition de façon cinglante.

Lorsque l'un de ses partisans, ministre ou député, était dans une situation difficile à la Chambre, le premier ministre lui faisait signe de s'asseoir et il se chargeait de poursuivre le débat.

Il ne portait que peu d'attention aux autorités religieuses ou civiles et eut des paroles acerbes à l'endroit de personnages haut placés qui osaient n'être pas de son avis.

Il taquinait les premiers ministres français sur l'instabilité de leurs gouvernements et par des déclarations verbales et écrites il a semoncé les leaders du gouvernement fédéral canadien.

L'AUTONOMIE

A titre de procureur général, il exprimait son déplaisir devant les décisions de la Cour suprême du Canada dans les causes qu'il croyait être de juridiction provinciale québecoise. Cependant, il a payé les dommages ordonnés par la Cour pour avoir retiré un permis de vente de boissons alcooliques à Frank Roncarelli, restaurateur de Montréal, qui versait des cautionnements aux membres de la secte des Témoins de Jéhovah lorsqu'ils étaient arrêtés.

Son programme électoral fut toujours fondé sur l'autonomie provinciale — l'autorité distincte de Québec et des autres provinces comme partenaires du pacte confédératif. Certains adversaires qualifiaient son autonomie d'"autonomie politique."

Ce n'est qu'au cours des dernières années que M. Duplessis s'est occasionnellement absenté des séances de la Législature, abandonnant la conduite des débats à des subordonnés.

"LE CHEF"

De temps à autre il était question d'un héritier à la direction de son parti mais le premier ministre n'a pas donné prise à ces rumeurs. Différents noms ont été mentionnés à différentes époques.

Le premier ministre Duplessis est demeuré "le chef", comme ses partisans l'appelaient. Toujours soigneusement vêtu, il dirigeait les affaires de son bureau de façon ordonnée et semblait toujours au travail selon un plan soigneusement établi.

Sa campagne contre ce qu'il appelait les empiètements du fédéral fut méthodique et le Québec ne fit pas partie du plan national d'assurance-hospitalisation. Il refusa d'accepter les accords fiscaux fédéraux-provinciaux, les octrois fédéraux aux universités (à l'exception d'une année) et le programme de construction de la route Trans-Canada.

Il reconnaissait que le nombre des circonscriptions rurales surpassaient celui des villes à la Législature et ses campagnes électorales fructueuses de 1936, 1944, 1948, 1952, et 1956 s'adressaient surtout aux cultivateurs.

En même temps il négociait avec la grande entreprise et son long règne fut accompagné d'une expansion industrielle sans précédent qui, en moins d'une génération, donna au Québec un visage industriel plutôt qu'agricole.

VIE PRIVEE

Dans la vie privée, Maurice LeNoblet Duplessis était un célibataire travailleur qui menait une vie tranquille et comptait d'innombrables amis mais peu de confidents.

Ce qu'il aimait le plus c'était de parler politique et faire des plaisanteries dont un adversaire politique était la cible.

Il était partisan des Yankees de New York et chaque automne il assistait à la Série mondiale. Chaque samedi soir il était au Forum de Montréal lorsque les Canadiens jouaient leur partie de hockey.

Son langage avait la saveur du terroir et fut responsable en partie de sa popularité auprès des électeurs. Son anglais, quoique bon avait un léger accent français, et ses tournures de phrases étaient françaises.

Dans sa jeunesse il fut un bon vivant et un politicien aguerri qui a déclaré un jour en plaisantant, qu'il échangerait 200 années de purgatoire pour quelques années de puissance politique. Il fumait des cigarettes, buvait du champagne et sa belle apparence attirait l'attention des dames.

SA DEVOTION

Il abandonna l'alcool en 1942, trois ans après l'unique défaite de son parti d'Union nationale et il devint un homme politique chevronné.

Victime du diabète, il mangeait frugalement et suivait un régime régulier bien qu'il ne dormait que six heures après sa journée de travail.

Chaque mercredi, il quittait son appartement du Château Frontenac et, accompagné d'un officier de la Sûreté provinciale en civil, il assistait à la messe de 6 heures, à la basilique.

Ses élections générales, ses élections complémentaires et toutes ses décisions politiques importantes étaient prises le mercredi, jour consacré à la dévotion à saint Joseph.

Lorsqu'il faisait beau, M. Duplessis effectuait à pied le trajet entre son hôtel et ses bureaux de la Législature en compagnie de son garde-du-corps qui éloignait quiconque voulait entraîner le premier ministre dans une conversation non recherchée.

L'institution du garde-du-corps en civil remonte au temps où M. Duplessis reçut des lettres de menaces à son bureau.

LA POLITIQUE

M. Duplessis est né à Trois-Rivières, le 20 avril 1890. Son père fut député conservateur à l'Assemblée législative de Québec pendant huit ans.

Il grandit dans une atmosphère politique. Deux de ses oncles étaient députés — l'un siégeait du côté gouvernemental avec les libéraux lorsque M. Duplessis fut élu pour la première fois — et une de ses soeurs épousa le fils de M. J.-A. Bureau, qui fut pendant longtemps député libéral de Trois-Rivières aux Communes, puis sénateur.

M. Duplessis a fait ses armes politiques dans l'arène municipale alors qu'il travaillait pour un libéral. Lorsqu'il se présenta comme candidat conservateur à l'élection provinciale de 1923, M. Duplessis, âgé de 33 ans, essuya la défaite. Mais il fut élu par 126 voix de majorité en 1927 et huit ans plus tard il était le chef de son parti.

M. Duplessis comptait plusieurs amis parmi les libéraux et il ne fallut pas beaucoup de temps pour qu'il devint chef d'une coalition qu'il appela l'Union nationale.

Les deux législations les plus importantes de son administration de 1936-1939 furent la loi sur le crédit agricole, en vertu de laquelle plus de $200,000,000 ont été prêtés aux cultivateurs depuis 1937, et la loi du Cadenas, qui autorisait le procureur-général à apposer le cadenas, pour un an, sur tout immeuble qui servait de centre à la propagande communiste. La loi du Cadenas a été déclarée inconstitutionnelle.

LOIS DRACONIENNES

Les libéraux fédéraux se sont joints aux libéraux provinciaux pour renverser le régime duplessiste quelques semaines après le début de la Deuxième guerre mondiale. M. Duplessis n'oublia jamais le parti libéral pour cette "intervention" dans les affaires provinciales.

Il ouvrit sa campagne électorale de 1939 par une remarque sur la "participation" interprétée comme un indice de son opposition à l'effort de guerre.

Le Québec vota libéral à cette occasion mais élut l'Union nationale de M. Duplessis en 1944 alors que la guerre tirait à sa fin. Les développements d'après-guerre et les budgets toujours plus élevés favorisèrent une expansion plus considérable.

Son gouvernement a inscrit dans les Statuts des lois inusitées et draconiennes — établissant une nouvelle définition de la liberté de culte destinée à restreindre les activités des Témoins de Jéhovah, une loterie provinciale, la censure de la télévision, la régie du papier-journal — mais la majeure partie de ces lois sont restées lettres mortes.

La loi sur l'établissement d'une loterie, par exemple, ne peut légalement être promulguée sans que le code pénal canadien soit amendé.

UN CONSTRUCTEUR

Sa législation contre la margarine, en vigueur depuis sept ans, est considérée comme une preuve que le gouvernement de l'Union nationale concentre son attention sur les circonscriptions rurales qui élisent la majorité des députés à l'Assemblée législative.

Pour les électeurs du Québec, M. Duplessis était avant tout un constructeur de routes, de ponts, d'écoles et d'hôpitaux. Son nom est associé au progrès et à l'expansion. Il est celui qui donna un drapeau au Québec — une croix blanche sur champ d'azure aux quatre coins marqués de fleurs-de-lys.

Le développement minier gigantesque de l'Ungava; les projets hydro-électriques de Bersimis, de Manicouagan, de la Chute-du-Diable et autres; les câbles à haute tension déposés sous le Saint-Laurent pour transporter l'électricité vers la péninsule de Gaspé; les routes qui ont permis l'expansion des régions de Chibougamau et du lac St-Jean — telles sont les réalisations de l'administration de M. Duplessis.

Les districts ruraux qui possédaient de nouvelles écoles et de nouvelles routes ont accordé un appui énorme au premier ministre mais un sentiment antiduplessiste régnait à Montréal et à Québec où l'expansion rapide avait amené l'accroissement des problèmes sociaux et ouvriers.

Le Soleil pénètre chaque jour dans plus de 125,000 foyers de Québec et de la région : il constitue pour le marchand un service de liaison commerciale qu'aucun autre médium ne peut égaler.

COMPTABLE

requis par Turso Pulp and Paper Company, Thurso, P.Q.

Devrait être un comptable agréé récemment diplômé et avoir une bonne maitrise de l'anglais. Veuillez écrire en donnant renseignements complets au gérant des relations industrielles.

Du nouveau en assurance!

UN EXAMEN MÉDICAL AUJOURD'HUI PERMET D'AUGMENTER, JUSQU'À 40 ANS, SON CAPITAL ASSURÉ

Peu importe que vous deveniez sérieusement malade ou que vous preniez un emploi hasardeux, vous pourrez quand même obtenir plus d'assurance jusqu'à l'âge de 40 ans, aux tarifs réguliers, grâce au nouvel avenant d'assurabilité garantie. Vous pouvez l'ajouter à une nouvelle police Canada Life, pour un léger supplément, en subissant maintenant un seul examen médical.

P.S.

Voilà un cadeau qui n'a pas de prix pour vos enfants ou vos petits-enfants— assurabilité garantie jusqu'à 40 ans, quoi qu'il arrive!

La compagnie d'assurance du Canada sur la vie

CANADA LIFE

RENSEIGNEZ-VOUS ICI AU SUJET DE L'ASSURABILITÉ GARANTIE

SUCCURSALE VILLE DE QUÉBEC
580 est, Grande Allée W. Brodrique, Gérant

DISTRICT DE LA RIVE SUD
580 est, Grande Allée P. A. Masson, Surveillant de Succursale

SUCCURSALE DE CHICOUTIMI
121 rue Racine, Est R. Labonté, Gérant

SUCCURSALE DES TROIS RIVIÈRES
Edifice St-Pierre Paul Kègle, Gérant

SUCCURSALE DE ST-LAURENT
320 rue St-Germain, Rimouski E. Bourget, Gérant

Voyagez par

TRAIN et ÉPARGNEZ

MARDI ET MERCREDI **15 et 16 sept.**

BILLETS À PRIX D'AUBAINE EN VOITURE ORDINAIRE

Entre Québec et	ALLER-RETOUR	VOUS ÉPARGNEZ
MONTRÉAL.....	$6.55	$4.20

Les billets sont valables pour tous les trains — Retour dans les 7 jours

Ces billets à prix d'aubaine sont valables également entre les villes indiquées ci-dessus et les gares situées entre ces endroits, et vice-versa.

Enfants de 5 ans et de moins de 12 ans, demi-place— moins de 5 ans, gratis. Jusqu'à 150 livres de bagages, transport gratuit.

Profitez également des billets "voiture ordinaire" à prix d'aubaine, départ les 20 et 21 octobre.

CANADIEN PACIFIQUE — CANADIEN NATIONAL

LES DENTIERS ne se nettoient pas comme des dents

Il faut l'admettre! Si naturel que paraisse un dentier, il ne faut pas le nettoyer comme si c'était de vraies dents; des taches disgracieuses pourraient alors apparaître sur les dents et leur monture.

Non; pour bien nettoyer un dentier, plongez-le une fois par jour dans du Steradent. Spécialement conçu pour nettoyer les dents artificielles, Steradent agit avec sécurité, douceur et efficacité.

Chaque jour, utilisez Steradent. Il fera disparaître les taches, nettoiera dents et monture et désinfectera jusqu'au plus petit interstice.

STERADENT

Reg'd.

spécialement conçu pour *bien* nettoyer les dentiers

Vous pouvez essayer Steradent sans risquer un centime en faisant venir notre échantillon gratuit. Remplissez simplement ce coupon et envoyez-le à : Reckitt & Colman (Canada) Limited, dép. A, 1000 rue Amherst, Montréal, Qué.

(en lettres carrées, s.v.p.) **OFFRE SPÉCIALE D'ESSAI**

NOM.....

ADRESSE.....

.....

RECKITT & COLMAN (CANADA) LIMITED

FUTURE MAMAN?

Attendez-vous votre premier bébé . . . ou en avez-vous déjà eu d'autres?
C'est sans importance! chaque fois qu'une maman attend un bébé . . . chaque fois que le miracle de la vie se renouvelle, une joie de plus s'ajoute dans les coeurs des parents qui attendent avec impatience l'heureux dénouement . . . l'arrivée d'un nouveau-né.
Votre détaillant GOLD STAR veut s'associer à ceux qui vous témoigneront leur réjouissance.
Envoyez-nous* cette annonce en y inscrivant au bas vos nom et adresse. Nous vous enverrons un cadeau qui vous fera plaisir. Faites-le à l'instant même.

GOLD STAR TRADING CO. LTD.,
62 a., Christophe-Colomb, Québec, P.Q.
Sans obligation de ma part, S.V.P. m'envoyer le cadeau que vous offrez aux "FUTURES MAMANS"

NOM.....

ADRESSE.....

VILLE.....

Nom et adresse de votre détaillant GOLD STAR:

.....

*Ce message s'adresse à toutes les futures mamans de la Province de Québec.

ECOULEMENT . . .

BRUYANT Toilette ? Obtenez un WATER MASTER

LA BOULE DE RESERVOIR DE TOILETTE *la plus populaire de l'Amerique*

Les chasses d'eau bruyantes gaspillent plus de 500 gallons d'eau pour jour. Le remarquable Water Master boule de reservoir de toilette arrête tout de suite l'ecoulement de l'eau apres chaque nettoiment.

98c En vente chez tous le quincailliers.

VOUS VERREZ MONTER VOS ÉCONOMIES

EN UTILISANT LA "MÉTHODE 2-COMPTES" DE LA BANQUE ROYALE

1 Ouvrez un *Compte de Chèques* pour payer vos factures personnelles et vos frais de ménage. Vous verrez que vous aurez rarement à puiser dans vos économies.

2 Gardez votre *Compte d'Épargne* uniquement pour économiser. Le fait d'avoir deux comptes, chacun pour un but différent, permet à vos économies de s'arrondir de vos dépôts réguliers et des intérêts versés par la banque.

LA BANQUE ROYALE DU CANADA

7 succursales à Québec
Autres succursales à Arvida, Ch icoutimi, Kénogami et Roberval.

Votre travail à l'aiguille

par

Laura Wheeler

★

574

Voici un cadeau qui ferait plaisir à bien des nouvelles mamans. C'est un cadre que vous broderez pour la chambre de bébé. Les étoiles de ce cadre disent tout ce que la famille et les amis aiment se rappeler au sujet de la naissance de bébé.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit:

SERVICE DES PATRONS
LE SOLEIL
QUEBEC, P. Q.

Prix: 50¢

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 30 jours.

Vestiges d'une époque révolue

Les chevaux peuvent bien avoir cédé le pas à l'automobile, à Lebanon, au Wisconsin, mais ces piliers de ciment servent encore à rappeler à la population locale que, il n'y a pas si longtemps, on se transportait d'un endroit à un autre d'une façon plus prosaique. Cependant, ils servent tout de même à JOHN ESKE, âgé de 7 ans (à l'avant-plan) ainsi qu'à son frère ROBERT, âgé de 11 ans, pour attacher leur "monture" et empêcher qu'elle ne parte subtilement.

Les relations entre le Pakistan et l'Inde sont de plus en plus amicales

(Par Rukmini Devi
correspondant
de la Presse Canadienne

Bombay (PC) — Les relations entre l'Inde et le Pakistan subissent un changement pour le mieux depuis quelques semaines.

Mettant fin à 12 années de luttes et d'amertume, cette amélioration est un développement politique remarquable dans cette région. La rencontre récente entre le premier ministre indien, M. Nehru et le président du Pakistan, Mohammad Ayub Khan est un événement significatu.

On croit qu'il est aussi possible qu'il y ait d'autres réunions entre ces deux chefs d'Etat et que le premier ministre Nehru retournera au Pakistan.

Nehru se propose de se rendre en visite officielle en Afghanistan à la fin de septembre. On sait depuis quelque temps que les relations sont moins tendues entre le Pakistan et l'Afghanistan, quoique persiste encore la dispute au sujet de la formation d'un royaume indépendant pour les féroces Pathans qui habitent la région qui sépare les deux pays.

On espère que la visite du président Ayub Khan et le voyage de Nehru en Afghanistan contribueront à l'accroissement de la stabilité politique dans une des plus importantes régions de l'Asie.

Les différends entre l'Inde et le Pakistan diminuent. Une dispute au sujet des eaux d'un canal est presque réglée, grâce à l'initiative de la Banque Mondiale et à l'aide financière promise par le Canada, les Etats-Unis et l'Angleterre.

Les deux pays se sont mis d'accord récemment au sujet du commerce et ont mis en mouvement un programme qui résoudra plusieurs problèmes financiers qui étaient en suspens. On considère que cette réussite est un grand apport.

Khan a impressionné les Indiens en consentant à se rendre à un dîner à la résidence du haut-commissaire indien à Karachi.

Depuis que le général Ayub Khan est au pouvoir au Pakistan, la contrebande et diverses autres activités illégales, qui prenaient place à la frontière indo-pakistanaise, ont presque entièrement cessé, grâce à l'étroite coopération des patrouilles frontalières des deux pays.

Les observateurs croient que la poussée communiste à travers les monts Himalayas est aussi partiellement responsable du fait que l'Inde et le Pakistan désirent mettre fin à leurs différends, ou tout au moins que ces deux pays ne veulent pas permettre que ces différends diminuent leur pouvoir de résistance à tout mouvement militaire inspiré par les communistes. Le Pakistan et l'Inde ont tous deux des frontières communes avec la Chine rouge.

Seul le journal peut vous apporter l'histoire complète aussitôt que votre curiosité est éveillée, rapidement, sans retard.

Les experts et la fortune

par Raymond ARON

Le rapport du gouverneur de la Banque de France dresse un bilan légitimement optimiste des résultats obtenus au terme du premier semestre écoulé depuis la mise en train de la nouvelle politique économique.

Rappelons les postes principaux de ce bilan. La France, à la fin de 1957 et au milieu encore de 1958 était menacée par la pénurie de devises étrangères. Ses réserves de change, inférieures de quelque 600 millions de dollars à ses engagements, il y a six mois, leur sont, aujourd'hui, supérieures d'un montant à peu près égal — ce qui implique des rentrées de capitaux de 1,200 millions de dollars. Les rentrées continuent à l'allure de 100 millions par mois.

On craignait que la dévaluation, les impôts supplémentaires, les suppressions de subventions ne fissent monter les prix: la hausse, d'environ 5%, est restée au-dessous de ce que laissaient prévoir les effets mécaniques des mesures gouvernementales.

Le déficit de la balance commerciale aurait, à la longue, compromis l'équilibre de la balance des comptes en minant la confiance dans la monnaie. Les importations étaient déjà couvertes à plus de 90% durant les trois derniers mois de 1958 (les importations, en octobre, novembre et décembre, s'élevaient respectivement à 136, 129 et 133 milliards de francs, les exportations à 128, 118 et 131 milliards). Au printemps, la couverture dépasse 100%: en juin, les importations s'élèvent à 165 milliards de francs, les exportations à 176 milliards.

Enfin, les observateurs et les ministres, eux aussi, craignaient que le prix à payer pour l'assainissement monétaire ne fût une récession. Il n'en a rien été. Certes, nous sommes loin du taux d'expansion industrielle de 10% par an de ces dernières années. Néanmoins, en mai dernier, l'indice de production industrielle, corrigé des variations saisonnières, se situait à 159 (base 100 en 1952) contre 156 en mai 1958. L'augmentation des importations, la diminution du nombre des chômeurs et des demandes d'emploi non satisfaites sont des indices de reprise, que confirme une enquête auprès des chefs d'entreprise: beaucoup envisagent de réviser en hausse leurs investissements.

Les opposants peuvent plaider que les mêmes résultats auraient pu être obtenus par d'autres moyens, socialement plus équitables. A la rigueur, ils affirmeront que la stabilisation aurait pu n'être pas accompagnée par l'arrêt de l'expansion, encore auraient-ils peine à trouver au-dehors des expériences qui confèrent quelque vraisemblance à une pareille assertion. Ils ne devraient pas nier l'évidence, à savoir le rétablissement de l'équilibre intérieur et extérieur.

Cela dit, M. Baumgartner a raison de mettre en garde contre ce que feu Staline appelait le vertige du succès. En 1960 et en 1961, la France devra rembourser annuellement 500 milions de dollars. Elle ne dispose donc pas encore d'un surplus de réserve de change et elle est tenue, de ce fait, à une grande prudence. Or, si le gouvernement de la Banque de France a raison d'écrire que, "plus qu'un débat vain, c'est une simple erreur que de chercher à opposer ces deux données, stabilité monétaire et expansion économique, dont l'expérience a montré, dans tous les pays, qu'elles étaient complémentaires", il serait le dernier à nier que cette complémentarité, souhaitable et possible, n'est jamais définitivement acquise. Dès que l'expansion est forte, surtout dans un pays comme la France, sans réserve de main-d'oeuvre, les salaires risquent de monter plus vite que la productivité, les prix sont poussés vers le haut par la vigueur de la demande. Il est relativement facile de maintenir la stabilité monétaire quand l'expansion est faible ou nulle, facile de réaliser l'expansion avec inflation et déficit des comptes extérieurs. C'est atteindre simultanément ces deux objectifs qui est le problème posé à tous les pays d'Occident.

Laissons ces incertitudes relatives à l'avenir et revenons au passé, aux mérites des hommes et au concours des circonstances. La stratégie d'assainissement, pour reprendre l'expression du rapport des experts, a été la cause directe du succès. En une économie déjà aux trois quarts stabilisée, une dévaluation "à froid", accompagnée d'un budget rigoureux, de la libération des échanges et d'une politique restrictive de crédit, a provoqué le renversement du mouvement des capitaux. Or, là, finalement, a été le noeud de l'entreprise.

D'aucuns se demanderont si la "confiance" a été acquise grâce à la stabilité gouvernementale ou grâce aux mesures prises. En vérité: cest là une question qui ne comporte pas de réponse catégorique. Personnellement, j'incline à croire que la technique a en plus de part que la politique. Mais probablement un giuvernement faible n'aurait-il pas voulu attirer sur lui tant d'accussations amères et de critiques.

D'autres s'étonneront que les procédés aussi simples, aussi classiques aient encore prouvé tant d'efficacité. A ceux-là on répondra, pour reprendre le mot fameux de Napoléon, que la stratégie économique est un art simple et tout d'exécution.

Dans l'abstrait, tous les étudiants savent ce qu'il faut faire pour assainir une économie: il reste à choisir le moment, le taux de change, la répartition des impôts et aussi à compter sur la chance.

L'hiver a été clément: aussi les prix agricoles ont-ils baissé, alors que les prix industriels montaient. Si l'indice d'ensemble des prix a marqué une progression plus faible que ne le prévoyaient les plus optimistes, c'est qu'il a reflété à la fois ces deux mouvements de sens contraire. Jusqu'aux excès de la sécheresse, le ciel était favorable aux experts.

De plus, la reprise de l'économie mondiale, américaine, surtout, s'est accélérée. Du coup, l'exportation française a profité de l'élargissement des marchés extérieurs. Et la production industrielle, au cours des mois dangereux de l'hiver, s'est augmentée de ce surcroit d'exportation. Les deux industries dont les ventes au-dehors ont le plus progressé, sidérurgie et automobile, ont contribué au freinage de la récession.

Qu'on ne voie pas là une manière oblique de déprécier les hommes d'Etat. Dire d'un général qu'il est "heureux" a toujours passé pour l'éloge suprême. Dans l'action militaire ou économique comme dans les jeux, nul ne peut faire fi de la bonne fortune. Les peuples ont toujours préféré pour guides les favoris des dieux aux experts.

Peut-être, après tout, ont-il raison.

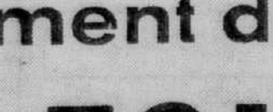
Raymond ARON

Droits réservés 1959
pc A.F.P. Paris)

Edifice cambriolé sur la rue Dorchester

Des cambrioleurs se sont introduits dans trois établissements logés dans le même bâtiment situé au 60 rue Dorchester. Dans les bureaux des biscuits Lido, les voleurs se sont vainement attaqués au coffre-fort. Nouveaux dans ce métier, ils se sont contentés de briser la machine à liqueur pour s'emparer de quelques dollars. Dans le garage du Bell Telephone, ils ont dû se contenter du contenu de la machine à liqueur également. Dans le bureau d'Auto Moderne, rien n'aurait disparu. Ces effractions ont été constatées dimanche matin.

Ce qui fait du "Soleil" un journal populaire, c'est son information variée et son abondante illustration.



SI VOTRE FILERIE NE RÉPOND PLUS À VOS BESOINS...

Vous pouvez obtenir une entrée électrique *HOUSEPOWER* pour $4.92 par mois

S'il vous est impossible de brancher de nouveaux appareils électriques et que parfois les fusibles sautent, c'est que le moment est venu pour vous d'acquérir une entrée électrique du type "HOUSEPOWER 20". Cette entrée à 230 volts, 100 ampères et 20 circuits est assez forte pour satisfaire les besoins d'énergie de tous vos appareils actuels et futurs.

Votre compagnie d'électricité, Quebec Power Company, se charge maintenant de financer l'installation HOUSEPOWER que vous rembourserez sans vous en rendre compte, en ajoutant $4.92 par mois à votre facture d'électricité.

Élevez vos standards électriques en faisant installer dès maintenant une entrée Housepower par le maître-électricien de votre choix. Ou encore renseignez-vous auprès de votre compagnie d'électricité.

HOUSEPOWER
LE STANDARD MODERNE DE FILERIE

QUEBEC POWER COMPANY

NOUVEAU VENUS '365'

Stylo à bille automatique "PEN-cil"

garanti pour '365' jours,

et seulement $1.29 Prix de détail proposé

GARANTIE DE 365 JOURS

Il est garanti que le Venus "365" écrira pendant un an, sans quoi on vous remettra gratuitement une nouvelle cartouche. Tout Venus "365" porte cette garantie écrite.

Equilibre parfait assurant une nouvelle aisance. Ecrit instantanément... sans jamais de ratés. La bille montée sur pierre écrit sur toute surface normale... même les photos glacées. Cartouches 79¢ chacune. Pointe moyenne ou fine. Encre bleue, rouge, verte ou noire.

Souple comme un crayon... net comme une plume

la cartouche remplaçable la plus longue du monde

AVIS AUX DÉPOSITAIRES! Si vous n'avez pas encore commandé le Venus "365" appelez votre grossiste ou écrivez-nous.

VENUS PENCIL CO. LTD. Toronto 14, Ont.

Nouveau soulagement de la

FIÈVRE des FOINS

Un comprimé exclusif à trois couches qui agit sur les SURFACES IRRITÉES par les POLLENS

Acheminé par les vaisseaux sanguins, DRISTAN:

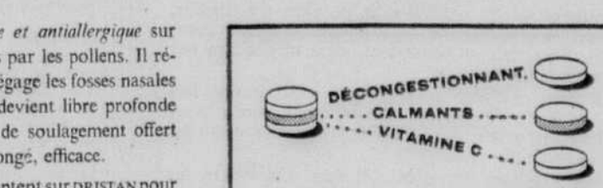
1. Décongestionne la muqueuse enflée des fosses nasales.

2. Soulage la démangeaison des yeux larmoyants... modère l'enchifrènement et l'éternuement... rétablit la respiration libre.

Cette saison-ci, pourquoi endurer les malaises exaspérants causés par la fièvre des foins ou par les autres allergies polliniques?

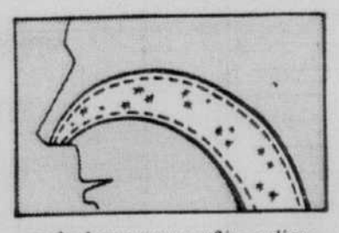
Les comprimés décongestionnants DRISTAN sont une réalisation médicinale remarquable... ils apportent un soulagement à la fois rapide et durable. Acheminé par les vaisseaux sanguins, DRISTAN exerce son *action décongestionnante et antiallergique* sur tous les délicats tissus irrités par les pollens. Il réduit l'enflure des tissus... dégage les fosses nasales obstruées. La respiration redevient libre profonde et naturelle. Voilà le genre de soulagement offert par DRISTAN... rapide, prolongé, efficace.

Déjà, des milliers de gens comptent sur DRISTAN pour le soulagement des malaises causés par la fièvre des foins. Pourquoi pas vous? Cette saison-ci, soyez prêts à soulager l'irritation des pollens. Exigez bien les comprimés décongestionnants DRISTAN... *surtout*, n'allez pas accepter des imitations!



DRISTAN est un médicament exclusif, formé de trois couches, qui pour la première fois réunit plusieurs ingrédients médicinaux éprouvés en *un seul comprimé non enrobé à action rapide.*

AVANT: La fièvre des foins et les autres irritations polliniques causent une irritation de la muqueuse sensible du nez et des sinus. Les tissus enflent, les fosses nasales se bloquent, la respiration devient difficile.



APRÈS: Les muqueuses enflées se décongestionnent et se dégagent, grâce à DRISTAN. L'enflure diminue et la respiration redevient libre.

Rien n'égale **DRISTAN,**
le comprimé décongestionnant!

Formation supérieure

Les "Weekend Warriors" pilotent ces avions à réaction de modèle "Fury" au-dessus de la ville de Dallas, au Texas, en formation serrée. Il s'agit de civils qui sont membres de l'escadre de réserve de la marine VF III, dont la base est située à la base aérienne de la Marine, à Dallas.

Les Américains, à leur tour, veulent explorer le fond de la mer

par JEAN des CHAUMES

Les hommes supputent déjà la date à laquelle ils prendront pied sur la Lune, en attendant de débarquer sur Mars ou Vénus. Pourtant, leur vieille Terre est loin d'avoir été entièrement explorée. Certes, sur la terre ferme, il n'est guère de lieux où ils n'aient encore posé le pied. Mais, de la mer, qui couvre les trois quarts de la superficie de la planète, ils ne connaissent guère — et encore — que la surface.

DE L'EPIDERME DE LA MER . . .

Il y a longtemps que certains souhaitaient savoir ce qui se passait au sein des Océans. Depuis la plus haute antiquité, des plongeurs allaient chercher par 65, 100 pieds de fond, les perles que nourrissent les huîtres nacrines, le corail dont on faisait des colliers, les "murex" dont on tirait la pourpre. Mais, tant que les hommes en furent réduits à leurs moyens physiques, ils ne purent séjourner que des temps se comptant par secondes au sein de la mer, et encore à peu de profondeur : ils ne faisaient qu'égratigner l'épiderme de la mer.

La curiosité aidant — et aussi l'esprit de lucre qui faisait souhaiter la récupération des trésors engloutis — on chercha le moyen de prolonger la durée pendant laquelle un plongeur pouvait séjourner sous l'eau.

Dès l'an 1640, un certain Jean Barrié, de Dieppe, inventait une "cloche à plongeurs" qu'il utilisait pour la récupération d'une épave. En 1772 un autre Français, le Dr Fréminet, faisait la démonstration d'un scaphandre devant l'Académie des Sciences de Paris: cet appareil permit à un homme de séjourner une heure sous l'eau, par 50 pieds de fond, dans la rade du Havre.

Plus près de nous, Louis Boutan, Français également, réalisait dès 1893 les premières photographies sous-marines : taillé en athlète, il plongeait en Méditerranée, sans appareil respiratoire, posait son appareil sur le fond, l'ouvrait et revenait le chercher 15 ou 20 minutes plus tard. Les clichés étaient excellents. Puis, continuant cette tradition française, il y eut le commandant Le Prieur et son "poumon à air", qui, en 1924, était une ébauche du scaphandre autonome. Il y eut encore Louis de Corlieu qui, vers la même époque, inventa les palmes de caoutchouc.

En 1943, le commandant Yves Cousteau mettait au pont, avec son ami Emile Gagnan, le scaphandre autonome qui, peu à peu, allait conquérir le monde. Bouteilles d'air comprimé fixées au dos, plaquettes de plomb attachées à la ceinture d'où pend un solide coutelas, palmes aux pieds, le torse serré dans une capote de toile imperméable qui protège contre les courants froids, la silhouette de "l'homme grenouille", popularisée par le film de Cousteau : "Le monde du silence", est devenue familière à tous.

. . . AU TREFONDS DES OCEANS

On continuait à égratigner l'épiderme de la mer. Mais certains déjà se préoccupaient de savoir ce qui se passait au fond, tout au fond. L'un de ces curieux était le fameux professeur Piccard, un physicien suisse qui professait en Belgique. Il s'était spécialisé dans l'étude du rayonnement cosmique. Pour mieux étudier ces rayons mystérieux, il était monté très haut, à plus de 65,000 pieds, à bord d'un ballon spécialement conçu, pourvu d'une nacelle étanche. Il voulait savoir ce que devenaient ces rayons lorsqu'ils pénétraient dans les profondeurs de la mer. Pour cela, il mit au point et fit construire le premier batyscaphe, qui était la réplique sous-marine du ballon libre.

La partie essentielle en était la nacelle, une sphère de 6½ pieds de diamètre en acier au nickel-chrome d'une épaisseur de 3½ à 6 pouces. Elle était percée de deux hublots de forme circulaire, constitués de blocs de plexiglas tronc-coniques encastrés dans deux évidements de la sphère, épais de 6 pouces.

Au-dessus de la sphère se trouvaient des flotteurs dans lesquels on pouvait emmagasiner 7,000 gallons d'essence d'aviation. L'essence étant sensiblement plus légère que l'eau de mer, elle fournissait à l'appareil une flottabilité qui, pour la descente, devait être un peu plus que compensée par un lest largable. Ce lest était constitué par des blocs de ciment armé maintenus contre le fond par des électro-aimants. La sphère était pourvue d'un système d'éclairage électrique alimenté par des accumulateurs, eux - mêmes placés extérieurement et largables, c'est-à-dire fournissant un lest supplémentaire. Ces accumulateurs alimentaient également un moteur entraînant deux hélices grâce auxquelles l'appareil pouvait évoluer lentement. Ils fournissaient d'autre part le courant aux puissants projecteurs nécessaires aux grandes profondeurs pour permettre la photo ou la cinématographie.

Après maints déboires, le Fonds National Belge, qui avait financé la construction du batyscaphe, s'entendit avec le Centre National de la Recherche Scientifique français pour que l'engin — dont le principe s'était révélé excellent — fût remanié et mis au point par les arsenaux français. L'ingénieur Wilm et le commandant Houot furent chargés de cette tâche. L'appareil a été caréné, ce qui lui donne l'apparence d'un sous-marin de 52 pieds de longueur, 26 pieds de hauteur et pesant 23 tonnes. Ainsi rénové, l'appareil est beaucoup plus stable, plus "marin", plus facile à mettre à l'eau.

On sait quels résultats extraordinaires ont été obtenus par le batyscaphe ainsi transformé : il a effectué de nombreuses plongées, descendant jusqu'aux environs de 13,000 pieds de profondeur, permettant à des spécialistes d'observer directement, de filmer l'étrange faune des abysses.

ENTRE L'EPIDERME ET LES TREFONDS

On avait donc la possibilité de visiter et l'épiderme marin et les grandes profondeurs. Mais il manquait aux savants le moyen de séjourner dans les profondeurs intermédiaires.

Ce moyen existe désormais. C'est encore au commandant Cousteau qu'on le doit : baptisé "soucoupe plongeante", cet engin permettra de descendre à 1,300 . . . 1,650 . . . peut-être 2,635 pieds de profondeur.

La "soucoupe plongeante" récemment présentée à la presse sur un quai du port de Marseille, est de forme circulaire, ou presque — d'où son nom. Son diamètre est de près de 9 pieds. Elle peut emporter un équipage de deux hommes couchés sur un lit de caoutchouc mousse. Un régénérateur d'air assure de l'oxygène pour six heures. Le mode de propulsion imite celui dont la nature a doté certains animaux marins, les poulpes entre autres : une pompe mue par un moteur électrique rejette avec violence à l'arrière l'eau qu'elle a aspirée à l'avant et la soucoupe avance, par réaction. De puissants projecteurs permettent à l'équipage de sonder jusqu'à 33 pieds de distance ce monde sous-marin, qui n'est plus seulement celui du silence, mais aussi celui de la nuit.

Les essais ayant été satisfaisants, la "soucoupe plongeante" a commencé en août ses sorties de travail : embarquée à bord de la "Calypso", le navire océanographique du commandant Cousteau, elle a entrepris une série de plongées d'exploration dans la région des Bermudes.

LES AMERICAINS A LA RESCOUSSE

Il était étonnant que les Américains, dont la technique est si avancée, n'aient pas pris part à la course à l'exploration sous-marine. Il est vrai qu'avec l'énergie atomique et les grandes fusées, leurs spécialistes étaient suffisamment occupés. Il semble toutefois qu'ils se soient piqués au jeu. Ils ont acheté le batyscaphe "Trieste", que le professeur Auguste Piccard et son fils Jacques ont fait construire dans un chantier italien. Piloté par Jacques Piccard, le "Trieste" a commencé une série de plongées au large de la côte californienne.

Mais ils ont en étude un appareil qui leur permettrait d'explorer la mer, depuis la surface jusqu'à une profondeur de 16,400 pieds. Cet appareil, baptisé "Aluminaut", doit être construit en bonne partie avec des alliages d'aluminium à haute résistance, qui ont fait leur preuve dans l'industrie aéronautique (d'où son nom). Ce sous-marin aura 16.4 pieds de long et enfermera un cylindre capable de supporter les énormes pressions des grandes profondeurs, l'espace entre coque et cylindre servant de ballasts. Dans le cylindre pourront prendre place le pilote et deux passagers-observateurs; on y disposera également d'instruments de mesure pouvant peser jusqu'à 2,200 livres.

Des accumulateurs au zinc-argent fourniront le courant électrique au moteur et aux projecteurs. "L'aluminaut" aura un rayon d'action d'environ 112 milles à une vitesse de trois noeuds.

"L'Aluminaut" plongera grâce à l'action d'un lest soigneusement calculé et de l'eau qui emplira les ballasts. Des ailerons lui permettront d'autre part d'évoluer sous l'eau à la manière dont un avion évolue dans l'air.

L'appareil, lorsqu'il aura été construit (on ignore à quelle date) sera d'abord essayé sans équipage, comme on l'avait fait pour le premier batyscaphe du professeur Piccard. Cette première plongée devrait le mener à 18,700 pieds de profondeur. Si l'essai est concluant, les plongées suivantes seront effectuées avec équipage, mais seront limitées à 16,400 pieds.

En France, Wilm et Houot ont entrepris la construction d'un batyscaphe amélioré, qui pourrait descendre au fond des plus profondes "poches" marines, c'est-à-dire à près de 30,000 pieds.

Ainsi, l'exploration de la mer à tous les étages de profondeur a commencé. Une compétition pacifique va s'instaurer pour la connaissance de la mer. Peut-être l'humanité y gagnera-t-elle de voir mises à sa disposition les formidables ressources en nourriture que les continents lui fournissent de plus en plus difficilement. Peut-être la mer sauvera-t-elle de la famine cette humanité qui prolifère si vite !

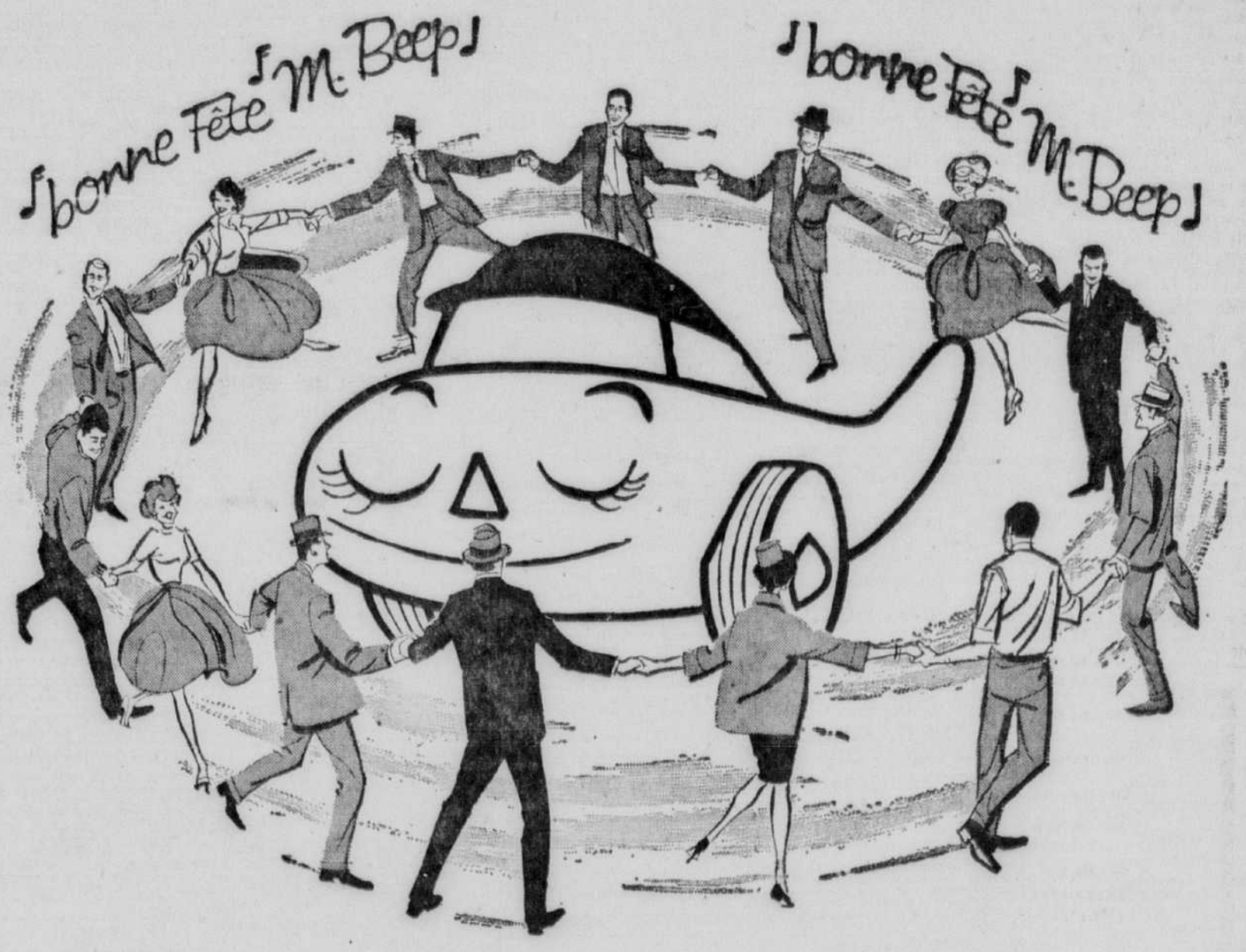
Jean des CHAUMES

Droits réservés 1959 par A.F.P. PARIS.

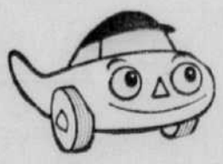
"Chérie, demande à Léon où il s'est procuré ces haricots qu'il a lancé dans la cour hier soir..."

VOLS QUOTIDIENS
SANS ESCALE VERS L'EUROPE
à bord de
LUXUEUX DC-7C
de
MONTREAL et NEW-YORK
Consultez votre agence de voyages ou téléphonez à KLM
RÉSEAU MONDIAL KLM ROYAL DUTCH AIRLINES
KLM ROYAL DUTCH AIRLINES
LE CLARIDGE, APPT 15
220, GRANDE-ALLEE
QUEBEC, QUEBEC
TEL.: LA 9-4994

Profitez de notre expérience et faites vos réservations sans frais complémentaires à
VOYAGES CLAUDE MICHEL INC.
100, carré d'Youville, Québec. Tél.: LA 5-4877



A l'occasion de son anniversaire
M.Beep fait un voeu:
Voyagez le coeur léger...
voyagez toujours BP !



Comme toujours
les stations-service BP
vous font bénéficier
du crédit-sans-délai.

BP CANADA LTD
MEMBRE DU GROUPE "BRITISH PETROLEUM"
BP

LES ANNONCES CLASSÉES

cinq lignes téléphoniques en opération LA 5-5133

TARIF D'ABONNEMENT
LE SOLEIL

Livraison par porteurs aux endroits ci-dessous : Atalante, Beauport, Camp-Valcartier, Cap-Rouge, Champigny, Charlesbourg, Charny, Château d'Eau, Courville, Giffard, Gros-Pin, Lac St-Charles, L'Anc.-Lorette, Les Saules, Lévis, Loretteville, N.-D. des Laurentides, Orsainville, Québec, Québec-Ouest, St-David, St-Emile, Ste-Foy, St-Rodrigue, St-Romuald, Sillery, Village Huron, Ville Montmorency.

5c la copie (édition régulière) et 10c la copie (édition avec Perspectives) ou $17.80 par année.

Région du Saguenay et du Lac-St-Jean : 5c la copie ou $15.00 par année.

Dans les autres centres où la distribution se fait par porteurs : 25c par semaine sans égard au nombre de jours de publication ou $13.00 par année payable à nos bureaux ou à l'un de nos représentants.

PAR LA POSTE

dans les comtés du Québec suivants : Abitibi, Arthabaska, Beauce, Bellechasse, Bonaventure, Champlain, Charlevoix, Chicoutimi, Compton, Dorchester, Drummond, Frontenac, Gaspé, Kamouraska, Lac-St-Jean, Laviolette, Lévis, L'Islet, Lotbinière, Matane, Matapédia, Mégantic, Montmagny, Montmorency, Nicolet, Portneuf, Québec, Richmond, Rimouski, Saguenay, Sherbrooke, St-Maurice, Témiscamingue, Témiscouata Wolfe et les comtés du Nouveau-Brunswick suivant: Gloucester, Madawaska et Restigouche.

1 an, $8.50; 6 mois $4.50; 3 mois, $3.00. 1 mois $1.25. Ailleurs au Canada, 1 an, $12.00; 6 mois $6.50; 3 mois, $4.00; et 1 mois $1.50.

Etats-Unis et pays faisant partie de l'Union postale: 1 an $15.00; 6 mois $7.75; 3 mois, $4.50; 1 mois $1.75.

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier, par "LE SOLEIL" Ltée.

ANNONCES CLASSEES
Tél.: LA 5-5133

TARIF AU COMPTANT

1 ins. la ligne comptée de 5 mots coût minimum	.25
3 ins. consécutives la lig. comptée	.65
6 ins consécutives la lig. comptée	.32
24 ins consécutives la lig. comptée	.30
Minimum 2 lignes comptée par ins.	.17
Titre individuel par insertion	.35

Annonces de l'extérieur

Strictement payables d'avance. Pour case, frais et réexpédition en plus $0.06.

Avis de décès, services anniversaires, remerciements, formule régulière $1.50
Mots additionnels $0.03
REMERCIEMENTS pour faveurs obtenues minimum 2 lignes 50c. Chaque ligne additionnelle 5 mots 25c la ligne
Prière pour faveurs obtenues $6.00
Avis dans carrés mondain $2.00

Facture non payée dans les 5 jours ouvrables après la date de facturation, frais additionnels - - - 0.25

Les annonces classées devront nous parvenir avant 4 h. 45 p.m. la veille du jour de publication. Les annonces en caractère spécial (semi-display) 48 heures d'avance. Celles qui doivent paraître le lundi devront nous parvenir avant midi le samedi.

Aucun avis de naissance, fiançailles, mariages, décès ou noces, non responsable n'est accepté par téléphone.

Pour mieux vous servir

Vous pouvez toujours donner ou payer vos annonces classées aux mêmes prix et conditions qu'à nos bureaux, en vous adressant à la

TABAGIE CARTIER
Coin Cartier et Fraser
Tél.: LA 4-9944
30 SUCCURSALES

annonce au même prix qu'au bureau :
BHERER, G., 138 avenue Ruel.
St-Grégoire, Montmorency. Tél.: MO 3-9107
BLAIS, DAMASE, épicier, 726 rue Ste-Thérèse. Tél.: LA 7-9938
JOS. COTE Ltée,
Succ. No 2, 1154 St-Jean, Tél.: LA 4-0674
Succ. No 4, 13 Buade. Tél.: LA 2-0288
Succ. No 5, 450 St-Jean. Tél.: LA 4-0542
Succ. No 9, 855 St-Joseph. Tél.: LA 2-0131
Succ. No 12, 300 rue St-Joseph, coin Dochester. Tél.: LA 4-6084
Succ. No 15, Carré d'Youville. Tél.: LA 3-0594
C.-A. GAGNON, 191 Ave Royale, Giffard Tél.: MO 3-6763
DION RENE, 208 ouest, St-Vallier. Tél.: LA 4-0473
GAGNON, Mme J.-ALBERT, 413 Blvd Sir Wilfrid Laurier. Tél.: LA 7-1243
GIGUERE, J.-E. tabaconiste, 375 Est St-Joseph. Tél.: LA 3-0738
115 Est St-Joseph. Tél.: LA 4-1103
GIGUERE ROCH, 306 de la Couronne. Tél.: LA 4-0472
GIROUX, ADELARD, 909, 3e Avenue. Tél.: LA 2-0191
LABRECQUE, M.-A. 77 avenue Plante, Québec-Ouest. Tél.: LA 7-7007
LANGEVIN, L., Club des Marchands, Coin Blvd Charest et de la Couronne. Tél.: LA 2-0442
PARENT, Eugène, 29 du Collège, Beauport. Tél.: MO 1-1826
PHARMACIE BERNIER, 87, 1ère Avenue, St-Rodrigue. Tél.: MA 3-3129
PHARMACIE COUTURE, YVAN, 2894, 1ère Ave, St-Albert-le-Grand. St-Rodrigue. Tél.: MA 3-1474
RESTAURANT LACHANCE, 1231 — 1ère Avenue. Tél.: LA 2-4982
ROUSSEAU, J.-B., 608 St-Jean. Tél.: LA 4-8301
SOUCY, PAUL-H., Pharmacien, 999 ave Cartier, coin St-Cyrille Tél.: LA 2-1234
TABAGIE ST-JEAN, 620 rue St-Jean. Tél.: LA 2-5923
TABAGIE CARTIER ENRG 1059 ave Cartier. Tél.: LA 4-9944
TABAGIE CENTRALE, 710 St-Jean. Tél.: LA 3-9644
DEPARTEMENT DES PETITES ANNONCES DU "SOLEIL" Tél.: LA 5-5133

LEVIS

PHARMACIE AUGER, 16 rue Guenette, Lévis. Tél.: TE 7-4863

LAUZON

PARE, J.-E., 237 rue St-Joseph, Lauzon. Tél.: TE 7-1891

L'ANCIENNE-LORETTE

BEDARD, J.-L. 1590, Notre-Dame. Tél.: LA 7-4290

LORETTEVILLE

BOIVIN, A. ENRG., 167 St-ambroise, Loretteville. Tél.: VI 2-2821

6 AGENTS

FAITES $3.00 L'HEURE

HOMMES ou femmes, gagnez $3.00 de l'heure en vendant à domicile dans votre entourage, les 260 produits Paula: The, café, épices, essences, médicaments. Articles de toilette, désinfectants, insecticides, cartes de Noël, peignes, brosses et vadrouilles. Nous vous accorderons du crédit. Même sans expérience, votre succès est assuré en suivant nos directives. Ecrivez pour notre plan d'essai d'un mois GRATIS. IMMEDIATEMENT. G. Laurin, président Paula Ltée, 21 rue St-Paul, est, Montréal.

8 ANIMAUX A VENDRE

CHIEN Berger Allemand enregistré, 1 an, CO-3, 2873 Ste-Anne de Beaupré.

TRES BEAU CHIEN Boxer, pur race, enregistré TEL.: OL 3-1087.

CHIEN Boxer, 3 mois, queue et oreilles coupées, cause départ. MU 3-8222.

10 APPARTEMENTS A LOUER

QUARTIER LATIN, appartement meublé pour 1 ou 2 personnes comprenant grande chambre, hall, cuisine et chambre de bain chauffé. $70.00 par mois — LA 3-9373.

HAUTE VILLE, flats à louer. TEL.: — LA 2-2150.

A SOUS-LOUER. — Appartement moderne, 4 grandes pièces plus chambre de bain, chauffées, eau chaude à l'année. S'adresser à partir de 6 heures p. m. à 901 Cardinal-Rouleau, Appt. 3.

BOURLAMAQUE et Fraser, 3 pièces meublées modernes, frigidaire, poêle électrique, télévision, $90.00. MA 3-3020.

APPARTEMENT à louer pour personne distinguée, place tranquille. Ecrire dépt. 402 LE SOLEIL.

FLAT meublé, chauffé, 479 ST-REAL. — LA 3-3211.

2-3 PIECES transformation nouvelle. S'adr.: 1100 ST-JEAN, appt 5.

FLAT 2 appts, non meublé, adultes, 517 ST-VALLIER EST, LA 3-6949.

MODERNE, entièrement meublé, boudoir, cuisine, frigidaire, bain, douche, galerie. LA 4-9994

STE-FOY, chemin St-Louis, 4½ pièces chauffées, eau chaude, $75.00. Après 5 heures : OL 3-3509.

ST-ROCH, 4 et 2 pièces chauffées, meublées, éclairées. 656 Est St-Vallier. LA 3-7494.

ST-ROCH, 2 appts, meublés ou non, entrée seule. LA 3-4124.

2 PIECES plus salle de bain, 904 Cardinal Rouleau. LA 7-8771.

PLAT meublé, chauffé, éclairé, visible le jour. 840 Claire Fontaine.

230 AVENUE DES BERNIERES, Appartement à louer, meublé ou non, permis cuisine. LA 2-0390.

PLACE TRANQUILLE 2 appartements chauffés, meublés, éclairés, douche, toilette seule. 1-2 personnes. 287 Carillon.

PAROISSE NOTRE-DAME, Basilique, 3 pièces, chambre bain, 220, chauffées, eau chaude année. Libre. LA 2-6391.

2 PIECES ensoleillées, 2e étage, chauffées éclairées, eau chaude à l'année, meublées ou non. 310 Latourelle, Québec. Information : TE 7-7696.

SILLERY Bachelor, 2, meublés, entrée seule. LA 7-4496.

PLAT meublé, living-room, grande cuisine, moderne. Cité Universitaire. — LA 7-1629.

RUE ST-JOSEPH, 1 ou 2 pièces, chauffé à l'électricité, bain privé, réfrigérateur, poêle électrique, 384 du ROI. LA 5-9436. Le soir LA 3-8239.

APTS meublé, 2 pièces, plus chambre bain, entrée seule, lit plancher, TEL.: entre 10 a.m. et 6 p.m. hres. LA 2-8363.

11 APPARTEMENTS DEMANDES

4 ETUDIANTS désirent 3 ou 4 grandes pièces meublées, Notre-Dame, Basilique ou St-Coeur de Marie. TEL.: LA 5-7722.

13 ARGENT A PRETER

PRETS sur première et deuxième hypothèques, $1,600 et plus. Payables en 3 ans et plus également. Service rapide. Service Finance Corp. 466 la Couronne. TEL.: LA 3-8100 — LA 3-9829.

1ère et 2ème HYPOTHEQUES à Québec et banlieue seulement. SAMSON, SAMSON & GASCON, notaires. 970 Ave Cartier.

PRETS sur 1ère et 2e hypothèques, sur construction anciennes et nouvelles, résidentielles ou commerciales, Québec et banlieue. Le Crédit Hypothécaire Inc. Barlagreon, Baillargeon & Carrier, notaire. 38 rue Desjardin, Québec. TEL.: LA 3-4637. Demandez André Lepage.

$100,000 DIVERS MONTANTS, première hypothèque. Immeuble, logements, Québec, banlieue. Notaire FORTIER. — 425 de l'Eglise. LA 3-9450.

PRET 1ère et 2e hypothèque 6½% Québec et banlieue. J.-E. LAMOTHE. — VI 2-3109.

SUR HYPOTHEQUE, 6 à 7, Québec, environs, 2 ans et plus remboursements, (capital, intérêt) 10 à 20 ans. DE LA BRUYERE FORTIER, de l'étude DE-MERS FORTIER & DEMERS. 9½ rue D'AUTEUIL. LA 5-4909.

1ère et 2e HYPOTHEQUES, dans la ville et partout dans la province, de $1,600.00 jusqu'à $150,000.00 par client. S'adresser Accommodation de Prêts Hypothécaires Enr., 376 rue du ROI. LA 4-6143.

PRETS sur 1ère ou 2e hypothèque, taux très avantageux. S'adr.: Christiane Enr. MU 3-8480.

PRETS
EN
PREMIERE & DEUXIEME
HYPOTHEQUES

Offerts à tous les propriétaires, cultivateurs, commerçants.

Pour constructions, réparations, consolidation de dettes, etc.

Villes et campagnes

5 ans pour rembourser

Ecrivez, téléphonez ou passez à nos bureaux. Le prêt pourra vous être accordé le même jour.

LA SOCIETE
D'AIDE FINANCIERE
DU QUEBEC
285, St-Joseph Est, Québec
LA 2-6464

25 BOIS DE CONSTRUCTION

MADRIERS, solivaux beams, $80, mille pieds. 2286 Chemin Ste-Foy. LA 7-1340.

29 BRULEURS A L'HUILE

J.-L. BARTON, 315 Latourelle. TEL.: LA 4-4506. Huile pour brûleurs.

NETTOYAGE $4.00

VENTE brûleurs, Lynn, Victor, A. B. C. Kemac, Breeze, Hoston, fournaise L. PARENT, 198, 3e AVENUE. LA 4-4990.

BRULEURS A L'HUILE

LYNN, BREEZE, KEMAC, fournaise Coleman, Duo-Therm. Gros et détail. Distributeur exclusif huile à poêle traitée Kleen-Flo. EUGENE DESROCHES & FILS LTEE, 506 St-Vallier-Ouest. — LA 3-4946.

30 BUREAUX A LOUER

BUREAU louer, $35 par mois, chauffé, éclairé, 502 1ère Avenue.

CARRE JACQUES-CARTIER, Bureaux à louer, 366 DU ROI. LA 5-8711.

126 ST-PIERRE, Bureaux à louer. Rez-de-chaussée, 3e étage, ascenseur à l'épreuve du feu, entre les 5 plus grandes banques. Plafond d'acoustique, fenêtres d'aluminium, 2 chambres toilette à chaque étage. S'adresser au surintendant.

BUREAUX, situés 915 rue St-Jean, près Carré d'Youville, avec service d'ascenseur, accommodation de stationnement. LA 2-2446.

HAUTE-VILLE, Bureaux modernes, différentes grandeurs. TEL.: LA 4-7022. — Soir LA 7-9387.

BUREAUX pour progressionnels, agents, etc. 31 McMahon, coin d'Auteuil, près Carré d'Youville. MU 1-5408 - LA 7-2814.

HAUTE-VILLE, bureau conjoint avec service de secrétaire. LA 3-4315.

830 COTE D'ABRAHAM, 5,000 pieds de plancher, pour bureaux, S'adr.: ROYAL TRUST CO. LA 2-4031.

BUREAU MESURANT 8½ x 13½ avec tapis mur à mur, chauffé, éclairé, entretenu au prix de $40.00 par mois, situé 895, Place D'Aiguillon. TEL.: LA 3-5169. Aussi plusieurs autres bureaux dans différents quartiers de la ville H.-P. CIMON, 895, Place D'Aiguillon. TEL.: LA 3-5169.

35 CHALETS A LOUER

17 MILLES Québec, 3 pièces, meublées, après 5 heures. LA 3-6076.

36 CHALETS A VENDRE

DROIT DE CLUB pêche, chasse, camp meublé, facile d'accès. LA 7-1732.

38 CHAMBRE ET PENSION

CHAMBRE chauffée, meublée, déjeuner, pour monsieur. 508 ST-OLIVIER. LA 3-0530 — LA 3-8717.

CHAMBRES modernes, une ou 2 personnes. 230, 3e Avenue. LA 3-6945.

CHAMBRE avec pension si désirée, près église St-Charles Garnier. LA 7-6851.

CHAMBRE SIMPLE, Service repas, monsieur seulement, Château St-Louis, 136 Ouest Grande-Allée. LA 5-5689.

ST-JEAN-BAPTISTE, chambre avec pension, messieurs seulement. 97 Latourelle.

ST-PASCAL, chambre et pension, rue Champfleury, près Canardière. — MO 3-3003.

ST-PASCAL, chambre et pension, pour monsieur, famille privée. MO 3-7098.

CHAMBRE et pension. S'adresser 221, 3e Avenue. LA 2-2966.

CHAMBRE et pension si désirée, quartier résidentiel, stationnement gratuit. LA 7-6237.

CHAMBRE et pension, dame ou demoiselle, famille privée. LA 4-1269.

NOTRE-DAME DU CHEMIN, chambre meublée ou non, maison privée, pension si désirée. LA 7-5811.

CHAMBRE à louer, pension si désirée, rue Lockwell. TEL.: LA 4-1609.

ST-SACREMENT, maison seule, endroit tranquille, avec ou sans pension. — MU 1-2941.

ST-PASCAL, chambre double, pension si désirée, parking. Pour homme. LA 5-7689.

38 CHAMBRE ET PENSION

CHAMBRE à louer, endroit idéal, 560, 19ème RUE. LA 4-6471.

CHAMBRE et pension pour monsieur, S'adr.: 1296, rue MAGUIRE MU 1-6188.

GRANDE-ALLEE, chambre et pension. Après 5 hres. LA 3-9076.

40 CHAMBRES A LOUER

CHAMBRES eau courante, références, 31 Ste-Ursule. Visible entre 5-7.

BACHELOR, 1er étage, sur la rue, 639 FRASER, Appt 2.

584½ ST-LOUIS, chambres, permis cuisine. Visible entre 8 et 9 hres. MU 3-9555.

CHAMBRE et flat permis cuisine, eau chaude année. 20 Perland.

BELLE GRANDE CHAMBRE ensoleillée St-Cyrille, près Cartier. TEL.: LA 3-4621.

ST-SACREMENT, chambre meublée, moderne, pour personne distinguée. 1439 GARNIER.

FLATS, chambres meublés, poêle, frigidaire, grande pièce. Cité Universitaire, LA 7-1929.

547 Avenue des Oblats, chambres et flats, TEL. : LA 5-0091.

CHAMBRE d'étudiant, face, cité Universitaire, 2445 Blvd Laurier.

POUR PERSONNES âgées, préférence dame, $25.00, $30.00 mois, 719 D'AIGUILLON.

BONNE CHAMBRE, famille privée, près bureaux Accident du Travail. LA 2-4946.

CHAMBRE MODERNE, très propre. S'adresser 471, ST-JEAN.

FLAT meuble, cuisinette, 3 St-Thomas, face Terreau & Racine. LA 3-3760.

CHAMBRE à louer, eau chaude à l'année, S'adr.: 534 ST-JEAN.

104 ST-JEAN. Chambre propre, bon chez soi, libre immédiatement. LA 3-1836.

ST-PASCAL, 2 chambres, une avec lavabo, 177 de la RONDE.

MAISON privée, bon chez-soi, confort, tranquillité, propre, près autobus, restaurant, hôpitaux, personne bonne éducation, sérieuse LA 7-6285.

CHAMBRE meublée, endroit tranquille, LA 3-8041, après 6 heures p.m.

844 PAINCHAUD, chambre pour monsieur, entrée privée, stationnement gratuit, pied à terre pour voyageur. — LA 7-1662.

JOLIE CHAMBRE, bon chez soi, monsieur, 33 St-Cyrille Est. LA 3-2634.

ST-ROCH, chambre moderne, eau chaude, confort, tranquillité. 593 du ROI.

PRES CARTIER moderne, entrée privée, 111 St-Cyrille ouest, soir seulement.

ST-ROMUALD, boudoir double, cuisinette, ensoleillé, lavabo, garde-robes. — TE 9-9243.

ST-ROCH, permis cuisine, eau chaude, tranquille 335 de la Chapelle.

CHAMBRE moderne, service hôtel, HOTEL AMBASSADEUR, 750 Grande-Allée Est.

HAUTE-VILLE, chambre, 48 Ste-Ursule.

CHAMBRE et pension, famille anglaise respectable, pour jeune fille désirant apprendre l'anglais. VI 2-7463

CHAMBRES, grandes et petites, tout confort, 850 Grande-Allée Est.

ST-DOMINIQUE, Bourlamaque, chambre près église, autobus, usage téléphone. — LA 3-3615, après 6 heures.

CHAMBRE à louer, monsieur distingué, dans famille bilingue. MU 1-2543.

CHAMBRE double pour étudiant, Limoilou. TEL. : LA 3-6884.

CHAMBRE remise à neuf, pour personne liable. Près de tout. 1162 AVE CARTIER

CHAMBRE EXCELLENTE, meublée, pour 1-2 personnes. TEL.: LA 4-5887.

ST-MALO, belle grande chambre, entrée seule, près Marie l'Incarnation. — LA 2-5513.

CHAMBRE à louer, permis cuisine. — LA 3-3245.

GRANDE chambre, acceptons un enfant. S'adresser : 541 de la REINE.

RUE CLAIRE FONTAINE, 1er plancher, chambre chauffée, usage téléphone. — LA 5-8244.

MEUBLEE et permis cuisine, près église, magasin, autobus, 166 Chemin Ste-Foy. LA 3-4402.

MURRAY, près autobus, tranquille, libre. LA 7-4137 ou LA 7-4487.

SOUS-SOL, 2 pièces meublées, chambre bain, entrée privée, place pour stationnement. 2076 Chemin ST-LOUIS.

MODERNE, douche, entrée seule, téléphone, 2 messieurs. 1648 ST-CYRILLE LA 7-1411.

MEUBLE, chauffés, éclairé, téléphone, 960 de Salaberry. LA 4-9044.

161 LOCKWELL, 1er étage, chambre à louer. TEL.: LA 4-3966.

GRANDE petite chambre, permis cuisine, libre immédiatement. 10 St-Denis. — LA 2-0603.

2 CHAMBRES modernes dans logement neuf, pension si désirée, préférence jeunes filles. S'adresser 40 Ave Laurier, après le 9 septembre.

CHAMBRE meublée spacieuse, endroit idéal, personne seule, 1er étage, paroisse St-Sacrement, prix raisonnable. Libre. LA 7-0796.

PRES Boul. de l'Entente, pour monsieur chambre avec lavabo et téléphone. — MU 3-0466.

CHAMBRE lits jumeaux, près autobus, 720 Belvédère, appt 2. MU 3-4544.

1660 HOCQUART, arriere Ecole Normale, chambre à louer.

CHAMBRE chauffée, eau chaude année, confort. 575 Père Marquette. LA 7-9108.

CHAMBRE meublée, moderne, pour personne distinguée. S'adr. : 1066 Ave CARTIER.

CHAMBRE, eau courante, 1er plancher, garage parking, rue Brown. LA 7-6821.

GRANDE et petite chambre. 506 ST-JEAN. LA 2-1931.

2 APPTS meublés, chauffés, eau chaude, pour 1-2 personnes. 554 Fleurie, 3e étage. LA 2-0640.

ST-CYRILLE, proximité autobus, maison privée, pas d'enfant. Disponible. — LA 7-7193.

ST-PASCAL, 2 grandes chambres chauffées, meublées, dans logement neuf. 348-B BERGEMONT. TEL.: LA 3-8228.

FLATS, chambres meublés, poêle, frigidaire, grande pièce, Cité Universitaire. LA 7-1929.

GRANDE CHAMBRE avec chambre, toilette, pouvant servir bureau, meublée. — LA 3-3430.

ST-ROCH, chambre permis cuisine, téléphone, voisin théâtre Pigalle, maison tranquille. 317 St-Joseph Est.

41 CHAMBRES DEMANDEES

ON DEMANDE grande chambre ou 2 pièces dans rue St-Jean. LA 4-3216.

44 CHAUFFAGE, BOIS, CHARBON

FORTIN, marchand bois, huile à brûleur, 15 MARIE-INCARNATION. — TEL.: LA 7-7490.

48 CLAVIGRAPHES

CLAVIGRAPHE, louer $6.00 par mois ou 3 mois pour $15.00. GERALD MARTINEAU, 480 Dorchester. LA 5-5158.

E. LACOULINE, clavigraphe Royal, Underwood, 660 Côte d'Abraham. TEL.: LA 4-1869. Location clavigraphe, $6.00 par mois ou 3 mois $15.00.

CLAVIGRAPHE à louer ROYAL, de modèles récents. Appelez LA 2-7051, B. GAGNE INC., 285 LA COURONNE.

CAISSE ENREGISTREUSE, machine à additionner, machine à écrire, coffre-fort, machine à copies, etc., réparations, location. QUEBEC BUSINESS MACHINES CO. 105 rue Commerciale. Lévis. TE 7-8378.

CLEMENT & CLEMENT Inc., agent exclusif d'Underwood, 311 Blvd Charest-Est. Téléphone LA 3-4823. $6.00 par mois $15.00 2 mois Réparation clavigraphes.

53 COMMERCE A LOUER

RESTAURANT à louer, avec ameublement. S'adr.: 360 DE LA REINE.

54 COMMERCE A VENDRE

CANARDIERE, restaurant stock, ameublement, chiffre d'affaires $300 semaine. $1,200. MO 1-5764.

$400.00 LEVIS, restaurant, stock, ameublement, logement 3 pièces, $15. par semaine. MO 1-5764.

COURVILLE, garage Shell, chiffre d'affaires, $100,000. Comptant $2,000. — MO 1-5764.

ARAGO, restaurant, stock, ameublement, valeur $1,500.00 pour $1,000.00 — condition. MO 1-5764.

STE-ANNE de Beaupré, bon commerce à vendre. Ecrire Dept. 340 LE SOLEIL.

CO. CHARLEVOIX — Garage, station Esso, débit 40,000 gallons an. LA 9-2575.

ORSAINVILLE, épicerie-boucherie, stock, ameublement, prix d'inventaire $2,500.00. MO 1-5764.

MANUFACTURE de cercueils. Acompte $15,000.00, balance très facile, en bas du prix coûtant. Renseignements MO 1-5764.

QUARTIER ST-JEAN-BAPTISTE. Epicerie licenciée, ameublement, marchandises. LA 9-2575. TURMEL.

CHICOUTIMI. Salon coiffure, ultra-moderne, gros chiffres affaires, meuble. — LA 9-2976.

54 COMMERCE A VENDRE

ILE D'ORLEANS. Roulotte patates frites, revenu net $100 semaine. LA 9-2575.

30 MILLES QUEBEC. Plan d'embouteillage, gros chiffre d'affaires, TURMEL, LA 9-2575.

LA MALBAIE, Hôtel, motels, loués à l'année. TURMEL, LA 9-2575.

ST-SAUVEUR, épicerie-licenciée, avec propriété 6 pièces. ROGER. LA 4-2542.

AUBAINE St-Sauveur, restaurant-épicerie à sacrifier $2,500. Loyer $40.00, stock et ameublement compris. LA 4-2542.

MAISON Grande-Allée, chambre touristes, revenu minimum, $10,000.00, parfait ordre. Comptant minimum demande $8,000.00. LA 7-8634.

MAGASIN de seconde main, et réparation générale, St-Vallier Ouest. — LA 4-9446.

RESTAURANT en opération, équipement moderne, à sacrifier, cause départ. — LA 3-0983.

RESTAURANT avec ameublement complet, prix raisonnable, 90 Papineau — LA 2-9686.

GARAGE ayant 50 x 140 pieds, façade avec bureau et 2 garages de réparations pouvant servir aussi d'entrepôt. Le terrain 87,500 pieds carrés. TEL.: MU 3-8766.

81 VOUS désirez une taverne ayant un chiffre d'affaires dépassant $100,000.00 Ecrire Dépt 418, LE SOLEIL.

TAVERNES avec propriété à revenus, Maisons de chambres, motels, épiceries licenciées, boucheries, plan de liqueurs douces, bonbonnerie et épicerie St-Pascal, etc. LA 7-1732.

LOTBINIERE ou Ile d'Orléans, magasins généraux, moulin à scier billots, chalets en groupe. TEL.: LA 7-1732.

MAISONS DE CHAMBRES, plan de liqueurs douces, motels, épiceries, boucheries licenciées, etc. TEL.: LA 7-1732.

MAGASIN DE ROBES, établi depuis 15 ans, cause santé, GENEST. LA 2-1533, LA 4-9459.

RUE STE-URSULE, maison de chambres, comptant $3,000.00. Genest. LA 2-1523. — LA 4-9459.

ST-DAVID, épicerie - boucherie, stock, ameublement plus 5 logements garage, 2 terrains, $12,000.00 comptant. — MO 1-5764.

RESTAURANT comptoir-lunch, stock ameublement, $2,500.00. Très bon revenu. LA 9-1711.

COMMERCE D'HUILE à vendre avec terrain et garage, commerce établi. — S'adr. LA 7-4032.

EPICERIE-LICENCIEE, à vendre, cause de santé. TEL.: LA 4-1926.

RESTAURANT, $3,000 comptant, balance facile. Union Ce Crédit Immobilier Ltée. LA 2-5282.

EPICERIE-LICENCIEE, 30 milles Québec avec logement 7 pièces, loyer $50.00 mois $4,000 comptant. Demandez Gelly LA 2-5282 — TE 7-8084.

THEATRE

ECRAN GEANT, cinémascope, capacité 300 sièges, candy bar, seul théâtre pour 20 milles à ronde, en pleine opération, environ 60 milles Levis, — Comptant $10,000. LA 2-5282.

61 DEMENAGEMENT

QUEBEC TRANSPORT

DEMENAGEMENT de tous genres. Assurance. 620 Arago Ouest. TEL. : — MU 6-0912.

62 DIVERS

L.-J.-A. DEMERS. Achat, vente, échange, meubles, tout article neuf, usagé, Réfrigérateur, 45 pieds cubes, 240 LA COURONNE. LA 2-2685.

LEA NADEAU ENR., 2617, 1ère Avenue. LA 4-3734. Salon de location robe de mariée, crinolines, cape fourrure. Un seul magasin moderne.

L'efficacité des annonces classées du Soleil a été mille fois prouvée. Servez-vous-en, les résultats ne se font pas attendre.

63 DIVERS A LOUER

ATTENTION — Neuf, vendre, louer, robes mariées, dernier modèle, voiles, crinolines, capes fourrure, trousseau baptême, Mme LEON NADEAU, 123 Crémazie Ouest. LA 5-6434.

LEA NADEAU ENR., robes de mariée, demoiselles d'honneur, de soirée, diadème, voile, crinoline, capes fourrure à louer ou louer, 2017, 1ère AVENUE — LA 4-3734.

MACHINES à coudre Singer à louer, $1.50 semaine. Cercle de Couture Singer 324 St-Joseph. LA 2-8128.

ROBE MARIEE, soirée, voile, crinoline, cape fourrure, vendre, louer. LA 3-7492.

64 DIVERS A VENDRE

HARMONIUM, télévision 24 pouces, divan achetons, vendons, échangeons, MARCEAU MEUBLES USAGES, 432 MGR GAUVREAU. LA 3-8625.

DRAPEAU ENR. — Achetons, vendons, échangeons, meubles et occasions de toutes sortes 490 Ste-Thérèse. LA 3-7991.

TELEVISIONS usagées garanties 1 an, $59.00, $69.00. Service Bertrand T. V. 1017 St-Vallier-Ouest, MU 3-9822.

TERRE de remplissage à vendre, location de tracteur, terrassement. — Qu. 3-1943.

MATELAS à ressorts $18.00 — Prélart JOBIN, 761 St-Vallier Ouest LA 7-0744.

BAIN, toilette, lavabo, neuf et usagé. S'adresser 1115 ST-VALLIER EST. TEL. : Rés. et bureau. LA 4-3382.

REFRIGERATEUR, pianos, bureau, commode, pick-up, télévision, meubles, etc. DRAPEAU ENG, 490, STE-THERESE. — LA 3-7991.

POELE et brûleur à vendre. S'adr.: 171 12e RUE.

SACRIFIER, radio combiné, petit frigidaire, divans, lits, poêle, etc. MU 3-9357.

TV, PIANO, pick-up, poêles, fournaises, set cuisine chrome, meubles, etc. DRAPEAU, 490 Ste-Thérèse. LA 3-7991.

REFRIGERATEUR usagés, poêles, laveuses, télévision récent modèle, prix raisonnable garantie, Termes faciles. — 504 Canardière. LA 3-3952.

ATTENTION — Meubles ou accessoires électriques neufs ou usagés, nos frais d'administration peu élevés, nous permettent de vous vendre au plus bas prix en ville. 154 du ROI. LA 3-9426.

TERRE et mâche-fer à vendre. Jos Loctie. LA 2-3711.

POELE émaillé blanc, marque Beach, très propre, huile et bois. MO 3-0531.

SOUDEUSE électrique neuve, 160a, 220 volts, switch, fusibles, rhéostat, 25' de câbles, pince, ground, clamp, masque. LA 4-7890, après 6 h. p.m.

AMEUBLEMENT de restaurant pour quelqu'un qui voudrait partir commerce à bon marché. S'adr.: LA 3-0952.

LESSIVEUSE Connor, poêle 110, brûleur à l'huile, très propre. LA 3-3760.

REFRIGERATEUR Norge, machine écrire, à additionner comme neuve. — LA 3-3760.

SET DE CUISINE chromé, poêle avec brûleur, sofa convertible. LA 3-3760

RESTAURATEURS

PHONOGRAPHES automatiques, vendeuse, table à boules, machines d'amusements. Location de phonographes pour soirée. Vente de disques neufs et usagés. LEMIEUX AMUSEMENTS, 684 ST-VALLIER OUEST.

ENCHERES MARCEAU ENR.

ACHETONS, échangeons et vendons meubles et tout autre article. Nous avons le plus gros choix de meubles neufs et usagés à bas prix. 110 RUE ST-PAUL. TEL.: LA 9-1741.

LIVRES - ROMANS

SERIES anglaises et françaises, anciens, classiques, encyclopédie Larousse, encyclopédie anglaise, France Marlime 4 volumes. Livres d'écoliers. GILBERT. 1096 St-Vallier. LA 2-0947.

PEINTURE A L'HUILE
$3.50 le gallon

INTERIEUR, extérieur, couleurs assorties. La Cie ASSH, 842 St-Joseph Est.

PEINTURE CORVETTE
$3.60 LE GALLON

INTERIEUR extérieur Peinture Corvette Enrg., 312 STE-THERESE — TEL.: LA 3-1123.

LEMIEUX ENR.
Meubles usagés et neufs

SETS de chambre, salle cuisine, poêles, lampes, lits, sommiers, matelas. Achetons vendons, échangeons. Conditions faciles, 29 rue St-Vallier Est, près Blvd Langelier TEL.: LA 5-9321.

BAINS TOMBEAU
$30

toilettes et lavabo usagés, très bonnes conditions. — LA 3-8569, 551 HERMINE.

64 DIVERS A VENDRE

FRIGIDAIRE à coke aussi divan. — TE 7-9653.

HABIT bleu marin, paletot d'hiver 40, lingerie de fillette, Bendix, chaises. — TEL.: MO 3-6860.

AMEUBLEMENT restaurant 60% discompte, comptoir, cabines, patates frites. TEL.: VI 2-2440.

AMEUBLEMENT de magasin et équipement de peintre. TE-7-7435.

POELE blanc, marque Belanger, modele buffet, combiné à l'huile, electricité, à l'état de neuf, à sacrifier. 925 ST-LEON, près église, paroisse du Sacré-Coeur.

EPICERIE fermée, clavigraphe, addi-tionneuse, caisse enregistreuse, balance calculatrice, sacrifiés. LA 3-6807.

EQUIPEMENT de restaurant usagé, poêles à patates frites, tables à salade frigorifiques, tranche-patates, silex, poêles à hot-dogs, mélangeurs, laveuses de vaisselle, pèleuse de patates Hobart. Prix raisonnable. Conditions faciles. VICTOR BUTCHERS SUPPLY INC. 776 Côte d'Abraham, Québec, P.Q.

POELE AVEC BRULEURS, autres articles de ménage. 529 DOLLARD. — LA 4-7741.

TELEVISION, état neuf, $99.00. — LA 3-1293.

POELE huile L'Islet, aussi poêle électrique 110. TEL.: LA 2-4233.

POELE émaille blanc, équipé, huile, bois. Aubaine MO 1-1717.

FRIGIDAIRE et poêle L'Islet, articles de ménage. Cause mortalité. MO 3-9089.

EQUIPEMENT de boucherie usagé Hobart, Balance calculatrices, hache-viande scies à viande, trancheurs. Comptoirs frigorifiques Sherer. Prix raisonnables. Conditions faciles. VICTOR BUTCHERS SUPPLY INC., 776 Côte D'ABRAHAM, Québec, P.Q.

LAVEUSE G. E., presque neuve, radiateur Rosemont, thermostat. TE 2-4018.

DACTYLO Royal, portatif, de Luxe, radio sur table. LA 7-2813.

2 TAPIS vert 9 x 10, 6 x 9. LA 7-0849.

ROBE mariée, longue, dentelle blanche, 16 ans, bon marché. LA 7-9330.

LAVEUSE-séchoeuse automatiques à vendre Westinghouse, $200.00 comptant. — Léger Vallières, Ste-Catherine, Co. Portneuf. Tél.: 30 J.

POELE blanc, brûleurs Lynn, tourne-disques, 603 rue FLYNN. LA 3-7896.

FOURNAISE à eau chaude avec brûleurs, servi 1 hiver. LA 3-7567.

CHARGEUR de batterie, 6-12 volts. — Aubaine, $75.00. 86 LA NAUDIERE.

ACHETONS, vendons, échangeons, poêles, meubles, lessiveuses, réfrigérateurs neufs et usagés. 260 de la CHAPELLE. LA 4-3979.

67 ENTREPOTS A LOUER

5 à 10,000 pieds planchers, chauffé ou non, entièrement; épreuve du feu. Centre Industriel St-Malo, voie ferrée. S'adresser LA 7-8847.

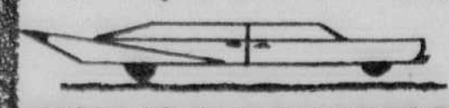
68 ENTREPOTS A VENDRE

ENTREPOT aussi grands terrains. Centre industriel St-Malo. TEL.: LA 7-1732.

70 ECOLE

ECOLE LABROSSE INC., enseignement de l'anglais à tous les degrés. 363 de la Cou

autos usagées



Toutes les marques
Tous les modèles

LA VOLVO?

Plus économique. Plus puissante que toute autre voiture européenne. Garantie 6000 milles ou 6 mois.

Consultez:

TURMEL AUTO

Distributeur Volvo N. S. U. Prinz
785 Dorchester — LA 9-5319

MERCURY Monterey 1957, 4 portes, 8,000 milles, garanti, état neuf, transmission ordinaire, power-brake, power-steering, pneus blancs prix $1,000. Tél.: MU 3-3352.

AUTOMOBILE DODGE 57, V-8, échange. TEL.: VI 2-3292.

DODGE station wagon 1955, à sacrifier. S'adr.: TEL.: LA 3-0953.

METEOR Rideau 1956, 2 tons, très propre, tout équipé. LA 4-8526.

BUICK Super, parfaite condition en échange comme acompte sur terre ou maison aux environs Québec. LA 3-4711, avant 10 heures p. m.

CHEVROLET 1941, en bonne condition, licence, prix sacrifice, $50.00. LA 2-4419.

PONTIAC 1952, pour cause de maladie. TEL.: LA 3-6872.

MONARCH 1954, 2 portes, bien équipé et bien chaussé. Occasion. LA 3-4830 après 6 heures.

BERUBE AUTO

1953 CHEVROLET sedan $695, 1956 Buick hard-top 1956, Dodge sedan $995, 1956 Nash Metropolitan $895, 1954 Chevrolet hard-top automatique. Terme, échange. BERUBE AUTO, 1200 Blvd Ste-Anne. TEL.: MO 3-9241.

Attention contracteur

2 CAMIONS à 3 différentiels Diesel 16 tonnes, 1 grader à double commandement Diesel, 1 souffleuse à neige Diesel, 1 tracteur John Deere, équipé d'un chargeur à gravier. Ces équipements sont en très bonne condition, et est à vendre à un prix raisonnable. Adressez-vous à La Cie Transport Montmorency-Beauprè. TEL.: LAfontaine 4-8041.

LA PORTE

Automobiles Ltée.

1957 RAMBLER
SUPER SEDAN V-8

$1890

VOUS SATISFAIRE
NOTRE AMBITION

LA PORTE

Automobiles Ltée,

250 Est, Blvd Charest,

LA 9-4561

2 ACCESSOIRES AUTOMOBILES

LUDGER FERLAND ENRG. — Parties d'automobiles neuves, usagées neuf. Vitre, 651, 1ère AVENUE. TEL.: LA 4-2320.

GARAGE ANDREWS, 60 St-Vallier Est. Accessoires d'autos, de bicycles neufs et usagés. Aussi réparation. Plusieurs autos carrillard, ambulance usagées. Ouvert 24 heures par jour. Dimanche compris. — LA 3-3738.

MAURICE POIRIER

PIECES neuves, usagées, toutes marques, radiateurs, 889, 1ère AVENUE. — LA 3-4462.

Pièces d'autos

NEUVES et USAGEES

King Auto Part

237, 3ème RUE — TEL.: LA 3-1857

17 AUTOMOBILES DEMANDEES

ACHETONS au plus haut prix. Echangeons, vendons. 785 DORCHESTER.

ACHETONS au plus haut prix autos 1950 à 1958. Echangeons, vendons. 210 RUE DU PONT.

ACHETONS AUTO tout argent comptant. Aussi vente, échange. BEAULE AUTO ENRG. 23, 3e AVENUE.

Achetons Auto

ARGENT COMPTANT

HUDON AUTO

545, 1ère Avenue. Tél.: LA 5-4769

130 MOTOCYCLETTE

SCOOTER N. S. U., tout équipé, $300. TEL.: MU 3-8459.

BULLDOZER TD9 1954, remis à neuf au complet, en bas du prix de liste. — Rely Pires, St-Narcisse, comté Lotbinière. TEL.: 10-8-11.

PONTIAC 56, 8 cylindres, automatique, sedan américain, radio, chaufferette, très propre. MO 3-3426.

CONVERTIBLE Ford 1955, parfait ordre, prix d'aubaine. LA 3-7991.

LUNETTES spéciales allemandes, pour conduire la nuit. Lunettes pour regarder télévision, prix $2.49. AGENCES BERI, 595, 3ème Rue. Agents demandés.

PLYMOUTH coupé 1950, équipé, radio, mécanique neuf, propre. LA 7-8852.

PONTIAC 1955, équipé, radio, très propre. $950.00. MU 1-4348.

OLDSMOBILE 1958, Super 88, sedan 4 portes automatique, radio, très propre, 14,000 milles. $3,100.00. LA 7-9663.

CONSUL 1959, garantie état neuf, 5,000 milles, tout équipé, prix d'aubaine, visible 169 St-Antoine, cause: plus besoin.

FORD et Plymouth 1949, $225.00. Station SHELL, 19 Marie Incarnation.

SEULEMENT $50

COMPTANT. Vous pouvez vous procurer une auto européenne, avec livraison immédiate ou au printemps. Remisage gratis. Pour détails: écrire à casier 416, Le Soleil.

La voiture idéale . . .

VOLKSWAGEN

$1,625, tout équipé

GARANTIE 6,000 milles ou 6 mois.
40 milles au gallon.

34 DORCHESTER

LAHOUD AUTOMOBILES

LA 4-4608

RENAULT DAUPHINE

La plus canadienne des voitures Européennes. Embrayage automatique, chaufferette efficace, sedan 4 portes, $400.00 comptant, balance facile.

CARETTE

AUTOMOBILES

1265 de la Canardière - LA 9-4938

SPECIAUX

A L'OCCASION DE L'EXPOSITION

Grand choix d'autos et camions de la région.

1957 Chevrolet sedan 4 portes

1957 Buick, hard-top 4 portes, tout équipé, parfait ordre

1958 Dodge Royal sedan, équipé

1956 Pontiac sedan, 4 portes

1955 Buick, sedan 4 portes

Reconditionnées et garantie écrite.

TANGUAY AUTOMOBILES

INC.

Distributeur

Dodge, De Soto, Simca

Rond-Point, Lévis

TEL.: TE 7-9383

A VENDRE, Karmann Ghia aubaine; motocyclette B.S.A., Vanguard 1952. MU 1-5158, 1296 Maguire, Sillery.

DE SOTO 1959 et Edsel 1959, Hard-Top, tout équipé, aucune offre raisonnable refusée. S'adr.: 580 ST-PATRICE. LA 3-7245.

RAMBLER 55, propre, après 5 h. M. Trudel. LA 3-0132.

PLYMOUTH sedan 1949, mécanique parfait ordre, $185.00. Repos. LA 7-8652.

PLYMOUTH sedan 1950, mécanique, parfaite condition. LA 9-4370.

CADILLAC 1959

Coupé de Ville, 3,000 milles.

Cadillac 1958, Coupé de Ville, 10,000 milles.

Dodge Custom Royal 1957, équipement complet.

Oldsmobile 1955, hard top, en parfaite condition.

Dodge Custom Royal 1959, équipement complet 1,500 milles.

JOS LAHOUD AUTO LTEE

34 Dorchester ou
207 de la Couronne.

Tel.: LA 2-6053 ou LA 4-4608

PLUS ECONOMIQUE

N.S.U. PRINZ

60 milles au gallon. Garantie 6,000 milles. Pièces et service assurés.

$1430

COMPTANT $295
TURMEL AUTO
Seul distributeur à Québec
785 Dorchester - LA 9-5319

MEILLEURES VALEURS
A PLUS BAS PRIX

1959 Oldsmobile sedan 4 portes, super, équipé au complet. Valant neuf $5,234. Pour

$3,875.

1959 Oldsmobile coupé Holiday 2 portes, 98, 6,000 milles, garantie char neuf. Valant neuf $6,500. Notre prix

$5,125.

1959 Pontiac américain, modèle Catalina, sedan 4 portes. Valant neuf $4,485. Notre prix en spécial

$3,475.

1959 Oldsmobile coupé Holiday, 2 portes super, équipé au complet. Bas millage. Valant neuf $5,390. Notre prix

$3,875.

CAMIONS

1956 Ford Panel $995
1953 GMC Panel Vitré $495
1955 Ford Pick Up $795

ALBERT BARRE Automobiles Ltée

Le centre de l'auto et camions usagés à Québec

1095 Canardière

LA 9-3331 — LA 9-3333

ACHETEZ MAINTENANT UNE

GOLIATH - HANSA

LIVRAISON IMMEDIATE

ECHANGE ACCEPTE — 36 MOIS POUR PAYER

Garantie 6,000 ou 6 mois. Pièces et service assurés.

G. BOURGET

210 DU PONT — TEL.: LA 2-4538

(Suite de la page 32)

107 LOGEMENTS A LOUER

384 CHEMIN STE-FOY, 3e étage, 6 chambres, chauffé, eau chaude année. $110.00. S'adr.: MU 1-3586.

RUE ST-VALLIER, coin St-Roch, logement 4 pièces plus chambre bain, moderne, 3ième étage. $40.00. La Cie Ass. 842 Est St-Joseph.

$90.00, 4 PIECES, chambre bain. S'adresser Normand Lessard, 175 Bardy.

LOGEMENTS neufs, modernes, chauffés, 5 pièces, chambre de bain, Limoilou. TEL.: jour LA 4-4601, soir MA 3-2060.

ST-PIE X, semi sous-sol, 5 pièces chauffées, près école, église, libre. S'adresser 641 Champfleury. MO 3-7028, après 6 heures.

LOGEMENTS neufs à louer, rue Myrand Nord, 4 et 5 pièces, chauffées. TEL.: LA 7-2094.

ST-PASCAL, 1er étage, 4 grandes pièces, modernes, plus salle bain, douche, eau chaude année, balcon, stationnement auto, $75.00, vidanges, neige comprise. 125 Champfleury. MO 1-1861 — MO 1-3891.

STE-FOY, — 4 grandes pièces, chauffées, $65, libre immédiatement. TEL.: OL 3-1383.

4 PIECES chauffées, rue Maufils. TEL.: MO 1-4475.

PAROISSE ST-PIE X, rue Maufils, logement 3 pièces, chauffé, très moderne, près église, école, libre immédiatement. LA 3-8311.

STE-FOY, près église, 2 logements, modernes, 4 appts. TEL.: OL 3-3280.

STE-CLAIRE D'ASSISE

5 APPTS neufs, chauffés, $80.00, libre immédiatement. LA 2-5251.

RUE CHAPDELAINE

LOGEMENTS A LOUER, 4 pièces, maison neuve, vue sur les Laurentides. TEL.: LA 7-8300, MU 1-5672, MU 1-3011.

Ultra moderne

PARC FALAISE 3½ - 4½ pièces chauffées, bain, $75 à 95. - Garage chauffé $10 en plus. Tél.: LA 4-7022 — Soir LA 7-9387.

STE-FOY

MGR GRANDIN — APPARTEMENTS 4 ou 5 pièces, fenêtres panoramiques, tuiles vinyl et aimante dans chambre bain et cuisine, thermostat dans chaque loger, ventilateur et capot de cuisson, fourneau mural, maindecie centrale et éléments de comptoir. Plinthes chauffantes, approvisionnement construite, près de l'église et de l'école, près de piscine, quartier résidentiel par excellence, avec vue magnifique sur les Laurentides. YVES GERMAIN INC. LA 3-4866.

107 LOGEMENTS A LOUER

4 PIECES plus chambre bain, chauffées, $79.00 par mois à sous-louer pour 1er octobre. 149 St-Jean-Bosco. Appt 14. MU 1-2195.

200 PIEDS de l'église St-Pie X, 4 appts modernes, chauffés, hangar, 129 DES INTENDANTS. LA 3-6949.

522 DE LA RONDE, 4 appts modernes, chauffés, hangar. LA 3-6949.

BACHELOR comprenant dinette, meublé, grand living, hall d'entrée, chauffé, eau chaude, $70.00. Ave des Etables. M. GOBEIL. MU 3-4621.

4 APPTS modernes, chauffés, $80.00, 1650 Chemin Ste-Foy. MU 3-4758.

SILLERY, 5 pièces, chauffées, $80.00. 1740 Clairvue, Appt 5. MU 3-8851.

4 PIECES, maison neuve, chauffées, thermostat, près école, église. MO 1-3336.

BOURASSA, 3 et 4 pièces, chauffées, plus salle bain, modernes, construction neuve, libre immédiatement. LA 3-2313.

RICHELIEU, 2½ pièces, plus salle de bain, modernes, meublées ou non, service de laveuse et sécheuse, incinérateur et conciergerie, libre immédiatement. LA 2-2989.

ARAGO, 3 et 4 pièces, chauffées et modernes, service de laveuse et sécheuse, incinérateur et conciergerie centre de la ville, libre immédiatement. LA 3-9360.

VILLEBON, St-Pascal, 3 grandes pièces, chauffées et modernes, service de conciergerie. LA 4-3098.

CHOUINARD, 3 pièces, très modernes, chauffées, meublées ou non, service laveuse, sécheuse, incinérateur, conciergerie. MU 1-5471.

ST-FIDELE, 4 appts, non chauffés. S'adresser 609, 1le RUE. LA 9-4421.

CHEMIN DU FOULON, Sillery, 5 pièces, pas chauffé, s'adr.: ROYAL TRUST CO. LA 2-4031.

LIMITE STE-FOY, Québec. Près Blvd l'Entente, grand 8 pièces modernes, neufs, 1er étage, cuisine moderne, avec broyeur à déchets, ventillation, salle de famille, peinture choix locataire, prêt 15 octobre, $140.00. Ecrire Dept 415 LE SOLEIL.

STE-FOY — 4 grandes pièces plus chambre bain, chauffées, stationnement, libres. 37 DELAGE. OL 3-1953 ou OL 3-3290.

LOGEMENT 6 pièces, chambre bain, passage, chauffé, 1er étage. VI 2-7687.

ST-ALBERT, 3 pièces, chauffées, eau chaude 1er novembre. MA 3-6189.

QUARTIER BELVEDERE, 1e étage, 6 chambres, salle de bain, chauffé, eau chaude courante, service de concierge, occupation immédiate. S'adr. LA 7-1356.

LOGEMENT 5 pièces plus chmbre bain, chauffé, libre 1er octobre. 21 route l'Eglise, Ste-Foy. OL 3-1116.

107 LOGEMENTS A LOUER

JACQUES-CARTIER, logement à louer. TEL.: VI 2-3849.

ST-THOMAS D'AQUIN, 3 logements 4 pièces neufs, $80, $70. LA 7-4128.

LOGEMENTS 5 pièces, rue Bourdon, très propre, lot plancher. TEL.: LA 9-1711, 3012 RUE HOCQUART.

1 APPTS, 132 rang St-Ange, Ancienne-Lorette. TEL.: LA 7-3630.

771 AVENUE MONK, 4 pièces modernes, chauffées, logement neuf, service conciergerie. TEL.: LA 3-8379 — LA 7-3366.

SILLERY, chemin du Foulon, 5 pièces, 1er plancher, $40.00. LA 4-2131.

CHARLESBOURG, logement 2 pièces près église. MA 3-1314.

5 PIECES, plus chambre bain. Libre. 25 Avenue DESMEULES. LA 5-5928.

ST-CYRILLE OUEST, 8 pièces, chauffées, $125.00. 3e étage. Tél.: MU 3-0535.

1180 BROWN, 6 pièces chauffées, 3e, eau chaude, conciergerie. MU 3-8005.

LOGEMENT moderne, 5 pièces, 1er étage, chauffé, libre 1er octobre, $80.00 par mois. 930 ARTILLERIE.

COURVILLE, 42 Duplessis, 5 pièces, bain, eau chaude, beau site.

4 PIECES, modernes. S'adresser 612 FRASER près Brown.

GIFFARD, 8ème, 4 grands appts avec commodités, chauffés, 220, $60. 69 ST-DAVID — MO 3-9383.

QUEBEC-OUEST, Blvd Bertrand, 4 appts 2e étage, bain. LA 7-8519.

LOGEMENT neuf chauffé, 4 pièces plus chambre de bain, magnifique vue sur le fleuve, $60.00 par mois. 81 rue Toussaint, Courville. MO 1-5710.

LAUZON, 3 appts, près chantiers maritimes, aussi terrain vendre. MU 1-0350.

989 CASOT, 3e, 4 pièces, chauffées. ARTHUR AUBE, MU 3-7936.

PAROISSE ST-PAUL APOTRE, 5 pièces chauffées. S'adr.: à LA 5-8222 — LA 5-7623.

PAROISSE ST-PAUL APOTRE, 5 pièces chauffées. S'adr.: LA 5-8979, LA 5-7823.

BEAUPORT, 4 pièces modernes, chauffées, maison neuve. 49 DUCHEREAU. MO 1-3244.

LOGEMENT moderne, 5 pièces plus chambre de bain, chauffées, libre 1er octobre, $85.00 par mois. 305, 25e RUE.

358 Ave GIGUERE, Québec-Ouest, 4 pièces, chambre bain, lot, fin septembre 1er octobre. LA 7-1229.

LOGEMENT neuf, 3 pièces, chambre bain, thermostat, eau chaude, 285 des Peupliers ouest. LA 5-8358 — MU 1-4081.

1075 AVE ROYALE. Logement 6 pièces chauffées, plus bain, 1er étage, le locataire agira comme concierge, $85 par mois. LA 5-8169.

107 LOGEMENTS A LOUER

4 APPTS, chambre de bain, chauffé. S'adresser à 2203 Ce la Canardière, appt 4. MO 1-2922.

GIFFARD, 6 pièces modernes, chambre bain, dépense trouvé, chauffé ou non libre 1er novembre. MO 3-6145.

MAGDIRE, Semi sous-sol moderne, 2½ grandes pièces, chauffées, eau chaude. Adultes, 1er octobre. LA 7-9718.

BOISSEAU, petit logement, couple, meublé, frigidaire, chauffé, éclairé, soir — LA 9-4760.

3 GRANDES PIECES, salle bain, 2e étage, 220. TEL.: LA 4-1027.

LE PLUS BEL ENDROIT Val St-Michel, 216 Blvd Pie XI, 3 beaux logements, eau chaude, 220. Robert Lepine, LA 2-8466 — MU 3-4519.

LAUZON, 6 pièces, bain, eau chaude, entrée 220, prêt 1er octobre. S'adresser 306 WOLFE. TE 7-6016.

STE-CLAIRE D'ASSISE, semi sous-sol 4 appts, chambre bain, passage, moderne, chauffé. 90 JEANNE-MANCE, appt 2, après 6 p.m.

LOGEMENT neuf, 3 appartements, chambre bain, 212, 11e Rue. LA 2-2148.

ST-JEAN BAPTISTE coin St-Olivier et Ste-Claire, 4 appartements chauffés. LA 1-4828.

STE-FOY, 4 appartements, chambre bain, chauffés, eau chaude année, près Hôpital des Vétérans, Centre d'Achat, Cité Universitaire, libre immédiatement. MU 1-3981.

LOGEMENT 3 appts, plus chambre bain. S'adr.: 31 14e Rue est St-Rodrigue. — MA 3-1774.

CHARLESBOURG, 4 chambres plus bain, près église, 301, 1ère Ave. MA 3-9656.

ST-ALBERT, décembre ou avant, $69, 4 pièces chauffées, thermostat, bain, balcons, cour, stationnement. MA 3-3298.

630 FRASER, Appartement 2, logements, 3 pièces, peinturées à neuf, libre immédiatement.

4-5 PIECES, poêle, frigidaire, chauffées, eau chaude, service de conciergerie, laveuse automatique, meublées au complet si désiré. Appartements Montcalm, 100 SAINT-JEAN BOSCO. — LA 7-7668.

ST-PASCAL, 3 pièces, meublées, non chauffées, $42.00, semaine $11.00. — MO 1-1495.

RUE ST-PAUL, 4 pièces, plus salle de bain, non chauffé, prix modique, libre immédiatement. LA 2-8744.

PAROISSE St-Dominique, 1135 Brown, 9 pièces, 2e libres, $150. LA 1-9724.

ST-PASCAL, 4 pièces chauffées, très propre, prix modique. Tél.: MO 3-6218.

MODERNE, 3 appts chauffés, chambre de bain, 68 Blvd des Alliés, Ste-Claire d'Assise.

4ième AVENUE, 4 pièces, neuf, libre, $75.00 et $80.00. S'adr.: 45 des FRENES Ouest. MO 1-2034.

327 ST-PAUL, logements 3 pièces, $25.00, semi-chauffés. LA 3-3997 — MU 1-3463.

COURVILLE, logements, 3 pièces, propres, prix $25.00. S'adr.: à MO 3-3074.

DEMI-SOUS-SOL, à louer, 5 appts, chambre de bain chauffé, $50.00 par mois, clair neige, vidange. Informations 59 Martinière.

MAGNIFIQUES logements neufs, 3 et 4 pièces, rue St-Jean, paroisse St-Jean-Baptiste, système chauffage électrique, individuellement contrôlé, $65.00-$75.00, $85.00. Baillargeon, Baillargeon et Carrier, notaires. Demandez André Lepage. LA 5-4637.

LOGEMENT village Haron, 4 appts, $35.00. VI 2-7283.

ST-SACREMENT, demi-sous-sol, 4 pièces, moderne, 1249 St-Cyrille. LA 7-1233.

LOGEMENT 4 et 5 pièces, refait tout à neuf. S'adr.: 11 de la RONDE. LA 9-2062.

LOGEMENT 7 pièces, tout repeinturé à neuf, 1747 St-Cyrille Ouest. Occupation immédiate. LA 7-1233.

LOGEMENT 5 pièces, plus chambre bain, chauffé, libre 1er octobre. 23 Route l'Eglise, Ste-Foy. OL 3-1116.

360 STE-FOY, 3 appts, chambre bain, chauffé, eau chaude. LA 3-4796.

ST-SACREMENT, Chemin Ste-Foy, demi-sous-sol, 4½ pièces, chauffé, eau chaude, stores vénitiens, $70.00. — LA 7-3743.

ST-ALBERT LE GRAND, 3 pièces, chauffées, $60.00 par mois. Libre 1er octobre. MA 3-2072.

STE-CLAIRE D'ASSISE, 111 rue Jalobert, Appt 1, demi-sous-sol, 4 pièces modernes, chauffé, thermostat, $81.00. Libre 1er octobre. LA 3-0149.

LOGEMENT 3 appts, chambre bain, lot planche, 686 St-Vallier Est.

ST-THOMAS D'AQUIN, face nouvelle école Normale, près autoroute, Québec. Grand 7 pièces, moderne, neuf, salon avec foyer naturel, peinture goût locataire. Prêt 1er octobre, $150.00. Ecrire Dept 338 Le Soleil.

LOGEMENT 4 appts, St-Pie X, chauffé. S'adr.: 501 Vitré. LA 4-2396.

ST-PASCAL, 176 rue Maufils, logement neuf, 4 grandes pièces, chambre de bain, chauffées, près église, libre immédiatement. TEL.: MO 1-6472.

110 MACHINERIE A VENDRE

MOTEUR General Electric, 75 forces, 1175 tours avec base, starter. Bouchard, Château-Richer. TEL.: 31.

A VENDRE, tracteur International T.D. 14A 1956 avec winch et grubber. S'adresser Wellie Roy Lyster Station comté Megantic.

ASSORTIMENT de plan électrique equipé avec moteur Diesel, tracteur D-6, D-7, D-8, TD-9, float 25 tonnes, assortiment de gros camions et d'autobus, compresseur, rouleaux d'asphalte toute grosseur. Machinerie Maheux, 500 Blvd St-Sacrement. TEL.: MU 3-8940.

2 PELLES mécaniques, conditions faciles, très bon prix. Pardier 50 tonnes avec camion 10 tonnes. Camion dompeur 2 tonnes. Cette machinerie en parfaite condition. MU 3-8766.

ROULEAU pour feuilles de métal, jusqu'à 14 gauges d'épaisseur, longueur des rouleaux 62 pcs. Diamètre 4½ pcs. Moteur 1½ H.P. 550 volts, marque Wyson Aussi Press Brakes capacité 20 tonnes. Presse du métal, jusqu'à 16 gauge d'épaisseur et de 8 pieds de largeur, moteur 2 h.P. 550 volts. Le tout n'ayant pas servi. A vendre à prix d'occasion. S'adresser J.-D. SAVARD, 741 Ouest St-Vallier. TEL.: MU 3-3448.

112 MAGASIN A LOUER

34 ST-JOSEPH-Ouest, $175.00, 36 St-Joseph-Ouest, plus arrière magasin $225.00, chauffés. Ensemble séparement. — LA 4-5225.

GRAND LOCAL, chauffé, centre des affaires, menage fait neuf. MU 3-0140.

120 MAISON A LOUER

BUNGALOW avec garport 5 appts, Parc Nelson, 319 rue Damien, habitable immédiatement. Inf. LA 1-9601 ou 3269 Chemin St-Louis, Ste-Foy, Québec.

ST-MICHEL de Bellechasse, maison neuve, plain-pied, 6 pièces, grand terrain à vendre ou à louer. Libre. TE 7-9691.

MAISON avec 5 appartements, avec 7 arpents, pour cultiver, $35.00 mois. S'adr.: L. ROULEAU, 15 rang Ste-Geneviève, Loretteville.

BERTHIER EN BAS, Maison seule, meublée, $40.00 par mois. LA 4-9132.

121 MAISONS A VENDRE

OUVERT JOUR ET SOIR

9 A.M. à 9 HEURES P.M.

Ste-Foy au Parc Nelson Maison neuve, bungalow, split-level, 5-6 et 7 pièces, 3 à 5 chambres à coucher, brique américaine, plâtre, carport. Livraison immédiate. Prix à partir de $12,800.

$500 COMPTANT

Conditions faciles — MU 3-4425 — R. DE ROSA ou J.-E. FRADETTE

PARC DE LA COLLINE

3183 Chemin Ste-Foy

N'ACHETEZ PAS VOTRE FUTURE MAISON SANS AVOIR VISITE NOS 4 NOUVEAUX MODELES, 3 et 4 chambres à coucher.

A partir de $12,800. Comptant à partir de $550. Livraison immédiate ou sur demande. Ouvertes jusqu'à 10.00 p.m. Informations sur les lieux.

OL 3-3183 — MU 3-4446

W. LEGARE INC.

ENTREPRENEURS-GENERAUX

Au service du public depuis 30 ans

121 MAISONS A VENDRE

COLOMBIERE-EST — 2 logements 4 pièces, non chauffés. TURMEL — LA 9-2575.

PARC CHARLESBOURG, maison 42 x 25, 5 pièces, $1,400.00 comptant. TEL.: MA 3-2323.

SILLERY, parc Falaise, Eugène Chalifour. Construction, 3485 CHEMIN ST-LOUIS. LA 7-1027.

PLUSIEURS propriétés seules à revenus ou commercial, directs propriétaire, cause départ, accepterais échange. 154 DU ROI. LA 5-9426.

STE-FOY, plain-pied, 6 pièces, garage, grand terrain fini, près de l'école et l'église. 2885 DE COURCELLES — MU 1-2136.

ST-PIE X, 2 logements chauffés, plâtre, brique, garage, propriétaire. 1052, 24e Rue.

CHARLESBOURG, Ste-Foy, en face Château Bonne Entente. Faites-vous construire à votre goût. Pour une meilleure construction et le choix de votre terrain, consultez YVES GERMAIN INC. LA 5-4866.

STE-FOY, maison seule 7 pièces, 2 étages, grand terrain, capital requis $5,000. Balance facile. Raymond Bélanger, 479 COURONNE. LA 3-5352.

REGLEMENT de succession, St-Sacrement, maison résidentielle, 7 pièces, brique américaine, 40 x 45 pieds avec possibilité de 2 revenus. 1474 St-Cyrille Ouest. St-Jean-Baptiste, maison de 4 logements par chauffés, coin Richelieu Racine. Tél.: LA 7-6884.

DEMENAGEMENT longue distance — North American Van Lines — TEL.: LA 9-2155.

DE MONTIGNY, 4 logements, 2 garages, $10,000.00 comptant, balance condition. MO 1-3784.

MAISON neuve très moderne, St-Henri, Lévis, 2 milles village. TEL.: 155.

STADACONA — 6 logements, 4-3 pièces, chauffé, garage. TURMEL. LA 9-2515.

STE-FOY, Maison neuve, 7 pièces, façade en pierre, garage allemant accessoires électriques pantifiées, terrain en pelouse. Acompte $3,000 à $5,000, balance à discuter. Occupation immédiate. TEL.: MU 3-4425. Demandez M. FRADETTE.

STE-FOY, Jolies maisons genre bungalow, 5 et 6 pièces, occupation immédiate, vue sur le fleuve, matériaux de première qualité, brique américaine. Prix à partir de $12,600. Acompte $300. Balance comme loyer. TEL.: MU 3-4425. Demandez M. Pradelle.

SILLERY, Cottage 8 pièces, garage, salle-jeux, chauffé. TURMEL. LA 9-2515.

LORETTEVILLE — Bungalow, 8 pièces, foyer naturel, garage, chauffé. TURMEL. LA 9-2515.

ST-FIDELE — 3 logements, 5 pièces, chauffés, garage. LA 9-2515. TURMEL.

CÔTE ROSE — Bungalow 5 pièces, chauffé, foyer, très clair. LA 9-2515.

THIQUET — Bungalow 6 pièces, chauffé, acompte $9,500.00. TURMEL. LA 9-2515.

DES SAULES — Bungalow 5 pièces, foyer, livraison septembre, chauffé. LA 9-2515.

ST-OLIVIER — 2 logements 5 pièces, non chauffés. TURMEL. LA 9-2515.

ST-ALBERT — 3 logements, 6-4 pièces, chauffés. TURMEL. LA 9-2515.

MOREAU — Bungalow, 5 pièces, sous-sol fini, garage, chauffé. LA 9-2575.

ANCIENNE-LORETTE — Bungalow, 5 pièces, moderne, chauffé, garage, occupation immédiate, cause départ, occasion. $11,500.00. LA 9-2975.

MAISON 3 logements, face collège et couvent. S'adresser 670 KIROUAC.

GARNIER, Cottage, 7 pièces, chauffé, sous-sol fini. TURMEL. LA 9-2515.

DE GRANDPRE, 3 logements, 6 pièces, 3 garages, chauffé. LA 9-2875.

RUE OBLATS, 3 logements, 7-4 pièces, magasin. ROGER. LA 4-2542.

AIGUEBELLE — 3 logements, 4 pièces, plus bain. WILFRID ROGER. LA 4-2542.

AVENUE TURCOTTE 3 logements, 4 pièces. Acompte $7,000. ROGER. — LA 4-2542.

RUE NORMANDIE, 3 logements, 6-4 pièces, chauffé. ROGER. LA 4-2542.

DES SAULES, 2 logements, 6 pièces, chauffé, garage, $17,000. ROGER. — LA 4-2542.

RUE BOULEAUX, 3 logements, 5-4 pièces, moderne. ROGER. LA 4-2542.

ST-RODRIGUE 5 pièces, modernes neufs, plan provincial. ROGER. LA 4-2542.

STE-FOY, Cottage 5-6-7 pièces, modernes, brique américaine, pierre. Acompte $200. ROGER. LA 4-2542.

BOULEVARD PAPILLON, 4 pièces, bain, moderne. Aubaine $3,500.00. ROGER. — LA 4-2542.

PRINCE-EDOUARD, 2 logements, 4 terrains 40 x 100, $11,000. LA 2-7263.

RUE STE-THERESE, 2 logements, 3 pièces, $7,000. ROGER. LA 4-2542.

ST-THOMAS D'AQUIN Cottage 6 pièces, moderne, salle jeux, plâtre, brique, garage $17,000. CARETTE & CHEVRIER. LA 3-6770.

ST-SACREMENT, Belle propriété, 12 pièces, chauffage, garage, piscine, terrain, 60 x 200. $36,000. Carette & Chevrier. LA 3-6770.

SILLERY, Rousseau, 8 pièces, 2 chambres bain, garage, soubassement fini, beau terrain. LA 7-8831.

ST-SACREMENT, Marguerite-Bourgeoys 3 logements, parfait ordre, chauffage neuf, comptant $3,000.00, très central. LA 7-8634.

SILLERY, Bourbonnière, 11 pièces, 3 toilettes, chambre bain, salle lavage, 2 cuisines, salle jeu. Aubaine, cash demande $5,000.00 minimum. LA 7-8634.

AUBAINE, comptant $500.00, le meilleur achat à Ste-Foy, bungalow 7 pièces, grand terrain. MA 3-2983.

AUBAINE CLERMONT, Ste-Foy, Split-level, 6 pièces, Royal Trust. LA 2-4031. Soir LA 2-8635.

ST-ALBERT, maison neuve, 5 pièces, libre, comptant $4,500. MO 3-3113.

GRANDE MAISON 2 logements à vendre près église St-Pascal. LA 3-5872, 6 - 8 après 5h.

GIFFARD directement propriétaire 2 logements 2 pièces, chauffage à l'huile, sauage, près école, église. $6,000.00 comptant, balance à discuter. E. SIMARD, 236, 13e RUE. LA 3-5579.

SILLERY, 3 logements, 4 pièces, non chauffés. TEL.: LA 7-1460.

ANCIENNE-LORETTE plain-pied, 5 pièces, plus chambre bain, gyproc, bardeau aimable, garage. TEL.: MU 3-3883.

ST-SACREMENT, 4 logements, 4 pièces, chauffés, plâtre, brique, $29,000.00. LA 3-6770.

ST-FIDELE, 2 logis, 5 pièces, chauffés, brique, plâtre, $18,500.00. LA 3-6770.

DEVELOPPEMENT J.-A. VERRET, Boul. Henri IV, Ste-Foy. Maisons 6 pièces, 4 chambres à coucher prêtes immédiatement; aussi autres modèles construction première qualité. Complant très bas. Visible de 8 à 4 heures 30 p.m. du lundi au vendredi. Samedi et dimanche, 2 à 5 p.m. Le soir sur appointement. Téléphone: Jour LA 7-0151. Soir LA 7-1160.

AVE PRESTON, Sillery, cottage 8 pièces, soubassement fini, garage, libre octobre. TEL.: LA 3-8741.

MAISON 10 pièces, 3 bains, foyer, chauffage eau chaude, 2 étages. Terrain 131 x 146. Garage. 2720 Chemin ST-LOUIS. Ste-Foy, $12,000 comptant, solde à convenir. Donat Demers, notaire, 417, D'AUTEUIL.

STE-ANGELE, 3 logements, modernes, chauffage central. Acompte $8,000. LA 3-7263.

RUE VILLEBON, 2 logements, 3-4 pièces, chauffés. ROGER. LA 4-2542.

PRES ECOLE St-Louis de France, beau 6 pièces, moderne, $15,800. LA 3-6770.

SILLERY, 2 logis, 3 pièces, chauffés, garage, brique $17,800. LA 3-6770.

ST-PASCAL, 3 logis, 3-4 pièces, garage Acompte $7,000. LA 3-6770.

ST-FIDELE, 3 logements, 6 pièces, 1er chauffage, $17,500. LA 3-7263.

AUBAINE, 8 pièces, Dolan, Ste-Foy, grand terrain, $15,000.00. Ouvert pour visiter. Termes faciles. MU 1-5644.

121 MAISONS A VENDRE

AUBAINE ouvert pour visiter, 7 à 9 heures tous les soirs, 2824 Poitiers, Ste-Foy. Toute offre considérée. Bungalow 7 pièces, garage, grand terrain. ROYAL TRUST. LA 3-4031 — Soir: LA 2-8635.

ST-ALBERT 288 des Saules Ouest, maison neuve, moderne, 5 pièces, avec foyer, libre immédiatement. Acompte $5,400. MA 3-3962.

ST-THOMAS d'Aquin, 8 logements, brique américaine pâle, chauffage sous tambour ferme, terrain fini. De 12 à 1 hre, de 5 à 7 p.m. MU 3-4780.

FAITES une offre sur cottage 7 pièces, Boul. Benoit XV. LA 3-6770.

STE-CLAIRE d'Assise, 6 logis très modernes, 4 pièces, brique, $42,000, revenu $5,400. Carette & Chevrier. LA 3-6770.

SILLERY — 5 logis, 7-4 pièces, chauffés, brique, $32,000. LA 3-6770.

PRES ECOLE St-Rodrigue, plain-pied 5 pièces, plâtre, brique, $12,000. Acompte $4,800. Carrette & Chevrier. LA 3-6770.

MONT-JOLI, Talus, split-level 8 pièces, foyer, salle jeux, garage, $25,000, libre immédiatement. LA 7-1732.

ANCIENNE-LORETTE, Charlesbourg, Giffard, maisons 1½ étage, 5-7-6 appartements plus chambre bain, split-level, 8 appartements plus chambre bain, salle de jeux. LA 7-1732.

GRANDES MAISONS seules spéciales pour clinique, maison de convalescents, St-Sacrement, Charlesbourg, Giffard, Lévis. TEL.: LA 7-1732.

ROND-POINT, Lévis, maison seule, moderne, grand terrain, etc. LA 7-1732.

CHOIX, bâtisses commerciales à vendre rue du Pont, St-Roch, Québec. LA 7-1732.

PLAIN-PIED, 7 appartements, garage, etc., Bois de Coulonge, $26,000.00. LA 7-1732.

LAC BEAUPORT, plain-pied moderne, 7 appartements, foyer, chauffage huile, départ Europe étudié, livraison disponible. LA 7-1732.

PRES EGLISE, Ste-Foy, 3 logis 6 pièces, garage, $25,000. LA 3-6770.

RUE DE LA TOUR : 20 pièces, sous-sol fini, chauffage à l'huile, pourrait être convertie en maison de repos ou bureaux. LA 4-4988.

ST-ALBERT — Plain-pied 6 pièces, chauffé, clapboard, garage, $13,500. LA 3-6770.

RUE DE LA SALLE, près de La Couronne, 3 logements, 3 de 8 et de 5 pièces. Prix raisonnable. Georges Paquet Enr., LA 4-4517.

3561 DES HOSPITALIERES. Parc Falaise, bungalow de 7 pièces, 4 chambres, terrain de gazon et arbres $14,000. Georges Paquet Enr., LA 4-4517.

RUE ST-PIE X, maison neuve, 6 logements, 4 appts, plus chambre bain, chauffés, ligne modernes. MA 3-2887.

ST-AL

J'aurais bien dû...

Joseph McGeary, de New York, semble se dire qu'il aurait bien dû apprendre à jouer de la flute ou du piccolo plutôt au programme des célébrations de la Journée de l'Aviation que du tuba, surtout par une chaleur pareille... Il fait partie de la fanfare du quartier des affaires de Manhattan qui était et de la Marine.

Gabriel Heatter acclame la nouvelle méthode d'entendre sans l'aide d'AUCUN ACCESSOIRE OU APPAREIL dans les oreilles

CHICAGO (Spécial) — Une extraordinaire nouvelle méthode — presque invisible — d'entendre à nouveau — une découverte sensationnelle pour les personnes qui hésitent à utiliser un appareil auditif craignant de paraître ridicule — fut annoncée dimanche par Gabriel Heatter par l'entremise du Mutual Broadcasting System.

"Je conseille fortement — à toutes les personnes qui ont de la difficulté à entendre clairement — de lire le livre remarquable donnant des renseignements intéressants au sujet des lunettes auditives. Découvrez comment vous pouvez le plus facilement du monde, recouvrer l'ouie sans l'aide de bouton, tube, appareil minuscule dans l'oreille, et sans aucune corde. Personne ne se doutera que vous êtes affligé de surdité !

Heatter révéla que la nouvelle méthode Beltone — lunettes auditives — idéale pour beaucoup de cas de surdité modérée et perte partielle de l'ouie — permet aux personnes de mener une vie sociale normale, de prendre part à la conversation... enfin de se sentir à l'aise et heureux en prenant une part active dans la vie de famille, sociale et le monde des affaires.

"C'est tellement facile d'entendre à nouveau — de cette façon" dit Heatter, "en mettant simplement une paire de lunettes. Il n'y a pas d'ennuis, pas d'inconvénients. Vous vous sentez à l'aise, sûr de vous-même, libre de toute contrainte nerveuse.

Cette merveilleuse brochure concernant cette nouvelle méthode d'entendre, vous sera adressée gratuitement — sous enveloppe ordinaire — sur simple demande de votre part. Pas d'obligation. Cela peut faire toute la différence dans votre vie et dans votre bonheur.

Pour obtenir votre livre gratuit, écrivez au Dépt. 2-084 Beltone Hearing Aid Co., Boite postale 52, Rosemont, Montréal, P.Q.

Visitez

"BRITAIN PRESENTS"

AU PAVILLON DE L'INDUSTRIE

QUELQUE CHOSE
QUI INTERESSERA
TOUTE LA FAMILLE

L'EXPOSITION PROVINCIALE

33⅓% de RABAIS

FENÊTRES D'ALUMINIUM HIVER-ÉTÉ

MORRIS

— UN GROS POUCE D'EPAISSEUR —

avec nouveautés révolutionnaires

- CONTROLE REVERSIBLE — Pour nettoyer la vitre extérieure de l'intérieur.
- ACTION FLOTTANTE — Pour adaptation parfaite et opération facile.
- COUPE-FROID A MEME — Pour épargner le combustible et éviter les courants d'air.
- REMISAGE A MEME — Evite les changements saisonniers et l'ascension des échelles.
- ALUMINIUM REFOULE — Pour service d'entretien à l'abri de la rouille pour la vie.
- BARRURE AUTOMATIQUE — Pour ventilation à l'abri des rôdeurs en toutes positions.

Prix rég. $40 ch. et plus

29.50 et plus selon les dimensions

entièrement installées

GARANTIE MORRIS
depuis plus de 33 ans
"Marchandises satisfaisantes ou remplacées sans frais".

TERMES FACILES

Démonstrations gratuites

Tél.: LA 2-5763

A domicile — En tout temps — N'importe où

Wm MORRIS & FILS LIMITÉE

LE PLUS GRAND NOM DANS LE DOMAINE DES PORTES ET FENÊTRES

419 St-Anselme — Québec

le bridge contrat

PAR NOEL DUCHESNE, MAITRE BRIDGEUR

Adresser toutes communications concernant le bridge : Le Chroniqueur du Bridge, Le Soleil, Québec.

3575 B-1695

Cartes mystères

Si le plus souvent le rôle d'un joueur est de découvrir la position des fortes cartes, ce qui suffit généralement pour le guider, il arrive aussi qu'il est essentiel de connaître exactement la position de la moindre des cartes.

Donneur: Sud

Tous vulnérables

NORD
♠ D V 5
♥ V 8 4
♦ A R V 3
♣ A V 5

OUEST
♠ (9) 7 3
♥ D 6 2
♦ 8 5 2
♣ 10 9 (8) 7 3

EST
♠ R 10 8 6 2
♥ 10 5 3
♦ 7 4
♣ D 6 4

SUD
♠ A (9) 4
♥ A R 9 7
♦ D 10 9 6
♣ R (8) 2

Sud	Ouest	Nord	Est
1-S-A	passe	6-S-A(1)	passe
passe	passe		

(1) L'enchère d'ouverture ayant indiqué un minimum de seize points, Nord est donc assuré d'un total ne pouvant être inférieur à trente-trois points, ce qui promet généralement un petit chelem facile. Mais comme nous pouvons le constater, un chelem est rarement facile quand les mains ne comprennent aucune longue suite.

Entame: dix de trèfle

Le Mort ne fournit que le cinq de trèfle et le déclarant fait la levée de son roi. Il est à remarquer que le jeu du valet aurait été le sacrifice inutile d'une carte importante. Le six de carreau est joué vers l'as et l'attaque à coeur est déclenchée par le quatre. Est ne fournit que le trois de coeur et le sept est pris par la dame. L'adversaire revient avec le trois de trèfle que le Mort prend de l'as car il est évident que la dame se trouve chez Est. Malgré le risque de chute, le déclarant appelle la dame de pique et avec satisfaction il couvre le roi de son as. L'empressement de Est à couvrir la dame de pique permet de supposer le dix chez-lui, sinon Est aurait refusé de couvrir le premier honneur, conservant son roi pour couvrir le valet. Le déclarant encaisse les trois levées de coeur, Ouest abandonnant le sept de trèfle, le Mort le cinq de pique et Est le deux. Le déclarant fait suivre le neuf de carreau, puis en fait couvrir le dix par le roi. Est abandonnant le six de pique. Le Mort encaisse le valet de pique, Sud en fournit le quatre et Ouest le sept. Les jeux se trouvent réduits à deux cartes:

NORD
♠ —
♥ —
♦ V
♣ V

OUEST
♠ (9)
♥ —
♦ —
♣ 9 (8)

EST
♠ 10
♥ —
♦ —
♣ D

SUD
♠ (9)
♥ —
♦ D
♣ (8)

Ici il est à remarquer avec quelle précision le déclarant a ordonné ses mouvements. Une seule carte de la main Sud est ignorée de Est. Est-ce le neuf de pique ou le huit de trèfle? Mystère. L'une ou l'autre de ces cartes peuvent se trouver chez Sud ou chez Ouest. Si Sud était appelé à jouer en premier la dame de carreau de sa main, Ouest pourrait donner à son partenaire le compte précis des piques en jouant soit le neuf de pique, s'il possède cette carte, ou le huit de trèfle, ce qui indiquerait le neuf de pique chez Sud, l'attaque du dix de trèfle ayant indiqué la possession du neuf. Mais comme le Mort joue le valet de carreau, Est se trouve dans une position qui n'est souhaitée par aucun joueur. Abandonne-t-il le dix de pique ou la dame de trèfle? Dans un cas ou dans l'autre il est exposé à donner le contrat suivant que la dernière carte de Sud est le neuf de pique ou le huit de trèfle. Dans le cas présent Est abandonnait la dame de trèfle et le Mort obtenait la dernière levée du valet, la dernière carte de Sud étant le huit de trèfle. Est avait été victime d'un pseudo-squeeze !

M. Cl. Jodoin rappelle les principes fondamentaux du CTC à la section de Québec

M. Claude Jodoin, président national de la Confédération des travailleurs du Canada a rappelé, hier matin, au carré St-Roch devant plus de 200 membres de la section québécoise, les principes fondamentaux qui ont présidé à la formation de l'organisme de protection du travailleur.

Le président, qui participait à la fête traditionnelle du Travail et avait aussi pris part au défilé en compagnie de S.H. le maire Hamel et de plusieurs dirigeants nationaux et locaux du mouvement, a rendu un bref hommage à la mémoire de l'honorable Maurice Duplessis, ex-premier ministre du Québec.

La seule manifestation, chez les membres de la Confédération, section québécoise a été ce défilé dont faisaient partie deux chars allégoriques, l'un pour rappeler au travail les principes d'unité dans le travail, l'autre, chargé d'enfants, qui rappelait à l'ouvrier ceux pour l'avenir desquels il doit se dépenser en conscience.

Prenaient aussi part à la fête: MM. J.-B. Hurens, président provincial de la CTC, Roger Provost, président de la Fédération des travailleurs catholiques du Québec, J.-M. Laplante, président local de la fête du Travail et Noël Berubé, représentant du ministre provincial du Travail, M. Antonio Barrette.

Condoléances

M. Claude Jodoin, président national du Conseil des Travailleurs du Canada, a exprimé ainsi les condoléances du mouvement: par suite de la mort du premier ministre :

"Nos sympathies vont à celui qui nous a donné l'exemple d'un homme de travail. On a parlé souvent de divergences d'opinions entre l'honorable M. Duplessis et nous, suscitées par l'émission de principes pour nos unions ouvrières; mais n'empêche que nous reconnaissons sans aucun doute la sincérité de cet homme dans les fonctions qu'il occupait".

La CTCC doit servir en exemple à l'Amérique

(Par Lucien Quinty)

"Si on a une vérité à donner, nous, du Conseil des travailleurs catholiques du Canada, il nous faut la donner à toute l'Amérique". C'est ce que déclarait samedi soir, M. Jean Marchand, secrétaire général du CTCC, devant les membres du Syndicat catholique de Québec, réunis à un souper canadien, dans leur auditorium.

M. Marchand avait auparavant rappelé que si la fête du Travail doit être une occasion de prendre conscience du problème particulier du travail et surtout du problème économique du travailleur, on ne doit pas oublier qu'il est né aussi en Amérique du Nord ce qu'on appelle l'entreprise privée et qu'avec elle sont nés des syndicats qui, surtout, chez nos voisins, ont pris de l'envergure au même rythme que l'industrie, à un tel point que, en fonction de cette puissance, leurs principes et leur morale sont devenus discutables aux yeux du monde.

Le syndicalisme neutre américain est devenu tellement puissant que j'ai l'impression qu'il est indispensable qu'il y ait un mouvement cohérent qui voit par quel moyen on peut empêcher cette machine d'écraser les hommes. Cette fête doit être une occasion pour rappeler et, même imposer le facteur humain : celui d'hommes qui pensent, d'hommes qui aiment, d'hommes qui rêvent. Et si on a une vérité, il faut la donner à l'Amérique et en faire profiter tout le monde.

"C'est un problème compliqué, conclut M. Marchand, qu'on doit envisager en pensant au travailleur, à celui qui donne trois ou quatre dollars par mois à sa section parce qu'il y a foi".

HOMMAGE AU CHAN. OUELLETTE

Les syndicats catholiques de Québec, conjointement avec la CTCC ont rendu un hommage vibrant au chanoine Aurèle Ouellette, aumônier du Conseil central des Syndicats nationaux catholiques de Québec, pour sa récente élévation au canonicat et son travail depuis une vingtaine d'années au service de l'organisme.

Les syndiqués de Québec lui ont présenté une bague et le CTCC, une machine enregistreuse.

En remerciant, le chanoine Ouellette a exhorté les membres à toujours garder en mémoire que la doctrine sociale de l'Eglise est encore la meilleure pour améliorer le sort de l'ouvrier. "Il faut travailler demande-t-il, afin que, de plus en plus, la classe ouvrière soit haut cotée. Si la masse a les moyens, les connaissances, l'éducation voulue, elle sera plus en mesure encore de prendre ses intérêts avec justice et charité et prospérer".

Ont aussi adressé quelques mots : M. l'échevin Jos. Matte, représentant S. H. le maire Hamel, M. Yvon-R. Tassé, député de Québec-est, Jean-Paul Galipeau, député de Québec-ouest, Wilbrod Bhérer, président de la Commission scolaire de Québec.

NEUVAINE POUR GUERISON

Le chanoine Aurèle Ouellette, aumônier du Conseil central des syndicats catholiques de Québec a exhorté les membres présents, samedi soir, à un souper canadien marquant la fête du Travail, d'entreprendre une neuvaine à Mgr de Laval, pour obtenir la guérison de l'épouse du président André Roy, gravement malade.

C'est la première fois, à notre connaissance, qu'un ecclésiastique exhorte à une neuvaine pour obtenir une faveur du vénérable évêque.

J.-E. DUVAL ENR.
St-Pascal Kam.
Téléphone : 24

L'Compagnie PAQUET PREMIER A QUEBEC Limitée
Téléphone : LA 4-5121

PAUL-E. BRETON
138 St-François O.
Tél. : LA 2-7463

DION & DION
96, Côte du Passage
Lévis, P.Q.
Tél. : TE 7-6387

CHARLES-N. PAQUET
LIMITEE
581 Aqueduc
Québec, P.Q.
Tél.: MU 3-3418

ST. LAWRENCE HARDWARE
745, 3e Avenue
Limoilou, P.Q.
Tél. : LA 4-7714

QUINCAILLERIE
D'ASSISE ENR.
1904, 1ère Avenue
Limoilou
Tél. : LA 3-8368

QUINCAILLERIE
J.-A. DORVAL ENR.
248 d'Aiguillon
Québec, P.Q.
Tél. : LA 5-5212

VARIETE DUPLAIN
ENR.
312, 1ère Avenue
Tél.: MA 3-7422

Quincaillerie
A.-LUCIEN BRETON
1317 Maguire
Sillery
Tél. : MU 1-1448

QUINCAILLERIE
NOEL ENR.
1010 Commerciale
St-Romuald
Tél. : TE 9-9991

PEINTURE GLIDDEN
Alaflamme
SPECIALISTES DE DECORATIONS GRAFFITES
80 ave Royale, MO 1-1814

QUINCAILLERIE
PARENT INC.
201, rue Racine Ouest
(Coin St-Ambroise)
Loretteville, P.Q.
Tél. : VI 2-3644

FERNAND MORISSETTE
1273 Route Nationale
Ancienne-Lorette
Tél. : LA 7-4731

P.-H. VILLENEUVE ENR.
185 Chabot
Québec-Ouest, P.Q.
Tél. : MU 3-4417

J.-E. FORTIER ENR.
St-Henri de Lévis
Tél.: LA 3-3437

ROLLAND-A. GODIN
284 St-Pierre
St-Raymond
Co. Portneuf
Tél. : DU 4-2572

SAGUENAY INDUSTRIAL SUPPLIES LTD.
Chicoutimi
51 Jacques-Cartier
Tél. : LI 3-1545

LOUIS-J. LABROSSE
50-52 de Bretagne
Haute-Rive, Co. Saguenay
Tél.: LUcerne 9-2380

LE CHAUFFAGE MODERNE D'ARVIDA INC.
201, rue LaSalle
Arvida
Tél. : LI 8-5327

La peinture qui dure pour les gens qui "détestent" peinturer

ENDURANCE

(peinture d'extérieur)

Grâce à ENDURANCE, vous avez plus de loisirs d'une année à l'autre tandis que les autres repeinturent leur maison !

En effet, la peinture Endurance couvre tellement mieux et dure si longtemps qu'elle vous épargne l'effort (et le coût) de repeinturages fréquents! Cette peinture garde son aspect de neuf pendant des années, malgré les pires intempéries et le plus rude usage. Endurance s'applique si aisément aussi, et donne un fini de belle apparence qui protege votre maison, avec le minimum d'effort!

La peinture Endurance, dans une gamme variée de couleurs ainsi qu'en blanc, est la merveilleuse peinture d'extérieur Glidden parfaite pour tous, même ceux qui prétendent qu'ils "détestent" peinturer. Elle s'applique si rapidement et dure si longtemps!

PRODUITS Glidden DE QUALITE

THE GLIDDEN COMPANY LIMITED

CALGARY EDMONTON REGINA WINNIPEG TORONTO
MONTRÉAL QUÉBEC SHERBROOKE MONCTON

Vous trouverez le nom et l'adresse du vendeur Glidden le plus proche sous la classification " peinture" dans les pages jaunes de l'annuaire téléphonique de Québec ou encore, vous pouvez appeler l'un des vendeurs dont le nom apparait au bas de cette annonce.

BLACK & SON
580 Artillerie
Québec, P.Q.
Tél. : LA 4-3374

Quincaillerie
MAX HUDON ENR.
371 Du Pont
Québec, P.Q.
Tél. : LA 2-2751

CANTIN & FILS LIMITEE
175 St-Vallier Est
Québec, P.Q.
Tél. : LA 5-7123

Décès et funérailles

M. Nap. Rousseau

M. Napoléon Rousseau, employé du Canadien National depuis une quarantaine d'années et domicilié au 1853, 4e avenue, est décédé samedi matin à l'hôpital St-Sacrement, à l'âge de 63 ans et huit mois. M. Rousseau était un citoyen avantageusement connu. Ancien marguillier de St-Fidèle, il faisait maintenant partie de la paroisse St-Paul-Apôtre.

M. Rousseau était l'époux de dame Antoinette Demers qui lui survit. Il était le père du Dr Conrad Rousseau, m.d. et du Dr Bertrand Rousseau, m.v. ainsi que de Mme Claude Ducasse (Thérèse), cette dernière de Montréal; sa belle-fille, Mme C. Rousseau (Lucette Turcotte); son gendre, M. C. Ducasse; ses petits-enfants, France et Christiane Ducasse, Claude, Josette, Louise et Lucie Rousseau.

Le défunt était le frère de MM. Joseph Rousseau, de St-Bruno, Lac St-Jean; Irénée Rousseau, de St-Jean-Chrysostome; Emile Rousseau de l'Avenir, Edmond, Alphonse et Albert Rousseau, Québec; Mlle Laura Rousseau, Mme Adjutor Paradis (Bernadette), Mme Chs Demers (Maria), Mme Gédéon Mercier (Blanche), Mme Philippe Lanctot (Céline), Mme Gaston St-Hilaire (Emélia) ainsi que le beau-frère de M. et Mme Herve Demers, M. et Mme Emile Demers, de St-Gilles; M. et Mme J.-B Demers, de Québec; Mme Vve Léger Demers, de St-Sylvestre; Mmes Joseph, Irenée, Emile et Albert Rousseau, MM. Adj. Paradis, Chs Demers, Gédéon Mercier, Ph. Lanctot, Gaston St-Hilaire. Plusieurs neveux et nièces lui survivent.

Les funérailles auront lieu ce matin à St-Paul-Apôtre. Les restes mortels sont exposés aux salons de la maison Bouchard & Fils, 1290, 1ère avenue.

Mlle E. Paquet

A Québec, dimanche, à l'âge de 87 ans et 8 mois, est décédée Mlle Eugénie Paquet. Elle était la soeur de feu M. J. Arthur Paquet et de feu M. J. Henri Paquet.

Elle laisse pour pleurer sa perte son frère, M. J. Edmond Paquet; ses belles-soeurs: Mme J. Henri Paquet et Mme J. Edmond Paquet. Plusieurs neveux et nièces lui survivent.

Les funérailles auront lieu mercredi à la maison Du Fargy, à Beauport.

La lecture quotidienne du "Soleil" est une habitude dont on ne se départ pas.

VERRUES

Les verrues qui défigurent et autres tumeurs ou excroissances disgracieuses sur les mains, le visage, les pieds — disparaîtront pour de bon en 2 à 3 semaines avec le Deighton's Wart Remover. Ce n'est pas un acide, mais une formule inoffensive à base de plantes qui n'irrite pas l'épiderme. Maintenant en vente, dans toutes les pharmacies.

GUY POULIOT
AVOCAT
et PROCUREUR
Edifice Banque Royale
505 rue St-Joseph est
TEL.: LA 9-4484

LIMONADE **ASEPTA** REDONNE DE L'ENTRAIN
Agréable au goût
LAXATIVE-PURGATIVE

F.-X. Bouchard

Un homme en vue de Ville-Montmorency, M. F.-X. Bouchard, entrepreneur de pompes funèbres, est décédé hier, à l'âge de 69 ans et 10 mois. Député provincial du comté de Québec, de 1939 à 1944, M. Bouchard fut également maire de sa ville de Montmorency pendant une période de dix-sept ans, de 1937 à 1954.

Reconnu pour son dévouement à toutes les oeuvres sociales, plusieurs organismes publics recoururent à ses services. Il fut notamment marguiller de sa paroisse et Chevalier de Colomb au 4ième degré. Ses funérailles auront lieu jeudi en l'église de sa paroisse, Ville Montmorency, et son inhumation se fera au cimetière paroissial.

Il laisse dans le deuil, son épouse, Mme Hortense Bouchard; son fils: Georges, sa belle-fille née Simone Turgeon., ainsi que quatre petits-enfants: Lise, François, Jacques et Marcel; ses frères: Adélard, de St-Grégoire, Joseph de St-Urbain, Edmour, de Kénogami et Delphis, de Lorrettville; deux soeurs lui survivent aussi: Mme Théodore Girard (Maria) de St-Urbain et Mme Emile Tremblay (Létitia) de Kénogami.

Il laisse également pour pleurer sa perte, ses beaux-frères et belles-soeurs: Mmes Adélard Bouchard (Antonia Vachon), Edmour Bouchard, (Rose-Aimee Simard), Del. Bouchard (R. Tremblay), ainsi que MM. Théodore Girard et Emile Tremblay. Au nombre de ses neveux, mentionnons le R. P. Henri-Marie Bradette O.P., curé de N.-D. de Grâce, de Montréal, l'abbé Nap. Gagnon, vicaire à Clairmont, l'abbé Georges Tremblay, directeur de l'Externat classique à St-Joseph d'Alma et le R.P. Clément-Marie Bouchard O.P. Parmi ses nombreux cousins, M. l'abbé Henri Tremblay, curé de Port-Alfred, M. l'abbé Gérard Tremblay, vicaire à Giffard, le R.P. Alfred Bouchard, o.m.i., le R.P. Leopold Morin, du vicariat apostolique de la Baie James ainsi que la R. Sr St-François c.n.d., de Sherbrooke.

M. C. Cloutier

M. Charles Cloutier, autrefois du Petit Champlain, époux de feu dame Béatrice Laplante, décédé le 7 septembre 1959, à l'âge de 61 ans et 11 mois, à la suite d'une longue maladie.

Il laisse pour pleurer sa perte ses fils: MM. Léopold, Roger et Odilon Cloutier; sa fille, Mme Arthur Verret (Eléda); son gendre, M. Arthur Verret, d'Edmonton; ses belles-filles: Mmes Léopold Cloutier, Roger Cloutier et Odilon Cloutier; ses frères: MM. Louis, Napoléon et Baptiste Cloutier; sa soeur, Mme Maxime D'Astous (Marinana); ses belles-soeurs et beaux-frères: Mmes Napoléon Cloutier, Louis Cloutier, Baptiste Cloutier, M. Maxime D'Astous, Mme Vve Emile Ouellet, MM. et Mmes Léopold Guillemette, Norbert Laplante, M. André Laplante, MM. et Mmes Antonio Lalante, Adélard Laplante, Mme Vve Edmond Arsenault; petits-enfants: Roland et Richard Cloutier, Yvette, Georges, Yvon et Lucien Verret, ainsi que plusieurs autres parents.

Les funérailles auront lieu mercredi, en l'église N.-D. des Victoires, et l'inhumation se fera au cimetière Belmont.

La dépouille mortelle est présentement exposée aux salons de la cie Hubert Moisan, 253, Est rue St-Joseph, Québec.

Jean Othot

Jean Othot, enfant de M. Charles-Auguste Othot, employé civil, et de dame Edith Lemieux, est décédé, lundi, à l'Hôtel-Dieu de Lévis. Le défunt, qui était âgé de 6 ans et 2 mois, demeurait au numéro 15 du boulevard Jacques Cartier, à Lauzon.

Outre ses parents, l'enfant laisse dans le deuil ses soeurs: Maryse, Rachel et Renée Othot, de Lauzon; son frère: Eric Othot, de Lauzon; ses grands-parents: Bme (Vve) L.-O. Castonguay, de Québec, et Mme (Vve) J.-A. Lemieux, de Lévis, ainsi que plusieurs oncles et tantes, dont les Révérendes Soeurs St-Augustin, de l'Hôtel-Dieu de Lévis, et St-Dominique-Stanislas, des Dominicaines de Trois-Rivières.

Le service sera chanté, jeudi, en l'église de la paroisse de St-Joseph, Lauzon. L'inhumation aura lieu au cimetière de St-David, Lévis.

Les restes mortels sont exposés aux salons funéraires Gilbert & Turgeon, Ltée, 203, rue St-Joseph, Lauzon.

M. Geo.-A. Blais

M. Georges-Adéodat Blais, gardien à l'emploi de la Commission du Hâvre de Québec, est décédé dimanche dernier à l'hôpital St-Augustin où il était hospitalisé depuis près de sept ans. M. Blais était domicilié au 631 de la rue Kirouac et âgé de 63 ans et deux mois.

Le défunt laisse dans le deuil: son épouse, née Jeanne-d'Arc Laberge; ses frères, MM. J.-Georges Blais et Emeric Blais; ses soeurs: Mme veuve Arthur Comeau et Mme Adelard Routhier; ses beaux-frères et belles-soeurs: Mme J.-G. Blais, Mme Emeric Blais, M. Adelard Routhier, M. et Mme Roland Marois, La Malbaie, M. et Mme Henri Laberge. Il comptait aussi plusieurs neveux et nièces.

Les funérailles auront lieu mercredi à St-Joseph. Les restes mortels sont exposés aux salons de la maison S. Marceau, rue Marie de l'Incarnation.

La Floride stoïque devant un début d'intégration

Atlanta, 8. (UPI) — La Floride a pacifiquement accepté aujourd'hui un début d'intégration raciale et le mouvement s'est paisiblement étendu jusqu'en Virginie.

Deux ségrégationnistes, y compris un ami de l'agitateur John Kasper, se sont présentés à l'école Orchard Villa d'Atlanta mais les quelques enfants de race blanche et 15 Noirs qui sont arrivés pour leur première journée de classe ne se sont pas occupés d'eux.

Seulement quatre Noirs — ceux qui ont été assignés à cette école par le Dade Cours County School Board — ont été admis à Orchard Villa. Vingt autres Noirs devaient s'inscrire à l'école pour Blancs de la base aérienne de Homestead, près de Miami.

Soixante Noirs ont été dirigés vers des classes à des écoles jadis exclusivement réservées aux Blancs à Alexandria, Front Royal, Norfolk et Charlottesville, en Virginie.

Sept Noirs ont été admis dans des écoles élémentaires d'Alexandria sans être molestés. C'était là le début de la deuxième année d'intégration en Virginie, qui s'est pliée à une décision de la Cour suprême après un an de résistance massive contre toute forme d'intégration.

Le Maine et le N.-B. intéressés à ce port de mer

Rivière-du-Loup (DNC) — Un port de mer en eau profonde dans la région de la Rivière-du-Loup permettrait aux producteurs du nord du Maine d'expédier à meilleur compte qu'ils ne le font actuellement et vers les Grands Lacs et les marchés de l'Ouest américain plusieurs milliers de wagons de pommes de terre.

C'est ce qui ressort de trois mémoires présentés hier aux autorités fédérales par un comité des voies et communications réunissant des représentants du nord du Maine, du nord du Nouveau-Brunswick et les comtés de Témiscouata, de Rivière-du-Loup et de Kamouraska.

Les mémoires ont été présentés à M. Raymond O'Hurley, ministre de la production de la Défense, M. Pierre Sévigny, ministre associé de la Défense et M. Paul Comtois, ministre des Mines et des relevés techniques. Les ministres étaient accompagnés de M. Antoine Fréchette, député de Rivière-du-Loup-Témiscouata aux Communes ainsi que de quelques hauts fonctionnaires du ministère des Transports et du ministère des Travaux publics.

Un port en eau profonde à Rivière-du-Loup créerait de nouvelles possibilités de progrès pour les industries du nord du Nouveau-Brunswick, en particulier, celles du bois et du papier et permettrait aux industries agricoles de Rivière-du-Loup, de Témiscouata et de Kamouraska d'écouler leurs produits sur la Côte Nord.

Les représentants du gouvernement ont révélé qu'on fera faire prochainement une enquête poussée par des ingénieurs qualifiés afin de connaître les moyens de réaliser ce plan.

M. E.-J. Duchesnay

M. Elzear-Juchereau Duchesnay, notaire, secrétaire général du Conservatoire de Musique, époux de

dame Alice Tremblay, est décédé dimanche à l'âge de 63 ans et 5 mois. Il demeurait au No 28, avenue St-Denis.

M. Duchesnay laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: de St-Denys-J. Duchesnay, Henri-J. Duchesnay ing. p., R.C.-A.F., Mme Raymond Dessaint (Marguerite Duchesnay); sa belle-fille Mme de St-Denys-J. Duchesnay (Amélie Godreau); son gendre: M. Raymond Dessaint; ses petits-enfants: Gabriel, Alain, Anne et Carole Duchesnay, Louis Dessaint; ses frères et soeurs: Rev. Père Henri-J. Duchesnay O.P.M., missionnaire au Japon, Mme Jules Brochu (Corinne Duchesnay); ses beaux-frères et belles-soeurs: M. le juge et madame Thomas Tremblay de Québec, le notaire et madame Chs.-Ed. Tremblay de Baie St-Paul, Mlle Madeleine Tremblay de Montmagny, le notaire Jos.-A. Tremblay de Québec, Mlle Thérèse Tremblay de Québec, M. et Mme Antoine Gobeil de Québec et M. Jules Brochu de Québec.

La dépouille mortelle est présentement exposée à la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, 46, ouest Boul. St-Cyrille.

Les funérailles auront lieu demain en l'église Notre-Dame de Québec et l'inhumation au cimetière de Montmagny.

M. E. Laforme

M. Emile Laforme, employé à la retraite de l'industrie de la chaussure, est décédé, hier, à l'âge de 76 ans. Il était l'époux de feu dame Laura Joncas et était domicilié au 4268, Place Dorion, chez sa fille, Mme Gérard Dupuis.

Le défunt laissedans le deuil: ses filles: Mme Gérard Dupuis (Yvette) et Mme Alfred Lapointe (Hilda); ses gendres: MM. G. Dupuis et A. Lapointe; ses petits-enfants: Jacques, Louise et Claude Lapointe; ses belles-soeurs: Mme veuve Jules Joncas, Mme veuve Wilfrid Joncas et Mme veuve Jos. Côté. Il comptait aussi plusieurs neveux et nièces dont M. l'abbé Gilles Joncas.

Les funérailles auront lieu mercredi à St-Sauveur. Les restes mortels sont exposés aux salons de la maison Sylvio Marceau, rue St-Vallier.

4602

Votre patron, Madame
par
Anne Adams

4602

Mesdames, vous aimerez sûrement cette robe qui est bien proportionnée pour les demi-tailles. Elle est idéale pour les sorties du jour ou du soir. Choisissez le crêpe, le coton ou le lainage pour cette robe.

Vous obtiendrez ce patron dans les grandeurs suivantes: 14½, 16½, 18½, 20½, 22½, 24½. La grandeur 16½ requiert 3⅞ verges d'un tissu de 39 pouces.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit:
SERVICE DES PATRONS
LE SOLEIL
QUEBEC, P. Q.

Prix: 50c

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.B. — Ces patrons accompagnés d'un lexique et d'une feuille d'explications en français, sont d'un usage rapide et facile.

Une enfant de 10 ans sauve la vie de sa jeune soeur en lui soufflant dans la bouche

St-Paul, Minnesota (PA) — "Après tout, Joyce est la seule petite soeur que j'ai eue, et je devais faire quelque chose pour elle."

C'est ainsi que s'exprimait, en fin de semaine, Linda Kay Gibson, âgée de 10 ans, pour expliquer le motif qui l'a poussée à se servir de la méthode de bouche-à-bouche en pratiquant la respiration artificielle sur sa petite soeur âgée de deux ans.

La police de St-Paul, dans dans le Minnesota, et les médecins de la famille Gibson, sont d'avis que Linda Kay a ainsi sauvé la vie de sa petite soeur.

Joyce, qui était malade avec une température élevée, avait soudainement cessé de respirer après avoir été en proie à des convulsions dans la demeure de ses parents.

Linda Kay a fait remarquer que pendant que sa mère tentait désespérément de rejoindre par téléphone un médecin et la police, elle se devait de faire quelque chose.

Ce qu'elle a fait a été de souffler dans la bouche de sa petite soeur pendant cinq à 10 minutes.

Elle a souligné qu'à certains moments la respiration de Joyce reprenait pour s'arrêter aussitôt.

HEROINE

Lorsque le médecin et la police sont arrivés, l'enfant respirait normalement.

Linda Kay a laissé entendre que la police et le médecin lui ont dit qu'elle avait très bien agi dans les circonstances.

"Je me rappelle, a-t-elle souligné, avoir déjà lu dans les journaux comment un garçonnet avait sauvé son compagnon en respirant dans sa bouche et j'ai pensé qu'en faisant de même, je sauverais peut-être ma petite soeur."

"Je l'ai secouée, a-t-elle ajouté, en l'appelant par son nom et ça a réussi."

GARDIENNE

La mère, Mme Eugene Gibson, qui est âgée de 33 ans, a déclaré qu'en dépit de la respiration normale de Joyce, Linda Kay a insisté pour demeurer auprès d'elle pendant une bonne partie de la nuit, afin de la surveiller.

Le médecin a souligné qu'une infection avait causé le malaise chez l'enfant, dont l'hospitalisation n'a pas été nécessaire, des médicaments et des bains chauds ayant été recommandés.

Le père, qui était absent de la maison lors du drame, a louangé sa jeune fille en arrivant au foyer.

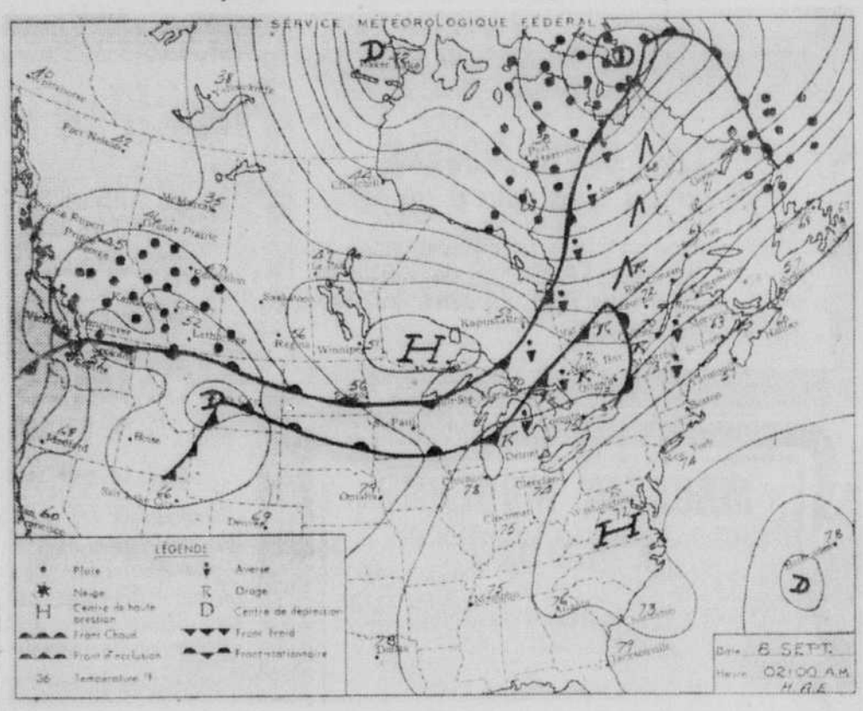
Lorsque débutera l'année scolaire, Linda Kay sera en cinquième année, et les Gibson ont un troisième enfant, James, âgé de huit ans.

P.-P. Proteau

Décédé accidentellement, le jeune Pierre-Paul Proteau laisse dans le deuil son père et sa mère, M. Paul-Emile Proteau et Mme Proteau, née Marie-Marthe Dumont; ses frères, MM. Daniel, Serge, Clovis, Jean-Marc et Louis-André Proteau; ses grands-parents, M. et Mme Jos. Proteau, St-Jean, I.O., Mme veuve Jos. Dumont, de Notre-Dame de Lorette. Plusieurs oncles et tantes lui survivent.

Les restes mortels sont exposés aux salons de la maison Sylvio Marceau, rue Marie de l'Incarnation, jusqu'à l'heure des funérailles, jeudi, à Notre-Dame de Pitié.

Les prévisions atmosphériques



Montréal (PC) — Prévisions de la météo, valables jusqu'à minuit, mercredi.

Synopsis: La température est redevenue chaude et humide dans toutes nos régions, lundi. Le mercure a atteint 88 degrés à Montréal, dépassant un sommet atteint il y a 75 ans. Des averses et des orages dans les secteurs de l'ouest s'étendront rapidement à toutes les autres régions, aujourd'hui. La température reviendra à son niveau normal dans les régions du nord mais non dans le secteur sud.

Régions de Montréal et des Cantons de l'est:

Nuageux avec averses et orages dispersés prenant fin cet après-midi. Généralement beau cette nuit mais la température demeurera humide. Il y aura risque d'averses ou d'orages. Ciel variable, demain. Chaud et humide avec averses et orages dispersés durant l'après-midi et la soirée. Vents légers. Minimum cette nuit et maximum, demain, à Montréal 65 et 80, Sherbrooke 60 et 80.

Aperçu pour demain: chaud et humide.

Régions des Laurentides:

Nuageux avec averses ou orages dispersés se dégageant durant l'après-midi. Généralement beau cette nuit mais risque d'averses ou d'orages. Ensoleillé demain matin. Nuageux avec averses et orages dispersés durant l'après-midi et la soirée. Chaud. Vents légers. Minimum cette nuit et maximum, demain, à Ste-Agathe 45 et 72.

Aperçu pour demain: averses durant l'après-midi.

Région de l'Outaouais:

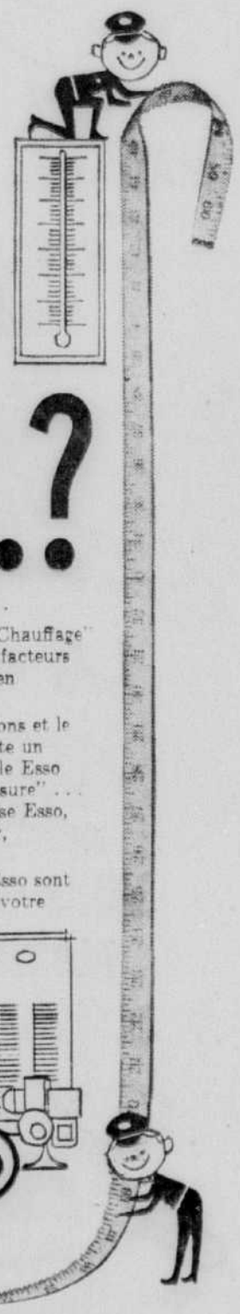
Ensoleillé avec périodes nuageuses demain. Beau, cette nuit. Ensoleillé demain matin. Couvert le reste de la journée. Chaud. Vents légers. Minimum cette nuit et maximum, demain, à Ottawa 55 et 80.

Aperçu pour demain: généralement ensoleillé. Chaud.

Régions de Québec, de la Mauricie, du Lac-St-Jean et de Baie-Comeau:

Ciel variable avec averses et orages dispersés durant l'après-midi. Généralement ensoleillé demain. Température saisonnière. Vents de l'ouest de 20 milles avec rafales de 30 milles, aujourd'hui; vents légers, demain. Minimum cette nuit et maximum, demain, à Québec 50 et 75, La Tuque et Chicoutimi 45 et 75, Rivière-du-Loup 45 et 70.

Aperçu pour demain: ensoleillé.



Quelle est votre M.C.?*

*"M.C." signifie "Mesure de Chauffage" et représente l'ensemble des facteurs qui déterminent les besoins en chauffage de votre maison.

Quels que soient les dimensions et le plan de votre maison, il existe un appareil de chauffage à l'huile Esso qui est exactement "à sa mesure" . . . et qui, avec l'huile à fournaise Esso, vous assure un chauffage sûr, économique et confortable.

Les appareils de chauffage Esso sont garantis par Imperial Oil et votre vendeur d'appareils de chauffage Esso vous accordera avec plaisir des facilités de paiement qui vous donneront jusqu'à cinq ans pour payer! Téléphonez-lui sans tarder.

à Québec téléphonez à
MU 3-4403

PRODUITS ESSO IMPERIAL

QUI S'Y CONNAÎT EXIGE IMPERIAL

DÉCÈS

BLAIS — A l'hôpital St-Augustin, le 6 septembre 1959, à l'âge de 63 ans 2 mois, est décédé M. Georges-Adéoda Blais, époux de Jeanne d'Arc Laberge, demeurant à 631 rue Kirouac.

Les funérailles auront lieu mercredi à 9 heures.

Départ des salons mortuaires Sylvio Marceau Inc. No 370 Marie de l'Incarnation, à 8 heures 45 pour l'église St-Joseph et de là au cimetière Belmont.

BOUCHARD — A Montmorency, le 7 septembre 1959, à l'âge de 69 ans, est décédé M. F.-X. Bouchard, époux de dame Octence Bouchard, demeurant à 4104 Blvd Ste-Anne.

Les funérailles auront lieu jeudi à 10 heures.

Départ du salon mortuaire F.-X. Bouchard Enr. No 4100 Blvd Ste-Anne, à 9 heures 30 pour l'église St-Grégoire et de là au cimetière paroissial.

CLOUTIER — A Québec, le 7 septembre 1959, à l'âge de 61 ans 11 mois, est décédé Sieur Charles Cloutier, autrefois du Petit Champlain, époux de feu dame Béatrice Laplante.

Les funérailles auront lieu mercredi à 9 heures.

Départ des salons de la Co. Hubert Moisan, No 253 Est St-Joseph, à 8 heures 40 pour l'église N.-D. des Victoires et de là au cimetière Belmont.

DUCHESNAY — A Québec, le 6 septembre 1959, à l'âge de 63 ans, est décédé le notaire Elzear-Juchereau Duchesnay, époux de dame Alice Tremblay, secrétaire général du Conservatoire de Québec, demeurant à 28 Ave St-Denis.

Les funérailles auront lieu mercredi à 9 heures.

Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier et Fils, No 46 Blvd St-Cyrille Ouest, à 8 heures 15 pour l'église Notre-Dame de la Basilique et de là au cimetière Montmagny.

Le trajet se fera en automobiles.

EATON — A St-Pacôme, Québec, le 5 septembre 1959, à l'âge de 66 ans, est décédé subitement l'honorable Louis W. Eaton, de Calais, Maine.

HALLE — A l'hôpital St-François d'Assise, le 5 septembre 1959, à l'âge de 42 ans 10 mois, est décédé M. Paul-Eugène Hallé, voyageur de commerce, époux de dame Jacqueline Ruel de 8 rue Blais, Lévis.

Les funérailles auront lieu mercredi à 9 heures.

Départ des salons funéraires Gilbert & Turgeon Ltée, No 289 rue St-Georges, à 8 heures 45 pour l'église du Christ-Roi et de là au cimetière Mont-Marie.

GAULIN — A Québec, le 8 septembre 1959, à l'âge de 43 ans 10 mois, est décédé Philippe Gaulin, propriétaire de la maison Samson & Lemieux, époux de dame Jeanne-d'Arc Robitaille, demeurant à 192 Crémazie Ouest.

Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.

Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, No 46 rue St-Cyrille Ouest, à 8 heures 45, pour l'église Notre-Dame du Chemin et l'inhumation au cimetière St-Charles.

GIGUERE — A Haute-Rive, le 5 septembre 1959, à l'âge de 70 ans, est décédé Monsieur Louis-Philippe Giguère, entrepreneur électricien, époux de dame Délia Caron.

Les funérailles auront lieu mercredi, à 10 heures.

Départ de la maison mortuaire, No 131 avenue Royale, à 9 heures 45, pour la Basilique de Ste-Anne de Beaupré, et de là au cimetière paroissial.

KEATING — A Québec, le 6 septembre 1959, à l'âge de 76 ans 2 mois, est décédée dame Eugénie Chevalier, épouse de feu Sieur Thomas Keating, demeurant à 630 rue du Roi.

Les funérailles auront lieu mercredi à 10 heures.

Départ des salons de la Co. Hubert Moisan, No 253 est St-Joseph, à 9 heures 45, pour l'église St-Roch et de là au cimetière St-Charles.

LAFORME — A Québec, le 6 septembre 1959, à l'âge de 76 ans, est décédé M. Emile Laforme, époux de feu Laura Joncas, demeurant 4253 Place Dorion, St-Rodrigue.

Les funérailles auront lieu mercredi, à 8 heures 30.

Départ des salons mortuaires Sylvio Marceau Inc. No 224 rue St-Vallier O., à 8 heures 15, pour l'église St-Sauveur, et de là au cimetière St-Charles.

LARIVIERE — A Montréal, le 6 septembre 1959, à l'âge de 56 ans 5 mois, est décédée dame Bernadette Hardy, épouse de Albert Larivière, demeurant à 8155 St-Dominique à Montréal (autrefois de Giffard).

Les funérailles auront lieu mercredi à 9 heures.

Départ des salons mortuaires A. Bavaria, No 3078 rue Dollard, Ahuntsic, à 8 heures 45, pour l'église du Christ-Roi et de là au cimetière Mont-Marie.

LEMAY — A Québec, le 7 septembre 1959, à l'âge de 62 ans 4 mois, est décédé M. Joseph-Ernest Lemay, époux de dame Lucia Crepin, demeurant 314 des Oblats.

Les funérailles auront lieu jeudi, à 8 heures 30.

Départ des salons mortuaires Sylvio Marceau Inc. No 224 rue St-Vallier O., à 8 heures 15, pour l'église St-Sauveur, et de là au cimetière St-Charles.

LEMIEUX — A Québec, le 7 septembre 1959, à l'âge de 67 ans, est décédé Sieur Paul C. Lemieux, fils de feu le Dr Charles-Eusèbe Lemieux et de feu dame Amélie Dufresne, demeurant à 106 Ave Laurier.

Les funérailles auront lieu jeudi à 8 heures.

Départ de la nouvelle résidence funéraire de la Co. Hubert Moisan, No 35 est, Grande-Allée, à 8 heures 45 pour l'église St-Coeur de Marie et de là au cimetière St-Charles.

OTHOT — A l'Hôtel-Dieu, Lévis, le 7 septembre 1959, à l'âge de 6 ans 2 mois, est décédé Jean, enfant bien-aimé de Sieur Charles-Auguste Othot et de dame Edith Lemieux, demeurant à 15 Blvd Jacques-Cartier, Lauzon.

Les funérailles auront lieu jeudi à 8 heures 30.

Départ du salon funéraire Gilbert & Turgeon Ltée No 203 rue St-Joseph, à 8 heures 05 pour l'église de Lauzon et de là au cimetière St-David.

PAQUET — A Québec, le 8 septembre 1959, à l'âge de 87 ans 7 mois, est décédée Mlle Eugénie Paquet, fille de feu Etienne Paquet et de feu dame Luce Buteaières.

Les funérailles auront lieu mercredi à 8 heures 30.

Départ des salons de la maison du Fargy, à Beauport, à 8 heures 25 pour la chapelle de l'institution et de là au cimetière St-Charles.

PILOT — A l'hôpital de l'Enfant-Jésus, le 6 septembre 1959, à l'âge de 53 ans, est décédée dame Marie Michaud, épouse de Sieur Lorenzo Pilot, demeurant à 79 Chabanel.

Les funérailles auront lieu mercredi à 10 heures 30.

Départ de la maison privée à 10 heures 15 pour l'église de Giffard et de là au cimetière paroissial.

Le trajet se fera en automobile.

PROTEAU — A St-Raymond, le 7 septembre 1959, à l'âge de 15 ans 7 mois, est décédé accidentellement Pierre-Paul Proteau, fils de M. P.-Emile Proteau et de dame Marie-Marthe Dumont, demeurant 975 rue St-Vallier Ouest.

Les funérailles auront lieu jeudi, à heures.

Départ des salons mortuaires Sylvio Marceau Inc. No 370 rue Marie l'Incarnation, à 7 heures 45, pour l'église Notre-Dame de Pitié, et de là au cimetière St-Charles.

ROUSSEAU — A Québec, le 8 septembre 1959, à l'âge de 63 ans 8 mois, est décédé M. Napoléon Rousseau, employé du C.N.R., époux de dame Antoinette Demers, demeurant à 1853, 4e Avenue.

Les funérailles auront lieu mardi à 9 heures 30.

Départ des nouveaux locaux funéraires J. Bouchard & Fils, No 1290, 1ère Avenue, à 9 heures 15 pour l'église St-Paul-Apôtre et de là au cimetière St-Charles.

ROY — A Ottawa, le 8 septembre 1959, à l'âge de 83 ans, est décédée Dame Alvine Roy, épouse de Sieur Philias Roy, demeurant à 122 rue Cassel, à Ottawa, autrefois de St-Anselme.

Les funérailles auront lieu jeudi à 9 heures.

Départ du salon funéraire Gaston Bourque, à 8 heures 45 pour l'église St-Anselme et de là au cimetière paroissial.

ROYER — A l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 5 septembre 1959, à l'âge de 60 ans 6 mois, est décédé M. Georges-Emile Royer, époux de dame Blanche-Yvonne Marquis, demeurant à St-Gervais.

Les funérailles auront lieu mercredi, à 10 heures 30.

Départ de la maison mortuaire chez son fils, M. Dollard Royer, à 10 heures pour l'église de St-Gervais, et de là au cimetière paroissial.

SANFAÇON — A Giffard, le 8 septembre 1959, à l'âge de 81 ans, est décédée dame Anne-Marie Vachon, épouse de Sieur Aimé Sanfaçon, demeurant à 14 Avenue Royale.

Les funérailles auront lieu mercredi à 9 heures.

Départ du salon funéraire Wilbrod Robert, No 115 avenue Royale, à 8 heures 15 pour l'église de Giffard et de là au cimetière paroissial.

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

Service anniversaire

COTE — Mercredi, le 9 septembre, à 8 heures 30, en l'église Ste-Claire d'Assise, sera chanté le service anniversaire de Monsieur J.-M.-Mario Côté, époux de dame Lex Coté.

Bowaler & Rina B.

Tributs floraux
Présentation artistique
Livraison très soignée.
Mc Kenna Inc.
Fleuristes
Magasin ouvert tous les jours de 8:30 h. a.m. à 8:30 h. p.m.
1183 rue St-Jean Est
Tél.: LA 2-6868

FLEURS TELEGRAPHIEES PARTOUT DANS LE MONDE
AU
Salon Fleuri
FLEURISTE INC.
J.-G. Colombi
135 E. St-Joseph
Tél.: LA 4-5218
Québec

Un voyageur tué et deux blessés par une explosion de gaz à un motel de St-Siméon

(Par Jos-L. Hardy)

L'explosion de gaz propane dans un des motels "Parc Belvédère", à St-Siméon, comté de Charlevoix, a entraîné la mort de M. Wilfrid Lantagne, 43 ans, garde-forestier, de Ste-Flavie de Matane, et causé des brûlures profondes et très graves à son épouse, née Marie-Louise Tremblay, et des blessures moins sérieuses à leur fillette, Michèle-Lise, âgée de 2 ans et demi. M. Lantagne a succombé à ses brûlures quelques heures après le drame. Quant à Mme Lantagne elle repose à l'hôpital de La Malbaie où elle a été hospitalisée avec sa fillette. Aux dernières nouvelles ce matin, son état s'améliore.

La fatale déflagration s'est produite vers 7 heures, dimanche matin, au moment où M. Lantagne allumait une cigarette dans son motel rempli de gaz. M. et Mme Lantagne, qui ne connaissaient pas le fonctionnement du système de chauffage au gaz propane, avaient apparemment ouvert le robinet au cours de la nuit croyant que la chaufferette s'allumerait à l'électricité. Ne soupçonnant pas les dangers qui existaient dans la pièce, M. Lantagne alluma une allumette et dès le premier contact une forte explosion se produisit. Sous la violence de la détonation un des murs de la cabine se brisa et les flammes se communiquèrent partout à l'intérieur. M. et Mme Lantagne devinrent des torches vivantes et tous leurs vêtements furent brûlés sur eux. Tandis que Mme Lantagne parvenait à saisir sa fillette et à sortir à l'extérieur, M. Lantagne courait demander du secours à une cabine voisine.

M. et Mme Lantagne revenaient de Forestville lorsqu'ils se sont arrêtés, samedi soir, au "Parc Belvédère" à St-Siméon, pour y passer la nuit avec leur fillette.

Une enquête du coroner a été tenue, aujourd'hui, à la morgue Couturier, sous la présidence du Dr J.-B. Bergeron. Le sergent J.-M. Bouchard, en charge du poste de la sûreté provinciale, à La Malbaie, a fait part de ses constatations et les recherches qu'il a faites pour établir les circonstances du drame. Un verdict de "mort accidentelle" a été rendu.

Lorsqu'ils se sont présentés au chalet pour y passer la nuit, le propriétaire, M. Germain Roy, a expliqué à M. et Mme Lantagne le fonctionnement de la chaufferette au gaz propane. Dans la nuit, on croit que M. Lantagne s'est levé pour chauffer le motel. Par mégarde, manque de connaissance ou autrement il aurait laissé la clef ouverte. La pièce ne tarda pas à se remplir de gaz de sorte qu'au premier contact avec le feu, quelques heures plus tard, une forte explosion se produisit. Un des premiers à répondre aux appels, fut M. Adrien Tremblay, propriétaire de l'hôtel du Quai, à St-Siméon. D'autres citoyens accoururent par la suite. M. et Mme Lantagne et leur fillette furent conduits à l'hôpital de la Malbaie où M. Lantagne succombait à ses brûlures vers 6 heures, dimanche soir. Ses restes mortels ont été identifiés par un beau-frère, M. Gérard Tremblay, de Mont-Joli.

Tragique excursion de pêche au lac Jacqueline, Saguenay

Grandes Bergeronnes, (DNC) — M. Thomas Simard, 31 ans, de Grandes Bergeronnes, comté de Saguenay, s'est noyé dans le lac Jacqueline, à quelque 50 milles, au nord des Escoumains, dimanche après-midi, au cours d'une excursion de pêche avec des amis. Le corps de la victime a été repêché, hier midi.

M. Simard était marié à dame Emerilda Bouchard et père de cinq enfants. Il était le fils de M. et Mme Albert Simard et comptait plusieurs frères et soeurs.

Au moment de la tragédie, M. Thomas Simard se trouvait dans une embarcation avec M. Rodolphe Turgeon, de Québec. Par suite d'un faux mouvement, le canot a chaviré projetant ses deux occupants à l'eau. Après s'être maintenu agrippé pendant quelques moment, M. Simard partit seul à la nage pour revenir vers le rivage. Des citoyens qui se tenaient sur la rive le virent disparaître à quelque 35 pieds seulement du rivage. Il coula à pic probablement épuisé par la fatigue. Son compagnon resté cramponné à la chaloupe fut ensuite secouru.

Des équipes de citoyens se sont rendues sur les lieux de la tragédie au cours de la journée d'hier. Muni de grappins, les chercheurs ont fouillé le lit du lac. Vers 9 heures, hier matin, le corps était repêché dans une vingtaine de pieds d'eau.

Trois arrestations pour port illégal d'arme à feu

Trois jeunes gens ont été appréhendés aux petites heures, dimanche matin, sur la rue Dorchester, où ils tiraient du revolver. Deux des prévenus ont été rejoints par les constables Villeneuve et Parent, du poste No 4, et accusés de port d'arme illégal. Le troisième a été retracé hier.

BUNGALOW À STE-FOY
5-6-7 PIECES
Extérieur brique et pierre, carport ou garage. Occupation immédiate. Près école, église et autobus. Comptant $500 et plus. Balance comme loyer
TEL. : MU 3-4425

Hôtel à Vendre
à Ste-Monique des Saules, à environ 3 milles de Quebec, route Nationale No 2.
Bâtisse de 100' x 30', de deux étages et demi, 19 chambres meublées, 2 grandes salles et cuisine équipées au complet; ouvert à l'année, système de chauffage à eau chaude, grand terrain de stationnement
Conviendrait pour institution, hôpital privé, foyer pour personnes âgées, etc.
S'adresser
le jour : LA 2-6866 ou MU 3-4415
le soir : LA 2-5593 ou LA 7-6616

O'SULLIVAN
COURS DU SOIR
CONVERSATION ANGLAISE
Vous aurez ce qu'il y a de mieux, de plus rapide à prix raisonnable. Vous désirez parler l'anglais aussi bien que le français — avoir une meilleure position — gagner un meilleur salaire, n'hésitez pas à vous inscrire au COLLEGE O'SULLIVAN. Nous vous assurons satisfaction — un seul de nos cours vous en convaincra. Différents groupes sont à votre disposition suivant vos connaissances actuelles. Les cours vous sont donnés par des professeurs compétents de langue anglaise.
COMPTABILITE, STENOGRAPHIE, DACTYLOGRAPHIE et FRANÇAIS
CERTIFICAT ET DIPLOME A LA FIN DU COURS
INSCRIVEZ-VOUS SANS TARDER
HAUTE-VILLE 775 St-Eustache LA 3-5505 — MA 3-3021
OUVERTURE DES COURS : 14 SEPTEMBRE

HOMMES DEMANDÉS
Jeunes gens de 21 ans et plus, en dehors de la ville, profitez de votre passage à l'Exposition pour venir nous rencontrer. Nous avons une proposition intéressante pour vous. Voulez-vous gagner beaucoup d'argent à temps partiel. Automobile nécessaire. Pour appointement demandez
M. ROYER
à LA 2-1526

PRETS
de $100 à $5000
accordés en un jour contre votre signature
Période de remboursement de 36 mois pour les prêts importants.
Pour tous renseignements appeler
Georges Leclerc
LA 9-4571
466 de la Couronne, Room 100
COMMUNITY FINANCE CORP
Compagnie entièrement canadienne

EXAMEN de la VUE
Optométrie
J.-M. Léveillé o.d.
TEL.:
LA 4-5121 local 305
Chez PAQUET Ltée PREMIER À QUÉBEC

PROVINCIALE
A L'EXPOSITION

Voyez à notre exhibit les meilleures marques de
CHAUFFAGES
A L'HUILE LEGERE ET A L'HUILE LOURDE
marques réputées
TIMKEN - N'FURNO
ELMECK - RAY - CARRIER
et autres
Des experts sont à votre disposition pour vous aider dans le choix du chauffage qui conviendra le mieux à votre demeure ou établissement.
J.A.Y. BOUCHARD INC.
765 CÔTE D'ABRAHAM-QUÉBEC

Salon de gala Roger De Blois
Carré d'Youville
sous la direction du maître-tailleur MARCEL FOURNEL
Attention mesdames... confection de MANTEAUX et COSTUMES sur mesures.
TISSUS IMPORTES DE FRANCE
Tél.: LA 3-0382

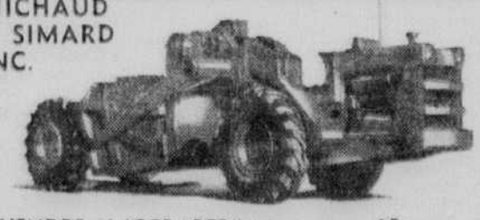
Chambres Modernes
A Louer
Très belles chambres confortables, meublées, avec eau chaude à l'année. A louer à aussi peu que..... $7.00
S'adresser à 754, côte Ste-Geneviève

ON DEMANDE
UNE CUISINIERE ET UNE FEMME DE CHAMBRE
Pour maison privée. Références exigées, bon salaire. Tél.: LA 5-7368 de 9.30 hres A.M. à 5.00 hres P.M. du lundi au vendredi inclusivement.

Lors de votre passage à

L'EXPOSITION PROVINCIALE
ne manquez pas de voir notre
EXHIBIT
au
PALAIS DU COMMERCE
Venez aussi visiter la
PLUS GRANDE SALLE D'ECHANTILLONS
et le
PLUS GRAND STOCK D'AMEUBLEMENT DE MAISON A QUEBEC
TERREAU & RACINE Ltée
196, rue St-Paul - Québec - Tél.: LA 4-5181
STATIONNEMENT GRATUIT

MAGASIN MODERNE
À LOUER
Superficie 10,000 pi. c., récemment rénové, rez-de-chaussée avec grande vitrine moderne, très grande mezzanine, et sous-sol. Eclairage moderne au fluorescent, 2 ascenseurs passagers et cargaison situé sur la rue St-Joseph-Est, près de Dorchester. Entrée rue St-Joseph et Notre-Dame des Anges. Pour informations :
MAURICE LEMELIN - LA 3-6858
CHARLES LANGELIER - LA 5-4943

MICHAUD & SIMARD INC.

A VENDRE: 4 "SCRAPER" Letourneau 15 verges — 3 "SCRAPER" Heiliner, 15 verges — 1 PELLE Dominion ¾ verge — 1 GENERATEUR Westinghouse 1,000 KVA — Tél.: MU 1-3571

CARRIERE MICHAUD & SIMARD INC.
Pierres concassées de ¾ de pouce à 4 pouces, matériel bien tamisé, gravier concassé de carrière, terre de remplissage et poussière.
Tél.: MA 3-9831 - MA 3-9832
Location de machineries tél.: MU 1-3571

Apprenti-Wagonnier (Carman) demandé
Position d'avenir pour jeune homme qualifié — âge 17 à 20 ans — Salaire substantiel dès le début de l'apprentissage. Exigeons minimum 9ème année scolaire, aptitudes en menuiserie, (cours technique de préférence) et connaissance de la langue anglaise. Pour le moment, ne pouvons considérer que les demandes des candidats domiciliés à Québec, Lévis et alentours immédiats. S'adresser en personne
AU BUREAU DE PLACEMENT, CHEMINS DE FER NATIONAUX (C.N.R.)
510 EST, RUE ST-FRANÇOIS, QUEBEC.

Secrétaire Bilingue
Une position intéressante pour une secrétaire tout à fait bilingue existe actuellement à la compagnie
CANADIAN GENERAL ELECTRIC
La personne que nous recherchons doit posséder plusieurs années d'expérience comme secrétaire bilingue.
Conditions de travail particulièrement intéressantes. Pour plus d'informations tél. : MU 3-3431 local 36, ou s'adresser à 1130 Boul. Charest Ouest, demander Pierre Mercier ou M. Coss.

A VENDRE
Maison neuve 6 logements, 5 pièces chacun, brique américaine, revenus $5,244. Prix $39,500; comptant exigé $18,500. Vaste terrain de stationnement. Direct du propriétaire. Ecrire:
Dépt 4159 Le Soleil.

LOGEMENT A LOUER
3 chambres plus chambre de bain, chauffé, eau chaude à l'année. S'adresser au concierge.
14 ave St-Denis, Québec

MAGASIN À LOUER
Bien situé, chauffé, 26 x 37, avec soubassement disponible. Pour occupation immédiate. Terme de bail à être discuté. S'adresser à Mme Moran, LA 4-8761, ou LA 4-2969.

Fille de bureau demandée
Dactylo et français.
S'adresser 710, 1ère Avenue,
Tél. : LA 4-1561

Confiez-nous le soin de
PEINTURER
VOS APPARTEMENTS
Tous genres de peinture, travail soigné, prix raisonnables.
Signaler LA 4-7911
M. Di Nardo
QUEBEC PEINTURE ENR.
260 Ste-Julie — Québec

AVIS
S.V.P. prendre note que nous sommes maintenant situé au numéro 1187, rue St-Jean
JARDIN DES MODES Enr.
Tél. : LA 4-3683

BUREAU A LOUER
Grand bureau, 100 x 50, convenant pour professionnels, compagnies, agent d'affaires, salle, etc., 2ème étage, prêt maintenant, situé au No 1280, 1ère Avenue, coin 13e Rue.
Tél.: LA 4-5819 ou LA 4-1178

TUILE et LINOLEUM
Pour murs et planchers, vente et posage, ouvrage garanti, 20 ans d'expérience.
ROBERT SIMARD
Tél. : MU 3-0462

Pour vos
FOURRURES
consultez
HENRI DION
l'endroit idéal pour un bon achat
576 MAZENOD - LA 5-9702

TV - RADIO - TV
2.50 pour faire examiner votre télévision à domicile. De 9.00 A.M. à 11.00 P.M. Tube-image. Reconditionné $12.00. Technicien diplômé
2.50
CRYSTAL TELEVISION SERVICE
Tél. : LA 3-7513
455, 5ème RUE

TERRAINS A VENDRE
Situés Boulevard Henri Bourassa et 22ème Rue
Conviendrait pour maisons appartements et tous genres de commerces permis. Terrain de 150,000 pieds borné par 3 rues pouvant être vendu en bloc pour commerce. Aussi, Boulevard Pie XII à Ste-Foy, 3 terrains près de l'école.
Ecrire à Case Postale 116 Haute-Ville, Québec
ou Téléphoner à LA 2-2532.

CHAMBRES ET FLATS
A LOUER
Très belles pièces, meublées, avec eau chaude à l'année. S'adresser au 305 de la rue de l'Eglise.

Franchise disponible
Nous désirons communiquer immédiatement avec personnes, hommes ou femmes ayant expérience d'affaires telles que vente — Appointement de sous-agent démonstration en groupe à domicile, etc. Auto nécessaire. Capital minimum requis de $500.00 garanti par marchandise en confection de manteau de fourrures synthétiques de la plus haute renommée au Canada. Centres d'affaires disponibles : Victoriaville — Plessisville — Thetford-Mines — Beauce — Montmagny — Rivière-du-Loup à Gaspé et Côte Nord. Revenu substantiel assuré et permanent aux personnes qualifiées.
Ecrire immédiatement avec détails à
DEPT 4152, LE SOLEIL, QUEBEC

HOMMES DEMANDES
POUR STATION DE SERVICE
Opérée par une compagnie d'huile
Les candidats doivent avoir les qualifications suivantes: expérience, âgés 25 à 35 ans, bonne éducation, bonne apparence. Ce que nous avons à offrir: bon salaire, 45 heures par semaine, assurance-groupe, plan médical. Faire application par écrit en mentionnant numéro de téléphone à Dépt 4160 Le Soleil.

J.-M. BEDARD LTEE

PRIX SPÉCIAL ?
Meubles et Appareils électriques
CADEAUX POUR TOUTE OCCASION
MEILLEURS PRIX EN VILLE
TERMES FACILES
545 Est Bld. Charest - La 9-1733
En face de la Cie Paquet

LES COURS DU SOIR
à la
FACULTE DE COMMERCE DE LAVAL
(Service extérieur de l'Enseignement)

Anglais (conversation)	60 heures	le vendredi	$48.00
Comptabilité élémentaire	60 heures	le mercredi	48.00
des sociétés (2A)	60 heures	le mardi	48.00
des compagnies (2B)	60 heures	le lundi	48.00
avancée 120 heures	les lundis et jeudis		96.00
Droit commercial, Lettre de change et Loi des banques	60 heures	le mardi	48.00
Economique	60 heures	le mercredi	48.00
Impôt sur le revenu	60 heures	le vendredi	48.00
Initiation à l'administration des affaires 60 heures	les mardis et jeudis		75.00
Législation industrielle	30 heures	le lundi	24.00
Lois de faillite et de liquidation	30 heures	le lundi	24.00
Lois des cies et des sociétés	60 heures	le jeudi	48.00
Mathématiques financières	60 heures	le lundi	48.00
Organisation industrielle	45 heures	le mercredi	36.00
Prix de revient fondamental	60 heures	le mardi	48.00
Prix de revient avancé	60 heures	le mardi	48.00
Vérification intermédiaire	60 heures	le mercredi	48.00
Vérification avancée	60 heures	le vendredi	48.00

TOUS LES COURS SE DONNENT DE 8 hres à 10 hres p.m.
ILS DEBUTERONT LE 21 SEPTEMBRE PROCHAIN
INSCRIVEZ-VOUS DES MAINTENANT
Pour renseignements additionnels, s'adresser au Frère Nivard Bélanger, tél. : MU 1-4637

C'est l'école !

IL LUI FAUT DU BON LAIT
MADAME...
C'est facile de recevoir le lait Laval
A VOTRE RETOUR A LA VILLE SIGNALEZ TOUT SIMPLEMENT
LA 4-3551
ET UN VENDEUR Laval
VOUS SERVIRA LE MATIN DESIRE
Le livreur Laval n'est pas plus éloigné de chez vous que de votre téléphone
Laval
QUALITE SERVICE